

بانی مکتبہ درویشیہ دہلی  
 حضرت مولانا محمد رفیع الدین  
 صاحب دہلی  
 رحمہ اللہ



ΣΨΛ  
α. 11. 1





سبب تالیف آن کتاب شوی معنوی و اسرار و برانوار آن بود که  
 زورکی از اهل دل ازین صفت بطریق اعتقاد باشند عا و القاس  
 کرده که بوزن الهی نامه خواجسته سیاحی رحمت الله علیه کتابی نشاء  
 فرموده اند توقع است که بوزن مشهوری خداوند کار مولانا نیز  
 قدس الله سینه العزیز بهجت رعایت خواطر و دشمنان که بر  
 آن وزن از خواندن بسیار مضحک کرده اند **مشهور**  
 بشواری چون حکایت میکند از جدا شیها شکایت میکند  
 و این وزن در طبعشان نشسته است و مخرج گشته کتابی یکی  
 بسیارند زیر اثر نظمی که گفته بطریق شسته و متبع حضرتش بوده  
 هم برین وزن کتابی ساخته اند و این باشد زیر امضای متابعت و مشایرت

درین اجمال و اکل است من کل الوجوه متابع باشند و وزن  
 و در نظم بر موصیای الناس آن بزرگ و بهجت آنک ز باب تخصصت  
 مولانا قدس الله سینه العزیز بر مخصوص و منسوبین این شوی  
 از زبانت عارف کرده شد و بنیاد نموده آمد و حضرت مولانا  
 قدس الله سینه العزیز فرمود که در بهجت آن می نالد که از بنیاد  
 و یاران خود جدا شده است و در زمان خود در غایت از فرقت  
 تالان است و در فی بیک ناله می شنیدند آفتاد در باب تالان است  
 و فرافرازان بر اجماع آن غریب است که هر یکی از وطن و حبس خود  
 جدا گشته اند بیکل دوست و سوی راهن و جوب و این جمله از  
 فرقت حبس خود جدا شده اند و افغانند بهر ناله و زاری از فرقت  
 پشتر باشد و اینها که گفته شد از باب ال آخر و در فراق  
 می نالند و جدا شده است و بنیاد در حقیقت ناله زافغان است  
 از انفس جدا و قدیم در علم می بوده اند و چون در صورت  
 آمده که از این می نالند و فراق می نالند که از معنی و صیقل  
 بعضی در تصنیع فراق افتادیم اکنون و صیقل و بنیاد بود از این



واین نیز هم استعانت آتش غرض ازنی و در باب عاشقانند و طاعت  
 که در عهد الست باجمع اولیای مقدس در حضرت حق که  
**همه دنیا محزون** بوده اند چون با هر هبط از عالم  
 جایز و دل جدا بین عالم و کل آمدند کجایم همچون فی و در باره  
 فراق و نایبند و افغان می کنند و وطن قدیم خود را می طلبند و  
 شویخ بهران و خوشی آن وصال با وطن می کنند و در فراق آن بی قرار  
 می باشند چنانکه پیغامبر علیه السلام می فرماید **حق الوطن**  
**من ایمان** فی جمله در حقیقت است و در احکام گفته اند و خواهند  
 گفتن همه ایمان است عین آن اصول و معانی است که گفته اند  
 و نتوانند که در این معانی گفتن پس است که دانند که آن امر  
 عظیم و در ولایت فی حد طالب و اولیای آن است چنانکه کرد  
 بنام آن را گویند که این شاهد چون شکر شریعت است و خوشتر  
 باید که آن لب شاهدین خوش باشد لیکن در قول را تا بالغ  
 نشود و مانند بیعت معتز را و حسن انجمال را بر آنانی  
 او بخشید و پادشاهان و فقیران و اولیای ندانی و معلوم نمی نمایند

کفر است

گفته اند من لم یدق لم یعرف والله اعلم  
**بسم الله الرحمن الرحيم**  
 در بیان آیه جمله اشیا از دستان زمین و آسمان مسیح حق الله که  
**فان من شیء الا فی شیء محمد** و چون همه اشیا مسیح از دست است  
 در باب نیز مسیح باشد الا اهل دل از باب مسیح می شوند و اهل  
 کل هو و هزل هم می کنند و در قدر بر آن همه اشیا از نور  
 و بر تو می یزد که **الله هو السموات والارض** و در حقیقت  
 خود مسیح عیسی نیست که عالم همه اوست دیدن می باید که حق تعالی  
 از عجزت فلسفی و چشم ندی کرده است که نزدیک نزدیک را دور  
 دور می بیند و پندار پندار را بران نماند از غایب پیدا می نماید  
 شدن اشیا **کفای الله طرف** را و در شرح آنکه هر چه هست عیسی است  
 و همه عالم از عیسی موجود شدن اند که **کما احصاها حبیب الرحمن**  
 جمله چیزها از عیسی و شکر و مع و صراحت خواست و خود شدن است که  
 اگر خواست بودی هیچ چیز در عالم پیدا نمی و خدا را می بیند







چون ز خود کشند فانیان شراب  
در صفات و آن رخ آغشته اند  
غیر از این از این بی بهمن و  
و بی بهمن از این ظاهر و نه عین  
فعل کیمی و از بعضی خویشین  
از هر مال و مقصد بی نیاز  
هجو با و ز خود زنی هر تله در  
از این خارج و بی نیاز و قدر و به  
عده مانند حسن بعد از شاه  
تو بکس از زمین بگرفتند  
چون با اعتماد از کوه باشد آن  
بعد از او زنی بی نیاز و  
عالمی از آن که محسوس حقیقت  
حسرت باشان هست و از دیوان  
هست و در هر آن از آن خطرات

گوش ناپای دایانند از صد  
 اهل ظاهر کرده تفسیری  
 اهل ظاهر از سیم نیک شنیده  
 اهل باطن نا محقق بطن آن  
 یک آن سرها نکتهدر کلام  
 چشمهای خلق کجا ندانند  
 جمله داشتوات و ذوق ناری  
 طاعت را حاصل میکنند  
 نود کرد و نادر خون آری  
 یا ز هر دو آن مرتزاق عشقند  
 نواز کرد و از نظرشان ناری  
 جلی ز باطن بوی آینه آینه  
 میشود آینه زلف تفسیر  
 دین از پند دنیا و آخرت  
 انیس وین بخور و ملک در جهان

زانرا آشیا بشنود و حد اشد  
 قدر و وسع خویش تقدیر ی  
 بر سر سید بطن عالم کشته اند  
 جیگر کن دند و بر ایشان شد  
 خنجر کشیدند زان سر ضیاع  
 ماند محجوب از جمال یاری ند  
 بهایشان از نور مایه عاری شد  
 زبان شود ز زین مسخر خسته  
 روی را کجی سوی یاری صید  
 تا نشوی جان و روی خوش در  
 صید گلستان و دید از هو خوار  
 بی نشان کردی و در غیبت  
 فاش شود و در غیبت یاری  
 تا به از غیبت و از غیبت غایب  
 بجهت فایم از تو ما شدی غایب

زانرا آشیا بشنود و حد اشد  
 قدر و وسع خویش تقدیر ی  
 بر سر سید بطن عالم گشته اند  
 جیگر کن دند و بر ایشان شد  
 خنجر کشیدند زان سر ضیاع  
 ماند محجوب از جمال یاری ند  
 بهایشان از نور مایه عاری شد  
 زبان شود ز زین مسخر خسته  
 روی را کی سویی یاری صد  
 تا نشوی جان و روی خوش در  
 صدف گلستان و دید از هو خوار  
 بی نشان روی و در غیبت  
 فاش شود در حدیث و بیضا  
 ما بجز از حد و از حد قرار  
 بجهل فایم از تو ما شدی فلا



و از رخ از بند کی سلطان شوی  
 نیشبان را جلد و با آن باز دد  
 گوش کن تسبیح او را بعد ازین  
 در کلام خویش گفت آن را خدا  
 چون کند اشیا می تسبیح  
 هم شی است آخر باب و خوب بود  
 حید ماری می کنند اندر نوا  
 از عهد تسبیح بشنو در سخن  
 چون ندیدی گوش در دهان نه  
 کوی پدید آید نه ده افغان کنیا  
 ما از تو بزم و نواز ما نرزان  
 ناله از دل عاشقان در دوزخ  
 که شود از این کس خوب بود  
 چون که از آستین ما این حیا  
 که در او صد که مالت کنیا

بگذری از جسم کل جان شوی  
 بار باب و ناله اش رسا دود  
 جلدش را بشو و روی در  
 می کند هر شی را همان تسبیح  
 از زور زشتی آسفل و علو  
 تا هن و ابرویش و مو کاندو  
 گوش کن تسبیح هر شی را حیا  
 که رسالت از خدا علم لدن  
 نشنوی از حق که بایک و نوا  
 بی حجب ای بان ما نزار و نما  
 این نرزان را از کم بما عیا  
 نیستش ز ناله و افغان قعب  
 یا از صد و ده نرزان شیر  
 باشد و در درج و نما  
 جز زبان و حرف با اهل صفا

خود حیدین عشق را بنود کار  
 هر چه هست در جهان آتش شده  
 تخت رفیق آمد ز عرش نادر  
 از حجب زاد هوس جهان  
 کنت کنت افکن غفیا خدا  
 آفریدم من جهان را بجز این  
 نیستی از کمین را کشت هست  
 حله را از جهان می آید  
 در میان خلق کاه در جهان  
 از سر و از لباس و از طعام  
 تا بجای دهند آن مسرور شود  
 جیگر او خواستاید در وجود  
 خراست را چون برودان عشق  
 خراست برهنه قطره اش از عیان  
 قطره عین بر باشد در کان

کرد ایم عشق را اندر کنار  
 تخت و فرش و عرق و عرش و پیش و  
 هم زمین بین هم هیچ نبود  
 بهر حکمت ناسود مالت عیا  
 هم فاجبت بان اعز بما  
 تا که کرد قد و زو علم پیش  
 در عدد پیش و پس و بالا و پشت  
 نوسو خیر و شد و گفت و شنید  
 لحظه لحظه آشکارا و نرزان  
 و زرن و فرزند و شاد و غلام  
 نیست بی خوشی عالم نیک و بد  
 کوسیه و کوسید و کر کبود  
 یا بگو قسم بان از کان عشق  
 عینی حیدین نرزان دزد عشق  
 خواست را ای دوست عین حیدین



نابدانی هر چه هست از عشق است  
 اصل خود عشق است عالم قوع او  
 تا که بخون اصل همان باودا  
 قوع را چون ساقه آمد ردوند  
 صنوبر آفاقی شود آفرینش  
 ای خنک جانی که در صانع گشت  
 زانکه نام او بر آفرینش  
 باد و مستش را بنده نما  
 بی جهان من در این عالم  
 اندران در این جهان  
 لیک اندر خاکدان بی وفا  
 تو را با این که در دست با نام  
 عین عالم بسته و در دست  
 هر که اندر عشق افزون شد نکاست  
 قوع را بکند از همه اصل جو  
 نیستند این قوع را باقی بمان  
 اصل چون نرسید باقی و بلند  
 صانع صانع است باقی در گشت  
 آب و آتش را بجز این دنیا بخت  
 بی خفای لطف و انعام و جفا  
 هر که در این جهان بر روی  
 یک جهان باشد را این عالم  
 بی غنا باشد در دنیا کی  
 کاندرا باشد و فاجعه دنیا  
 لطف با حق و راست عالم  
 هست اندر عشق نای عقل  
 در میان آنکه عشق من وجه موجب شکست و من وجه موجب  
 شکست از وجه خزان و سوز دل موجب شکست است و از وجه

صحتی شوق و فراغ از د و عالم موجب شکست تا نظر بکدامین است  
 عاشق در این دنیا شکست همه چیزها از حرف و علم و دین شایسته اند  
 هیچ صنعتی بی رنج و راحت و خوشی بی شفت نیست نظایر این در دنیا  
 لیکن در حق عاشق شکست و یک رنگی است زیرا این هر دو حالت او را  
 موصولند بحق غیر عاشق را نکو و نقصان است و کمالش در هر دو  
 آنکه عشق را بخواهند و از راه که بیدارند و لفاظی آید  
 حق تعالی عانی آفرید تا عاشق از آن آوازها آن رازها  
 معلوم کند و در میان دردشان گردد و الله اعلم بالصواب  
 هر چه هست اندر جهان نامور  
 اندر و شک و شکاست مضرت  
 نیمه آن در دین و سادگی  
 نیم آن شمع در عشق و شوق  
 تا که است بماند در دین و نظر  
 که به نیک افندگی صدمه شکر آرا  
 یکدم از وجه نکو شاد گشت  
 از دین و از نیک و زشت و زور  
 نیمه آن در دین و سادگی  
 نیم آن شمع در عشق و شوق  
 عین آن که در دین و نظر  
 و در دین و سادگی  
 یکدم از وجه نکو شاد گشت



زانکه هر چیزی که آید در	علم از تکرار شد حاصل بدان
بیم شادی هست شاخ از زبان	بیم غم از دوزخ و نار و دمان
جاشنی از هرد و اینجا نمود	تا شوی واقف تو از غم و آسود
شکر از رجه اشیا این همه	پیش یکتا دوست و پیش یکتا
کج بی رنجی نیاید در جهان	علم از تکرار شد حاصل بدان
چون نظر بر علم افتد شکرها	و رسوی تکرار افتد فکرها
نیست این نهاده اشیا چنین	هست از رنج بد و رنجی بد
لیک چون از عشق آید عاشق	عشق شخص و عاشق بدانش
در حقیقت شکر باشد هرد و	باید از هرد و حالت یک
در حق و حقیقت چون سر و سر	هر دو یکسان است و یکسان
عمر عاشق را باستان عشق	چون بود یک چیز از دو
یک رنده در حق عاشق از عاشق	عمر عاشق را بدینها است
باید و باید و باید و باید	کرد او و امان از وصل آمد
که در تکرار از روشن شود	پیش تو هر ما و چون گلشن
گاه می گویم تعلیم است این و لا	گاه می گویم هیچیم است این و لا

گاه می گوید سلیمان بهر	گاه می گوید جوهرم مختصر
گاه می گوید د و عالم خود منم	گاه می گوید یکی فانی تنم
گاه می گوید د و صد کیم رهو	گاه می گوید بر زم بیل طسو
گاه می گوید منم بحر عذاب	گاه می گوید که مردم در عذاب
گاه از شادی می کجده سبقت	گاه نمکین است از دوری دور
گاه دم از وصل رویت نمید	گاه از وقت نظم می کند
گاه شکر و شکایت می کند	جز و جز و او حکایت می کند
بوستنش گوید جدا کشم ز لحیم	بر من از لطف و کرم آرند زحم
موی گوید تا برید بدم زدم	ایوب محرم می کشد در زدم
آهش گوید که ما از کان مرا	کرد بر من حکم و تندر فضا
میزوم هردم در آشیای غم	چون برون ایم ز تندم دم
بر سر و بر پشت و بر در و وفا	می عدد از بهر طریقه ها
تا که بچون پرست جسم بر پا	تا که کردیم در صفت و عطا
تا بهم نالم در غربت حرمین	از جدایهای باران کرمین
هر کی جویم مجلس خویش را	تا رسد مرهم ز من این رفس



بجوب او کوی که بودم شایخ	برد رخ و داد می هر سال
در غمی و فدا دم این زمان	زان شدم اندر خوش و در
در جهان از سوز ما آتش فنا	شور باد و جان بجا فی نوحها
زانکه ما را داد حق اسرار جا	کان بچند در زبان و دریا
تا رسد از ما عشاق خنیا	آن سراید بی زبان اندر تو
بیک صد کون ساز خنیا	تا شود عشاق را در مان در
تا کند ایشان ازین آوازها	فهم آن اسرار و علم و رازها
جایی ز ناله مادر و فغان	دستها بر پشه و بر سر زنان
سپید خا هم پر سوز از تو	تا کند اصغای در داشتیا
محرم این هوش و خیزش	در حق هوش و خیزش نیست
هم زبان ترک و زوی و	گشته ما با هر یکی در عشق و
جمله از مای بر تن اسرار تو	جنس من جنس کافریک و
با همه محرم شدیم و با همه	جمله را نموده اندر کار ما
جمله در و در عشق ما نهاد	بجو ما در دام عشق افتاده
مورد نان عشق و مایه اصلا	هین ز رایت پا عید اندر

چون که در بخت رایتا	درد را بکین بکین از دو
باز کوی نه غلها پین در شر	اسب و ران نادر کشت
نیست این افغان ز بخرین بان	آهن چه جوب چه بکدر و
ذکر اینها خود بهانه است ای	حال ما را این اگر داری بصد
زانکه مادر اصل علم خودیم	جمله جان پاک اگر چش شیدیم
جای ما بود آن و صلا و	از قضا شد این فراق ای طالب
می کنیم افغان ز بخرین بان	از دل و جانیم نالان و ایما
بانکه ما همچون جبر و کارد	باز بان حال کوی به هر زمان
کای مسافر و رومان در کس	که ندارد او ثبات و حاصلی
زانکه از بیسایه منزل و رجا	چون که شتی یاد ناوردی

**در میان که ای عزیزان که کمتر عدم عالم وجود اندر و**

منازل که نه که گشته اول خاک شد میدان بنات کشت و در

نیای بسیار منزلت و رفون بنات و اسیران جریب و جیوان شد

چون جیوان و ادی خورد ادی خورد ادی شد و درین میان

منازل و جد که شت اول نطفه کشت بعد از آن علفه و مضغه



تا صودت بدیرفت و چون از شکم مادر برون آمد قوتش شیر شد  
 بعد از آن بنده و گوشت و طعامهای کونا کون افاد و درین سینه  
 بهر مدت از احوال و روشی و خلقی بود چون بالغ شد کمال  
 عقل رسید اغلب منازیش فراموش گشت و آنچه بخاطر هاند هم  
 از آن نفرت آورد و هیچ حال از شال او را خوش نمی آید پس نباید  
 تا در همین منزل که اکنون مقیم است دل بستن زیرا چون ازین  
 منزل نیز بگذرد همچون آن منازل پیشین ناخوش و زشت  
 خواهد آمد **نظم**

ای چمدانی در باقی آمدی	و ز باقی هم بچگون برزدی
چونکه حیوان خرد و در میان	همچو حیوان آمدی اندر جان
چون ز حیوانی خرد و پادشاهی	آردی گشتی فرود ازین کجی
در درجه پادشاهی و سلطان	از درجه چو آمدی سلام بر تو
باز تو رفتی و پادشاهی کردی	بعد از آن مان گشتی چون گشتی
در شهر و در بلاد و در جهان	ناشدی اکنون ز ملک با قضا
بلکه از آنجا که در عالم ماند	جمله را جان بچو کرد از خود

آن منازل جمله از یاد رفت  
 می زنی چون یاد آید زان کون  
 شیر مادر ز کارتن مطلوب بود  
 عاقبت مرد و زن نامطلوب شد  
 دل بشور در زان بویا در روی  
 همچنین از لعب و غیر آن  
 میری اکنون و تهنه می کنی  
 هر چه خوبتی می نمود آن زشت  
 وین امیری و وزیر می شیع  
 و ره را نجه اندر آن در است  
 کرد و آن سکون و تهنه می شیع  
 چون در آن بگذردی می شوی  
 نفرت آید ازین کردارها  
 آن جنایات لعب آن طفل صبر  
 جد این ملکان دینی بچان  
 که چه هر یک بود پیش خوب و  
 همچنانکه هر دو عالم از پیش  
 همچو خان اند و خرد و مرغ بود  
 عین آن محبوب نا محبوب شد  
 قی کنی در عالم اگر کنز اخروی  
 که می کنی میان کون و کان  
 طفل بخون آن می کند تو میری  
 هم دقیق زان کار خیر بچان و  
 وین لیس و تاج و اسب و در  
 که چه بر تخت شوی نشسته  
 که جلدی در اول کیم می شوی  
 همچنان از زمین بگذر می شوی  
 بر تو آن گشتن می آید تا در عالم  
 نزد اهل عقل و تهنه می شوی  
 پیش اهل دل بود هر یک بچان



دار و کبر و شاه و اهل جهان	عیش و جیش و بزم و زرم <sup>همان</sup>
لعب باشد نزد اهل و دست	هیچ بی حاصل جو مرده در <sup>میت</sup>
زان منازل چون می کردی کد	تخل شیرین می خوردت چون <sup>میت</sup>
آن جهان ز شتی چه خوب می بود	در عینت در وی بخدم می <sup>میت</sup>
منع کردن هیچ از آن ممکن بود	هر ترا عشقش چو خوب می <sup>میت</sup>
چون که عشقش دین ز شتایش	گشت پیش کرد و پیر و <sup>میت</sup>
هم ازین منزل که اگهی می <sup>عاری</sup>	چون روی در منزل یک <sup>میت</sup>
هم نماید آن و این پیش تو <sup>عاری</sup>	که غودت کعبه نماید گشت
بد محو زینت این جهان ساختن	کتر از خور عیش این <sup>میت</sup>
می سازد این ملک خویش را	مشو این مکار بد اندش را
زانکه چو گشت نال دنیا لب	می نماید خویش را زین <sup>میت</sup>
با این و آن و چه با خود و <sup>میت</sup>	می نماید این چون مکودان
چند نفر بد رسید رشو	وز جین عدان رو و پزارشو
کان مناز که بریدی پیش <sup>میت</sup>	جمله هست اشکال او <sup>میت</sup>
فلک را چون نقد مال صحر <sup>میت</sup>	زین عین صد بار جان و <sup>میت</sup>

تا بتابد بر تو ششای زخو	بعد ازین هین با خود <sup>میت</sup>
بکدری داد بود و آری بخو	ناز طلفت و ادی زین <sup>میت</sup>
تا بلوغ و حد پیری کی	زان منازل که گشتی از <sup>میت</sup>
می خوردت نوش بود آن <sup>میت</sup>	بود هر منزل جهانی پیش تو
زین منازل هم که در <sup>میت</sup>	چون که شتی شد عیان ز شتی <sup>میت</sup>
هر که ساکن گشت کود و <sup>میت</sup>	در سفر منزل مقام باش <sup>میت</sup>
دل نهادن اندرین ز کور <sup>میت</sup>	این جهان چون منزل یک <sup>میت</sup>
غیر صدق و طاعت و تقوی <sup>میت</sup>	مهر بستن بروی از <sup>میت</sup>
تا نکودی رویشان از <sup>میت</sup>	ز و مشو در بند این دنیا <sup>میت</sup>
وز جفا و روم مانی از <sup>میت</sup>	تا نکود جای تو آخر <sup>میت</sup>
تقد جان در سخن جانان <sup>میت</sup>	سهل کیش تا سهلی و <sup>میت</sup>
زین که درین و زرباب <sup>میت</sup>	شرح این معنی بخند در <sup>میت</sup>

**در میان آنکه اگر چه بانگ تراب یکسانست الا اثر آن هر یک باند**

هر کسی قصه غصه خود را فهم میکند و هینت او از دهسان صد <sup>میت</sup>

انحوال مختلف شده است که یکدیگر می ماند همچون فصل <sup>میت</sup>



<p>و بی رنگست اما از ویسیار و زکما و طعمهای مختلف در اشجار اثمار ظاهر می شود و جمال بخون خود را در آن صورتها مختلف می نماید بجینین حق تعالی همه عالم را هست کرد و بی پرورد و جمله هر چه دارند از و دارند و یکی را بی خود از نور تا سلیمان بس مشاهده دید او را در مصنوعات کردن و بدان داشتن لیکن آن دیدار علی و و عقلی است انبیا و اولیا خدا را از خدا شناختند بی واسطه صنع و در آن تجلی مستهک شدند چنانکه بسوی آبرادر در یاری اگر چه ناپیدا شود اما عین شود همچنان دیدار علی و معرفت آن شخص را بدان مقام رساند که بی واسطه صنع عین شود و عین نور کرد</p>	<p>بخوش گماخته می کشاید تیرا خلق عالم را بر زمین را و زمینان بجمله از او نشیند و در او برده و ملک و مال و ملک و حق صدقه از او خلق از ملک و مال و از او بهار این صدقه از او گشت</p>
<p><b>کاش که شد سخت بمرور تو</b> آمین از نا الله او در فغان یک یکش درین جاد مساز خود خوش شنید کوشش از ملک قصه برده مقصودی و رای گشت هم دهد هم ترش و هم شیرین شد</p>	<p>کاش که شد سخت بمرور تو آمین از نا الله او در فغان یک یکش درین جاد مساز خود خوش شنید کوشش از ملک قصه برده مقصودی و رای گشت هم دهد هم ترش و هم شیرین شد</p>

<p>بر برد زوی زمین و آسمان از عدم زان داد عالم را و بوج هر کسی را داد نوعی هستی بر فلک از ماء و خور و ز اخترا بجمله را هستی از و حاصل شد از کم می پرورد پروردگار هر یکی را داد کار و مختلف بجمله داشت و نما جان از و یک شد زیر زمین ماست دیو در ده او راه پنهان دان و این نمودش قدر او تمام شد پیش آن دیدن نور این طلم از مستی تا با سم ای راه بخ آلک در این نوبهاران را ز باغ این گجا و آن که کردی نوبهار</p>	<p>هم عقول و هم نفوس و امن جان تا کرد از ملک و از عطف خود از یکی با و در کسسان مستی در زمین از کشتن و بهشت هر یکی بر قدر خود واصل شد هر کسی را ایق و در خود کرد چون خرو و فرغ از انا الف یک شد سکان یکی کرد انا و یک شد عیسی بر فلک کشته شد نیست غیر و دست اندر مغر و تو اصل آن پیش بود که عیش و آن بود و چرخ و مستی این طلم هست خدای بی در آن چه بود وزد و خدایان را ز کانی او را از تو باشد زمین اشجار و ثمار</p>
--	---



صانع بی وضع نماید جمال تا و راهم زوینینی فی زخود بس خدا خود دیم باشد خوش کفر و دین او صاف این خلقان کو که بنا را شناسی ازینجا کو شک ساز و کجاده و شک لیک تا آتش بشد یا این ساز فهم این آنجا رساند آخرت در مکی کفتم تو باقی را بدان دو که رزین از رباب آغاز بنا بجهت بر او زمین کو که کما پیش از این از خیرت نهان از جهان وصلت شایم که دنیا همچو که ای شکر شد بباد از به معنی خود رصودت فداد	جان پاکت را کند نور جلجل اند ران دیدار بنو دینک و بد در چنین حالت چه جوی کیش را وصف وحدت خاصه رحمان کو که بنا را بدینی بی عطا کو حدیث چشم و کو نور نظر تا شود کو تر چنین راه را ز هم درین دنیا و هم در آخرت مرغ خاطر را سوی بی سورا شرح آن هجران کن و سوز و کما بجمله یکتا بودیم در علم خدا درد های جمله را در زمان مانع اینجا چون کدبان بی شاد نفسی کو معنی رو نهاده شد بهر ساعت و راصل کون کساد
---	---

طال

طالب آن گشت کن آغاز بود تا شود باز آنجه اول بوست باز کرد جان و از فالبه همچنان کرد که بود او از فدی ترک باد و آب کن ای ستم آن جهانک باد جویید اصل تو ای برادر هم تو معنی بوده	زین هوس خود بود درد از خود لحظه زان آرد بر غنود هست رخش تن زاد بر برای جان خد جان مطلق با خدا یار و ندیم فرین پریشانی خود بشو مجتمع تا شود آب و رهد از نیک و بد باز آن جویی اگر بستوده
---	--

**در بیان آنکه با دانه اصل آب بوده است آخر با نراب شود**

همچنین سخن نیز از اصل خویش آب بود این عبارت های آن آب است  
که بادش است هم عاقبت آب شود **و چه تقریر این آب**  
چهار مقام و مسکن بود مانند حق تعالی را اصل تعالی یافت پس هر که  
طالب حق است باید که از این چهار چیز و اندکین و بعضی را در این چهار  
جاودان طلبد تا برور روشن شود و مشکلی نماند **در نظر**  
اصل هر باد اولی بوده است زان سبب در پی خود می باشد  
صورت بادی بر وعایت است صورت آبی و در اما هیئت است



و آن بی کس در دین عالم قرار  
 نالد و گوید پناه باد را  
 آب بودی یاد کشتی آمدی  
 چون مزاین میرز شده را دانی  
 حالت اول که بود آن پیش  
 زین خودی عاریت چون وار  
 نطقی بادست گاهی بود است  
 از برون نشتر چنان بانگ غا  
 شاه در شخصیت بهر خدگان  
 همین برون از جهان آب و گل  
 شناه معنی در جهان جان بود  
 آن جهان چون بزم و این چون کون  
 نماز خود بیرون می آید تمام  
 از وجود خود بیرون شود و  
 تا به پیش آن درود رکاه را

کوسوی اصل خود دار قرار  
 سوی خودی آوزان خود بر آ  
 عاقبت دان و ادبی زین خودی  
 از دل و جان در طلب شناسم  
 جویم آن انا را رسم در خوش  
 در خودی جاودانی پانهم  
 آب که در کبیله آلود است  
 کن جهت بکوی ای کس سوی را  
 از چه در ویرانه سازی آشیان  
 در جویم در آن در جهان جان و دل  
 بر تو از ماه و خورشید کیوان بود  
 بحر صافی را درون کف نجی  
 کی پای در جوار حق مقام  
 در عدم پی پادشاه چون روان  
 بی بجای حضرت الله را

چون نماید روی خالق فی تقا  
 دایما پی عیانش روز و شب  
 افشرد و یا قوم هذا فتح باب  
 از حق و قد جاء میقات الرضا  
 قال لا تأسوا علی ما فاتکم  
 ذامنناح اوقفوا بمرائنا  
 ان فی قهر الهوی لطف الوفا  
 قد سکنا فاموا السکوة  
 باز و اگر دم کم شرح رباب  
 می کند صد کون حکایت نفس  
 گاه می نالد ز غمهای فراق  
 گاه می سوزد در آتشهای عشق  
 گاه می گوید ز اندام و زبان  
 چون ندارد هیچ اسرار شرکان  
 کوش که چون بانگها را نشنود

بعد از آن نبود ترادیکر بحار  
 بی نماز و روزه و حمد و طلب  
 قد نجوتم من شیان لا غفرا  
 من جیت حسنه کل المساء  
 اذ وصلتم منتهی حاجاتکم  
 ذاقیم عیش برهاننا  
 ان فی عین البقا عمر الفنا  
 لا یسع فی شرحنا نلک العود  
 کوجه می گوید از آن انواع با  
 نشود آن که بود در خانه کس  
 گاه می نالد ز شادی و ناله  
 گاه می سوزد در آتشهای عشق  
 که ز سوز و آتش خوش زبان  
 لیک بی خط اندازان ناله از  
 ناخوش و خوش پیش و پس از



کوچین اسرار را کوشی عجیب	تا برد از ناله اش نغدی عجیب
غیر کوش و هوش تو که فایقی	استماع این نکت را فایقی
با تو می گوید اگر چه دیگران	می کنند اصغای این وقت کرا
ز آنکه هم در این مشکل بود	هر خسیسی را میسر می شود
بجز سلیمان کس نداند از مرغ	چون رسد در کوش و آواز مرغ

**در بیان آنکه می گویند که اجسام هم مختلف اند بعضی هند و**  
و بعضی ترک بعضی رومی و بعضی ارمنی بعضی سیاه و بعضی سفید و در روح  
یکست آن معنی را غلط فهم کرده اند بلکه اخلاف و ماینده را و آن  
زیر اجسام قائم بجهار عنصرند بوست و کوش و خون و غیرها  
و این جمله یکی است بخلاف ارواح که **الانواع جنون مجده فا**  
**تعارف منها اینلف و مانا که منها اخلاف** و هر روح هر  
دیگر است و بقدری که **الناس معادن الذین فی**  
و معادن از این رو شدند که هر یکی را مقصدیست و  
اختلاف و ضرورت از اختلاف معنی است زیرا ضرورت در دو است معنی  
آلت است اجسام مثل قفص های نوع اند اما در هر قفص مرغ یک رنگ

چنانکه در صورت می بینی صد هزار قفص از یک جنس و فی لیکن در  
یکی قرینیت و در یکی بلبل و در یکی طوطی هر مرغی را شکلی و آوازی  
که نه آن بدن ماند و نه این بدان اشباح و ارواح را همچنین باید  
داشتن و در معنی این حدیث پیغامبر علیه السلام هم که  
**استردی هابک و دهک و هدهک**  
روحهای خلق می خوانند و  
آن قفصها جمله یکسان مرغ  
چار عنصر است اجسام شد  
ذات خیر از اسمی که در درک  
کونیات و قدر را کوی بنید  
جسمها چون لانه اند و در  
هر یکی شکلی است اندر صف  
هر یکی را نوع دیگر مذهبی  
هست هفتاد و دو ملک در  
هر یکی درین خود را سر قوی

کشفه مانند قفص بر مردور  
می تکند این بدن کورنی  
کر چه هریک را در کون نام  
کی شود مبدل ز نام بد شک  
هیچ طعم او نکرد ای فقیر  
بهمی می خوانند پیران در هر  
هر یکی را هست از جنسی حق  
هر یکی را مقصدی و مطلبی  
کشفه این اولین و آن دایم جا  
که جز آن نه نیست پیش نشوی



میکنند از بجز دین جانها نهند	تا بدان کردند مقبول خدا
مال و سر از بجز دین در نیانند	تا لای دین خویش را فرار نهند
دشمنی از دین بود چون دین بود	در تعصب بی حد و سر میرد
با کسی که نیست یا تو نمکوی	که کند بسیار از تو جستجوی
زانکه که گویی و داند دین تو	میخندد و بندد میان در کی تو
هم ذهب را نیز از پنهان بداند	هر سه را در اندرون جان بداند
از هاب و وز ذهب و رهند	دم من که هست را بخت طلبد
دار بهمان بدل و با کسی گوی	که کند اعتبار از اجست و جوی
قصه خون تو کند در مال او	ندهدت یک خطه ای حال او
هم ذهب خود نیکه دار از کسان	تا مباد اید رکی میخوران
که بود بد فضل و مکار و دینی	ضعفتش دایم بعالم زنی
در پست آید کند قصد سست	تا بظلم از تو بر درخت و زرد
هم ذهب را کن نهان نادر دین	می ندزدت از تو با مکر و سب
بس مکر این هر سه را با مردم	تا رهی از خوف و مانی در آمان
ز اختلاف ذات آمد مختلف	صورت ارواح چون یا و الف

عبداللہ

هر کی را ملت و راز در کرد	هر کی را یار و مسازی کرد
هر کی را طعمه و قوت در کرد	هر کی را دین و طاعتی در کرد
مجموعه خاندانهای پران	جمله شان را مختلف شکل و زبان
آشیان یک با بخت میخدی	آشیان یک دیانت است از دی
بس سلیمان بی باید در جهان	تا بداند نطق این پرندگان
تا بود در حکم او دیو و پری	آدمی زاد و ملک یک یک پری
از دل و جان جمله در فم او	بر مثال گوی در جویگان او
چون تو سر آن سلیمان بی یقین	چالهای جمله را پنهان بی یقین
سر بخوبی آمد بود از فتنه	از همه طاعات باشد فکریه
زانکه اندر وضع حق یک خطه	بجمله از هفتاد ساله و زود کرد
فی تفکر ساعه آمد حدیث	از زبان آن شمشاد مغیث
ز بیه عقلست و جان فکر نیست	بس بیانی ز تیغ را کرد و گشت
در جهان که افصح و کالک است	نطق جمله چون بر تو روشن گشت
ده نهاده هر یکی ای داد کرد	چون ز حال جمله هستی با خبر
مرغ غفای و جایت کن تا	دایت آجاست پرواز و طواف



کافی نزد داشت و غفار غ جان	کوی بقای قرب دارد آشیان
لیک هر جان را بناسد این مقام	کی بود اندر دهان پخته خورم
هیچ خطی را تو در طعم شکر	یا شبیه کرد در قیمت چون کند
هر خشی را کی رسد بر روانی	کی شود شهباز مرغ خانگی
کی شود کجاست هم بر همای	هیچ سقف خانه کرد سما
جان حیوانی چه داند فانی	کوی دید او از قاف بهر لاف را
تا که پندارد غفارش انبھان	تا نماید مرده تن را انبھان
نزد عامه آن کذب کوی کبر	کن قدم جانش سیاه آمد چون
می نماید خویش را چون هوس	در حقیقت هست بی برنج و پند
باد رخ میوه می ماند بشکل	لیک میوش نیست لایق بکل
غول زن باشد او بی راه بر	بر مجاوزی که بی بارست و بر
باد بر آرد از درختی که او	میدهد بی لاف صد کون بر تو
بی بهاری هر دم بر مید	میوش شیرین بوش شک میدهد
آن جان جانش پیران بر فلک	کر بود هم خوی حق چون ملک
با جان جانش ما را این سخن	که عدای و ست علم من لدن

آن جان جان اندران دور آن	با تویی کیم همه ای معنوی
ظاهر با حرمه مانی نمیشین	باطنا در ظل یزدانی نشین
زانک یزدان از نظر کاهش دست	کر چه خود دل در تن آب گلست

**در معنی آنکه ابرجدیت که از الله لا یبصر الی صوره کبر و لا الی**  
**اعمال کبر و لکن یبصر الی قلوب کبر و یتانکمر** نظر حق تعالی بر دست  
 و مقصود از دل محبت حقیقت بردایم در محبت خود نظری کند زیرا  
 شاهد در آینه بدان نظر کند تا جمال خویش را مشاهده کند  
 و دوست داشتن شاهد آینه را از آفتاب که خود را در و بسیار  
 بر هر که خدا را هیچ تر آینه اوصافی تر لا بدست که شاهد  
 آینه صافی تر زاد و ست دارد چون در آن خوب تری نماید عشق  
 بازی حق تعالی با انبیا و اولیاد و حقیقت با خود ست والله اعلم بالصواب

**کشف حق من تکرم اندر عمل** **فی درین جسم کشف یزد دل**

لیک دارم و ایماد در دل نظر	زانکه جز در آینه از من با خبر
دل بود چون آینه شاهد منم	جز در آینه نظری نفکم
غیر آینه نخواهد خوب دو	کی بود چهری جز آن طلبی او



بس طبعکار خود دست آن کلغنا	زانکه نماید رخ از غار او خار
حسن رویش خوش نماید آینه	ز نقش همدوم نماید ز آینه
مجموع آینه نخواهد هیچ چیز	دایما آینه را دارد عزیز
در حقیقت عاشق خورشید است	گرچه می آرد سوی آینه رو
زین سبب مظلوم خواند و ایما	کاندر ایشان دید حسن خویش را
زان شدند از نقش خود صاف	تا به پند رود را ایشان چون بر
غیر آینه نخواهد خور و	کی بود چیزی جان مظلوم را
نقش خود هستند با آن محشم	اندر ایشان گوید این جمله منم
غیر خود را چون می خواهد خدا	بس نباشد ز او ایای یکدم جدا
نورمان نا اوشود نفع العوض	از عوض بگذر که نایابی عرض
هستی اندر نیستی باشد بد	هر که از خود مرد ماند جاود
و مضمون تو قبل از این سان بود	هر که ختم این کند انسان بود
دانند انکس این حیات آمدن و	باقی است این را نخواهد هیچ تو
از در و نشت کرد و در بجهل ای	سوزند بر جای آن علم و هنر
هیچ کوئی آه جهل من مبرد	یا بماندم صاف کلی رفت در

بم شدم کوئی چه کردم بر سبوی	بل که کردی شاد ازین حال نگر
یا که حسن حقیم است و تو جویم	تو سبوی حسن حق می اندیم
نک بندگی شدی یار محبین	با خدا کلست و تو جز و محبین
فی خرابی دایم آبادی بود	بجز و جز کل کرد و آفتاب دوی
چون در رخ بی بروی برک است	هر که آنرا مرگ خواند مرگ است
سوفراز عشق را منکوس او	دید باشد از خوبی معکوس او
از شراب نیستی پیوسته هست	در فنا جوید بقا را آنک هست
زنده کرد و سرزند از خاک پست	فی که داند چون رود در زیر
سوزند با کاپرهای کزین	چون که کرد نیست کل و درین
بعد مردن برگداز خاک سز	یاد و صد شاخ و هزاران کوه
هیچ سوزی زندگی نمی شود	آنک از مردن چنین سودی
ملکش از مائه ناما می بود	بندگی در راه حق شاه می بود
بندگی بگذارد ازادی کند	قطن چون دریا شود شاد
حلم باشد علمها در حلم او	از علم افزون تر آید علم او
بهر علم او علمها جان دهند	بل علمها زیر پایش سوزند



زانکه غلش چایا باشد زین  
 از جان علی شود پنا نهد  
 بر دها سوز ز نار نکرا و  
 فکر و ذکر آن جو باشد آن پری  
 فکر نیکو را بمعقولان دهد  
 فکر و امجورن جزو ادان از خدا  
 چون که بعد از خیر و شر انجا  
 فکر هاد و خواب فی محسوس شد  
 می شود در خواب اندیشه صو  
 شرح این را کردی لیکن بد  
 عاقل از هر اندکی بسیار

در بیان آنکه فکر باری علیست نیز عمل فعل جوارح است  
 و فکر عمل باطن عمل در دست آدمی است اما فکر مقدم و نیست مگر  
 این را حق تعالی بخشد و عرض از فعل جوارح جو شش فکر است که  
 تفکر ساعه خیر من عباد سبعمین سنه عمل همچون درخت

و فکر همچون میوه درخت زیرا که میوه میاید من اخلاص لله تعالی  
 اربعین صبا اظهت ینایع الحکمة من قلبه علی لسانه پس معلوم  
 شد که حکمت شمن عمل است اگر عمل باشد و شمن نباشد معلوم  
 شود که آن عمل می نمود اما در حقیقت عمل می بود بخانکه در قلب  
 بصورت درم می نماید و در حقیقت درم نیست و قلب ناسخ است  
 فی پیچ گفت فکر یک زمان بهتر از هفتاد ساله جهد

بسی بر فکر عملها پیوست	غیر ریج و غیر پیچ نیست
این عمل جهد نیست و فکرها	هست خط دل زداد کبریا
آن شود فانی و این باقی بود	تن ماند جان سوی جانان بود
طاعت تن را بخون آخر بود	طاعت دل را بخلد بر بود
تن درود ز خاک و جان با خلد	در جهان جان همیشه چون روا
خود عمل از بهر فکری پیر	شد عمل همچون شجر فکر تن
چون نموند هد جکار این شجر	چون نباشد فهم چه سود او
فکر را چون پیوست و آن ای بر	وین عمل را چون درخت باور
چون که بر نهد نیاید آن جا	چون که کل ندهد چه آورد شجر



از عمل مقصود علم و حکمت است  
 بهر آن فرمود این را مصطفی  
 هر که در اجل صبح اخلاص آورد  
 تا شود حکمت جو چشم چو دروا  
 و و نباشد این چنین نبود عمل  
 همچو سیم قلب باشد کار او  
 زین بیان انگوشت جانش مفتح  
 شرح این پیدا است همچون افتاب  
 فهم این سر غیب یارم که کند  
 آنک هست اندر ملاحظت در نظیر  
 آنک که بر مرده اندازد نظر  
 این بدو گویم که آن جان نیست  
 از ازل بود ستا و معشوق من  
 من ز بیم خشن او و در و من  
 جسم من پیمان و جان چون شراب

وز بر صر مقصود کلی رؤیت است  
 تا پذیرد از دل و جان با صفا  
 جان او را حق نورش پرورد  
 از دلش که در روانه بر زبان  
 در عمل پنهان بود و شکل در عمل  
 چون غی دروید کلی از خار او  
 با جان مردان کجا کرد در فتن  
 بجز بر آن کو کور ماند اندر حجاب  
 آنک یکدم در د و عالم طی کند  
 آنک بخون او نیست در عالم خیر  
 زند که در دل و زند و زند  
 دایما هم در د و در و مان نیست  
 نیست غیر او دین روح و بد  
 زشت بودم زو شد من خوب  
 که تو می جوئی مرا بسند بیاب

چه حکایتهاست دل را با تو میا  
 تا بگویم با تو من آن را زها  
 تا که بی اسباب بریابی مراد  
 تا که بی کام و دهان نعمت  
 شرح این را با تو می گویم زجا  
 گوش جان بگشا و بشنوی امیر  
 چون که کردی از من استند عا کجا  
 از دلم جو شید حکمت ناگهان  
 بر همان وزنی که فرموده بد  
 لازم آمد که کنم آنرا تمام  
 تا زود چون تیر در صحری نظم  
 تا شایسته ی معین دین ز حق  
 بی زبانی می کنم در جان بیان  
 هر که اجا فی بود آن بشنود  
 که تو زان خورشید نور نادری

لیک یکدم نیستم پروای آن  
 تا که در خات و دم کلزارها  
 تا که کردی بی زور و بی ملک شا  
 تا ز شاهان گوی بی جوکان بری  
 بشنوا دل بی لب و کام و دهان  
 نغمه های دلربای بی نظیر  
 اندران معنی جفم بگشا و باب  
 جوی حکمت بر زبانم شد روان  
 نظم آنرا سخت بشنوده بدی  
 هست کردم اسب فکرت را لجام  
 تا بر ارم کرد از دریای نظم  
 می ستانم از طریق جان سبق  
 ز انک وصف تو بکشد در زبان  
 جان جو باشد ز ن از جان شو  
 از لطافت در سر هوسر سوری



کوهن چری و هم چری یقین  
 بر حجاب از حسن تو پیدا شود  
 این خودی مدخل آن خودی  
 هر که دید او نقش خود را در روز  
 هست صورت همچو کک و روح  
 جز لایب عشق را بر لب میکش  
 تا بدانی که شعاع آن خوری  
 چون تو بمانی بس چراگویی نیم  
 چون تو شخصی پس کون میسایم  
 معطله است اینها و کز غیر  
 در حقیقت اصل این توئی  
 هر چه گویم زین سنند و مشوق  
 کز زین عشق و کز زیند و کوراز  
 جمله زان چشمه بود کاندرت  
 دانست مؤمن آینه است و دایم

پرده حسن تو شد جرح و زهر  
 این خودی بر آن خودی شیدا شود  
 پیش آن خود این خودی را دان  
 کی بود عاشق برین نقش رو  
 تن جو نقش و جان در و چون  
 بگذر از این چار و غیر ز یک  
 چون شود معلوم ساز خودی  
 چون تو آئی بس چراگویی نیم  
 چون توئی جمله مگو تمسایم  
 اندر آنجا و که شر و جبر نیست  
 جمله نقش برین و مغزین توئی  
 شرح حسن جان تسنای معنی  
 اندرین دفتر گویم ازین ساز  
 زین همه بالاتری منک نیست  
 آن نماید که بود کل نقش تو

اندران بودیم کامدیک ایبر  
 بس تو صفا نمود از اعتقاد  
 مدحها کردیم و در آن زمان  
 بی حد و بی عد میان مردم ما

**در بیان آنکه امیری از معتقدان بزیارت این ضعیف آمد و بوی**  
 و پیش زان سالها داده بود و افاضها کرده در مدح او آن دم  
 مبالغه کردم فریدی گفت این مدحها لایق پیغامبران و قطباست  
 که روح بخش و نور حق شده اند در حق جسمانی چون شاید خدایت  
 مبالغه کردن بجواب او گفتیم که چون نظرم بران نورست که حق  
 تعالی در آن امیر تعبیه کرده است که **خلو الخلق فی ظلمة شرعیه**  
**من نور** و حقیقت آن نورست بس و لیا را چون نظردیم بران  
 نورست هر مدحی که خلق را گویند در حقیقت مدح خالق است و هر  
 تعظیم که ایشان را می دهند چون مقصود خداست مبالغه نباشد بلکه  
 از صد هزار یکی گفته باشند بخلاف خلق دیگر و شعرا که از ان نور  
 خالقند و بی خبر قطرشان همیشه بر صورت ظاهرست و معنی دیگر است  
 که شاید که امیری باشد که از جمله قطبان و کمالان باشد



يك مدي طعنه ديكن هجا  
اينها و اوليا و امير سدا  
زانكه ايشان روح مطلق گشته اند  
اهل دينار اگچايد جنيت  
مرد شهوات و غرق هستي اند  
مرو را كنيم مدح از سينه خا  
كه بصورت داران كنم نظر  
مادح و ممدوح و مدح و مديحت  
و در بود پينا و جا سوس قلوب  
ناظر جانها و و لهاي همه  
نور خي زاده پندعيان  
زانكه غير نور خي و شربت  
نور خي با حق بود قايم مقام  
چون نظر بر نور شد بس مديحت  
زانكه مديحت همه او صاف و

نست لاي جز مكر افطاني  
اين جنين مدحت نه با اهل  
و ز جهان و و ز جسد بگذاشته اند  
مدحها كردن چو بر حوصله كنند  
روز و شب و در خمر و در مستي  
دين مدح بنكر بر جاست  
سوي معني نيتش سيرا  
چي نيز در پيش مرد آهي  
در دل و جان افطاني غروب  
سوي ظاهر تنگد او بگذاشته  
اصل آن نورست خود در درج  
جمله فاني كرد از جاه و درت  
بي فنا و بي زوالی بردوام  
کرد و صد جندان كن زبدا  
مغزان نورست با حق بگذاشته

يك مردم غافلند از نور خي  
خوشين را جسمي پنداشته  
بسته در ادرتن فاني و  
اوليا بر عكس مردم ديده شيا  
غير نور اندر نظرشان گچا  
عشق بازي جمله با هو مي كنند  
بس ناستد مدحها جمله يكي  
زانكه مدح نور خي مدح حق است  
هست تقديری و كركش نوي  
دانك در هر طايفه مردم  
در لباس مختلف پنداشد  
اغلب اندر صورت تقوي شمع  
باز بعضي عكس اندر خي  
ميجو سلطاني كه كرد در دجها  
از بد و از نيك و ز خاص و از

در خسته دولت منصور خي  
در زان نور خي برداشته  
غير تن جيري نديده اي خي  
دائما بر نور خي باشد پند  
چشمشان پيوسته بر نور خي  
ظاهرا كرامان و قومي كنند  
مدح ايشان مدح حق ان بي  
هر كه او اين را نداند حق است  
كشف كرد بر تو سر معنوي  
هست خي را كه بود خاص و امين  
كه چه جمله پيش حق كيناست  
كرده در دنيا همه طاعت و بيع  
ظاهرش نار يك و باطن عيني  
بالا سر و نكنا مانده نها  
باشد او بهمان جو ماه اندر غما



چون ز غیرت کرده از نفس جان اولیائی فی قیاسی کشت اله خصلت مکر در شاهی هند جز و نشناسد او را هیچکس چون به پند تکر در ز طاهر خلق نادان کز آن منکر شود زانکه پنا را ندیدند از عا هست در تغیر بر اول سر عام در بد و در نیک و در زیر و زور در د و م تغیر بر سر خاص تر حق کند و نقش بر چهری نما بنگهی شخصی صورت زشت و چون به پند مرد پنا روی او پند اندر صورت حق را بیند پند اندر د و م ضمیر آفتاب	در لباس خون و در خلقی مها قبه جبه فم کن ای مرد راه نازد ست عام آن شه و ار زانک یحرم سیرت را اوشت چشم او افند بسو ظاهرش خجله زان انکار در دروخ ز ابلی مایند بس زان پیشوا که ولی در جله حق پند نام بخ خدا او را نیاید در نظر زان پیاں کردم که کجی با حق تا بوی و محفی ز خلقان در چها لیک د و معنی ز اید لان زور از دل و از جان خراب روی چون که دارد در درون تو زان درون نظر یح عذاب
---	---

ز و بود هر ساعی صد کون عذاب در کند ریزن سوی مؤمن شود و جه عطا پند خدا را عطا شرح حال مؤمنان را کن بیان	هر پیاں آنکه صورتها را کفر و عند و فانی آینه هست معانی هر که اصولند و باقی طریق اولی که آینه باشند این مصطفی علیه السلام مخوف مایه که المؤمن ملت المؤمن و در تهریل که روح انسانی بخواب صافی است و فکرها همچون خاشاک بر روی آب پرده حسن و زینت آبر تشنه هرگاه که آدمی مشاغل را از خود پیاں کند جمال جانرا بیند و چون او را بیند باشد کشت و کوشش از رحمت و حجاب باشد و و اگر در فکر موزونی و خوبی نماید آن از حسن و لطیفه روح باشد نقش ص و م بر چهره زلف و شش نقش ح و ن زان که احسن آینه است و اندر آن پند نور و نور کا در و سپد اشود سیمای جا بشنوای مؤمن خوش این را با که چه نبود حسن جهانها را آفتاب بی نشان از این و اندر جان نشا
---	--



در نشانست آب حیوان در صورت  
 فکرها مانند خاشاکی بران  
 لیک هر فکری نباشد این چنین  
 فکرت ابدال عین جان بود  
 نقش نماید نباشد نقش لیک  
 فی که بر آب روانه نقشها  
 صد هزاران کون زین بر آب  
 عین آبستان اگر نقش نمود  
 فکرهایی که کن و کر نقش ز آب  
 آب از او در پره می ماند نه  
 ناجا جان شود فی آن بدید  
 ناک کرد از خود کمی و پیش را  
 پیچ پشتن را دان بواجو رسو  
 تا چنان چینی کند دریا فنی  
 این و صد چندین همه اوصاف است

محبوب جوی دایم در کدر  
 بناماید حسین و لطف جان بها  
 فکر خالصان جان بود نیکو بین  
 بل که در دور روح را در میان  
 زانکه جافشاد و جان نگر و نیکو  
 می شود از عین آن آبی کیا  
 بسته کرد در هر دمی آب  
 نقشها را آب دان بردوی  
 هست خاشاکی که بر آب و فنا  
 این چنین افکار از خود  
 ای خلت جانی که او این را  
 تا بدید او فی حجابی خویش را  
 فی سبوی تن دراد آب جوی  
 تا رجان با بود دل در یافتی  
 محبوبک نظر ز بحر صاف است

مهر آقا

بعد ازین خوش می شود اوصاف  
 از دل و از جان شنویدم کند  
 پند ما یکشاید از پابندها  
 بشنود از یکوش هوش او  
 آتش در جان و دل باخشان  
 فی که می بی نار جوشان می شود  
 که یودی نار بهان اندر  
 هیچ دیدی آتش و آبی هم  
 نار هم او آب هم او ای عجب  
 ز نرس بادست کاش گانده  
 طالبان از هر یک آمد خمر عشق  
 باده پیمای پشتر باد  
 باده غمها را برید زد و  
 باده ره چون باد و آن اندر  
 در حدت بشتن یقین کند و در

می خورد و میبند ز آب صاف خود  
 تادری جایی که نبود رنگ و  
 ای خلت نکند پند پر پندها  
 بر تن آتش برادر جوش او  
 محبوبان اندر جیسوم این جان  
 محبوب لعل صاف رخشان می شود  
 کی بجوشیدی زهر خم و سبوق  
 جمع کشته اندرون یک شکم  
 بی شمار ست این چنین در صانع  
 ز نرس باید که نباشد ز نرس  
 ده و زانرا اهدم آمد عمر عشق  
 باور اعظم آن و شواز باد  
 شادمانی را کند در جوی  
 بوی خوش آورد ز باغ و گلستان  
 تخمین دان باده را که حق خود



زاید از روی شورش و رود و دغم	وزدم عاقل فرا دیدم بدم
عاقل از میوه شیرین دهد	کوه نه کوه کلشن و نسیم دهد
فیضان کلمات که برزد فصل دی	میوه های آن بود باقی و سخت
بر خلافتش چاهل خام پلید	هر چه آید ز و جو و آید پلید
بچنانکه گشت مولای ما	در کتاب خویش بنمای فنی
باده فی در هر کسی شرمی کند	فی ادب را فی ادب ترمی کند
که بود عاقل نکوهی می شود	و در بود بد خوئی بد ترمی شود
لیکن چون اغلب بداند و ناپسند	بر همه می را محرم کرده اند
حکم غالب راست چون اغلب بد	تبع را از دست زن نیستند
کرد مشن تضمین درین ایام شود	تا بدانی خمر ممنوعست و بد
در شریف هست مطلق محرم	بر خلایق از خواص و از عوام
هر که گوید هست بر بعضی خد	مشتوازی کو بود طایعی و صال
خمر عشق آمد برای عاشقان	خمر انکوری برای فاسقان
عشق مغز میوه های مغز نیست	باده مغز نیست جسم غو نیست
عشق آمد باده هویان و دل	خمر انکوری برای آب و گل

هر که گشت از خمر عشق او بقرار	باشد از غیر خدا اندر قرار
در طلب باشد همیشه فی سکون	بجز سبوی حق نیاید در رکون
هیچ غیر حق نه پند در سجود	بی سرو پی پاکند جانش سجود
سوی آن کعبه کش نیست جا	قبله کاهش حق بود در الحفا
در جهان محی سیرافش شود	چون دهد یک جان در صد گشت
از پریت وانه خرم بر د	وز پریت خسته صد من بر د
هیچ او را جنس از خلفان نکیر	کفر او را جنت از ایمان نکیر
زانکه از جان و ایمان با هو	بر مثال گوی در چوکان و است
جنسش او را ز حق دان فی جزو	در چنین جنس یکجندیک و بد
عشق حق سیلست و او را هو سیو	می برد همچون که که را آب جو
رفتن که را از خود دان فی زک	نیست که آکه ز منرها و ده
در چنین رفتار غیر حق و سب	کند بی سبیلان نقش ز پ
آنکه فانی شد ز حق باقی بود	در فنا جانش حق حق باقی بود

**در بیان آنکه این جهان بعضی را بهر هست و بعضی را نه زانست**  
 آنکه همه صنعتها را از حق می پند و میداند بدم او را از دیدن



صنع قربت و وصلت و شناخت حاصل می شود دیدن عالم در حق  
او دیدارست چنانکه باین دیدی فرماید قدس سر **ما تریب شیا**  
**الاله و لیت الله فیہ** و آنک از حق نمی بیند در حق و بعد و بیکانگی  
و حجاب می گردد چنانکه بیشتر می بیند در حق و می افتد چنانکه از بام  
کبر سنک اندازد عاقل بالا نکند تا انداز من سنک را بیند و سنک  
سر ز بر کند و سنک را خشم می کرد و انداز من سنک بی خشم

**مظهر حق باشد او را بر جهان**

در ریاض و در کرم و در شکر  
این جهان را تا بحق پنا شود  
درهای عالمش رهبر شوند  
کرد از صنع خدا پزار او  
چون که سببی افکند خوبی بام  
نایب بیند این که که انداخت سبب  
یا بجای سبب و انداخت سنک  
سنک بعکس می کرد و دان  
در پرورد و در نفس نشد  
هر نفس از صنع در صانع رود  
بر عهد و بر او بروی در شود  
پوید اندر باغ و صلت به حق  
سوی بام آرد قوی و و کرام  
کی نظرشان بسته ماندند در  
اینها فی کرد و مانند ذرات  
تا که کیرد سنک را اندر دها

می کرد آن سنک را هر دم  
جانب سنک است سنک نهاد  
لیک انکس که است و ناو چهر  
جوید انداز من آن سنک را  
جمله سوی و کند اندر بر  
راحت آمد بخوبی و رنج سنک  
هر دو از حق می رسیدن بالاجا  
هم از آلت کیم در جرم را  
انعام از وی کنند که در پرو  
بام عین است و جهان چون سینه  
تا نماید جانشان دو را زلفا  
حق تجاوز آفرید و کرد سنک  
صنهای دل برای جان فرا  
تا که خلق از صنع در صانع رود  
بندگی او کنند از جان و دل  
می کرد آن سنک را هر دم  
می دو و غوغا گاهان سویی  
می کند جمله بر آن سنک چهر  
ز و شناسد ضربت و فزاید  
چون نیست شد که غیر او نکرد  
می رسیدن هر دو از حق بی خبر  
سنک و بد را تو میدان از این و آن  
از زدن سنک جوید غم را  
کی شود بانی گناه او خود عدو  
آمد ستیان سو برای آگاهان  
تا ز غیب که شوند و از خدا  
صد هزاران صنع در بالا و  
بی شمار اندر زمین و بر سما  
تا ز جان سوی جناب حق رود  
دایما اندر جسم آب و گل



خبر و خیران صنع او شوند	سوی مرش بر سر و بر و روند
خالف عالم و را دانند و شب	دایما نام و را خوانند و شب
از بنا کوشن امر و را دارند باس	ز بودشان هم زبان هم بین و باس
در جهان خون بگردانند از چشم	سوی آن حضرت کنند از عقل
چون که اندازند در عالم نظر	از خدا گردند حالی با خبر
موجب دیدارشان گردد در جهان	اندر آن خیران همه روز و شب
وان کسانی که سگان دور خند	همچو مرغ اندر جهان چون خند
مانند دایم سر نکون و بسته پا	در جهان محجوب گشته از خدا
عین پیداری بریشان گشته خوا	جمله را بسته نموده فتح باب
عین خواندن را ندان ایشان	با چنین مردم ز دل ریشا نشین
ماهیا زانند کی باشد ز آب	خاکیان را هرگز و خسل و اضطراب
مرد حق باید بقا اندر لقا	مرد دنیا را لقا باشد بقا
آنچه باشند بر یکی عین حیات	هم همان بر دیگری باشد مآ
مال بر خلق همان پرده شود	کرجه و اصل را از آن قوت و جو
مال کامل را نیندازد زبان	بل که باشد او همیشه زان دنیا

ک شود دنیا بران پنا حجاب	چون زد دنیا دارد او صد خراب
مال را که بجهت باشی محول	نعم مال صالح خوانندش رسول
هر چه طالب را فراید رخ از او	راحت و اصل بود بیکو بدان
نی که چون رنجور قلیه خور	از بخش افزون می شود ای پر خور
تن درستی چون خورد بر عکس او	قوت و صحت شود روی بکس
ز هر بر کامل شکر کردی بخت	لیک در ناقص شکر از هر پخت
عاشقی باید که راه حق برد	برد های جهل و ظلمت را دور
تا نیاید ز مال چون جلد	کی شود دریا ملوث از زشت
تو که هستی کم ز جو خنجر دور	شوکی زبان از عدت زنها دور
صرف کن در راه حق آن مال را	دار مفعول از عمل آن مال را

**همان آنکه به چندی کند تقلید غرض و دست میداری**  
 از عین جان و آرام تو بداند که تو عین آتی و جنس آن که جنس است سوی جنس  
 بود ازین رو مصطفی علیه السلام میفرماید **من احب قوما هم من هم**  
**من احب قوما از صد رسول** **من هم گفت باشخص رسول**  
 هر که او دوست میداری دنیا عین اوئی در همه چیز ای فلان



که بود آنکس شقی با شقی شقی  
 بسل زین در باب که نعمت بود  
 می شود چیزی که کارم گفت  
 آنجان کش را ازین خلفان کبر  
 هر چه دینی بد و نیکی می بیند  
 مقصد را در آن و اندر وی  
 منکر کرد او و گفتارش مشهور  
 و آنکه هر چه او کند حق آن بود  
 غیر او را نیست این عالم مقام  
 که خورد غیر و بی نان طعام  
 که شود در شن زان ناری شود  
 پس مدینه تا کند بر همه زان  
 گوئی و از اهل طعام و کیم جوع  
 تا از عین جوع نعمت ها خوری  
 باشوی روشن دل و روشن چو

و رنود او متقی با شقی تقی  
 عاشق حق عاقبت چه شی  
 نیست کردی لیک میدارم  
 تا کند ز من ترا پیش میبرد  
 رو مکودان سربند و شش کبر  
 ز رو سیمت را همه در پاش بند  
 از بر او زرد و یک کس مهر  
 بد جو آید پیش او نیکو بود  
 چشمه نیکی وی آمد و السلام  
 پیش از حاجت شود بر وی حرام  
 جان پاک فوریش ناری شود  
 تا نکند عاقبت دستاکی گوا  
 باشد دیم در پیچ و دور رکع  
 تا ز بی برکی هلاک بر بری  
 بر ضرورت و طلب چیزی بخور

قوت از خیر و از قوت ای پسر  
 در کرد از کبر و طاعت ای پسر  
**در بیان آنکه الجوع طعام الله یجی بر ایدان الصدقین و در تفرین**  
 این حدیث که خطوبان قد و صلت و در بیان آنکه هر چه با اولیا  
 رسد مدد حال ایشان شود و حجاب و مانع دیگران کرد و بخلاف اولیا  
 بمحمانا یجری و یا آتش اندک را چون باد رسد و حال بکشد اما اگر  
 در پیشه آتش افند هر کس از باد نبرد بل که آن باد مدد و معاون او  
 بخاک طعام قوت و مدد تن در دست و عذاب در ضعیف و رنجی رخ شود و الله

حق طعامی ساخت بخر صا و قفا  
 لیک آن حاصل ست از بحر کرام  
 تا توانی آن جهان را بر رسید  
 که نهی پا بر سر کون و مکان  
 باد و کام انجاری چون پانهی  
 چون که بی عقد نمی عقدت شود  
 بعد ازین در خالق طوی بود  
 کان بود خیر آب و این باشد شر

گفت پیغام بر زمین جوع دان  
 ز من کرد جان و تن شان زان طعام  
 نعمت اندر جوع جویشی می رسید  
 قوتی بخشد ترا هر لحظه آن  
 شام وین کردی در عشقش ای  
 خطوبان و قد وصل تو شد  
 یک قدم دنیا و یک عقبی بود  
 مست از حق شونه از میهای نا



باد ده جانش کوا زخی رسد	باد ده فی کان بود قوت شد
هر چه آن بر اهل باشد حرام	کو ز حامی رست و شد بخت نما
هیچ بر واصل ندان چهری حرام	تو خلا لشکر آن جو خوردنش
هر چه کامل خورد بنو دجل	زانکه می کرد در و نور کامل
قوت در وی پیش و دانش شود	عشق کرد و هر چه در شمشیر
قوت پایش شود در راه رست	مرد عاشق هیچ ز چهری نکاست
نار اندک ز آتش کشت باد	نار فی حد را افزاید خیماد
کی ماند زنج از بادی بکراغ	پیشه آتش از و دارد فراغ
هیزم پیشه کن آتش در کف	باد کرد او را فرون و بر کف
باد شد آن نار را یار معین	بجنانکه بجوی ز اماء معین
زهر پیش اهل دل شکر شود	نزد اکسیرش مس بین زرشود
مردم جان کرد و از و زاید	بی خرم را در و زمان بخشود
دید می بخشد بشخص کور زاد	پر غمان را می کند زان با ده
میدهد فیهی که آن ناید بهم	می کند لطفی که آن ناید بهم
اهل دل را باز دان از اهل کل	تا رسد بر بی ز تو بر اهل دل

نیست هیچ از اریان از خیر	می نکرد و دانش از بحر شد
بله که از دنیا برانیکم دغا	کرد آید اندران آن شهر شد
بر تر از کفر است و از ایمان روا	هر چه خواهد و می باید روا
کی شود دریا ز هر مرد ارخوا	هیچ عفا دیدن مرد ارخوا
و خورد مردار عفا ناکها	کی شود او خوا پیش اکیهان
او همان عفا بود بر کن قضا	کی زد روی تین کرد و نیک
آن چنانکه گفت مولانا ما	آن کبر و کامل و دانای

تضمین

کرولی زهری خورد و نوشی شود	و خورد و طالب سیه هوشی شود
کاملی کمال کیرد زرشود	ناقص ز در بر د خاکستر شود
هر چه کیرد علقی علت شود	کند کیرد کاملی علت شود
جهل آید پیش و دانش شود	جهل شد علی که در ناقص شود
در تو غر و دینست آتش در	رفت خواهی اول ابرهیم شود
کردم آن ابیات را تضمین	تا شود بر خلق این معنی بین
جرب و شیرین فانیل و بخور شد	جنون که خورد آن نزد رستی شود



آنک بود آن نزد دست و بی الم  
بر یکی شد زهر و بر دیگر شکر  
بر یکی شد بجموعشان عذاب  
خار و کل که به باقی زند  
خار و اخاری شود از وی  
هر یکی از آن کرد که او  
شرب و اکل جمله نعمها بخین  
فهم این سر کن اگر داری خود  
هر چه مرد حق کند آن حق بود  
چشمها آمد مثال سسها  
کیمای نادانند و چشم او  
قدوت او را نباشد خود کرا  
هر چه گفتند و آنچه که بای  
زان دو صد خرم نباشد این جو  
عاشقا نازدین وصال حق بود

توفش افروزم گشتش سقیم  
بر یکی شد نور و بر دیگر شر  
بر یکی همچون که بر عاصی عذاب  
فی یکی اندونی بهم مانند اند  
کل ز غنچه سرزند آید برو  
می شمار از خشک و تر از مغر و بو  
دو یکی شد کفر و در یک گشت  
تا تر این فهم از شک و آخر  
کفر او درین حق محض بود  
و رشود ز اکسیر عشقش  
مغر کرد و زان نظر پیوسته  
حق بخشد شرح حالش و پیا  
یک طسوی بود از آن که کهد  
هم ز دین آمد غریب آن مرد  
قبله شان دایم جمال حق بود

دین ایشان سر جمله دینهاست  
کفر ایشان به بود از دین لغو  
کفرشان را کردی چون و چسب  
هست افلاس و زیان خسران  
حالت افلاس شه را مثل مال  
پیش یاسی و چهل یا پیش زان  
کاله کمتر از آن خانه اگر  
مایه صد خواجه باشد بل و زو  
نبحان دان کفر عاشق و بعین  
او هزار اند و هزار ستی  
اهل عالم از پیش یک قطع اند

پیش آن دینها بخین اینهاست  
آن بود پیای تو این چون کهنه دین  
پیش آن دانی که کهدی نیست  
بخت از سود و رعای کفران  
هست چندی که باشد بر عیال  
خوش زیند ایشان بسود بی  
دو هزار آوی فروشی ای سپهر  
روشن است این پیش هر و الا و دو  
جمله دینها سر نهاد پیش این  
بل که عالم او ست ناید و شد  
پیش نور آفتابش در اند

هر پیا آنکه مست و بیدار و بیدار و بیدار و بیدار  
نرو مغامره علیه السلام فرمود که حسنات الاجر لیس فی القبرین

نیکی ایثار پیش و پیش بود  
هر حسن کا مد ز بار شکر  
جید نیکان دران دکان دست  
سیاحت آن طریکهای طرف



<p> نیکو اثر را در ازین کن قیاس  بخت شاهان بخوا بجا و نوب  چون که بختی بند و نازان نهاد  دو و دور نداین عوالم از خاکش  ماه را چون دید آن مرد بجمام  کر چه که کاهش شود و در او  کی بود غایب ز چشمش از جا  هنگامی که کان بود بعد از وصال  آن خیالی که ندید او وصل را  شرح این اندر سخن اثر بود  بی زبان کن فهم این راز کن  چون شنیدی کینه دل بختی  تا تو فی کردن این سرفهم تو  قال را چون حال بود ای عمو  نقش بختی آب جوی </p>	<p> تا چه باشد پیش آن ای خوشنا  مخت مشت کما یا چون بود  که رسید با منکران بس فهم آن  زان کدشنا ز جد و عدما لاشا  کنوا آن شد که شد و در غم  لیک نه را دیدن انسان در  زان حقیقت باشد و مست  باشد آرا حکم قرب و اتصال  دور ماند و می یابد وصل را  آن جهان سرب که بهد مرد در  در درون خویش فی لفظ سخن  آنچه اندر فهم ناید فهم کن  بر تر از فهم و کان و فهم تو  همچنان باشد که بی آب سیر  پیشد انایان یزدان سیر </p>
--	---

<p> از جهان جوی به بود کور و لحد  مرد بی حاصل ندان خود در  جان بی عشقت مانتد سراب  چون رود نزد یل تشنه راضی  همه کس از هیچ کید فر هیچ  زبرد از کج او شاه و کد  در بود مظلم پذیرد و در شیخ  بی یقینی زو بخوا تشنه آب  پنهان مشتاب هر سوز خون  دار یا تو در جهان کد خدا  از چه سوی بی سویی می کرد  فادسی کو نادان میدان بود  سازد این را حکم سد و سپر </p>	<p> جوی بی بند حلقان بی آخذ  مرد صایب دل بود جوی  تن جو جوی و اندر و این عشق  می نماید تشنه را از دور آب  باز کرد کن و مشکش می  مرد حق بر باشد از عشق خدا  کر که آید برش کرد عین  کر چه از دورت نماید خوشتر  تا نکرد و تشنگی تو فروز  چون نشان آبرامر خدا  تو بحر آتش بهر سویی وی  بی سویی چون راه آن مردان  رستی ناید که دیوار اسیر </p>
--	---

در بیان نکته دیوان سپید و سیاه در نفوس مردمند جاهل  
بد مثل زنا و قتل و حرام خوردن و غیر آن دیوان سیاه اند و آنرا



همه کس می پند و میداند و حالهای نیک مثل ترک مراد کردن  
و بطاعت و عبادت و خیر و شر مشغول شدن از روی ظاهر  
بغرض آنکه خلق قبول کنند دیوان سپیدند و از اهر کس نمی آید  
و دانستن مکر و لیا که ایشان را ایم نظر در باطن است و نمائند  
سیاه سپید را در خود دید اند و کشته و در همه می پند و می آید در  
در دیدن سهل است اما در صاف در دیدن عظیم است  
آنرا این نظری و باریک بینی باید تا جمله نیک و بد هر یک را پند  
جمع دیوان سپید را می گویند

بعد از آنکه دیوان سپید  
که کند قصد خان دیوان  
لاف نمود پیش ایشان از کراف  
کا و ایشان کردن آمد نیست  
دیوان سپید از سیاه کمتر است  
صعب باشد با چنین دیوانی  
زانکه اندر صاف دیدن در

سپید و در کند انجلی  
کرد کس این بود از وی امید  
خلق مراد آن فعل باشد نیست  
نیک دارد مراد از کراف  
طاق ماند هر که با فعل است  
این بود چون با و آن همچون  
همه عنوان کشتن او را از کراف  
دیدن اندر هر بزرگ خورد

از چنین عقیده کشتن نیست  
یا مکر نماید حق باشد که جا  
پرد های نور را کان شود  
بخز عنائیت پرد های نور را  
شرح این اسرار و ادانی  
حاصل آن رستم همیشه در  
پیش مر و آن جمله عاوست و  
مکر و حیل کار و باهان بود  
جنگ با دیوان سپید او کرد  
هر نخت را کجا کرد و زبون  
درست جمله بد و آرد اسیر  
که بگویم زین قسم مغفون شو  
رستمی مانند مولا ناکاست  
بی عدد داد سیاه او از ملک  
تخت او عرش است بر لوح و قلم

چون که خیر متاندان نا اهل  
از چنین عقیده شود بی ثمر  
در کشتن زان ز جیب بود  
بر ندارد تا نماید خود را  
کی شود معلوم ازین گفتار  
می شکستی قلم را ز این غما  
شیر را مراد خود باشد که  
بد سکاکی فعل کمر اهان بود  
غیر او کس را نشد این دست  
دیوان سپید و سیاه از و فزون  
چون ز نا نشان موی کشتان خاز  
بر چنین لیلی و جیون محزون شو  
که و را صد ارض و اسم بر سما  
بر سر میدان بی حد قلم  
می کشد هر دم هزاران کون



<p>             می نویسد و ایم از امر احد              می آید نهاده پیش رو              صورت اهل حج اندر د<sup>ن</sup>              از بد و از نیک از بار و عد              نوع نوع از صف لغز نا امام              از شر و از خیر از بالا و پست              تا از گفتن بکسلد مانم ز ران              کرجه آن جان اندرون این              آمد از امر حق از بالا و پست           </p>	<p>             کان نیاید در شمار و در عد              هشت جفت هفت و زنج پیش              صورت اهل جان اندر د<sup>ن</sup>              زینت هر یک شد پند از و              و انکمان هر صنف را صدگون              در شمار ناید مقامی که هست              که کم من شرح آن کرد و در آن              آن بگویم کان تمام است              و رجه زان شهری که بود اند<sup>ست</sup> </p>
--	---

در میان نکما امواج پیش ازین در دریای رحمت حق حق مایه  
 زنده بود و در آن بیغم و نعمت شادمان بودند حق تعالی نما  
 کرد که الست بر یکم فالو ابل معنی بلی نیست که مقصود و معشوق  
 تویی فرمود که درین دعوی من شمار ایشان کنم امر کرد که اهل طواف  
 جمعا در قلوب آب و گل روید تا معلوم شود که بلی هر کس چگونه است  
 هر که در دعوی راست باشد و نشاید بشود هم و هر که کذب باشد

<p>             می نویسد و ایم از امر احد              می آید نهاده پیش رو              صورت اهل حج اندر د<sup>ن</sup>              از بد و از نیک از بار و عد              نوع نوع از صف لغز نا امام              از شر و از خیر از بالا و پست              تا از گفتن بکسلد مانم ز ران              کرجه آن جان اندرون این              آمد از امر حق از بالا و پست           </p>	<p>             مختار سرمدی سزاوار او کرد آنم تا هر کس معلوم کرد و نظر              از چه هفت آن جان به هفت              عاقبت چون باز خواهد رفت              از چه آمد و ز چه ماند و رجه              که پذیرد زنت کردی سم تو نیز              خود چه باشد این زمین و سما              پیش تو باشد خود را این چها              سیرد ابر تر کنی ز ارض و سما              در سمایی کان همه قد و تن بود              محبوب خور باشی بران کرد و تن              قطب کرد است و ایم کرد خود              غیرا و نبود برون و در د<sup>ن</sup>              آسمان و اصلان معنی بود              آن سما چون جان و این خون هم              آن بود چون صافی و این چون              و از چه آمد و ز چه ماند و رجه              که پذیرد زنت کردی سم تو نیز              خود چه باشد این زمین و سما              پیش تو باشد خود را این چها              سیرد ابر تر کنی ز ارض و سما              در سمایی کان همه قد و تن بود              محبوب خور باشی بران کرد و تن              قطب کرد است و ایم کرد خود              غیرا و نبود برون و در د<sup>ن</sup>              آسمان و اصلان معنی بود              آن سما چون جان و این خون هم              آن بود چون صافی و این چون           </p>
--	---

و از چه آمد و ز چه ماند و رجه  
 که پذیرد زنت کردی سم تو نیز  
 خود چه باشد این زمین و سما  
 پیش تو باشد خود را این چها  
 سیرد ابر تر کنی ز ارض و سما  
 در سمایی کان همه قد و تن بود  
 محبوب خور باشی بران کرد و تن  
 قطب کرد است و ایم کرد خود  
 غیرا و نبود برون و در د<sup>ن</sup>  
 آسمان و اصلان معنی بود  
 آن سما چون جان و این خون هم  
 آن بود چون صافی و این چون



هم بران بر خسته عیسی <sup>مربوب</sup>	هست جای جملة آن چرخ بریا
انبیا و اولیا که واصلند	جملة آنجا جمع در یک منبرند
زانیک نور اندازین خود بشید <sup>حان</sup>	نیست شان هرگز جدای دیر
آن لباس تن نماید و تصور	نور و حدت صد هزار اندر
آنجا که نور خود در حایزها	چون بشاید می نماید آن حیا
آن حیا جمودش از خانهها	ورنه نور خود در قرصش چای
این عدد و از واسطه آمد بدید	چشم پنا نور را بجز یک ندید
بس بران جوخی که عیسی شد <sup>مست</sup>	هم براند اولیا با هم ندیم
جان جملة بود از روز الست	بی قدح از بادهای قریب
لیک بعضی هست بد بعضی قوی	که چه جملة می نمود آن دم سوی
حق تعالی خواست تا افشا کند	راستی را از کجایند کند
امر فرمود ابطار امیرها و دود	در جهان آب و گل پاک شوند
تا بلی را ستان کیمد فروغ	تا شود رسوایلیهای دروغ
چون شنیدند امر حق را جانها	هر یکی در هفتی بگرفت جا
مدتی چون ماند ندانند رید	در جهان دیدند مال و ملک <sup>دین</sup>

شوی

کونه شرب و هرونوع اکلیا	شد قراموش آن زمان عهد و
از بلی فارغ شدند و جملة	دل بیستند اندرین فانی مکار
انبیا و اولیا بر عکس این	پهچ نهاده دند دل بر ارباب
طالب دیدار آن دیان شد	در فراقش روز و شب گریان شد
تا بدیدند آن وصال و آن	تا میسرشان نشد عمر بقا
تا بدیدند از خدا باز عطا	تا بخوردند اندرانیم عطا
پهچ ناسودند یکدم در طلب	پهچ نفقودند از جهد و تق
ماهیان بحر نورند اولیا	جملة را کجا بود کادو کیا
قطب فی شمس سرور ایشان	پیشوای جملة درویشان بود
اولیا از حضرتش بخشش بود	جملة او را بندگان و جا کند
قطب یک باشد که همه را عالم	در عدد آید همچون دال اول

**در بیان نکته فی ترکیب در هر حرفی معنی است و اگر بنویسند**  
 قلمی در قرآن نفوذی الا آن معنی را خدا داد و اولیای کامل  
 که ایلم ناویلله الا الله و الراستخون فی العلم را نشان در علوم  
 نه آنها که علوم ظاهر آموخته اند آن علم را از کجای زبده دین و آن



آموختن آموزندان خواست که الرحمن علم القرآن و جنانکه سنائی فرمود  
 عشق را بنیجینم **نکفت** شافعی **راجران و اینست**  
 و در تفریر آنک الفیق است و با عقل که اول ما خلق الله العفل  
 اگر چه عرف دیگر با الفی میماند لاجون نامی که در وجه الف است  
 در بایسد الف است و در نا و نا هم چنان باقی را بر این وجه قیاس باید  
 کرد پس که جخلق مختلف اند اما در همدانست زیرا می نماید و سخن  
 اقربا الیه من خیل الوبر بدو رسد که در خود در یک مقام است لیکه  
 مقامی نیست که حق در آن نیست و از قدر حق نرسیده است و سخن فایده  
**که هی اول و الاخر و الظاهر و الباطن علم همه اوست**  
 که کمال و ذال از آن کردم در  
 که بعد معدودند و بی معنی جزو  
 لیک آن مظهر شد محقق خلق  
 که نمودی اندر آن معنی نهان  
 از الف و لام و وی و زحی و میم  
 ذکر از آن فرمود تا نور و ظر و

اینست

همچنین هم طی و حی و یاسین  
 جنس این مذکور هر جای که  
 زانکه مشهور است و در غریب  
 می نماند و مر را از ابجدی  
 گفته در تقسیم هر حرفی  
 لیک آن معنی که در سخن اند  
 بحر خدا آنرا اند هیچکس  
 که خدا را خواست بودی فهم  
 حرف را ترکیب فرمودی هم  
 مؤمنان را که در مغرب یا نیم  
 لیک بعضی لایق بهم شما  
 هست الف اندر مثل و صفی  
 این الف نیست با اول شد  
 اول بی ابتدا و صف خدا  
 هست با پیش الف سخن گمان

که نه محافظت و در مصحف  
 نیست حاجت گفتن آن ای  
 بحر مکر با آنک او نا کس بود  
 و آنکه هست از عقل و از دانش  
 هر مقسم حق خوب و لطیف  
 از عقل اهل دانش برتر است  
 حق می دانند چنانکه آن هستند  
 همچو آیات ذکر کردی بیان  
 همچو دیگر لفظها فاش از کرم  
 کافر از اهیم نام و بحیم  
 زان بگویم در خود و هم شما  
 بود اول بی حدوث ابتدا  
 اول حق بنین اول شد  
 همچو اول اخیش بی منتهاست  
 و هر ماه و خیر و سر بر آستان



صورت سحر باشد نفین  
بود تمام و سحر معنوی است  
عقل را نیست حق چون سرشناس  
پیش حق در سحر است از بی سحر  
پیش امر حق خوب اندر سحر  
ابتداء آفرینش عقل بود  
گفت و آورد بمن آورد روی  
خیز گفتش خاستند در حال عقل  
باز گفتش گفتم گفت او همان  
فهم کن فرمود حالی فهم کرد  
هر چه حق فرمود آورد او بجای  
گفت حق او را حق عذر تم  
با تو شناسند در عالم مرا  
هم مطیع از تو شومند سرگشان  
هم تر با شد ز ما اجر و ثواب

لیک در معنی ذکر کونست این  
این بدانند آنک از معنی غوشت  
زانکه کارش سحر آمد از سپا  
چی پرد بر بام معنی بی پر  
دم بدم از حق کند گفت و شنود  
هر چه فرمودش خدا آفرینش  
گفت پیش از این کن کرد او  
گفت نشین شست بی حال عقل  
چون غموشش گفت بیست آمد  
پیش کون زان امرها نامدرد  
زانکه بسته بود در خوف و جا  
چون تو در نامد حق قدرتم  
بندگان خاص اندر دوسدا  
روز و شب اندر جهان خاک  
هم تو نه از سر و زجر و غاب

در کد زین کو که در هر حق  
شرح آن شکل بود نایک  
معنی از آن توانی کرد فهم  
گویمت دهری ز صورتهای آن  
چون زب و واقف شوی هم روی  
این ایلف در زجرها اول جوا  
زانکه جمله اوست در نقش خود  
اولست و آخرای دانا ایلف  
بی بود بعد از ایلف کنوی  
حاشا اندر رکوع آمد بخیر  
دال و ذال از هر سه خاضع  
خرفها نایا یکایک بجهت  
وین عجب کان جمله در معنی  
جز الف خود نیست در هر حرف  
هستند در پایه الف نیکو

ناشوند که اندر ظرف  
در معنی زان بان هر کس  
چونکه با لایق فهم است و زو  
نا توانی برد بوی ای پال  
بی حجاب زو نماید هنر ما  
وزجه او را علف و کار و یکا  
او امام و خرمها چون صف  
همچو سرو اندر جمن بر پای  
نا و نا مانند مناظر خداست  
خاسته اند زو لایق از خوف  
هر دو بجو یان رب اکبر شن  
فکرمی کن تا شود بر تو مبین  
پیش آنها که رهیب از شانند  
چون کجی نیک تا مثل ای عزیز  
تا و تا را اینز میدان بجهت



سه الف آمدن زان در نقش  
 جز الف را منکر اداری نظر  
 سرهای بی حد ستا پیا پیا  
 بر نشا بد هر کسی آن گفت را  
 اغلب خلفان از آن گم شوند  
 بخمر مکر آن ز برکان دور  
 بخمر مکر آنها که ایشان از حق  
 از خدا باشند دانای عقل  
 فهم این ایشان کنند ای باخبر  
 نکتهای ناد رست و بوالجف  
 ز اخلاف خبرها نفند غلط  
 پیل بود بر آب چون کشتی روا  
 پس تو خرق را چون الف دانای  
 صد هزاران صورتش از وی بد  
 فی زلیک شخص رجید کارها

هست در جمله الف نایا مقیم  
 در تمام حرفهای نام و در  
 که کم پی پرده آنرا من بیان  
 کم کند زان هر کسی سر را زیا  
 جمله دور از حضرت الله شود  
 که بود شان از صفای ای  
 علمها آید پای بی و روت  
 نکتهای خوششان بود ز نقل  
 هدیگی را این بعلین برد  
 دیدها را زین رسد دیدار  
 مرغ آبی کی شود غرقه بشط  
 آن جناتک بی سرو بی باد روا  
 در همه او را بر پی از خشت  
 لیت پنا غیر یک معنی ندید  
 گونه کون از نیک و از بد

زان همه او را بر پند چشم  
 زان همه اعداد بی حد و شمار  
 غیر آن یک را به پنی ای همام  
 دو ستش را وی عظیم ز جان و دل  
 در تحقیق که بود آن جمله یل  
 دم بدم خیر آن یک می شود  
 پس همان یک بود در اعداد  
 این خرق معنوی آن صورتی  
 همچنان که آن الف در حرفها  
 پر بود در وضع صانع عجین  
 مظهر دین است طاعتها و حیر  
 صد هزاران نقش را و در کفر  
 نقشها زان دان چون دشت  
 هست در یک جسم اعضا بی شمار  
 از لب و دندان و رخسار و دهن

صلح تو با او بود هم چشم تو  
 که وی آید پیش تو از سر و شد  
 در بد و در نیک و کفر و دین  
 که چه او پنهان بود از آن مکل  
 از چه سوشش میدوی بی هیچ  
 بی بزی از غیر و با او میرود  
 حاضر و موعود در ایجاد  
 کی به پند چهر جان صورت  
 کشت پر چون آب اندر ظرفها  
 کاند را خلاص و نماز و روزن  
 مظهر کفست کشتن کی در  
 هدیگی را تو عشق او پسین  
 دست و پا از زن کجا باشد حد  
 از دست و از د و پا از و و  
 از د و چشم و گوش و بینی و دهن



یکتا به پند جمله را هرگاه است پیش عقل این عدد ها و چند آن که حکم کردم بر برون وان و این هردو یک مادی کی شود پوشیده کرد در کسب سوی آن ایات پر سر از او کشد در جشم جمله دنیا	زین خط صد چند رها دست بر یکی او عدد ها شاهدند هم بود اوصاف معدود در یکتا بودند آن حلقه های که در کفم عاقله را این است باز کردم باز ازین کفها قطب یکتا باشد میان اولیا
--	---

**در بیان آنکه قطب کامل کمال است همه اولیا را با نفع عطا ما**

دهد و از هیچ کس نستاند همچون پادشاهی که تمامت امر و سیاه  
 و خندم و حشم را مال و ملک و منصب و ولایت از او باشد و را  
 از خود همچون خدا همه دهد و از کس نستاند و در تقدیر آنکه  
 جمله اولیا بحق و اصل اند بقدر مراتب خود الودر عین آن  
 وصل هر یک طالب وصال دیگر اند بالا از آن مجاهدان که اهل دنیا  
 او پادشاه و کائنات کرد و در پیش نهاد بدینا و اصل اند هر یک با حق اهل حق  
 اما بدان مقدار راضی نیستند شب و روز طالبان فرزند ایشان

مجنانه که نهرو ماه و اختران قطب شاه است و سدا و داد و زو شوند افزون دران دریا که کسی پرسد که آن کو کامل است در جانش گویم این ناچل شود اهل دنیا فی بدینا و اصل اند از شهران و از امیران بزرگ از عوام الناس و زبازاریا هر کسی را لایق او و صلیق و اصل دنیا و ناراضی تمام شخه بخوید عین باشد زما هم امیر داد جوید ناچل فی بدینا و اصل اند از حاکما و اصل اند و افزون جوید آنچه موسی طالب دیدار بود	نور می پوشند بی طوق و همت و اصل را دم بدم دیدار داد و جمله اند و صلیق جو بای اصل و صل چون جوید جو با حق اصل که چه زان تفصیل این محمل شود هر کسی برقد رخود ای و چند و ز مشاهیر و ز تجار شریف منعم و درویش و مخنادر و مها هر کسی را در خور خود در و صلیق افزون از آن جو بایا شخه جوید میر داری را عینا نایب از دل کشته جو بایا نیست دنیا و را زیشان یک زما که چه این فرصت روزین سوی اصل فی از آن گوید زیار اختیار بود
---	---



آنکه حق پیاپی می خشد بدو  
 چون ندید باشد آن روز عیا  
 لیک افزونی می خستند را  
 تا که کرد در مثل او شاه می  
 تا بیزدی از بی در س عجب  
 جستن دیدارش از دیدار  
 خرم کل بود در کلزار وصل  
 کل قماش آنک بودی و چها  
 ز آنک ملک وصل بود و او را  
 فهم کن این را که دای بی  
 جستن اندر وصل ایستاد  
 تاجه و صلیست ای عجب ای قطب  
 که چه باشد بی جد و بی عدا  
 شاه و احکام بد آن بگویم  
 هر چه ای که بود پیشش ببرد

بول نبرد و بجوشد آب طهور  
 نوری است آن تاب را و فی القی  
 مشعله در مشعله در جان بخورد  
 در یکی بخورد که هرهای صاب  
 هر که زان بمعنی چون خبید  
 زین که هرهای شکر یک که هرید  
 شاه که هرهای است آن که هرید  
 جا که انش و اصل آن کامل اند  
 زانکه ملک وصل بود او را و او  
 سیر فی الله کشت ایشانرا سفید  
 سیر ای الله نصیب سالکان  
 این کن را آن کن استاد شاد  
 تا و سپید که هرهای است این بقدر  
 مهر سندان را د آن شاهان است  
 لیک هر آن قطب اندر وصال

شعله کرد در میان خامت زان نمود  
 عرشی است آن مشعله فی مغر ش  
 شد فلا و زهره اوان با نرید  
 جمله در کرد در پی دعوی و کلا  
 بی عدد و قطب خدا را کشته صید  
 عاشقان و جا کران یک درند  
 راستان را و وسوی آن را شناس  
 عالمیان را سخن کاملند  
 جمله بعد از وی شد ندازی و زو  
 شیرشان در منزه است و در حضر  
 زانکه بکشد شنند از کون مکان  
 در حق می کنند ارشاد شاد  
 سیر شان پیر و نیر است این سیر  
 میدهند از هفت جرخ و قطب  
 هست ارشادی در بعد از کال



بر سر هر پیشانی پشواست	و اصلش نشه فندی و مقتدا
نخکی خشد بنور او عجب	پختگی نه برد از خار و طب
نخکی جان جه ماند با صود	آن پرش خواهی ز صورت دگر
نایابی ذوق و طبعی در درو	درد درون بی درون بی برد
بر تر از هر دو بود این طعم و ذوق	سوی آن بی سو را با خلق شود
نیست نخکی بهر آن نه بی نشو	این سخن را بند بر گردن خود
از خدا جگر عشق او چندی بخوی	بی سمند عشق و در بی سمنوی
بجز سمند عشق آنجا کی رود	در خودی این مشکل حل نشود
بند سخن خود خردی آمد یقین	از خودی بکد و تمام آنکه بین
یک جهان زخمی بی زخمی	دایم از حق و لاجبی بی خجستی
جستی بر دمی در جان درو	و اندر و هر سو ریاض عین
بی عدد حوران عین بر قضا	شادمان با فخرها و نضرها
هر یکی را حله است بر قشد	هر یکی را لطف حق خلق شد
هر طرف کلان راهای می کران	کی پذیرد این سخن گوش کران
ایکد ران کلش نه پی هیچ خار	بال از قشربست و داند از شمار

در بهار

بر لب و بشادش سخن گویان بختی	در بهار آن نباشد فصل دی
از نماز و طاعت و از بند کشتی	زانکه بنیادش هزار زندگست
لاجرم چون زندگان ناطق شود	سنگ و خشت و حوب کز طاعت شود
بی نیاز و صدق و درون بند کشتی	بی نماز و ذوق و طاعت و بند کشتی
سقف و دیوارش سراسر جان بود	آن سحر که خشت او این سحران
در جهان با خوربان پویان بود	بر لب و شاخ و میوه اش گویان بود
کز جهان مرده مایه برد اند	جانهای آب و گل زان مرده اند
و ز جهان مرده کی ایجاد نشا	سنگ و خشت مرده شد بنیاد نشا
بجو قصر زند کی جادق بود	این چنین خانه کجا ناطق بود
زانکه هست از زطاعتها پیا	بس کن این را بدان عالم قیاس
بشوی سرب عی از هنر نبات	فی ممانت انجلیات اندر نبات
ز نرمانی و ز خدا نوشی مد	بی حجاب اول و آخر مد ام
تا بگویم حکمت هستی چه بود	بازی کردم ازین گفت و شنود
در میان آنک پیش از ایجاد عالم	هر نور بود و روشنایی حق تعالی
خراست که آن نور ظاهر شود از عین آن نور این عالم ظلمت را افرو	



و بنیاد کرد زیر اظهور دهد چتری بصدش با شد که  
**و بصد کما بنشین** **الاشیاء** بعد از آن آفرینش امانت خود را  
 با آسمان و زمین و کوهها و دریاها عرض داشت همه از قبول او  
 اعراض کردند و فغان بر آوردند که ما طاعت آن امانت نداریم  
 آدمی که از همه ضعیف تر است از مظلومی و جهلی بی قبولی که  
 و جامیل شد و آن امانت امر خداست اگر تواند نگاه داشتن  
 و سر بردن از ظلمی و جهلی بر دهد و همچون آدم مجبور ملا  
 کرد و اگر نتواند از چنگ آن پیرون آمدن در مرتبه کمتر  
 از حیوان باشد که خدای تعالی فرمود که اولیک کالانعام بلم اصل  
 پیش از ایجاد زمین و آسمان  
 آفرید این هردو را به نظر نور  
 نور بود از وی جهان پایدا  
 که از قدرت جهان نبود  
 زانکه خدا ز صد پندای شود  
 و ناکه کج بود به نافی خدا

تا که وحدانیتش ظاهر شود  
 پس ز جور از خاک آدم را قضا  
 تا هر آن کوشا که نعت شود  
 لطف بر لطف آید از حق او  
 آنکه بر عکس او کند کفران این  
 در جزا قهر خدا بر وی رسد  
 آن برد لطف و وفا این جور  
 آن برد هردم حیات اندر حیات  
 خاکدان را چون اساس از ظلمت  
 آنکه از ظلمت تراید و آنچه زاد  
 هر چه از کون تراود بر بر  
 هست ظلمت صد نور این روشنیست  
 در چنین ظلمت نهاده آن نور رضا  
 مرغ بر کن ار در دینو در عجب  
 آن امانت کاسمانش بر ندا  
 تا که هم لطف و هم قاهر شود  
 بی عدد خلقتان زینش بر وفا  
 نعمتش بخشد که بی نعمت شود  
 همچو آب نونواند در رو و جو  
 شکر نعت را اندازد آن لعین  
 از چنین فصل بهار شود بی رسید  
 آن خورشید و شکر این نیش و  
 این برد ایم حیات اندر حیات  
 و اندر حیوان و ناس از ظلمت  
 جمله ظلمت باشد ای کیه نهاده  
 عین آن باشد که دارد در درو  
 یک نباشد دیو و خور این روشنیست  
 بر چنین مرغ ضعیفی که قاف  
 مرغ شد جمال کون از لطف او  
 هم زمین و کوهها آن سر داشت



بر سر و آمد از این هیئت  
 زان ظلمت خواند بر دانه  
 هست آن بار که آن امر خدا  
 از جهنمی وارد هر پیرن شود  
 از زمین دون براید بر فلت  
 بل ملائک جمله او را سر دهند  
 و رند او با سل و باشد چو  
 کمتر از حیوان بود آن مرد  
 زانکه اصلش خواند بر دانه  
 نیست حیوان قابل این سختی  
 قابلی در شان انسان آمدن  
 لاجرم حیوان بود معدوم  
 آدمی که بود قابل امر  
 این جهان بخش جهان آید بد  
 خود و دست خود که در تویم

آدمی که درش قبول و بر گرفت  
 کین چنین بار که آن داشت  
 امر را هر که که دارد چو ما  
 کار او پیش خدا میمون شود  
 ز تبش کرد و در فزون تر از ملک  
 پیش پر و ازش همایان بر خند  
 کوکب سعدش فدا شد ز قبول  
 زانکه شد از زمی لا یملک  
 گوشت پخته از پچا ماند خام  
 گوشت با نوع انسان هم تنگی  
 غافل در طبع حیوان آمد  
 نیست عیبی که شود مهور او  
 از شکست امر هست آن امر را  
 رفت از دست آن جو امر  
 کین چنین سختی شد ز دستای

این غم او را بدتر از دوزخ بود  
 شاه مرغانی که بد بر کف قاف  
 آنک در عالم نمی بخشد او  
 آنک قابل بد کرد و پادشاه  
 کشتن جایش تون که در تو شدیم  
 هر که و بی را مقامی دیگر نیست  
 طبعین با طبیعت آنجا بخت  
 هشت جفت شد مقام صلحان  
 لایق و در زش دهد انعام  
 باید از نیکی بی آدم نکو  
 جمع طفلان از معلم در سبق  
 همچنین بی پن جزا را در عمل  
 چون عمل صافی بود صافی بری  
 باز ما تقوی را آن هستی کنیم  
 حق را آورد ما را از آن سرا

پیش عفت امر آن به رخ بود  
 شد قرین عینکوتی بر شکاف  
 چون بود جایش خود رجه شد  
 شد زرد و قون جو قونی رسا  
 بستر شتر خاکستر و قونی ندیم  
 کی رود چتری بجای آن شتر  
 مرخپشتین را پختن است نجف  
 هفت دوزخ کشت جای طالحان  
 در خور طاعت کند اگر احمق  
 وز بدی بی شک بدی آید برو  
 جست تحسین می برد کاهل نافر  
 بس عمل را پال کرد آن از دغل  
 لایق کردار یابی برتری  
 شرح آن بالا و آن بستی کنیم  
 کرد مجوس را ندرن حجر جبر



در پانی که بحر حق تعالی از اعداد و مساوی صباغ  
 و ممت و حیات و تنویرها و کونا کون که در عالم غیب آن همه غیب است  
 دنیا را هست که در ملامت اعراض آغاز کند که بر خود این چنین عالمی  
 که همه یکانگی تو مقتدر و بطاعت مشغول فی عیسان بجه فایم  
 دنیا را آفریدی که در و خلق فساد کند و خون ریزی کنند که اجماع بها  
 من یفسد و فساد و یفسد الدماء و یخن یسبح یجذک و یفسد سالت و یثلمه  
 این جهان بر نو که هر در طاعت اندجهانی آفریدن از ظلمت که در و  
 عیسان کند جمیع حکمت باشد بحول فرمود که انی اعلم ما لا تعلمون  
 آنچه من دانم شما ندانید من ازین دریای سیاه چون تیر کوهی دنیا  
 کنم که در آن دریای بنیر چنین کوهی خطیر نباشد و آن جوهرها نسا  
 و در تقدیر آنک روح درین جهان نا خوش آن جهان خوش را فراموش  
 کند و هیچ از آن خوشی یاد نمی آورد چه عجبست نردین جهان خلد  
 حال صد هزار ایهاها از تو در وجود آمد لحظه در خواب نمی بودی  
 حق از آن احوالات در خاطره نمی ماند و اگر از آنها در خواب با تو  
 بگویند منکر شوی و محال نماید اگر چه واقع است بر وجود یل خطه

خواب کار و بار چندین ساله از خاطره میسر و درجه عجبست اگر در آن  
 عالم تر از صد هزار ایهاها و در قها و درستان بود باشد  
 و درین عالم که خواب غفلتست همه از یادت برود و هیچ از آنها در آن  
 نماند و اگر بگویند و یادت دهند منکر شوی و این سخنان در و دعوت نماید

بجز بحر کین بود چون مرگ چون خدا را بود ملک ایچا فی بود سرها و فی که مادران فی ضد و فی ندنه نزدیک و زید یلجهانی بر حیات بی عمت بجزهای رجمه دایم روان فی سبب پی در ایجا هر چه هست چشمهای خواب و پیداری را نقش را نیست در خور کام لب کفر و دین را آن طرف کجای نیست از چه حکمت این جهان را ساخت	پیش آن رضوان عالمی هر چه کاند روی که ی باشد صد فی بود پستی و فی بلاد ران فی ترونی خشک فی غم فی سوز بی عدد در وی طلائع بی صلا قطعه باشد در آن بی عقل جان رفتن و بگشتن بی پا و دست عشقهایی مهد و پزایی در روشنی در روشنی بی روز و شب زانکه جارا سوی بی جای نیست و ز جهان ملک برین پرداخت
---	--



هر چه اندر ملک عجب آن عیب بود  
عیبهای را که آن تنبیه کرد  
بجمله را آورد ایجاد هر ساق  
عیبهای کان بود در غیب شین  
روح غنی را بیک مهرنگ کرد  
بود آنجا آن پناشک شد  
تلخ را در کام او شیرین نمود  
رحمت بود در رحمت شین  
آن جهان مبتس درین تنگین ساق  
قوت حیوان را که ید اندرجو  
قوت اصلی را که بودش از قدیم  
آن جهان عجبی که کرد اندر  
در جهان جانها که بودند از  
دور و پیکانه شد پنا و بماند  
این و حل جش نمودش از زخری

که چه در دارض و در بویج  
از غم و از شادی و از کم و  
چون بجای آن شکو این زهر ساق  
کرد اندر چشم عامه خروین  
و آن دل چون آبرو خروین ساق  
بود آنجا آکه ایجاد نک شد  
جو بجد را انجمنش هر عود  
این چنین بازی قدر با زوین  
ناتش از پنا نفور از عشق  
رفتش از خاطر نسیان ماجر  
می نماید پیش او ناخوش خویم  
شد فراموشش خورین می کش  
هم در که را موفس و یار و ندیم  
اسبتن را در و جل هر سو براند  
این سر بر آید بهتر زان سر

چه عجب که رفت از یاد آن خوشی  
فر دین عالم جو می خسی خواب  
که کنی با عشق حق با او جفا  
ز آنکه بود مرشدی ماند عشق  
زین که در کن حکمت هستی بوی  
سر هستی هستی کان یک خدا  
خاست ناخود را بماند آید  
بجو بخی بود پنهان از جفا  
ز آنکه ناموجود را امکان  
بس عدد هزار بقدرت هست  
برسمای میخو سقف لاجورد  
بی عدد آسارها بر وی بکا  
هر یکی را داد نوعی کار و بار  
وین زمین را بخون بساچی کش  
کونه کون کانه از سر بماند کان

آن جهان مستی و ذوق و پیشی  
هم در یادت باشد شیخ و باب  
هم نوافی رهیدن از فساد  
ای خلت آن کو خند در بند  
تا بساید راه و اهر راه بوی  
بود پنهان از عجب ای که خدا  
جشهای کور را پنا کند  
که خود را میخو خورشیدی  
که به پند صنع خلق و خود  
و آن که آن دروی بلند و پیش  
از نه و خورشید صد کون نقش  
و آنکه آنهارا بجد بر جی بماند  
بهر سعد و نحس در لیل و نهار  
که در وی صغیرهای جدید  
که در بید از زرو نقش عیان



کس هرگاه از هر طرف همچون وند  
 تا قوی کرد از اوند این زمین  
 ساخت دریا های فی حد و کار  
 مار و ماهی و طبع و غیر آن  
 هم برای نزهت خلق جهان  
 مرجهای و دوضهای فی کران  
 شاهدان خوب روی چون  
 صد هزاران خلق دیگر آفرید  
 خوب و زشت و عالم و جاهل  
 تا همه واقف شوند از صنع او  
 چنان و چنان کار او شوند  
 تا که کش کردند از جان و زود  
 و آسمانها و زمین  
 هم گشتند خلق عالم بندگی  
 که بنودی این جهان خاکدان

بر زمین ناز و نشو و بروی  
 تا قیامت دایما مانند چنین  
 پر ز کمرها و در شاهوار  
 بی حد و عدو طریقت کشند  
 کرد پیدا باغ و راغ و گلستان  
 چشمهای صاف و بخورهای روان  
 هر یکی شیرین تر از شهد و شکر  
 در زمانه از مرید و از مرید  
 بی شمار حیوان و مرغ و پران  
 سوی آن حضرت محمد از صند  
 جملگان بروی رای او روند  
 در درون غالب این آب و گل  
 بی زبان گویند تسبیح و تحمید  
 نیک و بد و مرید کی و زندگی  
 کی نمودی بندگی بندگان

کشت پیدا و نمود از پرده در  
 و زنجین کرد از سر گردان شد  
 چون خدا شان گفت بر جرح بقا  
 تا بداند این که در علم فرید  
 هیچ ما را این چنین نفی کن  
 در جهان هیچ تقریر  
 نعمت را ازیدی کفران کند  
 بی عدد در هر بقیاع و هوای  
 بی غرض از یکدیگر در دند و ز  
 بی گناه و جرم خون فرخندگان  
 بی فرس در زندگی ناز و نایم  
 هیچ گونه سرکش از فرمان نایم  
 که بودند اعیان از ان احسان و رحمت  
 هم ندارند کفر را از آسایش  
 که چه بر کارم می گیرید تو



گفت ای ایلم و ایلم ایلم  
 می ندانند آنچه من دانم بقدر  
 علم من بخد بود آن شما  
 صد هزاران چون سها دارد  
 عاقبت زین خاکدان آرم بر  
 کی بود نوری در ایشان  
 قالشان از فانیان بهتر بود  
 در دم آدم را ز خاکش هست کرد  
 زاب و کل چون صورت او را بساخت  
 قامت عایش را آراست  
 علم خود را کرد مدفون اندو  
 هم خلیفش ساخت در ارض و سما  
 پیش از آنکه زاندا آمد که زد  
 آمد اندر سجود آنند ملک  
 حق تعالی با غضب کردش سوال  
 لا تقو نوا قبلنا لا تقولن  
 صبر آریده و دهان گیرید  
 هست اندک سجود کرد و آن  
 جمعیت پیش علم من علم شما  
 من کسانی از شما از پیش  
 لطفشان در بی نشانی بی نشان  
 حالشان از خالان برتر بود  
 قابلهش پادشاهی دست کرد  
 جان و دل در وی دید و بر  
 نخته بند پیدار شد چون خاست  
 یافت نور حق از آن رخسار  
 هم بوی آموخت کل اعماش را  
 پیش او آیند جمله در سجود  
 سر کشید ایلین چون پر شد  
 که چرا تو سر کشیدی از ضلال

گفت من غیر تو ایادب سجود  
 من ز نارم از طین این کی دوست  
 من از و عالی نرم در وصف  
 بس خداد رحمان را ند او از  
 لعنتش کرد و زد که دور کرد  
 چون یقینش گشت که حق شد جدا  
 گفت با حق چون ز بحر او چنین  
 من ز فرزندانش کین خود گشتم  
 جمله را کم ن کم ن زن شوم  
 خجسته ده بند را ای شاه خیر  
 ملک و منور بخش و تح و جاه  
 جمله را بی سود و سهوایه کنم  
 مرد و زن را هیزم و وزخ کنم  
 این و صد جندین کم با نسل او  
 بلکه خود باشیم از ایشان دور گیر  
 می بخوراهم که دانه آن کردیم  
 که کند سجود بسفل آن کو خلاست  
 کی کند سر که را کس بر نبات  
 جز کشید آن سگ ز کبر از استر  
 قهر حق آن کبر را مقهور کرد  
 پس درآمد در جلد او با خدا  
 را ندیم از آسمان اندر زمین  
 جمله را با تیغ محرومی کشم  
 تشنه اند و خون مرد و زن شوم  
 تا ز من من را هسان تا کافتر  
 کافکفتشان سر نگویند در جاه  
 از سقرشان ناج و پیرایه کنم  
 کین خود را دم بدم را ایشان کنم  
 چون شدم اسفل از آن جاه  
 بجز کول از شیر و زوت شیرین



هر طرف که میل داری خوشنماز	کشتی خن رو و فاد من مهل دارد
با تو سوزد در چیم اندر معاد	هر که افتوش بدید از عباد
آن جهان صنع عجب را بر ملا	بسر ملا یل چون بدیدند از خدا
و انکسش شاهی و ملک و تخت داد	مشت خاک را کشید و سخن داد
تا که شد شاه زمین و آسمان	کرد مسجود و بادش ملک جان
از بزرگی مسکنش افلاک بود	و آن که خود سرو افلاک بود
بهر آدم بر زمینش از طلب	را ندانور از یقین در کشتن
و زیم قدرت درود رها داشت	مشت خاک نیست را بالا کشاند
هر یکی را شد فزون تر عجبش	بر فلک هم کشت ظاهر قدرش
تا که هر یک بی حجاب او را بدید	و آنکه بهمان بد ازیشان شد بدید
کشت پیدا بود بهمان درود کون	بس خدایین آفرینش بود و کون
هست خن را که بگویم این قرین	صد هزاران حکمت دیگر در
این قدر را شنوید یا و السلام	تا قیامت خود نکرد آن تمام
که چه جاها آمدند از لامکا	باز و اگر دم ازین کشت و سپان
و روزی بالاشدند اندر دود	سکندر سال آن جاها بود

کویم ارا صفای از قلم و مدق	تا اراید زمین پستان اندر نصیب
آمدند کا هبطوا ای جاها	زین چنین ایوان و این کاشانهها
مدتی در خاکدان خانه کشید	همچون غان آن طرفی لانه کشید
از چنین قصری بدان زندان زد	و ز چنین در که دران هکدان زد
جو ملک آنجا آمد فی طاعت کشید	پنج نفس شوم را ازین کشید
پروبال نو یکسرید اندران	سوی مآبید و آخر پزان
جاها بودند آنجا دانهها	همچو کدم در درون خانهها
آمدند اینجا که هر یک شدند	صد جبه بل بی حد و هم بی عدشو

**در معنی این حدیث که الناس معادن الذهب والفضة**

از و اح خلفان بر مثال معدنهای زر و نقره و آهن و مس و تفاوت  
تا هر دو حی از کلام معدن آمده است درین عالم بحسب خود الفتن  
که لو انفسنا ما فی الارض جمیعاً ما الفتن بین قلوبهم و لکن الله یقیم  
بما لها میان و در روح الفتن ثنوان انداختن الفتن آنست که خن  
تعالی از قدم میان ایشان الفتن انداخته است و آن الفتن  
که ایشان از یک معدن آفریده است پس دوستی این سوی بدید



برای خاد آن سوی و در میان آنک چون بروی خطا بآمد که  
**است بر یک فالوالبی** اگر چه بیلها از روی لفظ یکسان نمود اما  
 در حقیقت یکسان نبود بعضی راست بود و بعضی دروغ غلط  
 رواندید که چه یکسان نمایند دروغ را از راست و قلب را از نقد  
 پیدا کرد پس فرمود که این خطوای روحها که دعوی بلی کردید  
 از عالم جان و دل بهالم آب و گل نفل کنند تا نقد از قلب و محقق  
 از نقد پیدا شود و بمنزاک دد انبیا و اولیا که بلی ایشان از  
 سر حقیق بود آن عهد را شکستند بغیر خدا هیچ چیزی شعور  
 نشدند و بر همان قرار بماندند و آنها که بلی ایشان را آن وقت  
 و محقق نبود عهد و پیمان را فراموش کردند و دل بدینا  
 فانی نهادند

پیش از ایجاد قلوب جانها	مجموعه بودند اندک کارها
چون با ملامت و آن جانها	آمدند بجا برون از کارها
یک جوهر و یک جوهر نفس یک جوهر	یک جوهر و یک جوهر یا قوت بود
در عدم هر کان جهانی دیکت	زانکه هر کانی ز جانی دیگر

گفت الناس و معادن مصطفی  
 زانکه هست آن کارها اندر علم  
 پایه پایه قدشان چون زردیا  
 از قدم جانها دران کارها  
 اندران رحمت به درایم مقیم  
 و زرع از زرد آن بوازم پاهیا  
 بسزنا آمد زخ کای جانها  
 خان و مان و خواب و غور آن  
 چون بغیر خود این جانها را  
 آن بلیهاشان همه یکسان نمود  
 اصل خود سرستی گفت زبنا  
 اهل صورت و زلف و ظاهر است  
 چون با ملامت و آن جانها را  
 هر یکی در قالی بیکر فنجای  
 گشت ستر هر یکی چون خور عیا  
 بگو کار نفع و ضرر جانها  
 در مراتب قدر هر یک پیش و کم  
 لایق تسبیح و طاعت اجرشان  
 بی درهان و بی زبان گویا عیا  
 هم همان رحمت بدانشان را دیدیم  
 ماهیا نایم بود جان و جها  
 فی که هستند این طرف و جانها  
 از ازل عزت اندر نفسم  
 بجله کنندش بلی و جویشت  
 در حقیقت ترشان یکسان بود  
 سیرایانست تنها جاودان  
 اهل معنی را بستر ظاهر است  
 روی نهادند سوی خاکدار  
 هر یکی را ملتی شد ملتی  
 کیست مدبر کیست مغفل در جها



يك بچون شیر برد و جمله  
 يك بچون جوشند و غدرند  
 يك بچون سستی بخاک افتاده  
 يك بچون بگری امینی رهبری  
 يك بچون با فتنه جوشد  
 يك بچون می از بخود و يك بچون  
 چون بندد در عهد بزوان این دو  
 يك نماید خوب و زشت و يك  
 پس بلیهار از هم نمناز کرد  
 پیش عامه نقد و قلب اندر عیا  
 ليك پیش مرد صراف نکو  
 قلب را از نقد ها پیر و کند  
 بلیه نماید خلق را و از آن عمل  
 حق بصرافت و ما بچون عدم  
 خلق عالم پیش ما یکسان نمود

يك در معنی نمود آن جمله يك  
 که چه بچون ندیکسان در حضور  
 جای کافر زان شود ناز قدر  
 که چه هست اندر نظر نفسش  
 حاصل این آمد که جانها را خدا  
 تا شود مؤمن ز طاعتها و  
 جان مقبل کرد و از طاعت غنی  
 يك و دوازده و طاعت و نیم  
 پس نمود این را خدا کاکو مرا  
 هست این دولت جزای آن عمل  
 و انک او سزا بد از فرمان  
 بی عتاب و بی سول و ماجر  
 سزاها آمدن در خاکدان  
 که چه حکمتهاست دیگر غیر این  
 هیچ پایانش نباشد فی کران  
 که یقین را کس نداند بچون  
 در حقیقت يك بچون بد يك  
 تا ماند که شربت او فی بیش  
 ليك میلش را ایما باشد بشود  
 زان فرستاد این طریقی که خدا  
 تا شود کافر ز عصیان سرنگان  
 جان مده بر از کشته بخوار و دینی  
 يك شود از کفر و فتنه اندر خم  
 بندگی کرد و بجان جسته از صفا  
 صد خین هر دم فدای آن عمل  
 سرور داند در دوزخ میدان  
 گوید شرم مالک بد و زرخ اندر  
 این بدست این را شوباکو  
 که اگر شورش کنم نایوم دین  
 کم شوید و بخوارند و فهم آن



لیک با این اندکی فایده شود سرهستی را چون کردم بیان کین برآشد و این زمین با صفت آدم از عهد هرد و بر و هر چه بناید خدای من بی دریغ هر چه بد هدم و هم من باشا تا نماند در میان ماد و ی بی منی و بی تو بی جان شوم باد و نوشتم از خدای کام و لب عشق را مجلس درون جان بود	نا سوئی سیاه ازین اندک روی در پیش گفتم تمامت سیر جات آمد از بالا درون آب و طین تا چه زاید بعد ازین در اندرون گویم و بخون نه نمایم زیر میغ تا چون کردید جمله فی نوا نیست کرد این منی و آن تو می بر سر کرد و نخرم که در آن مست از و کردیم نه از غریب ساقی عشاق جان جان بود
--	---

در بیان آنکه اصل عیشها و نوا و قمار و خوشیها همه در  
یعنی است و اگر بصورت مجید حجت اهل صورت نیست نا ایشان نیز و  
شوند و مطلع گردند اما اولیا که از صورت بیرون آید  
بی واسطه صورت هم پسند و میدانند چراغی که همه عالم را موند  
میدارد هیچ غافل کوی که بی وجود عالم عجب او را نور باشد

و اگر باشد چگونه باشد و در معنی این حدیث **حج الوطن من الایمان**  
 اهل ظاهر و باطن شهر و صورت معین را میداند مثل قومیه و اهل  
 و قیصریه و غلط فهم کرده اند از این تمامت شهرها از مغرب  
 تا مشرق یک زمین است اولیا و محققان وطن آن عالم را میدانند  
 که ارواح پیش از اشباح بخندند و سال در آن رحمت بی رحمت  
 آسوده بودند و از آنجا اینجا آمدند عاقبت الامر همه را رجوع  
 باز بدان عالم خواهد بود همچنانکه گوید بان کرد باصل خود همه چیز

<b>در حین مجلس بخند ما و من</b> پیشه بگریزد و باد آید توی باد و نوری که از مستی آن فی الزکوری که کور و کند یا شهران از ملک و شاهی زن چون عدا می آمد جدا بسر ما آن که قوت ما بود تا زیم آنجا که اینجا جای نیست	<b>من جبهه باشد پیش حسن و المن</b> باد خورنی باد تا عفا شوی کور پناهی پذیرد در زمان و ز جان نزد کین اود و رانند با کدایان از لب نان کوی نیست از امیر و وزیر و وزیر که ا تا دخیان می مای ما شود حند و ندر ا هیچ کون بجای نیست
--	---



شاهدان پنج دایجان بی شات	بوسه بسیار لیکن بی لبات
خواجهانی کاسها و نظرها	گفتنهای چون شکر بی خورها
مطربان بی در و الحان و سوره	عاشقان بی پای و بی سوره بخور
کر سوال آرد کسی کین چون بود	ساقی عشاق جان جان بود

**چهریان نکه اصل عیشها و نوا و نغمهها و خوشیهامه در معنی است**

و اگر صورت می آید جهت اهل صورتش نایبانشان نیز واقف شوند و مطلع گردند اما اولیای که از صورت بیرون آمده اند بی واسطه صورت به بینند و میداند و چراغی که همه عالم را منور میدارد هیچ عاملی گوید که بی وجود عالم عجب او را نور باشد و اگر باشد چگونه باشد

کر سوال آرد کسی کین چون بود	خورد بی کاسه ناموزون بود
کی توان بی جام نوشیدن شراب	هیچ کس نشد بی طرب و باب
بی لب و دندان بود خوردن بحال	بی سرو بی پای بود رفتن بخال
کینیش اندر جواب ای عکس است	ذوق در دخی است بی دقت
این صورت را زنده از معنی بدان	نقش بی معنی بود زشت و خال
بی زلف جان چون در دردی شود	از نظر در ز بر خاکی میرود

این هفتگان صورت از خود خوب است

بس بر و جائز اطلب جان شو

خوان جانها و مقام و خاصیت

حسن در حسن است و لطف بی

بی عیبات آنجا حیا اندر حیا

عز بی آغاز و بی پایان درو

بی طرف و در هر طرف صدگون

زافا بش این جهان چون در

سوی آن در یار و ان شومخو

چند مانی در غریب این طرف

نی بی فرمود که حب الوطن

کو وفاداری وطن را باز خو

رود ران در یاک آنجا بود

چون که آنجا در بقا استود

نی ز علم و قدرت حق را ده

را نکه بی معنی صورت مطلوب است

تا سخن جانها همچنان شوی

غیر حیرت اندر و کاشانه نیست

باد اش بی جام و مستی بی نما

بی زمین صدگون نبات نایب

بی نهایت بلبل و جویان درو

بی صورت در هر جن صد سخن

هم از آن در یار و عالم قطع

موج آب هم بدان کن با میل

با وطن و تو بیا بی آن شربت

هست از ایمان شنو این را و شن

قصه پیشین یاران را بگو

از جبه این شود در میان در ده

از جبه اینجا ناخوش و فرسوده

نی ز بی سوسوی سوا فاش



هم همان شور و که اول بود  
 هیچ زندان را که نیند عاقل  
 بار و از زند که درمرد کی  
 ز احوال میگوید بی پند خلق  
 در نظر آباد شان نمود این  
 جمله در خوابند و رفتی زین  
 دستها خایند و خسته ها خورد  
 شو این بدتر بود از صدمه  
 پس بود ناورجین و زخ ترا  
 این فرون باشد کن آن شود  
 یا بجاها عمر ضایع کرده  
 عمر محدود و قوی حد و کمان  
 آنکه نشان بخشاید ادی رشت  
 که چه بر تو رفتن این همه کار  
 نیست و جوی عشق را از ستر  
 زجه اینجا و رفتن آسوده  
 هیچ کلن را که نیند عاقل  
 و ز جهان ذوق درین آسوده  
 زان درین ویرانی شیند خلق  
 زان سبب کردند ویران را که  
 گاه پیدای کنند افغان بین  
 جمله شان بر کرده افسوس  
 یازد و زخ پیش باشد یا هم  
 چون کنم من شرح آن بر زخ ترا  
 چون ندانی تو که درجه بود  
 روزگار اندر چه با سر برده  
 می شد از د خدا اینجا بد  
 میجو مایه زانیم افتادی  
 همان میرا مید و پیش خن برار  
 سرکش از در کش هیچ ای نمی

نا که سخت دست کرد ناگهان  
 بر تو حق رحم آورد آمرزدت  
 لیک از لطفش میرا مید خود  
 هیچ عصیان تو نمیدی بنزد  
 پیش از آن که بدم بر آید جان  
 بی توقف کردن او را بر زن  
 یکدکشی و بنام د و المن  
 هر چه او گوید ممکن نا تو در  
 چون که کردی بر مراد افکن  
 و مراد او بر آید پس ترا  
 کشتی نفس تو با تو این بود  
 نخست از لطف حد و کمان  
 که چه از اول بچوب رد زدت  
 زانکه تو میدی بنزد او ست  
 نیست یار پیش رب داد که  
 قصد نفس کافر امان کن  
 چند مانی زیر مانند زنت  
 آن همین را بر زمین زن بخور  
 کرده باشی راه هنگام و کا  
 مرده است و بوشش بر کن  
 در فکن باشد آن کس ترا  
 زوینتی چون که در تو بد

**خبر معنی که مصطفی صلی الله علیه و آله فرمود که طوفی لمن کان**  
**عقله امرا و ویل من انعکس و باز می فرماید که طوفی لمن کان عقله**  
**ذکر او نفسه اش و ویل من انعکس بر نیک ذاتی که عقل او بر او**  
**امیر باشد و نفس او مراد و اسیر و ای و را که این معنی بر عکس باشد**



عقل و عشی اند و نفوس و عشی چون بر شخص عقل غالب شد بر نفس طغی  
 باشد و چون نفس غالب باشد بر عقل چپن کرد و زیاده عالم حکم  
 غالب راست میخانه که در دم چون نفس غالب باشد تمامت را  
 نفس شمرند و اگر مین غالب باشد مین خوانند و نظایر این بسیار  
 عاقلانه مزایک اشارت پس بود و در بیان آنکه را خدا و طاعت  
 شیرین است اما بر مرد بد بخت نفسانی تلخ می نماید و این معنی  
 چه عجیبی که آدمی را از طفولیت خود در دانست در حالت کودکی  
 شیرینی علوم که سبب دولت است تلخ می نمود و بازی و هذیان  
 که سبب شقاوت است در رغبت شیرینی آخر کار معلوم شود که  
 آن جمله بر عکس می نموده است و الله اعلم بالصواب

**پیشوازیه میامیر اندر شرح این**  
 گفت چون بر شخص ذی غالب شود  
 و در مغلوبی شود عقلش امیر  
 و ای بروی که بود بر عکس کار  
 شاید آن جانی که عقل او ستیز

**اگر مستی طالب بر تقین**  
 نفس امیر می شود و در کینه شود  
 نفس و ن کرد و در امین امیر  
 نفس امیر و عقل امیر و خوار و ذل  
 نفس و ماده است اندر خیر و

و ای که میگوید کرد و کار او  
 عقل تو عشی و نفست و عشی است  
 آنکه نفس بد بود غالب بر و  
 هر چه اندر آدمی غالب بود  
 سویی و رفتن در آن افزون شود  
 نورش افزون کرد و وظیفه بود  
 قوت و فویش بود از نور حق  
 بی حجاب تن شود و اصل بجان  
 این نشان در روان صادق است  
 هر که نفس و هو غالب بود  
 اندکی دینی که دارد در سرار  
 خار ماند و بی اندر دست او  
 خار را قیمت برای آن بود  
 مرد بی دین را بود جای پیش  
 آنکه عمرش می رود اندر فجور

نفس باشد بر و عقلش ماده  
 هر که عقلش قز و عشی است  
 فریشتد آن و از و چیزی بخج  
 از دل و جان سویی و غالب بود  
 چون که در چگون رود چگون شود  
 کهوش اندر عشق حق ایمان شود  
 یکد از حق هر زمان نور سبقت  
 بار و آن اولیا که در روان  
 محسوسین انکس برد که عاشق است  
 چون در آن و در شرد و دیوی شود  
 نیست کرد و بخج کل از شلخ خار  
 نیش خار شرح در خلد بی نوش بود  
 چون گلشن بود در خور آتش شود  
 اهل دین را عیش و عشرت در نفع  
 دین و اهل دین شوند از و نفع



ازین سخن خوار و از عقل غریز  
 و بر ماند و در غم زن و قوتی است  
 عقل را بشنو که یاد غارتش  
 تو بخور شیرین خوشکوبی غاف  
 و روحها را از آن خورشید صد رفته  
 هر نفس جامی زخربنی شمار  
 در حقیقت هست شیرین خورد  
 میرسد تن را یقین سخن از آن  
 لیک از آن بخور را بخش فرو  
 ناخورد جان از غمها و اخرد  
 بهد بخن آتش فرا و یک را  
 نیست که آن بهر آن هست این سخن  
 تلخیص بر زهرها آخر فرو  
 برهنی میداند و صلت با <sup>جسمیت</sup>  
 از خوار و نهاد را آخر آن فرو  
 از سخن بشنو که هر یک از دو چیز  
 که یکدیگر بند عقل و عشق است  
 نفس را بشنو که دشمن دارش  
 پسند عقل از تلخ آید در مفا  
 کان همه شیرینی و ذوق بقا  
 هر چه عیشی و ذوق بی شمار  
 آنک تلخ می نماید در نقطه  
 فی که دارد و تلخ هست اندر دها  
 هم غسل بخور را شیرین نمود  
 یکسر دیدی راست بکن باخرد  
 عاقبت پند شو که ای نیک را  
 تا شود شیرین ز آتش خوردنی  
 این سخن که چه ترا شیرین نمود  
 چون معنی مانع و پرده و بست  
 همچنین پند پذیرد و تلخ نمود

پیشو آشتی ز بندش در جهان  
 دارد این صد کون نظایر می  
 آن پسد کور یو لوطی کوش کرد  
 نام نیکش رفت و او بد نام ما  
 شد کالشناتل از افسون او  
 آن بد در عقلست و لوطی نفس بد  
 تا ازین بستی ترا بالا برد  
 همیشه کردی همیشه با ملک  
 نیک نامی را که نیک ای یکا  
 نام ایشان ماند نیک اندر جهان  
 دیو شیطا ز انحرود ندان کردن  
 جمله عالمشان محب و بد اند  
 ذکر ایشان جان تو بخشد تن  
 ذکرشان چون بود خاصیت  
 ذاتشان را کان رویم آمد برو  
 میرو و سوود بر کمان و بر جهان  
 عاقبت ز اهست کانی این قدر  
 هیچ آن پیمان از خود بر خورد  
 همچو مرغی شسته اند در دام ماند  
 پیش نیک و بد نماندش این و  
 عقل را بشنو که اود ارد  
 و وجه با لایمی در کار جلبرد  
 همچو احمد بر فراز نه فلت  
 بر طریقی انبیا و اولیا  
 زانکه بودند از جهان دایم با  
 زان سبب گشتند خوب و باشکوه  
 صادقان از ذکر ایشان زند  
 خبر بسوی ذکرشان ای تن منت  
 کان فریاد در تو هر دم علم  
 کن قیاس از عقل خود ای و رفو



تا جهان بخشد با جان و مال  
در جهانی کان بروست از جهان  
آسمانی دیگر است آنجا که آن  
اند را آنجا چون رسد با عقل و  
محور کند اندران نور و فروغ  
غیر حق جمله دروغ و غیب و خیال  
کُلّ شیء هالک زان گشت  
تا بدانی که جز او پائید نیست

در معنی حدیث که مؤلف از غوث قدس سره  
میرید تا باقی و جاودان بماند مستی که از شیطان است  
و شهوات دنیا می افزاید و می بالد نفس استوار و خود بماند  
گشتن و صفت ملک باید که فتن و زنده بطاعت و ذکر حق بود  
چون دان آدمی در طیف بشریت مبدل شود ملک او دیگر نبرد  
چنانکه سنائی رحمة الله علیه می فرماید پست  
بمیرای و دست پیش از ملک اگر می زند کی خواهد

که ادریس از جین مردن بخشی گشت پیش زما  
و در قدرت بر آنک هر علی و عرفی و صنعتی که شخص از اقصایم  
نگرد است اول ناخوش می نماید چون مدتی عمر در آن صرف  
می کند و در پیمای از ابصر می نوشد آخر در آن استاد می شود  
و خوی آن بد و زوی می نماید عین آنچو در آنند اد و زخم می خورد  
در آنها بر شش محض گشت محض آنکه چون عمر در عبادت و طاعت و محله  
آن صرف شود آن چنان محله کج کرد و آن زحمت بر جنت مبدل شود پست

لا شوق از جهان پیش از الله  
غیر زدن در جهان چیزی می جو  
تا در هر زن زان کایه  
نیست شو پیش از اجل ناواری  
مردن پیش از اجل زنده کند  
بنکو اندر پشیمان و کارهای  
زان که بود اندر حجاب زنجیر  
و پنجه بایست بردن تا از آن  
زنده مانی با خدای که خد  
مجموعه قطن ساز حصن خود زنجیر  
تا بمانی اندران خنب ابد  
راه ایست ای پسر که مهر می  
تا ابد چون عشق پاینده کند  
چون نمود آن گلستان از خار  
چون سرایت می نمود آن آب و  
پرده بر خیزد نماید درو عیان



هزاران راحت دهد اندر  
پیشه اول تلخ بد بر تو چو زهر  
چون شدی عالم در آن پیشه  
حقه الحقة ازین رو مضطرب  
که روی در رنج در بختی  
هر که اندر خار زارش شد روا  
و آنکه در راه گلستان رفت  
همچو کسی ز خمتی راحت نیابد  
بس عباد تنها بود راه جهان  
یار را بیک که جمال آن ز جان  
دم دهم از هد کران یار را  
یار اگر چه تلخ و در جست و خیز  
می برد از بختش شیرینی  
ز آنکه میداند که بعد از آن عالم  
که ترا باورشیدی و عید خدا

لنا  
اندک اندک ناشوی خوشن  
لطف محض می نمود از چهل  
گشت معلومست که آن بود ست  
بالمکان کف با تو از ضعا  
در روی در بخت در رنجی  
سر برارد او زین گلستان  
ماند اندر خار زارش رفت او  
همچو کسی ز تنگی ساختند  
رنج طاعت زان کشد اهل  
چون زباید آن ازین این  
مستند از دل و جان با  
لیک از آن جمال می یابند  
همچنان که قوت جوع دنی  
را خفتش خواهد رسیدند  
درد گشتی بر تو خوشتر از د

چون شقی از خدا پیکار  
لاجرم فردا شود بر تو عیا  
کارها معکوس پس بی روز  
رنج طاعتها چنین باشند  
هر که اینجا رنج طاعت کشید  
هر که گشت اینجا خراب از خود  
هر که او از کام تن مرده است  
بسر کین کن کنج را بر رنج تن  
تو جز از رنج پریشانی رنج  
لیک رنج آن جهانی را کین  
در صلوة و در زکوة رنج  
هر یک شیرین تر از شیرند و گو  
هست صفرا پرده آن جانشین  
چون گذشتی از خود و هستی تمام  
زان شوی از طاعت و حکمت ممل

باشیا طین هم دل و هم خاطر  
کاجه سودن می نمود بدان  
دست غائی از ندامت روز  
هستان راحت نصیب اهل دین  
راحت بی حد عوض اینجا بشید  
کرد او و معبود اینجا از احد  
خوش بکام دل بیاید حمله خدا  
چون نمی کرد و میسر و ز من  
رنج را بکین که کردی خوب و اهل  
ناکه کنج در بری از بخریدن  
بکجای بی حد بری عدد و بین  
لیک صفرا بی ندارد زان چه  
جست صفرا هستی ما و من  
جانشینی آن رسد در وطن و کام  
کاندین ن زنی مانند دل



عزلند طاعت و حکمت بود  
این که تخلف می نماید ای پسر  
و علاج خویش کنی و از خود  
تا از علت پان کردی ای علیل  
و همت باشد بسوی ملک جا  
همچو شیرین بخو طاعت هیچ چیز  
پیش شیرینیش شیرین است تلخ  
پیش هلاول است از صد شکر  
بر همه مردان بدان شیرین بود  
همچو توان بستن این در درجه  
تلخی اندر تشنه خود را پاک کن  
فی صحابه در نماز و در نیاز  
همی کشند از مستی خویش  
و ابروی ریش است این سوز و رها  
چون پی هر درج کج آمد جزا

صند را با صند کجا الفت بود  
عیب اندر تشنه فی اندر شکر  
از خودی خود روان شو سوی  
تا همان پاکی ترا کرد و دلیل  
تا روی زین خوف در دارا اما  
بخو طاعت و میا و درای غریز  
همچو پیش عود و دودی و در منج  
درج طاعت لیل هستی خیمه  
این چنین در راه بد رویی  
پند و خود را ز بند آن جدا  
چون فرشته پای بر افلاک کن  
می شدند از ذوق و لذت کد  
زانکه مستی بد بر ایشان پیش و  
ساز با سوز و زغم می کرد تشنه  
درج اینجا کش که کردی با سزا

**در بیان آنکه چنانکه در خیرها و خوشیهایی دنیا امر متصالح**  
و ملک همه درج حاصل می شود را خیرها و خوشیهایی عقیقی هم درج نیست  
و کرد و پس کار درج دارد خواه در درج دنیا و خواه در درج عقیقی است  
درج دنیا کار و توان و بد بخوانست مرد را در آن درج خوشیهایی  
حاصل نیست اما درج عقیقی کار دنیا و اولیا و مؤمنانست که نتایج  
آن باقی است و بی زوال و در تقدیر آنک پیش از مرگ عید فعل و  
قول او جمله آن نفس کشنی است که از حق تعالی پکانه است و هر که  
پیش از مرگ ضروری مرد ذات او آن حق اثبات کرد نشین پس فیلی  
و قوی که از و صادر شود در حقیقت همه از حق باشد چون او  
آن پیش نیست ازین بمصطفی خطاب آمده **و امر متصالح من و کلام الله**  
کج عقیقی را فانی نیست پیش  
درج ویرانش و در روی کج جان  
درج تن بستن و کج جان خوشیه  
چون د عای کج درج است ای  
چونکه دانستی تو قدر درج را  
درج عقیقی کش که نا کردی تو پیش  
درج را بکن و در درج است  
شیر چار از جهان بشان بیکه  
کج در از د عای درج بر  
دایماد درج بخوان کج را



و خراج را بخوانانید و بر سر کش  
 که نماید راجت اندر کا هلی  
 بی نماید راجت تا اندرو  
 مصطفی آورد این را در پیا  
 راه دوزخ خوش بود چون  
 خاوارا بکین اگر خواهی پیچیم  
 هر چه مکر و هست راه جنت  
 کام را دایم زنی کا می طلب  
 هر که اچاقند و خلوا می خورد  
 بجزص دنیا از خدا دور کند  
 بجزص جزو دوزخ اندر دوزخ  
 بجزوه را خج کل خورد و رود  
 بجزص را کن آن عقی تو زود  
 آن خود ساز او را در رهش  
 از نیکو راد و بخور عین تهرات

بخوشین را هیچ آوری در کش  
 باشند آن از ابله و جاهلی  
 هست رنج بی کرانه ای عمو  
 گفت خارستان بود راه جنت  
 هر دو را که دیندار و جاهل  
 که کن بی کل روی اندر پیچیم  
 هر چه راجت دوزخ استخوان  
 که بصدق آورد و رسوی  
 بجز خود او زهر قاتل می برد  
 مظلم و ناخوش بخورد چو کند  
 عقل تو او را اسیرست و زبون  
 وای بر جانی که با او یک شود  
 نیاوری بالا نمائی در فرد  
 تا کند نزدان عزیز در رکعت  
 نماز باغ ملک یابی بار و برکت

نادان هستی تو فایم نیستی  
 هستی ثانی بود در دین نیست  
 هستی ثانی همه نور و ولا  
 جان او سر مست از آن ساقی بود  
 وین چنین هستیست دایم در فلق  
 کشت زنده از خیانت جاودا  
 نوین و هشتمیاری و مستی او  
 نیست خبیان جان او از باد  
 کشت آخر آن و تب کریم  
 هیچ او را از خدا نیک جدا  
 کی زخرد چون ببرد هست ز فضل  
 سر این مفهوم هر کس کی شود  
 زانک از اخلاق از و چون خاست  
 جمله از حق آمد اندم آن نفس  
 منقصل این اولیا یا با خدا



قطار در دریا شود دریا بقیه	که تو در ری قطع را دریا به بین
که نه عین بحر شد باز شریاب	کن جدا او را بر و ن آورد از آب
خون غی کرد جدا از بحر او	بس بخوان او را تو قطع بحر کو
شرح این سرگردی بر خلق فاشتر	لیک غیرت پیش من مآدور باش
ایستاده گویدم همین لب بند	نیست هر کس کانی این نه بد و نشد

در تقریر این حدیث پیغامبر علیه السلام که لا تقطع الحکمه غیر  
 اهلها فظلموا و لا تمنعوا عن اهلها فظلموا حکمت حکیم را  
 سوخته دارد که گفته است که حکمت صانع کل حکیم غیر حکیم را  
 گمراه کند و بیان حکمت را به حکیمی که اهل است فایده دهد زیرا که سخن  
 جزو ادبی است چون آدمی بیایند جزو سخنش هم شنوند را بیایند  
 بخلاف اهل که سخن مردم جسمانی که در حبس آب و گل اند و هر که  
 در آید او را نیز مجبور است آب و گل کند بجا آنکه شخصی را در دهان مشتک  
 بگذرانند و هر کس گوید و لیکن بشما آهوائی مشتک رسد و اگر بعکس رود  
 نمیگوید و مشتک بوی گوید آخر معلوم شود که سپهر بوده است و  
 ای که این معنی که حکمت اهلش را سود دارد حق تعالی در قرآن مجید

بضل به کثیر او بهدی به کثیر لقمه باز باز را سود دارد  
 ولیکن کجشک را زیان کند بل که کشند حکمت نیز اهل خود را پیفزاید  
 و قوت و قوتش کرد و بر نا اهل عین حکمت وضع و رنج شود صد  
 هزاران نقصان دیگر در و پیدا کرد و والله اعلم

با حکیمان کو حکمت هلم	تا که مستی نشان فرماید بران
ز آنکه از اهلش نشاید منع کرد	که نور ظلم و شود زان روی زرد
باز نموان گفت با نا اهل آن	ز آنکه بر حکمت بود ظلم کرات
لیک این را نیک دان ای سآده	علم و حکمت کم گهی نفیر و کرد
که کند غیر ولی تقریر است	صورت مرده بود خالی ز جان
ز اهل می ز پسند آن تر هر کس	اگر نماند کی شود از هر خجست
علم و حکمت از وی باید شنید	کو خمال عجیب را بی روی دید
آنکه بجز نیست از دیدار حق	کی تواند گفتن از حکمت سبق
که بگوید قلاب بی جان بود	کی پذیرد آنک او را آن بگو
از لب عیسی کند زنده فسون	میرده را از کور زنده آورد
آن فسون را که بخواند غیر او	خدا نافر باشد از آن غیر او



تیغ رستم را اگر طفلی کشد  
 نام حق شمشیر مرد آگاه است  
 کار که آن تیغ از آن لب می شود  
 دست موسی کو که ناکه در عصا  
 که عصا را غیر موسی افکند  
 کی کند بر سر همدیگره ز خاک  
 مصطفی باید که نماید هند  
 معجز قرآن بخا آید بدین  
 آنس و جن را چون میسر نیست  
 صد هزاران پشت یکدیگر کشند  
 مثل آن و بیایست از آن  
 هم پیغمبر هم چنین باکنه در لوح  
 غایب آمد بر همه اندر نبرد  
 فی کله و جان بود زیر حکم نوح  
 با دم ما مورد امهود بود

هیچ با آن پهلوانی را کشد  
 که امین و محرم آن در که است  
 زانکه هر چه خواهد از رب می شود  
 بهود نفع دشمنانش از دها  
 زان فکند خصم را کی بر کند  
 نارد و نماند بران بی ترس و  
 غم و رانی رسد شوق من  
 از کسی کوری حق هر که ندید  
 ناکند از سر آن و غری پان  
 بخت زان فکر کردن تعقند  
 هیچ نتواند گفتن در جهات  
 یک نشسته نه بار در جبهه خلق  
 خلق عالم را زبون خویش کرد  
 بی زحمتی برود هر دم صدق  
 زانک با حق داشت او گفت و

هر پیغمبر ازین سان می شمار  
 که کم یک یک بیان کرد و دراز  
 تا به پی جلد را بی گفت و گو  
 گفت و گو راه دراز ستای سپهر  
 آنچه دیدی که گویی تو وضع آن  
 در سخن بسیار باید شرح کرد  
 لیک اگر او نیز او را یک نظد  
 گفتن بسیار و شرح بی شمار  
 نارد رستین هر کس انجالی رسد  
 نداشتن آن علم و حکمت رهبر  
 حکمت محصل است علم اولیا  
 جز حکمی کی کند فهم حکم  
 نظم و نثر من سر حکمت بود  
 این چنین قوت اندر وقت شود  
 که حکمی حکمت تو هست این

بود بخشایش ز داد کرد کار  
 سوی باقی از آن معنی تبار  
 از و رای این جهان رنگ و بو  
 کردت یکسان جو بکشیای نظد  
 با کسی که ناندیدنت ای فلان  
 ناشود زان اندکی مفقودم  
 می به پند کی شود حاجت در که  
 درود سر باشد از آن سر خوشد  
 ناکه بی حرف و سخن در حق رسد  
 نظایمان از همه جان اندر نور  
 لیک زان که نیست چشم اشفیا  
 جز بخشش کی خورده نه خواهم  
 پیش عاشق حکمت من نعمت بود  
 چون که جانش طالب قربت شود  
 ضامن خود دان تو این کلاعتن



و در نه عاشق ازین کی بوی بری  
 مرد بی عشق است گمراه ستور  
 تا نکر دی قابل انوار حق  
 که تو اهل علم و حکمت بوده  
 دیده در آینه نقش عجب  
 ظاهر و باطن نمائی غیر تو  
 حاصل مداین که حکمت اهل را  
 غیر اهل از وی شود طاعتی  
 و برین سخن که امر کرد بیدار  
 طعمه بازان میده کشتن را  
 تا نمیدد در زمان کشتن لزان  
 آن خورشید شب بنالو آمد کن  
 لیکن آن نیست کشتن است کاست  
 سخن که تو آن کشتن بر بعضی ضل  
 لبه بندم من که نابی من

بر فلک کی جو ملک بی پر بری  
 زانکه او را نیست توت از علم تو  
 کی کنی اصفا زجان اسرار حق  
 آینه دل از خودی بزدوده  
 نقش عرش و کرسی و دیدار  
 با همه عالم رسیدی خیر تو  
 سود دارد فی جبر و جمل را  
 زانکه بحر و مند و بی بهر  
 هست هادی بر گروه اهل حق  
 تا نماند در کلوش ای فخر  
 تا نکرده لقمه بر وی جان ستا  
 باز را باشد از آن طعمه نمو  
 کی جهان طعمه بوی دادن و است  
 که چه بعضی راست هادی  
 گوید آن اسرار هم بی تو او

زانکه بخون زویش نوی بی و سطر  
 بعد از آن دیگر ترا بنویس خط  
 از نزد دیگر وی حق بی شوی  
 و انکسایه حق تعالی بر تو در  
 تا به بنی اندرون تو بقا  
 به جد و بی عد بود او را نعم  
 یحوریان بی کار بی شمار  
 هر چه خوشت و خوشی شتاب  
 و ایمانعت خورد بی روز و شب  
 بی خور و خوابست آن سیر بی وق  
 مطربان بجمعه بر طرب جوی  
 برد هاشان در لوا و جان فرا  
 چه سما کا بخا سیمای نیست  
 اصل هر خبری و نیکی جنت است  
 ذوق و خویهای دنیا نیست  
 از خودی در وی زوی بی و سطر  
 هر دی فرا زایدت خوش نظر  
 جانب در بای جان بی تن در  
 سوی آن جنت که جانرا شد  
 غم در عرش و بقا اند و بقا  
 جبر و شیریش بی بال از نعم  
 جمله در جلی بر طرب پیار  
 شاید بجای گاند زان جنت روز  
 را سخن با بد و را بحال غیب  
 بی می و جاحستان سلسی و شو  
 جمله درینا نده و و جمله کج  
 بانک جملک بنمای زلفه بر سما  
 چه نوا کا بخا سیمای نیست  
 این خوشیها پیش آن خوشی نیست  
 زانکه یاد در دست او را اند







آنکه از دوزخ چنین خوبی شود  
 هم برآید چنانچه در چشم و جان  
 بی بس و بی پیش هم بی جیب و راس  
 نقشهای تن شده زو گلستان  
 خوبی ابر و چشم و رو و سید  
 یافتند زوهر وجودی خلقی  
 نقشها بر هفتی بنکاشته  
 هفتی زان نقشها کشیده غریز  
 تا که بر هفتی زان نقشها  
 در آن جلد در دوزخ و در دوزخ  
 را آنکه از دوزخ طعمها بر نیت  
 زان که بر نیت جان در دوزخ  
 در دوزخ جان در دوزخ کشید  
 چون بخون و در دوزخ جان از امید  
 چشمها چنانچه زوهر لطفی از آن

ای عجیب خوبی از آن نابود  
 میرسد بی این زمین و آسمان  
 بی عدد از وی عطا هر جسم  
 همچو کلهای به از آن دلستان  
 لطف دست و پا و قد و راس  
 برده هر عضو بی وجود سر و  
 زان نقش اجسام را افزاشته  
 داده اوهر نقش را صد و  
 بی عدد حلقه عاشق در دوزخ  
 در هواشان همچو پدی نشان  
 هست پنهان و کسی و راندید  
 جوی پیمش و رای نیک و بد  
 خود کشیدی که شوق جوش لطیف  
 که از دوزخ خطه لطفی می زهد  
 کشید بخود هر خطه صد قل و

همچو بخون و جوار امین صفا  
 تا چه خوبی باشد آن خوبی بابت  
 که از آن در خلق صد آتش فدا  
 که فنا کردند مال و هر چه بود  
 رفت از آن سود از سر کاشان  
 که نماید زوهر کرد جان و دل  
 حالت جان از آن عین یقین  
 فی کبی خوبی نه این و فی نه لا  
 در دوزخ جان در دوزخ کشید  
 شد چنانچه بی عین زوهر جان  
 وین چنانچه بی عین زوهر جان  
 ظاهر و باطن بی عین زوهر جان  
 هر یکی زان و جلدی بر دوزخ  
 همچو کخی و جوشی و شمشیر  
 آن کنایه کش نه خدش و

همچو فهاد و جوار امین صفا  
 این چنین خوبی رساند جان بابت  
 پر تو شجون نقش را این حسن داد  
 در کلان بر آب لطفش این نمود  
 از خودی کشند و از عالم بر  
 بی حجاب آب و گل خوب چکل  
 کن قیاس و فهم نیک ای زان  
 نیست کرد که بود جوی و  
 لا شود زین جمله در آلود  
 انبیا و اولیا را این وصال  
 آن جان دیدار را محرم شد  
 رفت از جانها خودی جز او  
 جمله را بی واسطه دیدار شد  
 همچو موی و جوی عیسی صد هزار  
 شد میسوشان جان وصل و



جنت آن وصل است در معنی بیا	سوی آن جنت جویدان شود و آ
اصل هر خوبی در آن جنت بود	فرع آلوده برین سوید و
حسن بی آلوده کی آید بآلود	جان خاک سوی پای کی رود
پاک شوز آلود کی ای جان صاف	باش با آلود کی اندر صاف
ناشود دردی جدا از صفات	بخیماد و در پیشین یک دنیا
خویشتن را صاف می کنی دم بدم	تا در می از بدین شادی و غم
شادی و غم هر دو صفات آنست	وین دو پرتو همچو زندان آنست
زین دو یکدیگر سلوی یک روان	تا ز قید تن ز می کنی روان
بجایان کن روزی که برود	یک شمع تار یک با کمر فسون
در جهان بی کنی خداست	وز همه اوصاف و اعداد است
اصل هر نفس و هر نفسی بی	بوی لعل می نه خشکی نه تری
از همه اوصاف برتر ذات او	جمله اشیا اندر آخر مات او
و چه او یک بوده در اول قدم	باز آخر غیر او کرد عدم
کل شیء غایت الا وجهه	ساز کند این جمله باقی وجهه
جنت بی صفات و بی ذات است	کن دایخانادرین بنیاد احد

تا که وحدت را کند زین آشکار	تا بر توانا بد کل وحدت ز بار
تا بدید آرد ز خاوی گلشنی	تا کند بنیاد نیکو گلشنی
هم ز سنکی آب صافی روان	هم ز گلشن خاوی بحد گلشنی
بجایان کن روزی که برود	هم ز آب سنک خاوی کران
آنک از مرده کند زین برون	یک شمع تار یک با کمر فسون
قد نقش را نیست جد بری نگار	هم کند از یعلون بایعلون
نیک و بد را بخت است ای مسکین	وصف آن قدرت نیاید در شما
در تو نمی جهد در کار ست هم	خوب و زشت از وی بودی پیش
جهد و بی جهدی و چه ندان	جهد نیولزی بودی مشغول برم
چون ترا جمدی بی دخی بقدر	یک برای حفظ یک می صفت
جهد هستی پیش حق چون آنک اند	ورنداری جهد خود را زشت
کز حیوان و ز انسان و ملک	کجه بعضی قائل بر بعضی حاکم
جمله را او کرده پدیدار	بر زمین و بر هوا و بر فلک
یک کار خیر و یک دکار شر	ز همه در کارها کشیده و آ



در سپهر مانده و چشم مردم ما	درشت پنهان و سپهرها ز عجا
مانده چون نرغان ازین جانش	بخشش سیر از این خلق عام
از زن و از مرد و از پیر و	خویش را برکادین از عی
وز جان دانش همه بله شده	عین آن دانش حجاب شده

**همچنان که آدمی اول خال بود و لطف حق خال را بنام**  
و بنا بر این جوان و حیوانا انسان و دم بدم در شکم مادر از آن لطف  
حق فروزد و می بالند تا آخر کار که بیرون آمد و بالغ و عاقل شد  
و بوی ابرو و بینی آمد و او را اغیار کردند تا این غایت محمول بود  
بعد از آن حامل شد همچنانک بد و پسر را تا طفل است حق پرورد  
و بر می خیزد و هر جای می برد و چون عاقل و بالغ شد و را پسر  
خود را می کشد و میخواند و از و خوش و طیب و همه برین ترتیب اند  
تا آنکه ایستاد و ایستاد و آن محمول را داد افشند قدرت و توانایی خود  
توان که در هر از هستی می دهند و مثل خاک و نبات عاجز و بی دست و پای  
گشتند و بگویند محمول حق گشتند و از محالی رسیدند حق اول را بخشن  
در میان اغیار بر دنج و بلا و سخت همچنانکه کسی در خواب گزاه می رود

مانده نمی شود و از آنجا است و نیش میزند در دهن و میخورد	تا از رحمت شد نبات اندر
زیرا بی اختیار است پس خلق ازین اغیار بر بلاد و خواب می دهند و اولی	زین ترقی گشت عینوان در
	در رحم حق گشت هر لحظه فرو
	بعد نه ماه از درون آمد برو
	در کف حق بود پی پرده
	از طرب می شد زیاده و دلم
	لطف حق محال او در هر مقام
	آن جهانک طفل کو جگر را بد
	لیک چون قوت گرفت و شد خوا
	گویدش و پدیداری همچون
	بود همانا شد در در و عی
	قدرت او را در چ شد آنکه ازین
	هم چنین از ابتدا طفل خدا

ترو نان همچو رود و یا سیم  
شد چنین زان سپهر پس بد رفت  
لطف حق می پروریدش اندرون  
از کی بگشت و رفت اندرون  
لطف یزدان بی زبان با و ندید  
دایه اش فضل خدا بود از کرم  
چون بنی و دش بجز رفتن با و کام  
حق شود جمال هنگام سفید  
برخی که چهره او را از این  
سوی هدایت از او که کلام  
گشت او جمال خود چون کفر  
حق کشادی که اکنون گویند  
بگشت خاکی را فساد و بر پیا



پروا نیندا ز کم ناما این دعا  
 کشتن خطن این که من قادر شد  
 کارها آید ز من چون قادرم  
 دور افتاد از خدا این قدر  
 در کائنات این که من میمون شدم  
 این ندانست او که معکوس است کار  
 آنچه دانست از بدی واقع جفا  
 بر غلطی در اینها دست از سینه  
 عجز خود را که پیدا ندان جان او  
 فدا و مطلق و را که اند تقیبن  
 پیش را می و نه و یاد اند  
 این که می طلوع کند رکار او  
 در این که چشمه شد روان  
 و در این که چشمه این آب زلال  
 ز روی بی باقی باغ و حجب

مردن بی مردن این دانست  
 کشتن مجبور آنکه شد اختیار  
 پس خیال کشتن و زرخ از  
 پاک کرد و از تردد و ز خیال  
 دانست رجعت اختیار مردم ما  
 این که حاصل را به پیداری و  
 جمله محو کنند از آن آسود اند  
 رنج تو زانست کین جای کاست  
 چون شوی پیدار پنی می گشت  
 در کف سیلاب ندرت چون  
 در خم جوکان قدرت بجو کی  
 نیست دست که دفع آن کن  
 خویش را کن مهره ناری پیش  
 هم سکون رنجش را زویند  
 تا که کردی زان هدایت

این چنین مردن در دوزخ بود  
 کرد او باشد ز کرد کرد کار  
 نیست کرد و چون که حق نمود رو  
 چون حقیقت شد و رانک و مال  
 که خفتن می دهند انسان از آن  
 هست آن و صد بنان و دفع با  
 که جو حمالان ز غم فرسوده اند  
 که منم سالار و میر کاروان  
 چنین هار اینجا که هست  
 از وی که در دخی که در  
 می دوی غلطان و خشمش  
 یا بعدی رای او را می زنی  
 و شناس آن زندی و او که  
 در بد و نیک خود را و اعیان  
 مقتضای حق و حق و حق



چون چنین باشد تو و باشی	کردی بر آسمان کن بر زمین
زین سبب فرمود آن داناء را	از سر صدق و صفا و از نیاز
گای خدا نما بمن زان سان	چیزها را بجمله از باک نیست
تا درم من از خیال و از کات	تا به پیم روی تو بی آن و آن
زانکه این دانش که دارم نیست	زود بجا که صواب و که خطا
تا درم جان من از شک خیال	جمع کرد و قبل از نور جلال
حاصل این آمد که خود را نیستی	هست خدی را این مدام اندر
چون چنین دانی بشوی بی شک	بی معلوم از خدا کبری سبقت
زین مانی و در بهشت جاودا	ز روی بی خوف دایم در ایمان
که گوی بی سبب زان پس شده شوی	و در سربائی زان عطا هادی
ز تو تو خجسته ای از تو خجسته شوی	سوی هر مرده بجان نجی
خدا را خجسته شوی از درجها	روی حق را از تو پنداشد
هر که خجسته ای از خجسته ای با خدا	تا تو شنید در خلوت و در ملا
هر که از تو شنید از تو شنید	از خدا شنید باشد بی سند
فعل و قول تو بود از حق یقین	باشد اندر حکم تو جرح و زدن

صورت

صورت که بود مشکل بشر	معنی باشد غفای داد کن
زانک شد از عین حق کلی حق	کشتی پر زان نور و زان نور
ختم تن و این که نشد سوی نم	بیم شناس آن خم را بی پیش و کم
سوی خلفان خم بود لیل اندر	بحر باشد منکودا از برون
از برون که چون شما خلیف	از برون با بحر پیوسته نیست
چشم سیر را باز کن فی چشم سیر	تا سرموی از رویا بی خبر
صورت ظاهر حجاب آن است	مرد بی معنی برون در که است
که شوی معنی یعنی در روی	ورنه نور از پیشوا و در روی
هر که عاشق تر بود و وصل تر	هر که عاشق نیست بیرون در
رافتن بسیار رهشمارت کند	بجو شیطان زشت و حجاب کند
خوشتر پند کند همچون بلبل	تا شوی مردود و همچون بلبل
مرد خود بین از خدا بی دست	بجی ظلمت هستی ایم ضد
غیر عاشق محرم معشوق نیست	غیر عاشق ساقی ریسوست

**در بیان آنکه حق تعالی عاشق خود است و مثل این که نیست با خود**

می نکرد عیش بازی با خود می کند پس باید از خود و خود بی خبر



و از بخت و پیشو خدا پر شدن نادر تو او خود را پسند در حقیقت خود  
 در بخت زیر عاشق آینه معشوقست و در آینه روی معشوق  
 پس دوبنا شد آنچه از روی صورت و لفظ آینه و معشوق دو اند  
 اقامد معنی یکی اند چون در آینه همان صورت معشوقست بخفا  
 آب از چشمه در بخرد و آن عاقل هر دو آب را یکی پسند زیرا در میان  
 است بین این سخن منصرف را حق گفته باشند نه و چون در و جدا و در یکی  
 عاشق است آینه و آن منور  
 چون به از روی نیست خویشی چهار  
 غیر خود را کی کند آن کزین  
 غیر او بخارند و نه از اوست گل  
 پس همیشه بخودش باشد نقد  
 عین آینه می خورد اجد  
 در اندر بخورد و انما شامی کند  
 عاشق آینه است و معشوقست  
 هر دو هم آینه معشوق او

حق تعالی تنگ در حق او  
 کی در او در نظر و در بنا  
 آنک در خوبی ندارد آن قری  
 غیر او جز و ندر ذات اوست  
 هم ز خود خوش کرد و او را  
 آردش هر لحظه بیرون از بند  
 از جان آینه دل کی بر کند  
 هست بخوبیان دایم روز و شب  
 بل که خود هر دو یک اند و هم

پس نا الهی حق بود زیر عینا  
 اندرین آینه خراش روی  
 بخوی جای آب صافی شد یقین  
 ذات عاشق جو بود روی بخوی  
 دایما حق را از آن مردان بخوی  
 اندر ایشان می نگر با عشق تو  
 بخورد بیار ای از دل برو  
 نیست بخور بست دنیا خورد گناه  
 مصطفی در دم او گفت ای وطن  
 هست دنیا چون عجب ساجد  
 می نماید خویش را غروب و جوا  
 غذا و قلیاست مبدی ترش تو  
 قلب را اینکو پیار اید بزر  
 هست زرد اند و آن سسهای او

نیک نگر اندر دنیا می خورد کاد  
 بخور کاند رنج جز آب خوی نیست  
 از چنین جوی بخور آب معین  
 آب بخور از عاشق بخور پیار  
 پیش ایشان چون رنج از خود  
 تا بری زان ناغ و زان کلز او  
 بخورین و دل بفرود جان در  
 دای او را کیش بود دنیا پیاه  
 حب دنیا را اس کل خطیه  
 خلق را بسته بدام آن ماکلف  
 در حقیقت زشت و پست است این  
 کوز یا شست و نماید جمله  
 تا بخور ز خویش بگوید در شمر  
 هر که بدر رفت و از آن دور

در میان آنکه کاه و نغمه های دنیا همه نیست و ناخوش است



بواسطه غم همه عینهاش پوشید ماند همچنانکه در حالت شیر خورد  
 چون طفل را من و خوشی در آن بود عیب آن نمی نمود چون لغو کرد  
 کرد و شیرش من نماند و ناخوشی آن ظاهر گشت و از خوردن شیر  
 بعد از آن می رمد و می کرد همچین لعب کعب و چالیت بواسطه غم  
 خوش می نماید چون من را از و برگشت ناخوشی و در حاصلی آن  
 رو نمود بر آن تفسیر می کند تمامت کارهای دنیا برین قیاس بواسطه  
 من خوش می نماید چون من را از وی بر میدارند ناخوشی و در  
 پیدا می شود پس من همچون درست و عالم همچون مس بواسطه  
 من زرد می نماید اما در حقیقت مس زرد و است که کل من است  
 روز را نه و نیست ظاهر او باطن از و محض است پس طالب من  
 یا تیر و تیر بواسطه دنیا نادایم در آن بهشت جاودان مقیم مانی  
 که در دنیا و عالمی فرمود که خالدين فيها ابد ارضی الله عنهم

این جهان همچون من و در قش و من  
 و آنکه روی و در قش و من  
 و آنکه روی و در قش و من

عین آن آب را در و سوی در  
 هم چنین این و در قش و من  
 زشتی و یا شود ناش و عینا  
 بود و وقت اول از ایشان و  
 می شود مکروه و زشت و نااست  
 مدتی دیگر شد در لعب و  
 چون که در قش و من و عیش و  
 می زنی اطفال را در منع آن  
 یکن ندارد حاصلی تر کش کند  
 تا نمائند از هزار کسب و مال  
 آن لعب بر جاش این نفرین و  
 زانکه در قش و من و آن و  
 هم کنون که گشت عینک بر گال  
 همچو آن لعبستان و پس بر  
 فری که دنیا هم لعب هم هوا

تشنگی که در قش و من و  
 باز جمله سوی اصل خود و  
 دو زخی کرد در آن جهان  
 چون که رفت آن ذوق بکردار  
 که از آن خوردن فی آید من ترا  
 می نمودت ترک آن چون ترک  
 نفرت بی حد از آن بازی و  
 هم ملاحت می کیشان هر زمان  
 نحو مهرش از دل و جان کشید  
 چون گدایان و دینا ز غنا  
 بهترین کنون جو پیش و  
 دل و را چون فکر کند از  
 می کنی در کسب دنیا احتیال  
 لیت ازین زشتی و من  
 در کلام خود و در قش و من



چون تو اسخورد هد عقل کین  
دانش ایشان شود حاصل تر  
زشتی دنیا برت پیداشود  
خندت آید بر جهان و اهل او  
سودشان جمله زیان اندرینا  
عمر هاشان رفته بی حاصل یابد  
پند هاجون بند هاشان بی نمود  
فتنه در دنیا طمع کوشش و بیم  
ناله اند و بیم ناسور و رشوم  
چون کدنا نجد و هر دو رشوم  
کرد معلوم ازین چون کدنا  
مثل شیر و مثل یازی ای سیر  
پس کز فغان دید اعتبار  
محکم بر خود قبولان خیر

در حق این حدیث که پیغمبر علیه السلام فرموده است که  
 یلین علیهم من حج مرتین مؤمن را ما را از سوراخ دیوار که

آدمی رشتی و بی حاصلی دنیا را بارها مشاهده کرده است و بار  
 کرد آن می کرد و معلوم می شد که او مؤمن نیست و در بیان آنکه  
 خوشی دنیا و خوشی آخرت اگر چه در نظر یکی نماید در حقیقت  
 یکی نیستند همچون نارد و نورد که هر دو دروشنایی میدهند لیکن  
 نارد می سوزد و نور می سازد و راخت و زندگی می بخشد اگر  
 آتش را زیر درخت نمی بسوزد الا از نور افتاب شود و  
 بد که تان شود و بیالده چون تخم مار و تخم بلبل بخم و زلف یکی  
 می مانند اما از آنچه یار نیست و این را آنچه ماری بخشد و می خشد  
 سیاه و می ترک چون ماه بزنک یکی می نمایند لیکن از آن می خند و  
 سیاه می زاید و ازین می ترک چون ماه را خست و ذوقهای دنیا را  
 همچون می خند و ست که پنجه آن زشت و سیاه باشد و را خست را از  
 طاعت و عبادت غدارد همچون می ترک است که از آن ماه می خند و  
 جهر را ید که یوم تبیض و جهر و تسو و جهر و جهر و جهر  
 در خیر لایع المؤمن میار گفت من بخیر و عمرم ثمان  
 مار مؤمن زاد و بان کی کرد چون یکبارش کرد و زخم زد

در خبیلا بدیع المؤمنین  
ما را مؤمن زاد و بان کی کرد  
گفت من بخیر و عیبر من نشان  
چونک یکبار من کردید و ز من زد



آزمون واکار د مرد کار  
 ورنه باشد نو رخ و رجان او  
 بر صدف نیا هر دش برده شود  
 عقل او زان زندان طمع خام  
 از طمع گشتن کور و کسب غم  
 اندران تیری که سر کم بود گش  
 این جهان چون دام و ذوقش  
 بی خیل جانی که نشکند از آن  
 بیاشد مثل زنی جلی در نهاد  
 و سویی هر راحی بنوید از بله  
 راحی و نیا بخوبی هر کن او  
 پیش از هر راحی شود قبول  
 فرج و شل سویی اصل خود رو  
 مستعد راحی و نیا فرج آن  
 کج و نیا و نیا و نیا

یک برد بی جدیه سوی سیم  
 یک برد اندر نیاز و در سیم  
 چون سنی ترک و همد و در نظر  
 بخین هم تخم بیل تخم مار  
 زاید و یک خار کهای لطیف  
 بجهان زاید تخم مار مار  
 راحی و نیا بود تخم بیلید  
 راحی کن ریح طاعتی باری  
 آن که روی که برین واقف شد  
 بانک بشیند ندازد یار و کن  
 کن جمل درها از تخم و فر  
 درهای آسمانها و زمین  
 دایماد رگش ایشان میرسد  
 زانک کرد ندای سبد زانک  
 نیک و بد را از شفی و از نفی

یک برد بی مری سویی سیم  
 یک برد اندر نیاز و در سیم  
 هر دو یک رنگد لیکن ای سپر  
 هر دو می مانند با هم بخواد  
 و آن در کند همد کل و مانند  
 زانک مرغی لطیف چون نیکار  
 راحی عقبت خشد چشم و در  
 از جهان راحی سویی که در و در  
 محرم هر غیب و هر هاله شد  
 بانک پر معنی و لیکن پر شکن  
 کهنه با ایشان عیان و نیا  
 جمله با شیب باری با نیا  
 بانک آن شیبها اندر و نیا  
 از سمک دیدند و نیا  
 دین شان چون در و نیا



چشم خیر و خشمشان پنهان نشد	هر که از آن بر در سلطان نشد
ناز جمله نور شد و عشق خور	هر که از آن در حق صد سبوت
چشمه علم خدا شد جانشان	بی نهایت در بر نازکانشان
از زبان جمله حق گوید سخن	خشنوی زیشان بحر علم لدن
حق نماید خویش را از نفسشان	بمحو دریا کشته هر یک در هفتا
رو بدیشان کن که بیدری چیا	غیر ایشان را بود در دخت
حق بجا را بهل ایشان آفرید	تا از ایشان هر کسی کرد در فید
حاشا که هر مرد مجانی زین دل	نماهد از حبس و جسم و آن
کل فاعل را کند ایشان بقا	هم رسد زیشان نفی را با نفا
بخود و حق را حق خلیفه خویش	از ملک بر پیش و پیش کرده
صورتش را ساخت از آب و رطل	کرد در وی قیسه حق نور دل
گان فرود از نور خوا و ملک	کشت خیران بر جانش ملک
نورانی و نور نورهاست	اندوان دل نا جگانه سورها
که بودی نور را جلالت اذرو	که ملک ساجد شدی در آنکو
کی شدی بمحود و متصور	از زمین کی یافتی بر ملک

انچه نمود از ازل از وی نمود	وان در بر بسته و افکش شود
فی که بود ابلیس اول بر ملک	پیش از آدم میر و استاد ملک
چون رسید آدم بهین شدگان	نیست از جنس ملک که شد علیل
از قدم بد کافر و مردود	زین بر این خیر همچون ستود
نقش ایمان بود بر وی عارض	کفن بودش در حقیقت ماهیت
کشت پند از آدم این سر نهان	که نشد مکشوف هر کن پنهان

**در بیان انکه حق تعالی از چهار امر نور خود او بدین معنی خوبانی**  
و خلقت اما این معنی و حکمت که از وجود آدم پیدا کرد که تصویر  
از آب و گل ساخت از هیچ موجودی ظاهر نشد پیش از آدم اهل  
و قلب هم آینه بود و وجود آدم محک شد و ابلیس قلب و اهل  
ملایکه نقد جدا کرد پس این نوع معنی بود و واسطه این معنی بود  
آدم شد همچنین مضب محکی را بر فرزندان او از انبیا و اولیا  
تا انقضای عالم قیام و وایم است که قلب را از نقد و نیل و آواز  
بد و مؤمن را از کافر جدا کند و در معنی این حدیث که نور حق  
**الغفران خلق الشمس شعاع نور و لوصف الحاقه لخصه الله**



کالشمس مقابلۀ ظلام می نماید که عقل معنویت چون جگر  
اگر مصور شدی روشنی آفتاب در مقابلۀ آن از شب و چو تار  
تر نمودی و حجاب هم معنویت و چون و چگونه اگر در صورت  
شب تا بیک سیاه در مقابلۀ ظلمت آن از آفتاب روشن نماید  
و در تفریر آنک خوشها و ذوقهای شهنشانی که در آدمی شناسایی  
و اصل نارد و زخ است چون نار شهوات را بنور اولیاد  
خود نکشد لا بد است که اکثر باصل خود پیوندد که

### کلیاتی میرجع الی اصل

این چنین بر زلف اید انکد	غیر دم مرور از سوا نکد
در در آ او کرد پیر و ز اضا	کشت بر ابلیس غالب بی معاف
زان سماء هفت میشت بر زمین	بی لک افتاد تا هفتم محبت
رفت در تحت زمین از فوق او	کرد لغت را بخو قمری خلق او
لغت بر دایما نا ا و قرب	سر طر فمضمر آمدن درین
که بگویم عقلها شیدا شوند	هوشیاران بی سر و پا شوند
بس جگر افتد و قبل آدم بود	که در نورش نیک و بد پیدا شود

قلب سر از نقد زر کرد و دج  
کو نماید بر چرخ او بر خنجر  
با چنین نپلس کان ابلیس بود  
بر محکشان بود قلب او نیکو  
همه دانا را از انورده آن نظر  
غیر آدم را فتنه این فهم بود  
ز آدم است این نور و نور و نور  
این چنین میراث بردند اولیا  
جمله سر مستند از عهد الست  
پیش ازین اشباح بود انوارشان  
گفت یزدان فی من رب سما  
فی زخوان رحمت من بخورند  
من خود دریا و شمایم با اینها  
حمله گفته در جواب حق بلی  
کو چه یکسان بد بلی جانها  
این چنین صرافی را بنور بیا  
که کرد را باشد و کد باشد صبحی  
کو ملائک را معلم می نمود  
زان شدند از بیان و دلشاکر  
تا دهاد ز حال زشت او خبر  
تا کند آن قلب را فاش و بدید  
و ارش آن اولیا و روان  
زانک کرد ندانان پیمان  
کو چه افتادند از ناله نیست  
در وصال از راح و تیر سرشان  
خواستار آنیک من آدم بخا  
هر چه خواهند از من می خواهند  
باشما دارم سخن خون من برسان  
لیک هر جان را بدید و کردی  
لیک در سر مختلف خون کارها



يك بلي مانند كان مسخ و ن  
 يك بلي چون زردك آن كامل شد  
 خواست حق ناسر نشان پيداشود  
 يك نمايد در جهان لطف جمال  
 يك فزايد نور او بر آفتاب  
 خلق كين ظلمت شب پيش آن  
 گفت احمد در حق چهل خود  
 و رخرد يكسان عين خوباشد  
 نور عقیل اردو نمايد في حجاب  
 صورت چهل در آيد در عیان  
 پس بدیني نارد او نور را  
 گرفت نور آن خوری در خود رو  
 و نور از ناری بناواند روی  
 چرخها آخر بکل خود روند  
 اهرام یاسخ و های و وزخ اند

يك بلي در قد چون نقره فرو  
 يك خورشید در فکان برگزیده  
 يك بماند زیر و يك بالا شود  
 يك نماید زشتی و کفر و ضلالت  
 يك فزاید ظلمتش بر صد سخا  
 مهتر است از روز روشن بی کما  
 هردو را هر کسی یکسان خود  
 و در ازان درگاه و آن در باشد  
 پیش او تار يك باشد آفتاب  
 نيك و بد آنجا ز تو بود نه  
 نوش گلشن را نیش خار را  
 دیدهای همچو خورد رخورد  
 اندران نارسق سنا کشوی  
 چون از آنجا آمدند آنجا شد  
 همچو مرغان بهرد اند در رخا

زانکه شهرت های دنیا ناریند  
 هر کسی کو یار نارا آمدن  
 پس چو خورشید و زرخ استار  
 هر که ناری بود اندر زار  
 نیست این را آخر و افسردیم  
 آن بلیها مختلف بد و سرار  
 خواست حق ناسر هاید شود  
 پس زردان امر آمد کاه طوطا  
 در جهان آب و گل ای جانها  
 تا شود ظاهر بلیهای شما  
 هر یکی بخواست وجه آید ازو  
 يك خواهم تا شود پندار  
 هم به پند این ملايك بر ما  
 قدرت فی حد نماید اشود  
 حیرتش کرد و فزون در کار ما

صد انوار لطیف باوری اند  
 نارد آن او را و عین نازین  
 او بکل خوشتن گیرد قرار  
 هر که نوری بود در انوار  
 باز سوی نكنه اول شویم  
 که چه یکسان می نمود اندر شما  
 هر یکی زیشان باصل خود دو  
 در تو الب جمع جانها را بطوا  
 هر یکی سازید جا و خانها  
 که چه چون روز شب پندایش  
 و اندر آخر هم چها زاید ازو  
 صورت این بر همه اهل زمین  
 جن و انس زندگی و بمانا  
 هر که عقیلی بود شنید اشود  
 پند او شایع و گاو و بار ما



<p> خبر یکی خوفست وجه آید از و  لیک خواهی نداشت و دنیا  هم به پند این ملائک بر ما  قدرت بی حد مآید شود  حیرتش کرد و فروز در کار ما  چون عجاایهای مآیند یقین  صدقه ما چون اندر و افزون شود  سوی سحری کین جهان زو قطع  زندگی در زندگی مآید و دو  کرد او آزاد ازین زندان  چون کند او خویش را بی تیغ  قطره مآیشت دران دریای  چه مشکرفی و چون دران دریای  نمی آید و می کزند از سر سدا  نست آنجا ملک و بدخوا و عزاین </p>	<p> واندر آخر هم جاز آید از و  صورت این بر همه اهل زمین  چرخ و انس آید یکی رو بیا  هر که اعیلی بود شیدا شود  پیدا و شایخی و کار و باد ما  دم بدم افزایش او را صد و  زین جهان چرخ تقصیر و  سوی شمسی کاسمان زودن  وارهد خوش زین جهان ملک  لطف پند و ارهد از مهر و  سرحد مآید موج از عین  کر چه بی قیمت بود کرد و شد  بی کان آن قطره اش دریا شود  بحر دان او را مدان چرخ و کرد  زانکه در وحدت می کند و دو </p>
---	---

و از دریا

<p> کرد دریا موجها صد ناست  ایو لا زاد و نماید در نظر  راست را کز پند و چون چشم  ایو لا هستیست اندر چشم  کا و لیا جله یکی نو زند از و  آب آرد و صد غم و کون و دو  هر که اورا چشم باز و رو  آنکه باشد خور و با شناس </p>	<p> در حقیقت موج دریا شود  مرد ایو هست زایم که نظر  خود ندانم که پند غیر بد  ایو لا بکدار و این سو را بد  غیر ایو لا کی یکی زادید و  آب پیش عافان و و چون شود  کلخی را کی بگرید کشتیست  کی کند عی را غلظ از طاس کاس </p>
---	--

در بیان آنکه اولیا با حق طرف اند و عشق و معرفت و بندگی  
چون شراب هر که شراب شناس باشد از طرف مختلف چون عالم و پند  
و کاسه شراب را کم نکند و در هر طرفی که پند شناسد و قبول کند  
و هر که او باد و خورد می شناسد باشد شراب را از طرف معنی و  
او صورت پرست است و از معنی خالی طرف نیست و از مطهر و نجس  
صورت انبیا و اولیا چون نظر فرماست هر که ولی و پند را دید و کرد  
بعد از و چون بوی دیگر رسید سر کشید و گفت که شیخ من فلا عشق



با توحی کرم حقیقت شود از آن ولی نیز که محفل در خیر است زیرا که  
 ایشان یک نورند و معنی اگر چه بصورت صد هزار می نمایند چنان  
 مولانا قدس الله سره العزیز میفرماید در کلام خود که  
 آن شرح قیامی که جوهر با برسد **امساکن از هر خفته نگار بر آمد**  
 آن باد و همانست که با برسد **بنکه که بعد خوش بر سر بخار آمد**  
 و در تفریر آنک حق را از چشم آدمی غرض می پوشاند چنانکه یکسان  
 بر غرض در جمال و لطفی یوسف علیه السلام پوش شدند و محبت  
 او صریحی با خند و برادران بر غرض و قصد بانش می پوشیدند  
 یعنی غرض مله بر پوشیده شد **صدحجابان بر لبشوی دیدن شد**  
 باد و راد نظرها شناسد او  
 که شود از عقل او پوشیده آن  
 صورت پنهان و او را  
 جمله چون ظرفند و حق نظر پوشا  
 زمین سبب نخست آن دیان دین  
 در اول مؤمن کجای فقی

بر هر انکو خورشید است و امین  
 دست انداز من مردان زند  
 هر که شیخی را گرفت او شد پند  
 کرد و غرض و بخت این نیست  
 زین شود پیدا که هم زان شیخ  
 زانکه یک نورند ایشان در جها  
 که نمایند بصورت صد هزار  
 از زبان والد دم در مشغولی  
 چون از ایشان مجتمع می و یا  
 بر شان موجها اعدا و شان  
 مغرور شد آفتاب جان غلغ  
 چون نظرد و فرض او می خورد  
 تفرقه خود روح حیوانی بود  
 چون که حق در علمیم نور  
 خلق عالیشان می دانند لایت  
 نکرد و آسمان و زمین  
 او را سازد او را جان سند  
 بعد از او باشد و یکم چون رسید  
 در د و عالم شیخ من هست آن غلغ  
 بی نصیب است و ندارد هیچ  
 نافه از قوس آن خورشید جان  
 لیک در معنی کیدای نامدار  
 شرح وحدت را شنوای غیور  
 هم یکی باشند و هم شش صد هزار  
 در عدد آورده باشد با شاد  
 در درون روزن ابد از غلغ  
 و آنکه شد مجرب بدان شکسته  
 نفس واحد روح انسانی بود  
 مغرور هر که نکرد و نه غلغ  
 لیک این اغراض نفس در لایت



دیده ها را بچشم کند جمله کو	تا سلیما را نماید همچو نور
لنگاند ریوسف و اخوان بنا	یوسفی کردی نمود از جیست
زانیک بر بودند جمله از غرض	بود آخر از غرض بترض
چون غرض آمد غم بر پیشید	پرد های صد حجاب بر شد
تا نه پند دید آن خویش را	وان جمال و لطف و محبوبش
با جانان پرده جوینی یار را	دید با شمعین اعیار را
چون نهی بر چشم خود شیشه	سرخ را پنی کبود از جبهه
این غرض خون شیشه آمد در	می نماید بر توجت را سقد
از غرض چون بکدری ای خود پر	چین ها از آن جان منی که
نیست همچون خود پرستی پرده	می شود هر کرم از او اندر ده
خود پرستی اصل هر اغراض	جوهرش آن غیر آن اعراض
و وفراید این غرض را آدمی	چون شوی زین پان کوهی
هر که از خود و او هدایت شود	در سرائی بینی ساکن شود
فادع و بی خوف باشد در سفر	بر تر آید از جهان خیر و شر
بلکه نام او بود در دل خود کر	جمله اند روی کنند از عشق

نحو قبله هر دشمن کند	غیر مهد او ز جان و دل کند
هر دلی از عکس او نوری بند	بر فلک همچون ملکات بر بند
او بود مقصود ایشان در جهان	ز و براید کارهای آفتابان
هم شوند از خود بری از جهان	هم ستور ابر کنند از جهان
هم شوند از وی جو جام از باخ	هم برند از سر او صد کوه
در خی در یای کوخی ممدی	تا از آن دریا نماید شبنمی
کوخی زانیم رسیدی ز طریقت	این جهان دین بدی بر نفی شریعت
این جهان با آن جهان ممدی	شادیش همچون فانی غم بدی
این پان را نیست جدی باز کرد	با حدیث اولین دمساز کرد

**در بیان آنکه چنانکه شریاصح امر است و نه اوامر الحایش**

بختش گفته اند که شخص را می خورد میل ز ناو و زدی و کفر و ظلم و صنداد  
زند و می کند همچین هستی و خود پرستی اصل و مایه اغراض است با دام که  
آدمی در بند خود ستی بی عدد و معیاری بد از وصایای خود که حق است  
و تعالی بدان راضی باشد چنانکه افعال باو خوردن پس آن در دنیا  
اندین بریم کن نیستی اصل جمله اغراض را در وصل



این غرضها جمله فرع و اصل آن  
 نوع نوع اغراض فایده آورد  
 تا شود پوشیدن حق از چشم تو  
 زان بود ام الحیاث خیر باب  
 زاید از وی صد گنه در هر  
 خون ز ما و قس و خون ز ما  
 بلکه بعضی قصد خواهد کرد  
 پس ازین روایم هر شری بود  
 خود پیوستی بچین باشد بد  
 سوزند صلح را نشان هر دما  
 تا به پند اولیا را استغیا  
 کن پی خواهی که کدی در غرض  
 خود پیوستی زارها کن یکتا  
 از دل و از جان خدا را پیوست  
 چون پرت روید ز و زش پیوست

که به نمایند کنان کن عیان  
 تا از تو نمیزد اکتی برد  
 تا نماید و سنان زاعد و  
 کان شود سرفنده اندر شیب و  
 گفت و کو و شور و جیر و  
 صد هزاران کنیزین بی خبر  
 اندران یحظه که باد و خورد  
 جرم و قس و کز روی از روی  
 جمله زواید غرض در مدح  
 کان شود پرد و محاب دید  
 دور مانند از طریق انبیا  
 صحت کلی بدیری زین مرض  
 بندگی حق کن ز و زش بان  
 زانکه این و زش ز بال و پر  
 برتر از افس و ملک خورد و پر

بلکه این پرت رساند تا خدا  
 در خدا می کن نظر در خود  
 شود تو مستغنی در اینجا که  
 از خودی کلی بی از جان دل  
 ز و زش در حق نگرانی  
 راه ایستاد و نمودم با نور  
 میدهد دل ترک این ن کر  
 عمر باقی دادن وفا شدن  
 از پی رنجی چنین کنی عظیم  
 عین این دو شرح ناید پس  
 کس نمی بیند درین دوران دور  
 زانکه جمله ناکند و خورد  
 قوت حکمت که خورد غیر حکیم  
 بس خورد کوی سخن بی باک  
 ملک دنیا را بخوریم چون خفا

و چنین پر او را و یا خود  
 تا خدا بخشد ترا علم لدن  
 ز نیاید در تو شادی یا غی  
 هیچ منکود و حبسوم آب کل  
 دم بدم بی واسطه تو نیست  
 ترک این ن می کنی فرمان ترا  
 روی سنوی بی دهه آوردن  
 و ز جان جاهی درین جاهی شد  
 ترک کردن خیف باشد ای شیم  
 ترک مشت ابله ناکس کنم  
 تا شدم اورا درین دهمن  
 یک بی بینم که او از خود  
 چون که صاله اوستان تو عظم  
 زانکه اغلب که دند و ناک  
 زانکه مراد است و قوت که کسان



فی که دنیا را پدید چیده اند  
 طالبانش را شمارید از کلاب  
 با سگان هرگز شود همدگر  
 این نجاست این که داد با و  
 جای و زمین هست بر هفت فلک  
 جنس و نیست کس اندر جهان  
 کی بود او را درین عالم قرار  
 او غریب آمد میان این کرم  
 آنک از این جهان ملکش بود  
 بل جهان را که بخشیدش تمام  
 هر که خورد او آب شیرین لال  
 مرغ آبی را که شد قوت از غذا  
 در میان آنکه هر که پادشاهی و منعی بوده باشد در حالت  
 درویشی و بی نیایی همان را طلبید و ایم یار آن کند و از حالت بیدل  
 تنگی باشد حق تعالی ارواح را پیش از اشباح بحد صد هزار سال آفرین

و ایشانرا آنجا پادشاهها و ملکهها و عیثمهاد چون درین عالم آن کل  
 نقد کردند با جرم حقان در هوا و آرزوی آن حال که می باشند و هر  
 روح را که آن حال نبود اینجا قرار گرفت و فرسند گشت بل که آنکا  
 آن وقت و حال می کنند و پیاد می آرد و الله اعلم  
 مرغی که خیزد از این لاله  
 جان پیاکی که است آن جام خور  
 دایما آن آبراجید ز جان  
 بخزید آن نکوید نشنود  
 و در روید او نهان باشند  
 کی فراموش شود آن عیش و طش  
 و آن جهانی که از و هر دم بها  
 فو نوست آنجا بر ما نهانی شد  
 کین جهان زانیم نماید نظر  
 کجنان لفظ و عبارت در بها  
 لیک از روی ضرورت این زمان  
 منفار هر آب شور در این سال  
 غیر از ازل و جان پاک کرد  
 در هوای آن بود افغان کمان  
 هیچ با چیزی دیگر می نکرد  
 غیر نام او بیار در زبان  
 و آن شوق و باقی و آن ملک و طش  
 بی شود بر برکت و موع چون  
 ملک و عیش فی کرا نهانی شد  
 پیش آن خورد باشد این چون در  
 کی توانم کرد من شرح و بیان  
 می جلد لفظی که لایق نیست آن



کی در یک شرح آن در صورت  
 بی سرو و پامیر و من را چنین  
 در جهانی کن ازل بودم درو  
 می کن فتم بی کف و دستی قدح  
 باده می خوردم پیانی و ده  
 بی تن و بر صاف بودم همچو  
 بی چهار اضداد و بی این چیز  
 هر طرف نرم می و خوان و نعم  
 بل که بی کرم و طلبت شاه از کرم  
 در پی هر یک قدح صد نوش  
 ببلبلان بر کل سربان سترها  
 یک سری زان بود این کای بید  
 وان دگرها را اگر محرم شویید  
 لطف حق را نیست جدونی گرا  
 بی تو ایما را نوا هر دم ازو

بخیزی پایان کجا بخند نظرت  
 بو که نا که سرب آدم از کین  
 داشتم مقصود های جنت و  
 بی دل و بی کرده می بردم  
 نک می گفتم همیشه بی زبان  
 بی قدح دایم در آن صحرای  
 کشته یک با من می خوران کش  
 گفته حق هر خواست را بی لایع  
 گفته بی بر هر چه خواهی از بر  
 می شنیدم آن طرفی که گوش  
 کی بخند در زبان آن سترها  
 مید هد تان صد تم خنایا  
 عاقبت بی کوش از حق بشوید  
 بی بخند در زبان و دریا  
 ریخ دیها را شفا هر دم ازو

بی غرض صد کون عطا میاید  
 کی دهد آنرا و بیست اندکیست  
 بوده باشد در ازل تحت  
 هیچ از آن گلشن نبرد و رنگ  
 بی اثر زان لطف اندر جان  
 کرم را کی آن صد و آن رشت  
 یا خند از حد قدم در چندی  
 کی جو بی حد طالب بی حد شود  
 عشق خود را در درون خود  
 که شود محط از آن احسان  
 کی خند جز شوی حق هر که قدم  
 چون در راه می برد از درو  
 عین درد او را بود در مان شد  
 هر که اشاد نیست غم همان است  
 دایما آنجا بخند از طرب



هر که هودیا گردید بوج را  
 سیر کرد و عاقبت اندر جها  
 هم بیاید از خدا عمر بقا  
 هر که باشد ز جوع انجا طعام  
 هر که پیشین ریست می خورید  
 فلها را باز که نه کرد بد  
 کی شود از طالبان پوشیده  
 نور یزدان نهای مؤمن است  
 گفت پیغام که مؤمن هست  
 غیر صانع را نه پند چشم او  
 باشد از نور خدا پنا یقین  
 و آن کسی را که کند روشها  
 زانکه نور حق نیفتد در غلط  
 بلکه اگر خواهد شود کور است  
 خیمه نایان که حق تعالی چنانکه در حق جهان آفرید که میوه ها و نعمت ها

بی شمار میدهند درخت و خود آید و این آفرین که ما را و صندل  
 انوار آید که آن لعلها خون نعمتهای زمین و آسمانست مثل ذر که  
 و فکر و عروج از فرش بهرش و احوالهای بی نهایت ازین عالی تر  
 که در شمار نیاید اگر شکر این نعمت و بخشش را بجای آورد حق تعالی  
 صد هزار چندین نعمت یاری دارد که **لین شکرت لازم بدین**  
 و اگر کفران کند و شکر نعمت بجای نیارد این را نیز از باز نشا  
 و جزا و نوبت دهد تا دران ایامی سوز **و این کفر تمام عبادی شد**  
 لطف کرد و چنین بخششی داد و اینها و اولیا را فرستاد  
 و پیغام کرد که شکر این نعمت بجای آرید تا این نعمت بر شما  
 بماند و تودر گوش نکردی و کفر و عصیان پیش گرفتی پس ظلم  
 خود تو کرده باشی نه خدا که **و اظلمنا هم و اظلموا انفسهم**  
 هستی عالم بود همچو آن شجر  
 آدمی را نیز هم نمیشد آن  
 عقل را که در بحران زمین  
 جسم و جان آفرین جبرین  
 تا دهد اندر جهان صد کون  
 آفریده اندر جهان خاکدان  
 تا شود از دل و صد حکمت  
 تا درین عالم دهد انواع



هم بصورت هم معنی فی شمار  
 شکو این را اگر کند در بندگی  
 کو بماند جاودان اندر بقا  
 که ندانند این عطا را از عهده  
 هر عطا کشد از خود رها کند  
 قدرتی دادش که شکر آن کند  
 چون که کفران کرد ماند در سقر  
 روز قیامت ما طلبنا هم بخوان  
 گفت حق من عادلم ظالم تو بی  
 بندها آدم ترا که حسد دهد  
 عکس کردی کار و خوردی زهر  
 لاجرم جان ترا آن زهر کش  
 دهم کردم با تو من از لطف خود  
 آن نگریدی تا شوی خوب و لطیف  
 ظلم بر خود پس تو کردی فی خدا

از وی آید کارها ایل و بشار  
 بخشش حق در عوض آن زند  
 عرق کشنده اندران حسن و لقا  
 ماندا ز انعام حق محروم دور  
 جمله را از وی ستاندنی کا  
 خون نکرد از حیرت آن جان  
 تا بسوزد و ایما اندر شد  
 ظلم را از حق پین از خویش را  
 کن یکی بکن بجای اندر روی  
 وادهی شکر خوری بر جای  
 ترک کردی این چنین یار و رفیق  
 تا که درویش در نظر شد همچو  
 زخم بر خود تو زدی ز افعال  
 دو کد از آن شود رانش ای شف  
 بد نیاید از خدا همین با خود را

مسرتی بشی شکو زین کیمیا  
 آن دیدها را همه از خویش را  
 ما اصابک گفت یزدان در کلام  
 هم چنین هر سینه از تو بود  
 ظلم را بر خویش خود کرد  
 فظلمنا انفسا آدم بگفت  
 کای خدا من ظلم بر خود کرده  
 همچو آدم خیم را از خود بدان  
 ناسوا آدم پاک کردی زان کیم  
 دان که بنمود از کیم حق راه را  
 این چنین غبنی خود خود کرد  
 روز دست خود بنال از کشتن مال  
 خارا کردی بر رخسار آید  
 ناوارا هیزم شود افزون کن  
 زان که قوت دوزخ از هستی تو

خواست ز کشتن زده کیمیا  
 نیکو بهار از اخلاق جهان  
 آن حسن را از خدا میدان مدام  
 کل دیدها بی شکو از تو شود  
 وان ز حق گیری زان در پرده  
 آشکارا بر ملا هم در نهفت  
 بر خلاف امر کندم خورد هم  
 تا رسد عفران ز رحمان در نه  
 تا بسوزد و ایما اندر شد  
 ظلم را از حق پین از خویش را  
 کن یکی بکن بجای اندر روی  
 وادهی شکر خوری بر جای  
 ترک کردی این چنین یار و رفیق  
 تا که درویش در نظر شد همچو  
 زخم بر خود تو زدی ز افعال  
 دو کد از آن شود رانش ای شف  
 بد نیاید از خدا همین با خود را



هستی خود را طاعتها گذار  
 هستی خود را بسوزان کنون <sup>بمشق</sup>  
 چون نمائند هستیست اینجا تمام  
 بختی کردی و درود خاکی تو  
 لقمه دوزخ بقین هستی بود  
 مستی خن سوزد این هستی را  
 در زخم خون هستی بود با تو فری  
 بوست کند گفت بشنو نگو  
 بختی بی پرده منیع بود  
 چشم بسته کی بینی روز را  
 چشمه را باز کن آنکه سپین  
 هم و رای خن بی پرده عیان  
 بینی آنچه که ندید آبراشد  
 فاش بینی وجه لا عین دات  
 خط خطی از آنجا برد

نادر دوزخ شود بر تو قرار  
 ذکر و طاعت کن که در زلف تو <sup>بمشق</sup>  
 بی غم و بی رنج باشی و السلام  
 ضحی کردی و درود شای تو  
 لقمه جنت زخ مستی بود  
 نارود هستی فراموشی را  
 لقمه دوزخ شوی آخر بعین  
 این خودی پرده است بگذرد  
 با چنین پرده کی آن حاصل شود  
 یا بخان دلدار جان افروز  
 عرش را بالای خن هفتمین  
 ملکه پایی که ناید در بیان  
 از و رای نفع و ضرر و خیر  
 آن شود در هر دو عالم ایمان  
 روح را و آن خوان و یقین پرور

پرده هستی چو سوزد آن رسد  
 بگذرد از خرد نارسی اندر خدا  
 هیچ در بند هوای خود مینا  
 نفس آتش و رضای خن بجز  
 هر چه غیر خن بود از وی گریز  
 هر چه گوید مشنوا را هیچ نوع  
 تا نیت نفس ست از وی مدار  
 چون که گفت مرد مانی زین تو  
 زین باقی بهر مدتی زوال  
 جز در ابدا از ناگل را ببری  
 و هر چه خاکی شوی چون نقد زر  
 زین و زان چون بگذری کردی تو  
 این و آن فانی و خن باقی بود  
 در میان آنکه جانها و دنیا و اولیا <sup>از جناب حضرت خلیفای</sup>  
 برای رحمت و اصلاح عالم آمدند که و ما را <sup>در سال</sup>

چون تر خاکی نمائند جان رسد  
 وصل او خواهی روان خود حیا  
 جز رضای خن بجزای خود نماند  
 روز و شب طاعت کن از خن بگو  
 هین تیغ عشق خون نفس ریز  
 امر خن را گیر چون سگان طوع  
 دوز و شباند جهادش فشار  
 در جوار لطف خن پاینده تو  
 بی خزان نمان در باغ صال  
 که چه چون پایی از و یا بی سر  
 ورشده باشی شوی نادار کد  
 این و آن پرده بود در راه جان  
 همی و هم جام و هم ساقی بود



<p>لعلما یمن اگر چه درین عالم آب و گل اند لیکن از خرق جدا نیستند  بجنان که نور خورشید بر زمین می ناید و از خورشید نیست و لیاقت  حکم دارند و در معنی آن که خط و قوت تن آدمی از نعم دنیا است و از  اکل است و شرب و قوت جانفش از نعم عقی است و آن طاعتش و ذ  بجون طالب و اصل شود تن او هر رنگ جان کرد و بعد از آن  هر چه و در دخواه دیناری و خواه اخروی هر دو را یک حکم بنا</p>	<p>مرجای خرقند او لیا  باز مرجشان سختی باشد یقین  بجون از آن هم آمدند بخاروند  کی شود از خورشید انوار خور  نور خورشید از خورشید و نور جدا  در حقیقت سر خفتند او لیا  پیرده آمد نورشان را از خورشید  نور خورشید در گوش انسان شد  و در گوش انسان شد آفتاب</p>
<p>سوزده هریک با هر کس با  بهد رحمت آمدند از زمین  جمله ساکن اند را حق منزه شود  کعبه تا بد بر سر هر نام و در  بجین وان او لیا را با خدا  سرخ خرق کجا باشد جدا  می خورد و می رانید بص  بکدر از صفون سوی معنی بر  ای خنک جانی که از وی یافتی</p>	

<p>تاب و نور خرق بود در جان او  منطقه خرق آمد و اندر جها  ناکشاید چشم کور از نور  بر صراط یعنی باوی روند  جانشان از تن سوی جانان دور  جمله را مشغول آن عالم کنند  از فناشان خوش رسانند در دنیا  ناشود پرورده در روی  بجون که دین افزون شود در جانشین  فی که فرمود اسم الشیطان رسول  بجون و شیطان کفر و دنیا ماند  بس لک خرق تو او را بعد ازین  هر دو و بجون یک کشت فی نفس  بعد از آن یک دان توان دور  نعمه دنیا و عقی اندر و</p>	<p>هر که دیدش شد نور و ایمان  ناشود پیدا از کج نهان  نار دهند از دام این دار الفنا  در جهان زندگی یمن روند  کارشان از وی نکو چون ز شود  مهرشان از زمین کل بر کند  نار سندان بخار و ان وصل لقا  بجور جان مر نعتی از مصطفی  کفر مبذل گردد و ایمان شود  باید این را کرد ای مؤمن قبول  اند و جیزی بخیر ایمان نم اند  بجون که کهرش رفت کشت او جمله  فی ظلالی نور شد آن کل تو یحی  بجون ظلامش کشت کل نور خدا  هر دو و یک کردند در دنیا</p>
--	--



لحمه دینا توام تن بود خط تن و دینا و عقی خطما تن بود از حال و جان از نور جان پرورد تا سوی جانان رود دامن هر دی بیکر و بند شو نارهی از من و غم و سایه اش مخزن حقیقت دل چون نگر ز انک از و چندی بری در یک با جان شاهی که گشتی تمسکین این چنین دولت ترا حاصل شود مصطفی افشا این جهان یک سنا راست دان آن گفت رای با نعمتی کنی نسبت بعر جاودان ز این سبب فرمود و نایب چون بنی حد بگری خدا کند	لحمه عقی حیات جان شود این و در یک گردن گری کا تن میرو و کان شود آخر هلا ثنا که اندر خلد و در رضوان مجاود و عشق او یابند شو خانه انجاکمی و شو تمسکین منک اندر صلیب دل بر سر که بصد جحدت نکرد و حاصل ملک خود دان بعد از ان و نایب چون که عزت صرف اندر دین ای خنک جانی که اندر عشت ناترا آن صدق از شک اند کم ز یک ساعت بود عمر جها کان جها ترابی نهایت سن پیش فی عدلین عدد از یک ام
--	--

یا از ان خورشید باقی دین می شود معدوم با خنک ای هلا باش از راجات آن دایم جها الهی خواهان آن راحت شود ن زن نقد ست روزان و شبنا شادمانه سوی خانه می برند دست می خایند جمله زان و نایب زان بتزدان و جدری کی عظیم کان بود فانی و این باقی بقدر بر جهان قلبی چنین نقدی بدی نایب شد نقد باقی قلب ر	بس بود دینا از ان تم قطن آخر این قطن غی نماید بد بس تو بگری از خوشیهای جها راختش خود زن راحت شود مجنان کن سیم قلب اندر جها بر امید نقد انرا می خردند می شوند آخر همه معیون از راحت و ذوق حجاز را ای سیم مهر دینا و مدد بر باد دین عمر فانی را بجل باقی بیکم می خرد از لطف خود حق بیک
--	--

در میان آنکه حق تعالی از لطف که هر خود باند کان سع و شکر می کند  
و میفرماید که ان الله اشتری من المؤمنین انفسهم و اموالهم  
بان لهم الجنة این تن چند روز شمار که قلب فانی است و مال  
شمار که خاکست ورنه داده ام از شما می خرم و جنت را که نقد



و باقی بهای آن قلب شما می دم این تجارت با من که خدا ام بکشد  
تا ازین قبله تا بنهید و از آن نقد ها تو آنکه گردید و باز از شما  
دیام در کار باشد و در تفسیر این آیت که کما تفضل جلد هم  
بدان نام جلد و اغیرها

**گفت نفس و مالکانه از شما**

گفت الله اشتراک اندر کلام  
من خریدم ناد هم جنت عوض  
و در عوض باشد بود بجهنم  
تا از هید از قلب بر نقدی  
جنت باقی بر از خور و قصور  
می کنم ای مؤمنان این بیع را  
تا ابد باشد شادان از بیع  
این تجارت هر که گرداند و شما  
عمر باقی را این عمری سنان  
هر چه خواهی در جهان حاضر بود

**من خریدم انکه در احوال**

نفس و اموال شما را ای ایام  
بشنوید از من سخن را ای غرض  
تا برید از من چنین سود و نوا  
تا از آدم بی زبان سودی کنید  
تا در آن مایند دایم غرق نور  
تا جان سودی برید از وجود  
سالم از ناد و المهای حجیم  
بر د ازین در عوض خود را  
کان بود بی چند و بی دو کار  
ملک باقی نون و حاصل شود

**جاری آب و خمر و شهد و شیر**

اندر و فی عزل و فی ریح و بند  
در توست این جاریه نیکو نگر  
عمر همچون آب و رحمت بخوش  
نخرا اندر تو کشاد و مستی است  
فی غسل خواند سنت شهرت را  
جمله زانکه می شود که از غسل  
چون عسیله گفت و خجند و  
جاریه اندر تو تو غافل  
چون شوی دانا رهی بی شک  
و عمر فردا نماید پیش تو  
در شود زاکیر سر هبست  
جمله جان کردی رهی از ناک  
در طلای نو کردی پیر بید  
و آن کسی که بندگی سر داشت

**باشد از حکمت روان اندر**

باغ و در عشق و ایمان بار و بار  
مجموعه آن را محقق را می سپرد  
هست اندر چشم تو بهمان  
شهرت هست انکس ای خود پرست  
در بیان جمله بارین ای غنی  
خی جنتی از دوق هنگام عمل  
پس تو شهرت را غسل جان ای  
فکر کن نیک اندرین که عافیتی  
پنی اندر رخ و چنان و خور و  
نقد کردد نوش و خوش هوش  
حق ترا نالار دین نیست  
رونی بجاکه فی مر دست و در  
غیر حق کس را نه پنی ای شنید  
از شقاوت سوی خضر نه پنی



ماند خرم از جهان اقبال او  
در سفر تا شد مقامش عاقبت  
نیك را نیكی رسد بد را بدی  
صد رحمت شد برای صلوات  
بهر خود عاقبت چنین جاهی کند  
من بگویم این چنین ادب باز را  
که سر انجام خود شود دیدی عیا  
خویش را کشتی و رفتی از عدا  
بردی دیدی زهنش از زهرش آن  
که چون که بودی ز هیبت که شد  
خوار غفلت بست چشم و گوش او  
گشت صم بکم غمی او ز جهل  
و ای آن روزی که بی پرد عیا  
که هر طلد بخورم ماهی بر تراب  
ز من از آستین ماهی در جها

جمع کرد اتمام بر خور تو بق  
نقل و حسرت بود و لغت  
بر همه عالم ز عدل ایزدی  
قدر و وزخ شد برای طاعت  
و اندران خود را نکو ساز افکند  
گویند پای خود رود سوی بلا  
حلق خود را می بریدی در دما  
خسبم را از بهر جان کردی  
محو کشتی ز بریدی عقل و ار  
چون از آن رنج و بلا که شد  
نا نشد پدار یکدم هوش او  
و ان جهان دشوارش بود سدل  
و روی و وزخ را به پند ان  
جان بمان و دل گرفتار عدا  
خویش بر خال میردی کا

هند از آن در ناله خوشدان است  
مرد ماهی بخبر زان ناز خوش  
چون بسوزد بوی ستش روید  
بهر این فرمود در قرآن و در  
شرح آن تعذیب ناید و پیا  
از جهان تهری ترس امروز تو  
که به وزاری و ناله پیش کبر  
مکرهای فتنه را بنود و کان  
چون سلیمان و جبر آدم بی شمار  
از سلیمان بستد او انکشتی  
کرد آدم را هم از جنت بر و ت  
از سوزش امر برد از اشکست  
آن جهان کردش که کدم را بخورد  
بر چنین شاهان بجز عالم است  
تا که عریان مانند انداز باج و

بر سر آتش فتنه در هیچ شد  
لیک کافرد و پیوسته اند بهوش  
تا بود ایم معذب و رسد  
نیك بشنو کما انصحت جلود  
آن سخن را کی توان کردین بیان  
اند و آن غرور و شبی سوز تو  
نوش دنیا را سر اسدیش کبر  
که زبان را پین شد مضطرب  
در جهان از حیل و او گشتند را  
که در معز و لش ز منصب کیم  
چون که بروی خواند آن کیم  
تا برید از عهد و پیمان اشکست  
او بر آدم غالب آمد و رسد  
که در همچون مرعشان بران و  
را هر و تری و جاه و رفعت است



<p>از جهان دور و فراق و دوری  از جهان گشتا هفتی و ملک و  هر یکی روز ناهید و هر یک  درد فانی یکد شرح آن  باز از میوه آن غایت خون و  زنج و فتن و کج و در اندیشه  بی شمار و آن حق را راه و  این دور و اکفتم مستحق و بیان  بهر عین و کاین و کاین و  هر که با سر و حق دارد برده</p>	<p>مانند و محبت و مکر الهی  شوخیان افکندشان در قضا  کدنگی و آنچه در جهان بشاید  مانم از مقصود دیگر زبان  دولت کم کرد و راه ملک بد  و صفت نو یافت هر یک از و  راه آگاهان آن درگاه و  مانم بسیار آن ز مکر و درینا  پایان این دار و هر آنکه کس بود  دولت و محبت و زان صد خورده</p>
--	---

**در جهان آنکه راه خدا را نصیب بود بدین شریک و خوار و خورده**  
و ترک شرف و طهارت و عجب و شرف و درج است بس آدمی را صبر  
قوی با بدی که آن در جهان را بکشد و از شرف و ثواب و خیر و شایسته  
بیان که راه خداست و شرف و محبت و فیض و زدی و آن راه صبر و توان  
و قوت که مصطفی علیه السلام می فرماید که **مرا نصیب آمد ایمان آمد**

<p>و در تقدیر آن که گمانها آن نیست که مسرور و در کمال و خیر که از خیر  دیگر کمال عجز و از آنچه بود قیمت تر کرد آن خیر گمانی آن باشد  هر که در جهان بود صبر قوی  صبر بفرمان خدا و بار و  صبر آمد مکر ایمان بدای  هست برایمان هر آن را صبر  مصطفی فرمود ای پناهن  نفس را باشد قوی لذت و  هر که صبر و خیر و خیر و  زنج و کشت و درین بحر و  سوزنی آنجا که آنجا جای نیست  دست و پا می کشد اند و ملک  تو را اندر نور پس بی گران  در جهان لا مکان جز نور است  خی ترج و ایم فرج باشد و</p>	<p>در جهان بود صبر قوی  صد عمل آید ز جان و راه و  صبر بی ایمان نباشد در دنیا  آن که صبر است غیر کبر نیست  خیر لا صبر فلا ایمان که  مانع لذت یقین صبر است و یقین  صبر و زحمت را می بیند و در و  تا نماید روی کج و نور العجب  تا از آنجا که آنجا پای نیست  در جهان را بد از جلا و آن  شهرها از نور و طهارت و  عین عیش و طیش و غیره  شکوه و مسکن و فی حدیج باشد و</p>
--	--



یافته در وی حیات بی غمات  
 مرد آسوده و زیاده دارد و شود  
 کارگاه این بوی و او کار بی کرد  
 ریح می آید شش کشیدن هر زمان  
 تا عدا کشتی و زاع نه ای بد  
 هر که شیرین ز نسبت سخن نبرد  
 پس می آید ساد و جهان ناد رجنا  
 اغلب از اندک آتش را چها  
 نوار دهند از سوز تیران و نیم  
 لیل حق را هست ناد و بد کان  
 لیا و دل بپار و آنا آمدند  
 تا خدا بی را نماید از دم  
 زان که در می آید چاه و وسیع و  
 آمدند ایشان برای ری و بی  
 و حجتی للمسلمین اندازیدم

شاد و خرم و مومنین و مومنان  
 حال او فرد این و کور و کور  
 ماند بی حاصل پر از اندر و در  
 ناشدی از خوردن غم شاد ما  
 می بخشی هم از شادی می  
 مرد شیرین آنکه در طبعی سپر  
 خرم و آسوده باشی جاودا  
 کرد باید تا شود حاصل هر  
 عاقبت تا زین شادان در  
 صد عطا زو برده هر یک را  
 هر و حجت کردن اینجا آمد  
 راه ازین جسد جهان سوری  
 خون خراعی جملگان راه زد  
 تا آید از دام دنیا شان بری  
 زان نهاد بدان شهران زین

تا از رحمت و رحمت از حلقان بد  
 نور شان بخشند از نار ظلم  
 خلق چون رنجور و ایشان چون  
 بی طبعی ریح کی زایل شود  
 طفل از استاد کرد و با خبر  
 خلق چون مسکن و ایشان گیم  
 بخله ازین سرازوردان علم  
 هر چه دوی را کند عالی بد  
 گیمها دارد ایرد بی شمار  
 بی حد و عدین اگر داری  
 شیخ مرشد در حق تو گیم است  
 نفس در دست می شود عالی از  
 هر چه بد را می کند نیکو بد آن  
 میخان اکیس مس را زرت کند  
 هم کند سنگ مریانه الفلخر

مرد و زرا جمله در راه آورد  
 را و هاست و هاست انواع کام  
 خلق چون طفل را ایشان چون  
 بی ادبی علم کی حاصل شود  
 از علوم و از فنون و از هنر  
 کار و جمله در شود از اولیا  
 چون شدی عالم زدی بر گیم  
 گیمهای آن بود آورد رجها  
 هر یکی را هست صد کون کار  
 در اصول و در فروع و ملک و  
 کوسوی و وصل حجت و حجت  
 می شوی و ریا کار کونی سبوی  
 گیمها باشند تعیین آن بی گمان  
 قطع را بم و در صف که هر کند  
 هم شود در زمین و در شجر



صد هزاران گنجینه پنهان کرد خدایا  
 می نماید آن بدین دامن بستان  
 پس خدا هر قوم را میری بود  
 هر گشتی از سر خود دادی بر  
 داد هر میری بود تو می کردی  
 هر امیری تدوین خود بخشید  
 که چه داد هر ستان نوروز  
 که عطا می پناه بود و پادشاه  
 تا بخشید تو بخشید ولی را و دولت  
 می بخشید و دشمنان فانی شود  
 تو در بخشش را و دشمنان بستان  
 که بود بر آب آن گون فغان  
 و بود در جلاب شکر اندود  
 این نشان آمد نه مثل ای پادشاه  
 این ندارد مثل ای گویم مقبال

می کند هر یک بفرمان کار جدا  
 همچنان که تن می نماید کجاست  
 آن روز از امیر شان پیری بود  
 بحر قوت اندر سفر داد می بود  
 یک سفر بفرمان باشد و یک همچو  
 کی ستان همچو خورنا باشد  
 لیک کرد و همچو پیش نور خور  
 این عطا باشد به پسران حقیر  
 کی بر آید آن زد ستان ملوک  
 چو آید آن یاقی و وانی بود  
 جلیست در کون ترا و دروها  
 در ترشح آب زاید و زمین  
 آن نماید فی کان از کون در  
 تا آید آنجا بر دینک شفق  
 تا که روح را کم از شوکت

تا روی در بی نظیری زین طهر  
 جلالی خدای کم ناز می  
 بخشا کرد اری سوی آن تابش  
 ملک جاویدان بود عشق خدا  
 او ست باقی دیگران باز یابد  
 هر کس و بخش و ملایم و سیم  
 بند هاشان دلکش است ز جمل  
 صنعت و میوه ای خلق را  
 در زخمی نمود ایثار لایع  
 بند و قید ستان هر پیرایه  
 غافل اندازد و بی قیدی  
 ذوق آزادی دید می چاه  
 جمله محروم از حیوانه پیر  
 سخن شیطان شنید و بگو  
 بر سر کجند و مفلس آن خسان

تا نشوی زین قال زان چنان  
 آن طریقی و زیاده نما یانی بخور  
 و میوه شاهان و یکسان ملک  
 مرد عاشق اندر آنجا پادشاه  
 صاحب تحفه و پند باقی خدایند  
 بند شد بر پایی جان هر بند  
 کی بود شادان درین شادان  
 می نماید همچو دیندار لاف  
 سوری در فرخ گشته اند از آن  
 می فراید از چاه اندیشه  
 بندیشان نمود شیرین می  
 چون جان نمود این زندان  
 دود مایه از جناب بر دی  
 جمله بر شادی کنین اند  
 این بقدر اند و فغان خلد



شاد و خندان و دوستانه شود	آن حیات سهرمدی را کرد بر
نار و آتش نور بکرم و خجل	این چنین غنی بر ایشان کس
هر چه فانی کرد و آزار نیست	ای خفت خجانی که باشد درین
خجسته باقی را بیک در جهان	سوی بالا باشد از پستی و
در هر آن کاری که بفرمایند	هر دو عاقل زان بخوبی مای
خطا که دل باشد از بی خطا	و اندران دلاشاد و خوش
آز و آید میهد جا اهل مذام	می دهند بی فایده هر سوی
هر چه در وی فایده افزون	پیش اهل زد و نامزدون
خلع و خفا کنند و جا اهل بخت	رویشان و ایم بود سوی جها
هست در دستاورد و فتن خطا	نیست در وی حاجتی غیر هیا
بجز بمان و بجز شمایند و	بجز بجز کرمیت دست اندازی
تور زبان و در پشیمان نام	بنا بر آنی چنین شده آن سوی
<b>در بیان آنکه خلق و همه و همه یک ملک و یکی حیوان و یکی انسان</b>	
این مخلوق است علوی است و آن حیوانی است سفلی است و آن که انسانیست	
پیش علویست و پیش سفلیست و آن است فرشیست و آن	

و قایم بقدر ای حیوانی است و نیم علویست که عقل نیست و عشی است	و قایم بقدر ای ملک مثل که و فکر و بینش و دانش است
آدمی عاقل باید که دم قدم از عداوتی که کند و در عداوت	جان بفرماید تا عقل ملکیش از جس خوار افروز شود و بی عداوت
خواب و خور مشغول نکند و زین جلد از این بفرماید و در وی	عقل ملکیش را بفرماید و بخورد و درین وقت ملک غالب شود و حیوان
منسوب کرد و بی و بملک یکم عدم دارد و زینا که حکم بر عالم است	آدمی هر چه عالمیست و در این نام خوار شد و الله اعلم
دان که سه نوع خلق و خدا	از ملک و انسان و حیوان و یکی
هست هستی ملک از در درید	غیر طاعت نیست پیش او کین
طاعت و ذکر و شکر و ایم و نور	و این درو باشد هر ملک از او
زمن از ذکر است چون ماهی ز آب	و اینها از آب باشد خورد و
باز حیوان رسته است از آب و طبع	زمن از خواب و خور آمد و رست
نیست و را از حیوان در اخصیاب	و اینها از آب باشد خورد و
آدمی مدح و یک از در و خیر	بجز از اینها نیست و پیش از این







مرد بد در خشم چون پند  
 که غدا بش می کشند ز بزم دین  
 که هر که در می خشان هر چه تلف  
 در جهان از هر جسم می تلف  
 در خجای آن می کشی این عدا  
 کوید او یا یستی کن تراب  
 گاشکی خود بود می باز خاک  
 تار عیدی جان ز تعدد ملات  
 خمشش باشد که بیوان بود  
 ناچار او در خان می شود می  
 پس یقین کرد که کیوان خوش  
 و شایب از وی زانکه اکثر در  
 آنکه از لاله لال بود افزون بقدر  
 کمنان پیران شده و از دایم  
 در پیشان از بلا و از زشت  
 من از آن ماند و زین بی مزاج  
 زانکه کافران و کفار و کج  
 زندی که کج بیاد ملک  
 هستی فرعون پیش از آن که  
 خدای خود را می پرستید  
 از آنکه هر که در این جهان

در نظر بر اندک طالبان و سالکان واصلان حق می نمود  
 بعضی آنها اند که آبجای مقصود می رسند بعد از مدتی و بعضی  
 ایشان حاصل می شود زیرا که نیاکشتن زاد آفتاب که الی یانه رفته اند  
 هر چه می کردند نیاکشتند در آخرت بدان خواهند رسید که  
**فی جمل شغال خنق خیر لیر** و بعضی آنها اند که آبجای مقصود می رسند  
 و جزای جسم خود می یابند و بعضی آنها اند که از آبجای حاصل می رسند  
 تا جایی که از کمال و از کمال است نماندند و کما و سالکان و  
 طالبان را بکند و در این راه و در این راه و در این راه و در این راه  
 کنند بدان که در این راه و در این راه و در این راه و در این راه  
 از آن می کشند و در این راه و در این راه و در این راه و در این راه  
 بر مده و قسمی که در این راه و در این راه و در این راه و در این راه  
 جای طالبان و سالکان و واصلان  
 طالبان و سالکان و واصلان  
 طالبان و سالکان و واصلان  
 طالبان و سالکان و واصلان  
 طالبان و سالکان و واصلان  
 طالبان و سالکان و واصلان  
 طالبان و سالکان و واصلان  
 طالبان و سالکان و واصلان



در کرد اندر دین مال تو  
 بود دایم در رضای کردگار  
 هر چند کار او بی حس بود  
 خوشتر از آنست که بدی در طلب  
 حاصل نماید در کارها  
 چنانچه چش بود او چنانچه  
 چون زمین خود داشت در آخر  
 لایق بعضی را که اینجا آن نیست  
 کار چنان و در میان حاصل  
 آنچه بود ندانم ایشان بر ند  
 آنچه چنان بود و آنست  
 چنانچه در آنست که در  
 سال در آنست که در  
 هر چه در آنست که در  
 چنانچه در آنست که در

که اگر کارش تمام اینجا نشد  
 گاه رحمت روز نمودن حق تعالی  
 لیک آن واصل که آن نادر بود  
 از اول نیاید انا آمدست  
 تا به پند ملکه های خوش را  
 تا چنانچه از این فرستاد  
 جمله را از وی و سفار و عطا  
 هر کسی و در عالمی بر شد تمام  
 گفت از شرف او حق نام صفا  
 بهر اصلاح و عطا و عطا  
 تا شود در آن و جان عطا  
 هر چنانچه و جو نیامد از  
 بهر آن آمد سرخ و زرد  
 تا که از وی مخلصان رفت  
 غیر خاص تا آنکه او رفت











که آید در عدد یک بی و دو  
 که کند صد و بیست و نوبت  
 فی اندر که ز هایت باشد آب  
 از شمار که ز هایت آب را  
 معنی قطعی بود چون آب بود  
 در صورتی باشد عدد معنی  
 آنجا که نشوای و لیاست  
 او را از راه بر باشد تحت  
 دم بدم پند از و نور و جها  
 بی کان نایب از وی او را  
 که در آن خوف و خطر خود  
 در بی نایب حق اند و در حال  
 در میان که قطب هر فاصلت و او را هر طایمان را طایمان  
 از هفت خود و دنیا که شن است و آن حد و دست و لغری دارد  
 چون ازین عتبه که شد و در جهان معنی رسیدند از خوف فنا

یمن شدند و از عذاب ختم برهیدند که **الان اولیاء الله**  
**خوف علمه و لا یخفون** و چون بدین مقام رسیدند  
 سیرشان در وصل است که آن سیر بی نهایت و در وصل بر اقطاب  
 اولیای واصل را یک قطب از چکان بنا شد یکسر سیر  
 که است هشتاد و یک  
 هر یکی را ز وصل صد که عطا  
 در جهان وصل و هر او  
 طایمان را که ره و هر او  
 و هر ی قطب فرع و یک است  
 هر دو یکی و هر دو در حال  
 سیر اند و وصل باشد و در  
 نیست که او باشد و آنست  
 نیست نایب و نشانی اند  
 و نیک و نور و زاده و او را  
 نه از بهار انبیا و هر که  
 شش بخش جمله بخون بد کا  
 او هدیه با هر یکی فی حد صفا  
 هر یکی را از تنی زو و نشود  
 کشند اند و در جهان که با  
 سیرش اند و عین و صلاح است  
 در وصال بی کنار و الجلال  
 بشاد و مان رفتن بود و ایم در  
 حش پوید اند و آن بی بی  
 نور و نور برای دایک و  
 در باران صاف و روشن  
 نوع اند و زمین در مشها







که نماید و ز لوله بخیزد و  
 حق نکون اصف نماید و  
 او که کشت بود و روی  
 لب و مال و حقش نهان  
 بی توخ که در شاد و خنده  
 عالم او خود شود آن خدرا  
 بفر کفار و انا الحق  
 و دشمنی که دین بی یاش  
 حجت و خود از بهل و کافرا  
 حق عمل در آن مست و جبار  
 زان که طاعت نیست از مظلوم  
 نه حق بود و روی و شام  
 عاشق را میزهد و صلح خدا  
 نه با آفتاب و خورشید و کوه  
 و در غر جند و خورشید و کوه



<p>             فی بدیعا و اصلی و برادران              می روی هر دم بتصدیق و حکام              چون شهادت از می جویید              از بدین و نیکو فایده است و نسا              بعد و صلح و صلح جویید              عالمی که است ترک کرد در آلا              در بعضین ملک که عاریه بستان              هست عرصه دم بدم در روی              پس اگر جائز و در آن ملک              در جهان ملک فایده بایده              هر که بخواهد آن را بیاورد              فی تو و عرصه بود فی عرصه              جمله فخر و کرامت و شک و تر              هر طریقی بود و فضل و شرف              هر چه می توانی بدی عرصه           </p>	<p>             بعد و وصل آخر جویید              نیستی فایده فروز جویید              هیچ نوع نیست سیرای              می نمای عرصه در عین عا              بعد و صلح و صلح جویید              غیر آن جویید در آن هر خط              بدین عرصه می ندر و غیر زبان              فی تو ای اندر آن و بی شکون              باشد و عرصه می بود از وصل              از عرصه اندر عرصه می بود              لیس عرصه را بلام آسوی              در ایوان لطیف یا شرف              بوی آن کلام بود بجزر مش              شرف و شکوه بی در پیش              خوشتر از منظوره و حق ناظر           </p>
--	--

<p>             چون نگویم نعت آن لغزشها              در قلم حسن و لطیف آن شرف              می نمای هیچ نوع اندر زبان              طعم ما و نیکویشان شرف              تا در کتب خوشنویسی در              عرصه را بعد ازین فی اندر زبان              نو و نو و نعت می رو خوش              در هر نایبی فایده و سر زده              که نمایان عین و این بد              فی رطلی فایده در هر              عین و کمال هم بدی در ایوان              تا که از هر روی بدی در              پس تر این رویند صد و بی              بل که از اول بدی یک شرف              خاتمه نعت شرف را در این شد           </p>	<p>             چون کم او صاف آن لغزشها              لذت آن خوان و طعم آن کباب              قد و نعت می شرف و نیا              کی بیای و آن یک در حمله              کی جویید آن روی عرصه              کان بود و اندر این عرصه              تا نمایان آن و وصل              از عرصه نعت نو و یک آمد              هر که بخواهد عین و نیا              هر روی بود نعت فایده              هر نعت در نعت و کمال              شرف و این عین و نعت              و نعت هر روی در کمال              شرف و این عین و نعت              سیر و این عین و نعت           </p>
--	--



کشت نمان و شدند غایب هم از	تا که کشت آن نمان در آخر قیام
چون که اندر سعد شد غایب	کشت جان و عقل و علم و کلام
هر که روی در کرد از دست خدا	تا که هر چه در جهان است
چون که غایب نماند از روحا	هم در عالم بسیار ایام
تا که در دوزخ شد از دست خدا	پس کی کن دایماد و کار باش
کارها حق و کند لیکن از قیام	و اکتاف و مردی کن از میان قیام
ز کشته داد و در دوزخ شد	ز شهادت داد و مملو شده است
قد ز کشته داد و مملو شده است	آن قدر که داد و مملو شده است
چون که پایت داد و راه دور	سوی ایام و در هر روز و هر روز
تا که در دوزخ شد از دست خدا	فی که از هر کار که ایام داد
چون که در دوزخ شد از دست خدا	شش و شصت و هشتاد و نه ایام
تا که در دوزخ شد از دست خدا	باستان که داد و خورد شد از دست
این زمین و این دایره ایام	فی که باید عطا از این دایره
آن و در جهان و در زمین و در	نوع و در هر یک از این دایره
در دوزخ شد از دست خدا	فی که باید عطا از این دایره

چون بخاری را از دین با عطا	خانی عالم چه بخشد و چه
آنچه بود بخشید با را بر عطا	دین بود بخش داد عطا
چون چنین روزها را در عطا	پس که چه روزها شد و پدید
در جهان خان که آن در عطا	لنگه را نه بی سست و بی پای
بست و پای که در دوزخ شد	آمد استنای سوارین و سوار
این جهان سیاه است از آن	بخوی فی که از دوزخ و سوار
زان که در سایه بیانی و پای	شخص را در سایه و در سایه
پس از نماند که در دوزخ شد	چون را در دوزخ و در دوزخ
این جهان سیاه است که در دوزخ	آن جهان سیاه است که در دوزخ
تا که در دوزخ شد از دست خدا	چون که در دوزخ شد از دست خدا
و هر چه در دوزخ شد از دست خدا	بهر چو در دوزخ شد از دست خدا
بجمله صورتها و معنی زین	فی که در دوزخ شد از دست خدا
فی که در دوزخ شد از دست خدا	چون که در دوزخ شد از دست خدا
کرد و کرد و کرد و کرد و کرد	چون که در دوزخ شد از دست خدا
پس بدان معنی است فی که در دوزخ	کیر معنی را و صورت را و صورت











[illegible]

اندازد غصه و فتنه اش بتر  
 گشته قسایم از نهال کوشانند  
 به امید زنده ماندن و ازاد خدا  
 بگویند آن نور از آن آتش بگوید  
 تا غلبه خلق کند و در مغرور شود  
 که در غافل خویش بدین رخ  
 نوازد که در حجت نیاید از خدا  
 و بگوید که ای انسان در دنیا هیچ  
 آن که در دنیا است و در آخرت نیست  
 و بگوید که ای من بایست که در دنیا  
 میل نمود که با کسایت برین  
 بگویم که در دنیا باشد و در آخرت  
 شود که در آخرت بود و در دنیا  
 شمع را بگویم که در دنیا بود  
 آن که در دنیا بود و در آخرت



که ترا مشغول کار خود کند	دان که جانست را زد و زخم می
می برد با لات ازین اسفل خدا	تا بمانی جاودان اندر وفا
در بی نومود حق بحکم	هم بخون مشو زین کینه کم
بس خفت حق بحب باشد بد	وین عینهای حلفان عکس آن
می شوی از غراش غراهان و دل	طاعت خود را می آن از خدا
هو حسن را زو پس کاید ز نو	سید از تشنه می زاید ز تو
این چنین که دست حق دان ترا	کز تو باید در جهان جرم خطا
جسته کرد که جوشد از تو	کی توانی عکس آن کردن ز خود
گفت کل عمل اندر کلام	شا کله بس بد آید از لایم
نیست از نیک آید و بد هم زید	لین آن بد را کدنگ و اخذ
نمودست و هر چه خواهد می	در حقیقت فعلها از وی بود
در دستم از ماست این نیک	شرح این معنی بکند در بیان
فرا این از بدید پس این شود	ای خیل خانی که سوی تو رود
از بدی تو بیستمان می شوی	کز نه از تشنه ز به خندان می
بسیار و جلیل جرم نیست	این سخن را دان بقتل خود در

همچو اندر خواب داری این	که چه صد جرم آید از تو دم
زان که سیدانی که از تو نیست	هست بی فعل تو آن از تو در
یست بر تو فی قلم زان در عکس	همی تو می شوی ز کن خدا
دوست خود بر کار ما چون	که چه اندر تو را و اندر ما
گوشه می دانه از و دانه شد	که بهی که نیک از بد شد
صانع کل دوست ما صدم	بی حضورش جمله جمیع و کاشیم
بهر چه در او بود و جلد و	و اینها همه در او دید و بش
در وین را آستان خورشید	نا شود او تو از این بد
و در حق برین و حق و حق	ی را اندر توین که نیک و بد
طاعت در و در و در و در	در حق که کرد و کرد و کرد
خواهش از دست در و در	دست تو بود که گشت و در
بدر و در و در و در و در	پس که گشتی و گشتی و گشتی
در بیان در و در و در	فی که دل از دل و دل و دل
چون بود در و در و در	آنجا باشی نه از و در
بهر زخم و زخم از این و در	تا و در و در و در و در



هر که بخود را بدید خود را بدید  
 من عرف نفس کشفه فهم نفسی  
 چه بداند از کشف خویش بخود را بدید  
 همچنین از وقت زادن تا کشف  
 این همه پنهان بماند و با نیت  
 همچنین می حرکت یافتی به از آن  
 تا با یاد را آخر و وصل را  
 پس بگوئی هستم این را هم بری  
 غرض حق از در و در و در است  
 آنچه با نیت شد بدید من عیان  
 در من و او را چون به حق و حق  
 دل و اندیشه است یا کشف و کشف  
 تا در در و در و در و در  
 و کشفی تو را آن تا آخر و کشف  
 چو این در و در و در و در

و هر دو از غرض حق برین است  
 و در و در و در و در و در  
 تا نماید و در و در و در  
 هر دو مانع شدند از علی و در  
 آخر آن از ذات تو خود را در  
 از طلب ساینه مشو و در و در  
 می اندازد خود عیان تو را در  
 سلفا تو را در و در و در  
 این پنهان از در و در و در  
 خود و من از هر دو آن مثل  
 در آن سبب هم عالمی هم عالمی  
 و در و در و در و در و در  
 می اندازد در و در و در و در  
 در آن تو را آن تا آخر و در  
 چون در و در و در و در

چنان بود که بنده را بدین آفت  
 جان را که می خواهم از تو بماند  
 که بعد از این سخن را درین  
 ماه و آن چنان کند که  
 بی خود و قرآن می کند که  
 بود و تو دوست و محبت  
 این خواست است که از  
 از زمان آدم و تا این زمان  
 است که از آدمی صد نوع نام  
 هم هفتان باشد که در دنیا  
 بی هفتل از اول و دوم و  
 در این جزو اسم که در  
 هر که که اندیشد بر آن  
 چنان و نامش را باشد و  
 آنکه اسم او را در این

هر که می خواهد از تو بماند  
 نان را که می خواهم از تو بماند  
 بنویس و در حق که می کند  
 نام من را که تو نام من  
 هست که در حق و  
 و کم و بیش و فیض از حق  
 این که در حق و  
 گفت که تو بماند و  
 بی که در آن  
 که می از او  
 گفت که نامی از  
 او را که در حق  
 زده باشد و  
 جان او را زده  
 بخور که از او



اسم اگر کرده نکرده اند  
بنیای حق همیشه بود باشد  
لیکن است و هم یکدفعه  
فی سیم نفس را خدا خواهد  
چون که ایمان بیاورد و  
دان که قدر آدمی ایمان بود  
بیا که باشد هم ز حیوان او نبود  
نفس و مقصود از نفس ایمان  
چون باشد جان بیاورد  
نفس و مقصود از نفس ایمان  
چون باشد جان بیاورد



باغ صورتها نماید در جسد	باغ آواها از گوشت ایست
آغ نرها را به چینی از شام	باغ مطعومات را از طعم کام
بلغ نرینه را و لطافت در سلسله	حق نهاد اند و تو نیاید و سلسله
هم که باطن است و مقبول	در ترقی نیاید هلام مستقی
هست چنین ششرا و اول بد است	و آن دوم باشد خیال الهی پاک با
آن سیم هم و هم آمد و در آن	و آن چهارم حافظای ذوق و نو
هم فکر که خست عجم است	پس به این پنج خیر چون ایست
سیر بود چو آسمان زین	زین کی زین نوسر آمد مقین
چون نماند سر شود این نرینه	پس رسد زین بود میوه و شام
شرح دارد این ولی سیر کم	فنا ازین کا و لیسر آمد کم
در زین چون که قصری شسته نو	که قصر شده در ریاضی غفر
و یکی در زهری که در جها	باغ در کرد و تماشا حیران
و اکبر این قصر در حکمت و را	در جگاه خراش که در و را
نقد انجاد و جبر فطری	مخیر شاهان سر نشسته ای
شکر این را که کفاری میزد	صد جنانست آید و بد و ان شکر

و جهان فطرت دهد بهتر ازین	باغها و نور ستاره های زین
کین بود فانی و آن باقی معام	شرح آن در و لک انچه در کام
بناشینی از آن جهان آمد و نو	نما ازین آنرا که از جهان قبول
نما که کردی طالب اصل که ایست	مخیر فطر است بد و بد و بد
حسن و عقل و جان از او بر عین	در او جسته ناکه ای و ای طبع
چند دانم که دم از خرمین نو	و آن مردار است و بیدار چاه و نو
تا شروع عاشق بنان خرمین ازین	بهر آن مظلوم رو آری بد
و آن در خست و در و در و در	سوی آن سلطان عالم شاهان
نمک و کیمیا بود در آن این را	ایست و نسی و آن شاهان
ز آن که با اهل بد بدین شد	در بدین آورد و ازین در و در
که شرف فانی او بدین است و در	بسیار بسیار را بکرفت سهل
این بد انداز خری کار ازین	باز خود حد بشدن بزدان
و بدین و در رانش شود بحرم	و نو اند کند از غنی نو
در ستهای در که در از فزین	فی بعضی ظالم آمد در بیان
که بد و بد و بد و بد و بد	که بد اخلاقی بدیم از برام بد



می توانستم شد و سویی نسیم  
 فوجه اش بچانداد و هیچ سود  
 این عطا افتاد از آن داد  
 زانکه می بسیار ادا می عقل  
 تا بدانی علم و اسرار و بر  
 ایستای صابر آن کرد  
 هر که در آن و بسیار نیست  
 بلکه بدانی غم و غم  
 چون عار نه بر انداخته  
 از جودش و زانکه  
 می کند مغرور با هر  
 عمر زانکه می صمد حشمت  
 دشمنان را و نه بدو  
 خواست با نماند و در  
 عکس بدی از خبری می

چون زخم شد برای من  
 ما ندید ز حال بد کرد کرم  
 طلبی کردی و جوی و ز  
 پس کنی زانکه سویی بسیار  
 تا به منی لطف و انوار و ز  
 هم رسد و هر چه آن شنید  
 غیر حق این لطف با تو کرد  
 من بد چو خشم کرد  
 میزد و دل و بهشت با  
 تا که ما ندید و تو  
 تا بر این بهشت و بهشت  
 در هر چه از آن و حشمت  
 پس و عمری زانکه زان  
 کنی بدی کردی مشعل  
 دشمنان را و نه بدو

از چنین روزش باقی از نسیم  
 بلکه ما را ای مانی اندران  
 هر چه که بدستوری زانکه  
 گویم و بر بند او کشتش  
 نیا و چون شر به بند کرد  
 می ستان او کشتش  
 تا شوی در عقاب و بهشت  
 تا شوی جز سلطان زندگان  
 چون خراش کرد و کشته شود  
 بخار و ای شاد و زطل احد  
 تیغ زن بر نفس کار و خدا  
 به شورش را کن کلی زن  
 چون کتا و جان بود یک  
 ملک باقی را زان طالع  
 در آن که افکند پس از تو







کف اسم است و سخی آن کبر  
 بگرد از خود و در خان معین  
 کبر و از اسم و از اهل ای سپید  
 باشد و بر زبان بر تو مین  
**نهمین آنکه سیه را خدا بقال نیست بحالتی بجا که در سیه**  
 اعلی سیه فرزند است و سخی بلبل و چون سیه از حال حال نکند  
 هرگز اعلی نشود پس راه دیگر است که طایب از عشق و در خدا  
 مستغرق شود و از حال حال بگرد و الا بگرد آن که سخن گوید  
 یا که فهم کند راه آن پیش آن همه سیاه است تا جان دارد و از گرد و بخت  
 سیه میگذرد حاصل شود غرض طایب از زندگی و غیر غرض  
 و تمام شد که در صفت غرض که **تخلیق با خدا و الله** و از او  
 شود **اذا امر الغفر فلو الله** بجا که سیه طایب و غرض اعلی  
 بعد از آن از آثار من شده و سیه و از افعال و از او  
 بر سیه از افعال و از او سیه و از او سیه و از او سیه  
 سیه و سخی و در میان بود  
 در میان سیه و در میان  
 در میان سیه و در میان  
 در میان سیه و در میان

می خوراید و آن خوردش علی او  
 چون بیک درنگ را از خود نمک  
 بعد از آن علی شود سنی بها  
 زان سپهر یکو یکجور نور  
 بعد بری نیست کجا اندر  
 همچنین سالک جو آورد و خلوت  
 عاقبت کرد و منیر جهان نما  
 پس جوید و غزل را و اشیا جدا  
 هر چه کند او و بدای آن  
 جمله اوصاف الهی و عین او  
 کشفه و کشفه و کشفه و کشفه  
 او و کشفه و کشفه و کشفه  
 عین و کشفه و کشفه و کشفه  
 آن جوید و کشفه و کشفه  
 کشفه و کشفه و کشفه و کشفه







مرد و چشمش بخت نسا چون رسد  
 سر کلام عارفانرا ای فخر  
 مرد و داری پیش منور چشم دل  
 حاکم خول یوسفقان و این کلام  
 هر که باشد مشایخ نو کشد  
 هر که بود مشایخ دور و ماغ  
 نبود او را مهر زان گفتار  
 باشد او را یک حیوان و جناد  
 بل بود بدتر از حیوان و فراتر  
 این دور او را فکله و کینه  
 عاشق در جان او محرم رود  
 قور و شور و دل او را نرسد  
 دور که از آن کس دور است  
 حلاله که در کمال عشق  
 حلاله که در کمال عشق

پسند او به یاد عارفان خلاص  
 عمر او بر باد رفته ز خیال  
 کرد و از پندار خود غافل  
 یا حیصیادی که سایه مرغ را  
 می کشد بر سایه دایم ترها  
 سایه را پندار او مرغ پران  
 کیش او از تیرها خالی شود  
 عاقبت کرد و پشیمان زان عمل  
 داده عمر و صیدش اندر دست  
 هیچ اندر هیچ دور و کمالات  
 در چنین باز او خفا و فراتر  
 پند را آخر چون شود و پندار  
 آن که در اینست این که نور را خانه  
 نور را در آتش از آن خورشید با  
 کیمین دیو که در باغ دل



تا نایاب هر کسی حق سوی باغ  
 ز افع ز افع نش بود در بل و چین  
 در جهان باغی که آن جانی بود  
 کی بود هر مرغ و آواز آواز  
 مجلسی باید که بر چارم سما  
 بهلی باید که بر کسک از سما  
 در جهان باغی کجای ز افع را  
 اهل کل را بخند و اهل کل همن  
 گو رود اخگر ز بند بر وی ستا  
 تا که تیغ ملائک و ملائک پیش  
 اندران و پیش روی و در پیش  
 مجلس با مجلس و در پیش  
 نیست قابل هر کسی که در پیش  
 از بدی شوق بال و بال و بال  
 عیش با کجا و است لیل آواز

بهر طوطی شد شکوفه ز افع  
 سوی کورستان برود و هر  
 جو بهایش از حیوانی بود  
 جز ملک را که بود بالار  
 بر شود که مقام و باش جا  
 خوش سراید پیش کل اسرار  
 راه بی دج شد ماز افع را  
 دیو را کی بود سوی سما  
 گویدش رواند ران پستی ما  
 بشود و در اندک نر لاف و کوش  
 چون در جوی و تابی و در شوی  
 یکبار اسد زار و وفای در  
 جو را با بدست که در جوی  
 زلف که بدو در سبزه زلف  
 زشت و ناباک کی نداری ن بد

هیچ از آن عالم نداری جانش  
 جاشنی آخاست لیکن از جری  
 جاشنی طفل از شیر ست  
 می بخواد چیز دیگری غیر شیر  
 خط ندارد هیچ از خوان و نم  
 باز در و ق این نم در پیش آن  
 هست دون و ناپسند و بین  
 فی که دنیا را لعب ز بود  
 نیست دنیا را بعقی سستی  
 هست عقی آصاف و این بود  
 قطن زان دریا باطل و کنا  
 نرم این دریا از آن قطن کید  
 جو که این خشکی ز قطن زرد  
 زشت و آسبش چنین زیبا  
 نصرت و نایاب کی نداری ن بد

زانکه هسحق غرور و در ما و حق  
 نیستی قابل که ان نعمت غوری  
 بیستش بر نان و نعمت دست  
 چون در غمزه زانکشتن و خیمه  
 می کنند از ذوق ولادت پر شک  
 نعمت باقی که هست اندر جهان  
 بخان که پیش نوزید شام  
 زانکه دنیا پیش عقی بود  
 پیش آن در غم بود این محنت  
 آن غم خورشید است و این غم  
 در جبهه از آن سوی بحر بقا  
 در آن سوی بحر بقا  
 بجو نیست زان و فرزند  
 که از طاعت و ماله در طاعت  
 که از طاعت و ماله در طاعت



تا بشوی خواجه آن زبان خجل  
 اندر آن در بار وی چون اولیا  
 کانیاید و دست از خاک  
 شاهی در ملک بخت خاکی  
 نعمت بی بند و بی عدا اندر و  
 شکر شد و شکر و شکر و شکر  
 هر کس که الا پیش نعمت بود  
 نعمت آید که قوت اولیا است  
 اهل این عالم در طاعت و بند  
 فی الزمان که کنایه ایشان است  
 رنجی که کردی خود آن از رنج تو  
 بد که می شود صد جلد و صد  
 ما از آن مردم و آن از مردم  
 این قدر که کا و خداید از دنیا  
 آنچه بود از آن خام و زین سق کشید

مهر دل بر کفی زین آب و گل  
 تا بشود ملکی ترا بی منتها  
 از و رای آسمان نه طبق  
 صفت زده جورادان چون  
 زیر هر قصری روانه جارجی  
 حاصل آنجا هر چه خواهی از منا  
 کی بکهنر نعمت نمیشود  
 کان و رای عرش و فرشت و خدا  
 از خجاست خوان ز نعمتی که دهند  
 و این که آن نعمت نصیب اولیا  
 عیب بر خود نه جور از آنکو  
 حالت مردان بود برتر زین  
 کی بود برارض آنچه بین شما  
 از آسمانست بر نوازان شما  
 قطره از آن به حاله آید

اعتماد

اعتماد کرد و صدای عین  
 عاقبت رحمت کشد آن شیدا  
 تا خوری بی کام و لب زان خوان  
 چون غیب میان بود در میان  
 چون که کردی باور آنجا که  
 بفرستد آن بر تو پیدا بی حجاب  
 بندگی کردی درین دار فنا  
 دانه کشی برست و شد تمام  
 بود زور در بخش همراه تو  
 چون که همراه تو بود و کمال  
 داشتی خوشی حافی از اول  
 و عده ها نفدت تو ز بار تو  
 یک خود و خود و وعده زده  
 مؤمنان دو بندگی هستند که  
 فی که این حال نیستند بر بار

آن میان که بخواند و ای نقین  
 این و هفت اندر آن یون و خور  
 هم بری موالی و هفت زان کام  
 آنوقت آنجا که ایمان تو  
 هر چه و وعده داده استند و  
 نخواستند بخت عوض اندر تو  
 خواجگی کن بعد ازین اندر نقیا  
 زین سبب در خلد بشتین شاد  
 یابوی عین و آن شدای عو  
 بوی بر تو خوش تر که هزار بار  
 گشت مراد آن کردی در عین  
 بیای و آن کون و حاکم  
 چون نقین آن و عده را زده  
 بر آید و عده را تمام و زیاد  
 بجای رود و شاد و هفت از دنیا



ز جنت آن بار چون آید  
 چون نقش گشت که خواهد بود  
 همچنان که قدم از خانه درو  
 که چه شد خانه اش می ماند  
 ظاهر اگر رفت کدام این و ما  
 چون می آید که خواهد شد  
 اینست سیم سنبل گفت حق  
 در پیش گفتا ایضا عفت  
 طاعت زرع و درود و کشت  
 همچنان ممان بحکم عیال  
 می برد در هیچ طاعت  
 که در هر چه بود و هر چه بود  
 هر که از دن نیندیشد  
 در خود هر چه باشد  
 این وصل بخدین هر چه بود

می رسید اندر زیان او طعم  
 این دو حالت را از آن یکسان  
 کش برای کاشتن آرد بر  
 زان که میدانند که ده خندان  
 نیست عین بل که شاد است  
 زین زیان او سود می بیند  
 از پی هر چه رسم طبع  
 و سخن این را نماند از پی  
 چون بپیش شد عرض می بیند  
 چون بود از صدق محمدش  
 ائین و فارغ و خوف افی  
 می شود در شاد یافتن در  
 دارد اول ذات محمد در در  
 پر ز انعام و ز لطف بی کوان  
 مؤمن اندر عیش و شین بیند

هر دو عالم یک شود در پیش  
 در جهان وحدت و راحه  
 ذات مستش ز رشود ترا که  
 هر دو را یکسان بود غلظت  
 در نمکساری که حیوان اندر  
 دارد او حکم ملک در خاک  
 همچنین ز اکبر حق هر آید  
 می کان او را همان دان می  
 هم همان نورش بدان کان بود  
 نیست فرقی در میان هر دو  
 چون که هر چه بعد سوزش  
 گفتن منصور انالخی این بود  
 چون شود حل بر نوا این بود  
 بس شوی تم لادام ای نام  
 که بخش باشی شوی ظاهر ز جو

که در او یک و یک در سو  
 بی خود او انجاس است  
 روح زرش یک بود با در  
 نیست این پوشش بر اهل حق  
 او قنادر شد ملک از پیش  
 هر دو را دانند یکسان است  
 که مبدل گشت و شد بازان  
 نور حق شد رفت زوی آن  
 از قدم نابان ز شمس گمان  
 آن که در دید آخر است و خط  
 عین انش باشد او اندر شمار  
 فکر می نماید آن خل شود  
 که چه خبر اندر آخر خل شود  
 ذات تو کرد در حلال بی نام  
 نه کردی که چه بود



سیاحت کل حسن کرد و عیال  
 وصف دشت می بخشد دریا  
 شد پیمان چون ناردان آن محمد  
 قطعی بر کرد عالم را از خود  
 کل عالم چون که برکشش از آن  
 این محالست و نبود از عقل دور  
 حرف و صوت و گفت و گو جزو نیست  
 جزو کل را می شود پیمانه  
 نمی نیاید جان جان اندر نیاید  
 آرد و زاری کنی در دگر  
 دگر می کنی در دگر می کنی  
 هر چه جان را دهان آدمی  
 من بشدم تعلیل را و عالمی  
 که بستم را تو ای فرما در  
 دشت دگر را و نور کنی

در حق تو خور شود بر آسمان  
 کی بخشد محمد ناردان  
 می بخشد در رطوبت خور و حرف  
 تا که شد زین از و هر نیاید  
 کی بخشد می و سخن و جهان  
 کی شود ذوق محیط شمس نور  
 به خصائی را بخشد و در  
 این نمی دید سخن مکر و یوانه  
 از و رای گفت و گویش خور و جان  
 می ایم اندر رخت و خور و کاش  
 گوی باز آری که ای رب دور  
 که می کرد ست اسیر مکر و یوانه  
 برد از اسم از و کشتم غمی  
 چون ندادم در د و عالم خور  
 چشم آن بین می نور کنی

نا که ماندیم در از آن و اجتناب  
 بختان این نوع هر چه آید زرق  
 هیچ زاری را مهمل از دست خود  
 حق جویند از تو این سوز و گداز  
 بر تو آن می کنم رحمت کند  
 تا رهد جان ازین زدن هول  
 تا رهی زین جاه ناریل جهان  
 تا خلاصت نور کرد و در دست  
 بر در حق بر نشین و صبر کن  
 بعد عصیان جان ات زان دور  
 جز در تو به بر حق باز نیست  
 هر دمی ز جرم استغفار کن  
 چون تو نادانی شوی دانا  
 گفت ما کان بعد بهم رحیم  
 از تو بر کیم عذاب ای تو بهار

چون آسیر می شد از سوز و گداز  
 پدر و بیوزن تو جهان را دیدن  
 دگر باری را مهمل از دست خود  
 خلیفت بخشد دیان باقی جهان  
 کوی هستی را ز غش بر کند  
 تا از لاف و کثرت شود آن سوی  
 پانه ای آخاشوی را پناه جهان  
 تا شوی مقبول و خاص در کوش  
 تا که بر تو باز کنی در زان کن  
 که ترا غم از حق در بخور و دور  
 تا نکرد در دشت و جایی نیست  
 روی سویی حضرت عقیل و کن  
 دم بدم از جهان و دل می خور  
 چون که در استغفار و رحمت  
 رحمت و عفو آن گم و تو بهار







در بیان آنکه مسائل طالب را باید که در هر روز و هر وقت غافل شود  
 دی بوده است و در پیش آید و افزونی باشد و دم بدم این  
 و در خود بپسند و اگر این معنی را در خود نپسندد باید که راه او را  
 بگشاید اندک در طلب صاف باشد ابتهال و زاری آغاز نکند و  
 دیگر مشغول نشود همانا که حق تعالی رحمت کند و او را بخورد و راه  
 و اگر چنانکه در طلب هر روز و افزونی نباشد و باز از غفلت مغفول باشد  
 چنانکه مصطفی علیه السلام می فرماید که من استوی بوی ماه منو مغفول  
 و چون طالب در طلب روز افزونی باشد شانش آن باشد که در غفلت  
 نماند و می رسد یا غمنا و بوی مناسبت و مرغزارها و آباد اینها باقی  
 چنانکه از حق بی اثر منزل ندارد فی الحقیقه تا رسیدن مقصود  
 کلیه **و ان الی ربک المنتهی** و چون در منازل راه چنین است  
 پسندیدار است که چون شهر وصال رسد چه تنی بر مها و عیال  
 بچند که تنی بقیلید و روزی چون بر برگشت هست اندر کج  
 نباشد و معین درین باز آرد آیدش بر جای لطفا زد و دست  
 درین تنی باید که روز افزونی بود تا که مقصودت زین حاصل شود

و در بود بر عین شکی یقین  
 جان خود را چون چنین بینی برار  
 تو به کن از هر چه کنی در  
 بادل پر در دست نه برید  
 رحمت و عفو آن طلب کن از خدا  
 بود که چون زاری کنی رحمت کند  
 در رهش کردی روان چون  
 از پی هر چه کنی نوری  
 با عیال منی به منزل عجب  
 در که و صحرای آن منزل  
 بنهرها و عیالهای پر شمار  
 صد چنین منزل به بینی در  
 منتهای منزل جان آن بود  
 هر چه دوری دین باشی تو  
 چون که منتهای راه ایستاد

در  
 هیم در و زخ شوی در بزم  
 با نیا از سوزش کی که کلاه  
 چشم کن بیان باش و زخم و زلفا  
 می کشان در حال دور ایستاد  
 روز و شب اندر حال و در ناله  
 کن غفلت را ز پیش بر کند  
 پشت بر دنیا کنی و سوسو چای  
 تا از هر غانی چه نعمتها خوری  
 میوه های آن خوری فی کمال  
 تو العجب باشد بری ز کمال  
 خواهرها و نقلهای بی شمار  
 تا بدان چنین کسان بنور کند  
 چون در مقصودت حاصل  
 کم زین بر کنی تا بد پیش آن  
 و شست آن منزل و صید جلد



صدمه باشد یاد و عهد کانی  
 ایچند آمد بجزد و سوزی غم  
 آخرین منبر پادشاه باغ و غ  
 این چراغ آسمان گشت شمس  
 خود غری در جهان چون شمس  
 شمس و خورشید اگر چه هست فرد  
 لیک آن شمسی که در شمس است  
 در تصور ذات او را هیچ کس  
 در جهان نماید و ثقیان و شمس  
 هستی عالم از آن خوردن است  
 جمله جبر نهامست از آن شد  
 هر چه از آن حادث شود و ثقیان  
 در این عالم بقای  
 و آن زمان که در زمین کهن  
 تمامیت جهان که در این است

پیش آن علم این همچون ایچند  
 بحر کیمی که رود در آن کرم  
 در جهان از و شنبای آن  
 ران بود پیرون زغد و زبون  
 نور از و براند ران درگاه است  
 می توان هم مثل آن تصور کرد  
 بودش در ذهن و در ظاهر  
 نادر آید در تصور مثل او  
 جان از آن جانی نماید  
 هم ز جبرش و جهان نایچند  
 او ندیم و این جهان اکنون شد  
 مردد آن سوزی حادث کی  
 باشد شریکیم زیزدان ارتقا  
 رو بخدا از خاک دریم نفس  
 تا شود جانش ز زمره لایق

این چنین باشد سلوک سالک  
 جمله اجزای زمین و آسمان  
 جز خدا نیست ایشان نشود  
 بشود با نور حق آن را زرا  
 پس نه بشنید باشد فی بشر  
 در همین نور چون نور حق  
 که نقد یعنی اندر جبهشان  
 ظاهرها که چه که آید در عدد  
 نور خود داد و پس چون  
 هر که در صورت زرد پند  
 نیست صورت را با منکر و  
 قبله چون معنی شود با تمام  
 چون که کردی زنده و قائم  
 چون چنین دولت بود ممکن  
 در دکان خویش را و سر بار



خانه در بار و صد غنیمت  
 این چنین بازار هر کو که بود  
 غنیمت این را که گم شرح و پیا  
 دل و غنیمت این گداز خوش بود  
 پیش از آن که این چنین غنیمت  
 هر دو می گویی سخن گای کاشن  
 کاشکی مادر من ادی خود مرا  
 بهر رسوایی مرا در برادر  
 با که گویم پیش که افغان کنم  
 با که گوید پیش که زار و دیم  
 ای بود پشت و پناهم این و جان  
 هر کسی که وی نیامدند کی  
 کاشکی خود تمام می ماند و رجا  
 تا که پیش از آن گداز شستی غنیمت  
 غنی که بسیار از غنیمت جهان

یک شب بفرش و صد کوه  
 آن که و شد فوت از حیرت  
 فی دهان ماندند و ماندند  
 در زبان نایب گمان بس چون  
 و اندرین سخن مانی در خی  
 بود محضال و بودی نقش  
 تا ندیدی بجان من چندین  
 تا که آمد بی شمار از من فساد  
 تا از و این در و زار و زمان  
 بخرد و گاه خداوند کنیم  
 دستگیر این جهان و آن جهان  
 مرگ او بخت بود از زندگ  
 هستیش را هم بود فی ابرو  
 تا ندیدی خویش را ناخوش  
 جای دیگر می برند از جهان

تا که آن رنج بدنا صورتشان  
 نکه در دست و پای آن  
 در تفسیر با آنها **لا تخذوا عدوی وعدنی کما اتوا**  
 حق تعالی میفرماید که ای مؤمنان و ای طالبان و صادقان و اعدا  
 و کافران و منکران و پیگان و از خدا و از آن چه در یکند و میبایند  
 و جدا شوید و از صحبت ایشان عزلت گیرید تا که هر یک از ایشان در  
 شما ساریت نکند که انکار از انکار می کرد زبانی این احتیاط در  
 باید کردن که هنوز طالبند از خون و اصل شدند و بمقتضای  
 و بصف خدا متصف گشتند دیگر ایشان را اخلاقی نماید که  
**الا ان اولیاء الله لا خوف علیهم ولا هم یخافون**  
 بعد از آن خود لازم شود با منکران نشستن زیرا بعد از خدا آن  
 انکار و از ایشان بپایند و بر ایشان از ایشان چیزی بخفتند  
 بجهان فرمود حق لا یخند  
 و زکون کافران و زقوم دو  
 تا که کفر کافران اندر شما  
 بس شین با هر دو دین در جهان  
 در خی گای مؤمنان و اعدا  
 بختب با شده و بر سر و سنگ  
 نکه رسد باید بدین زمین و جهان  
 باش از و ای از و ایم جهان



چنين بر آرد از مكر آن پير چنين  
 تفكر از تو مي برد اقار را  
 بر كنديت ريزد از نا ثيرو  
 عاقبت مانند اوي دين شوي  
 جهل كن غافل ميشين پدار را  
 در رضا و امر حق از جهان خوش  
 صبر كن در نامه اي بجز حق  
 از بلا و رنج حق سر در مكش  
 نتيجه دين را بجز شك و نوش كن  
 ز ايمان مشغول ذكر و فكر باش  
 چون مطيع نفس كاف كشته  
 ميروي از جهل اندر هوش  
 امر حق را كبر و با آن كار كن  
 كه در دولت مهل از دور جها  
 ت باورد كه از هوي دن جاي

د ايمان با مومنان آمين كن  
 هي نزايد بر توان انكار را  
 غم سر كرد ديست از قيسه  
 همچو كاف ساكن بچين شوي  
 از بد و نيك جهان پزار را  
 نيش و رنج راه را چون نوش  
 ناشود چون لطف بر تو قهر  
 نوش كان بجز خدا بود خوش  
 در هوي حق بجز خشمه خوش كن  
 پرده را نانيت و عي تراش  
 لاجرم چون انديهان كشته  
 مي نجي سوي آن منزل رهي  
 از حد خفي خویش را سدا كن  
 زين جهان خود را بمردي رها  
 افتد از سخت دوزي سوي

زانكه در سوسه هزاران فنا  
 سوي بي سويي بود دار بقا  
 آن طرف بي تن جهان مطلق است  
 نبود انجا هي كون شادي او  
 ني بود كرم او ني سهاد رو  
 در بي فرمود شمس ز بهر  
 زانكه ضدند اين دو انجا قند  
 ضد و ندر آن طرف انجا كو  
 ميروا اثر صافست و ذروي  
 بي سر و بي پاداران پويان شو  
 هم تو باشي هم نباشي در طر  
 آن جهان كجرم ميس چون  
 هم بود آن هم نباشد نيل دا  
 كين همان مسلست جمله كشته  
 همچنان ابدال حق نيل شد

سوجاب و مانع آن راحت  
 در جهان داري رسي ندان  
 در كشاي مشكلات مغلو است  
 ني بد و نيك و ني پش و نه كم  
 ني تو بي مي بخند و ني مآد رو  
 تو بر پني اندر انجا اي فقير  
 قدر حق را يقين دان نديست  
 همنهارا سوي بي جايي كي  
 پند انجاد و بت را بي در ست  
 ني دهان و ني زبان كي بيان شو  
 هر دوي بي جايي تو عجب  
 از دور و ز كيميا نيك كن  
 بكد از صورت سوي معني را  
 ليك در دوي نيست از مستي اثر  
 بعد تفصيل از جمله كان اكل اند



جسم ظلماتی هر يك تو شد  
 طایفی کوراه بزدا ز ابرید  
 دیگر اورا هیچ کون خونی نماند  
 این چنین کس که نشیند باند  
 زانکه نورست و ازو طمک رود  
 رحمتی لکها ملین میدان و را  
 دست نایب در زمین و سما  
 کی ده او هست کی دار خدا  
 روز هست خود مبدل گردد  
 خویش را مشغول دین که ایما  
 زان که اندر هر چه مشغول باشد  
 حالت تهوت شهری شهوت نیست  
 بختان در کلام و جید و صفت  
 پس بر خود را بطاعت روز و  
 نور طاعتش در دهم در نور و

خوف ملک ز دانشا نشان زد شد  
 و اندران منهل بکام دل رسد  
 اسب محنت تابان منزل براند  
 نیک کردند از حضور آن بند  
 بل که ظلمتها ازو روشن شود  
 جمله را بخشش دهد در دود  
 زنده کردند از دم او مه کا  
 از خدا او را امین بیکه جدا  
 تا شود از وی زیانت جمله  
 تا ز دین کرد و تراش و نوا  
 می پذیرد ز نیک آنرا هر زمان  
 قصه کردی چون که گشتی خشکین  
 می پذیرد ز نیک آن از خاصیت  
 که جنت را زان رسد ریح و  
 سنک دل از ناب آن اعلی شود

هر زمان خود را فدا کن مده و  
 کاو آن دارد و زان دولت رسد  
 ترک طاعت از خدا دور کند  
 از بخان رحمت غافل نصیب  
 بسکون پیش از اجل روکار کند  
 اندرین دنیا که هست آن زار  
 همین غنیمت دار عمر خویش را  
 تا بری بعد از اجل بر هر حق  
 و درسی در خدمت مروتی  
 رسته باشد از خودی کان بند  
 کشته باشد طلش نور خدا  
 دامن او را بگیر و بند شو  
 کاصل طاعتها بود دیدار او  
 زان که نوری بخشد در نظر  
 طاعت از جبهه دستگیر آید ترا

جان و تن را درین طاعت بسیار  
 خلق را از ترک آن محنت رسد  
 از وصال دوست محروم کند  
 هر چه روزی غیر آن نبود نصیب  
 عمر را ایشا ران کردار کند  
 بهر عقی هر دی طاعت بکار  
 تخم طاعت کار در روی ایمان  
 تا کشاید آن طرف در هر جان  
 که و را باشد خدایا درین  
 در جهان پر خیانتی کان و  
 هیچ نوع از وی خدا بخواهد  
 هر دی از داد او فرخ شود  
 خوشتر از هر چه در کار کار  
 که شود جان بی نیک زان  
 بخشد تیریدار دین و ایمان



لبت از وی داد صد خندان  
 آن که اینش شد میسر و بهر جا  
 بر تر از طاعت و زاد و ولادت  
 و دنیا بد مهر حق طاعت کند  
 باشد از جان در صلح و دوستی  
 زان که طاعت از برای آن بود  
 نارسای در خدمت شاهنشهر  
 صحبت میرزا آن جو کشتی جان بر آب  
 عالم از آنی پیغمبر خوانند  
 محمد و طاعت پیغمبر و رفیق  
 خستگی و رنج دیدن هر روز  
 لبت از وی داد صد خندان  
 خود را در لبت کشتی و دنیا را در کف  
 جوید از کشتی و بر اسفندی و ملک  
 محمد او را می کند کشتی بر آب

صدجه باشد بجد و پیاپی  
 کوفین کرد بدین صاحبان  
 بی جهادی ملکش حاصل شود  
 تا ز عمر خویش بر طاعت کند  
 دایم از طاعات جوید و در کلام  
 تا از آن حق چنین دولت شود  
 تا شوی از بخشش او آگاهی  
 کان بمقصودت رساند حق تعالی  
 بس پیغمبر میدان کوزن است  
 بر زمین خند بمنزل آسمان  
 تا در آخر یابد از خوف او آمان  
 پای او کشتی بود پیران شود  
 بر سر مسند زده تکیه بناز  
 میرساند با عیال خوشنشین  
 می بردن خفته خوش در جامه

عالم از آنی پیغمبر خوانند  
 در سینه نوح هر کس گوشت  
 یافت مخلص از طوفان چرخها  
 و اهدا از خون و رنجی کرد آن  
 این جهان طوفان دین و دیند  
 هر که کرد او مهر خود ابدی  
 ز ندکی کش باشد پیش موت  
 آن که از خشای این چنین کشتی در  
 رصف آن دولت نیاید در آن  
 شیخ چون کشتی و طاعت همچو پایا  
 آنچه از شیخت رسد در رهبر  
 آنچنان شد را بجایان سخت  
 پنهان می خواهد همان کن روز  
 تا از و حاصل شود ملک و مال  
 همچو و شاه می کنی اندر خیرا

بس پیغمبر میدان کوزن است  
 آب حیوان خورد و از دم آن پست  
 برد آن کشتی و زاد و شهر جان  
 خوش سلامت رفت تا دارا آمان  
 کشیش شیخ و نیاز و بندگیست  
 یافت بی مهر و وفای زندی  
 آنچه می جوید نکرد هیچ فو  
 کشتی حاصل از عیانان خفا  
 بس به بندم من ازین گفتن  
 تکیه بروی کن بخو غیر و روا  
 تا در آخر یابد از خوف او آمان  
 تا که کردی ز نه پیش از پیر  
 تا رسد بر تو عیال و مال و ترب  
 تا از نقصان و از می یابی کمال  
 هر چه بود از تو نه زبان و عباد



<p> بهرن بخاچی کو در اینا کنی  زند از تو هم ملک هم اشق و جان  جمله پند از تو هر دم حالش  هر چه از تو آید از حق باشد آن  نیک و بد هر چه کنی بر ما کنی  نقش از لطف هر نعمت بود  خوش پذیرد بهر کل کار ترا  کردد او و افق ز علم ما سبق  باشد آنجا از سلك انبیا </p>	<p> همه ز ما فی جنت جهان پیدا کنی  ظاهر یزدان شوی در د و جهان  حق بود بر کار و حجت الش  پر شوی از نور حق چون زن زجا  صد بهشت از د و زخی پیدا کنی  کارهای جمله بر حجت بود  هر که پند نیک کردار ترا  بیکان باشد مقبول حق  بما فی جنت جهان پیدا کنی </p>
---	---

**خبر پیران که به جوی خود طاب را از شیخ واصل رساندند**  
شیخ از طاعت رسید زیرا که از طاعت و ثواب و فرمان برداری  
تخصیص می نمودن جنت می شود و اهل جنت در جنت در دیدار حق باشد  
و عباد را از این دیدار دیدار حق در لذت و غنای صد هزار  
بغیر از این همه طاعت جنت است و شمع صحبت و عشق مردان  
بسیار می شود که به طاعت را از مردان رسد از طاعت نرسد

ازین دوست که ایمان به پیغمبر علیه السلام بخیر از طاعت و دنیا  
که جمله شهنش نفس را بخت رضای خدا نیک کرده اند و درین عیب  
علیه السلام که حق فرمود می و رزند و چون بمصطفی علیه السلام  
رو می آورند آن طاعتها همه در دست بس با وجود ولی راستین  
غیر رضا و خدمت او همه ضلالت است زیرا که آثار و محنت حق  
از دل بریشان می نابد و از ایشان برخلاف بختان که در پی پیغمبر  
می آمد و از پیغمبر مخلوق می سپرد و در معنی آن که باو شایهان ظاهر  
زخم بر زمین نهند و تن فانی است و نخواهد ماندن البتة و ملک پدید آید  
زخم و ریح تن سهلست اما مردان خدای زخم بر جان و دین و ایمان و غیره  
و جان و ایمان و دین باقیست و بخدا از آن بند براید که آن والله اعلم

<p> مغیر طاعت صحبت مردان بود  آن جهان بخشش ز طاعت کنی بری  اهل جنت را بود دیدار آرز  جمله را دیدار باشد آرزو  بس ز مردان آن بری کاهل جنت </p>	<p> بند ایشان همه طاعتان بود  در جهان کنی خود جنت را  و اهل جنت را بود دیدار آرز  هر یکی جنت را در جهان دیدار  طاعت آنرا در جهان دیدار </p>
---	---



د بر پشت وصل نمائید بود	کان و رای جنت الما و انود
که بود غنث رسی از خرد دان	غرقه کردی در خوشی کران
تا رسیدن در جهان شاهی نون	پنج منشین و مباحث اندر کن
دو زو شطاعت کن و فارغ بشین	نامانی از ثواب و اجر دین
تا از مرد و داند که می عاقبت	تا شوی مقبول حق در آخرت
صورت طاعت هم از مردان رسید	تا که هر مؤمن را دین را گردید
بند هاداد مد بی حد نوع نوع	خوش شین مؤمنان آنرا بطوع
تا از طاعت هر کسی بر می برد	راه حق را بچو مردان می برد
بس نو و طاعت عطا ی آن شهاد	دستیکم جمله ایشان را بدان
در حضور و رعیت و لطف و کم	از عطا شان راه دان کشیم
چون رعیت این برد افاضات	تا جده باشد در حضور کرامات
در حضور و رعیت ایشان نما	زان که هستند از قدم نور
دستیکم جمله مردان خفته	زان که ایشان سیر بهان خفته
سیر خفته بدن اندر خفته	خیر محض اند و رای خیر و
خیر ایشان جان و اصل خیرها	زانکه دایم در خدایان

راه آن خیر وجود نیستی	غیر را چایم دوران رحمتی
دین و طاعت سوی آن منزل بود	اندرین محی کوشا کردی خرد
ریح را بر راحت دنیا کردن	تا بری کج از شمشاهان د
بند کی کنی چون رسی و پیشا	که چه خود نوشتند ترس از نشا
زان که زخم نیششان بر جان بود	سرجه باشد زان سر و ایمان بود
رحمتی للعالمین است آن وجود	کو خیر خود پر نور شد زان کاخ بود
جمله عالم فرو تا از وی برد	بی نوبان قوت خود زان خواست بود
جمله رحمتها از عکس تاب او	بهر در و بوش این جهان اسباب
تا جده سان رحمت رسد زان فنا	پیش نورش در شورش سر راستا
پیش آن قدرت بر تان خود را	تا که کردی بر توان قدس
نیست محی شو پیش آن هستی او	بهر آن در بیابان شودین
ابجانت بی بدن در باشد	جان که اندر جانت در بی
ای عجب خود بخون نودان صفا	که از تو باشد جانت و هم
این وجود مرد حقان رحمت	بند کیش خجکی در دولت
نیست بر دیا را و دیگرند	کردی از وی هر مردی یار



توصیف هر دو ستیز ازین آفرین  
 چون گفتم و صفش خواهم بگویم  
 هر پانزده حق تعالی را که در قدرت و حکم با لای آسمانها  
 می برد و از عرش می گذراند تا عشیان و آسمانیان که از نور محض اند  
 در سز و نیت می کنند و ساجدین خاک می شوند **فیض الملائکه کلهم جبروت**  
 فی که آدم گشت مسجود مملکت  
 بی برد حق خاک را با لای عرش  
 علم و حکمت نور قربت هر زمان  
 این چنین رحمت رسید از ذات  
 که خفیه نوی و مشو نو میگرد  
 قادر و متین و هر چه خواهد کرد  
 آورد از عرش شیطان را بر سر  
 فی که را اندام بلیس را از آسمان  
 هر چه خواهد شد می شود از دست  
 که از اشیر روی می عاکن ناظر  
 ایشان حضرت عالم آینه میشود

گفت حق لاینا سوا من زو جانا  
 نیست بد تر خود ز تو میدی  
 هست تو میدی نگاه بد بحق  
 قادرش میدان نه علجز بخود  
 دایمش غفار و بخشاینده  
 گاه میسراند رقیام گفته اند  
 نامه آید بدست بسند  
 اندر ویل خیر و یل توفیق  
 چون بخواند نامه خرج عا  
 پس سری و در رخ برند کشا  
 می کند و این نظر سوی خدا  
 منظر می ایستند تن میزند  
 پس حق امر اید از ایلیم نور  
 انتظار چیستی ای کان شر  
 نامه ات ایستد آمد بدست  
 غیر کافر کو تو در هر دو ما  
 پس برآمد از آن جان بناه  
 پیش حق تو میدر دست و خلق  
 هر چه نا ممکن از و ممکن شود  
 بندهار از تو بکشایند  
 این کهد را بهر خلقان سفته اند  
 سرسید از جرم و فسق اکبر  
 غیر از او دل صید تو نیست  
 سخت جانی بی نازی و فایس  
 آورد و بسوی آن بخون کاهند  
 رحمت و غفران بی او بود جا  
 هر زمان بی روی و این می کند  
 که بکشد شر که ای بطل اعور  
 رو و مهر و این می کشی ای بیکر  
 او خدا آفرید و ای شیطان پر



بنده گوید آنچه فرمودی پیا  
 ایک پیرون از جاد و فعل خوب  
 بودم امید بلطف ای خدا  
 بخشش محض ز لطف بی ضرر  
 و وسوس کردم بدان لطف و  
 سوی آن امید کردم روی خوش  
 رحمت تو سبب است و فی کمال  
 من بشوادم منکر و رنجبزا  
 بهر چه فرمودند آنجا انبیا  
 اعتماد بود بر خود و پندام  
 خاک بودم اول و کردی کلاه  
 دم بدیدم نفیست که دادی  
 بعد از آن دادی مرا هم چنان  
 کی جسم دادی و عقل را بیست  
 همچنین می بینی و می بینی

چون بخان خودی بدیدم عی  
 تکیه کردم بر خان خود عظیم  
 هم همان جویم که از تو دیدم  
 چون شمار جرم خود را و خطا  
 کای ملائک باز آیدش بما  
 اعتماد او بلطف ما بدست  
 می کنم آزاد او را از کشتا  
 بخش ورد لشاد و رجبت بد  
 تا ابد باشد و ران خست مقیم  
 بس باوصاف نکو حق را بداد  
 تو در آن حالت که نمیدانی  
 می کنی وصفش بجزای که نظر  
 مشت خاک را بدافزود و طلب  
 کشت مسجود ملائک بر شما  
 این رصده چندین کند در حق

فیض رحمت خود بخوان  
 در رجای خودم از آن بی خوف و  
 تو همان کن که چه بد و درین  
 بحر بخشایش را دید و عطا  
 چون بدستش چشم و دل رسد  
 در کناه آورده او زین روشد  
 چون همیشه بوده ام او را بنا  
 خوان دایم را به پیشش گسترید  
 خوربان او را ایس و هم بدیم  
 جز نگوئی نایب از وین بدان  
 می نکو می ذات حق را چون عدد  
 قادر در شان و ازین طرح ریک  
 چون با همش نشاندیم و طلب  
 تقدیر حق را بنیاید منتهی  
 نشاندی بخشد بخود و بی غش



هر چه خواهد آن شود اندر جهان  
 آسمان را آورد زیر زمین  
 بر تو زاری کن بجو از خرمند  
 گفتار دعوی خدا اندر کلام  
 جمله حاجتها بر آید از بر من  
 تا شود حاجت های مسکین و  
 در تو حاجت من نهادم نیکو  
 گر من را بجز تو تنها دمی  
 بگذران هستی و خود را بشو  
 چون بیری زین خودی در عشق  
 بدم فردن جنت و جلا ز خو  
 دو نما ند چون تو صافی کشند  
 حال کل مبتدل شود اندر شک  
 کل شکر شد قوت و قوت شها  
 آن یکی را بجای بندد با یکی

کشت آن یک روح مطمئن در  
 آن سرا سر نور شد ز خرمند  
 بجو مردان سوی آن ملک  
 رود در آن دریا کی انجا بود  
 آب دریا بشک از دریا بود  
 آب جانت چون در آمیزد چیم  
 فهم کن این را که نامید بشو  
 کل شکر کردی غدا دل شوی  
 چون ازین هستی دران هستی  
 هم بنور او توان دیدن در  
 غیر او را هیچ نباشد سوی او  
 تا نباشد در تو چیزی جنس  
 عقل باید تا بداند عقل را  
 جنس چیزی تا نباشد در او  
 جنس آن باید که نباشد در او  
 وین یکی در سوز و درنا و سوز  
 وین شد اندر جلا طلب چون  
 زین جهان باز آید و درو انجای  
 از جبهه در ساحل جو خاک آسود  
 عاقبت هم باز در دریا رود  
 عین یم کرد و عین بی پیش و کم  
 تا که بجو کل دران شکر کرد  
 پاکی و صافی غیر آب و کل شوی  
 نور حق کردی حق ملحق شوی  
 کی تواند غیر بکشدین و را  
 غیر آب جو نیامیزد بجو  
 کی توانی دیدن آنرا ای دل  
 تا شناسد و محمد را و نقل را  
 اندر این حیرت باشد عقل  
 تمام شود معلوم آن غیر از او



زان نگریدی هم چنان در جهان  
 جنس آن احوال در جانش بود  
 چون بدند از اصل از آن چیزی  
 که بدند از بند و گفتارشان  
 نیک و بد را بخار سیدند اطفاف  
 خون بد را بهر دوزخ آفرید  
 دوزخ از حق رزق خواهد شد  
 هر که حق آفریدش دوزخ آید  
 کافران را که دخالق دوزخند  
 آتش و جحیم را پر کند در وی  
 پرسدش حق سیکشی ای هرید  
 یای قدرت را بخد بر وی خدا  
 چو حق سبک کند در دوزخ  
 چو پیران بیکدیگر گفتند  
 آخرش بهر ندارد همچون ما ریت که عذای و خاکست زیرا که نه

دنیا خاکست و جاه و جنتش باد آبی را که خورشش ازیند و باشد  
 نفس آخر لامر از دها شود همچون فرعون و عمرو و غیره  
 لیکن آنکس که بروی حق چک است که **ش علیهم من نور** علیش  
 آن باشد که در آن شخص دین و طلب خدا غالب شود چنین کس را  
 مال دنیا و پادشاهی و سروری زیان ندارد بلکه مدد راه  
 او گردد و شد او و سلیمان و پیغمبرها که خاتم الانبیا بود دنیا ایشان را  
 زیان نداشت بلکه قوت بود در راه حق و کرد و کردی از آن شاد و محروم اند  
 اغلب دوزخ کردند که در آن خدا دستشان بگیرد و الله اعلم  
 قوت هر کس لایق ذات است  
 زهر اندر ما و قوتش و حیات  
 قوت ما زان حال و باد آمد  
 می شود آن مار آخر از دها  
 خاک و نان و باد جاه و جنت  
 چون که نان و جاهشان افزون  
 ما ایشان از دها کرد و در  
 دایما زان قوت و توان و جنت  
 لیک در حیوان ذکر باشد عجا  
 قوت غافل هم همان شد در جاه  
 چون خورد زین هر دو قوت و جاه  
 جاهلان را این دور ایم نیست  
 زان قوتی کارشان موزون  
 همچو فرعون و جوشن و سترک



باطن ما وند و در ظاهرش  
 شرایشان میرسد بر مؤمنان  
 چون همه شر بدیشان میرسد  
 نمازسد در روز قیامت  
 آن عزیز را که هست از حقش  
 کوجه بود آن قوم را هم مال و  
 بود به زبان دین حق در جهان  
 کی دهد هر خاک ز رجوان  
 در زن مؤمن جو باشد در حق  
 مؤمنان مال دنیا شد معین  
 خیر می آید ازیشان در جهان  
 هم بد و روشن ازیشان صد  
 اهل حق را نیست از دنیا زبان  
 مال را که حق باشد محول  
 آب در کشتی خایه کشتی است

خالند از دین پر از کفر شد  
 خود نیاید خیر ازیشان در جهان  
 کجاست آخر شود جانشان  
 چون از و قوتش در زنج را  
 مرسد را کی شوند ایشان علف  
 لیک در سر بودشان خیا که  
 همچنان که نفس اندر خاکدان  
 پس کن این خاک را نسبت بدن  
 هر دشتی که زحق نور نیست  
 می بردشان مال دنیا ستوی  
 از مدارس و مساجد خیر  
 نوع نوع از صد قها و از رکا  
 جانشان از دین بودیم زیبا  
 نعم مال صلواتش خواندش رسول  
 آب اندر زیر کشتی نشانی است

چون که از دل جنتی زایدتر  
 در بعکس این بود آید بدست  
 دل که تخت و خانه و جهان بود  
 پس هر دل را بجز کس خیر حق  
 مؤمنان مال دنیا شد معین  
 خیر می آید ازیشان در جهان  
 هم بد و روشن ازیشان صد  
 اهل حق را نیست از دنیا زبان  
 انبیا را که بود امداد و جاه  
 چون سلیمان وجود او دانی  
 مصطفی کو بود سلطان بی  
 بود زیر امر او خد سباه  
 شهر و قلعه می شد از کافران  
 هم بدش نه زن و را اندر ام  
 بود هم دار و داران ناوود

مال دنیا تو را فراید ست  
 دان که بزدان که از دین که شد  
 چون باشد خود و شیطان بود  
 تا که برافراز خود با شی سبق  
 می بردشان مال دنیا ستوی  
 از مدارس و مساجد خیر  
 نوع نوع از صد قها و از رکا  
 جانشان از دین بودیم زیبا  
 بود هم بعضی ازیشان پادشاه  
 بجز یعقوب و جویوسف هم را  
 زو رسید امداد بر هر جزو کل  
 هم امیران بزرگ و مال و جاه  
 با سپاه خویش شاه کامران  
 هر یکی را می خواست از او کم  
 با قماش و ملک و مال و عهده



محسن ایشان بی شکر اند و بجا  
 هم چنین هم بوده اند از اولیا  
 و اشند اند رجھان اموات و  
 راه حق را خوش بریدن و فریق  
 دین در دل خود می خور و بجا  
 صد هزاران نوع نعمت اند و  
 بجهان کن علم شیرین می شود  
 حل کند خوشتر از خوردن بود  
 می شود عقلیان از آن کینه فرو  
 غریبی تن ز خواب و غم بر بود  
 عقل باله دایما از علم و د  
 می نکاهد آنگاه بال شرب  
 چون مزاج عقل کیم جسمها  
 علم کلامها آید آدم خون رید  
 شد از آن لقمه فروزن تراوش

نمونه

لقمهای علم این بال شد دهد  
 قاصدی کید از آن قوت حیات  
 قوت و قوت آن بود باقی فنا  
 با خدا باقی بماند جاودان  
 قابل نقصان نباشد آن کمال  
 هر کسی را سئوی بزدان بار  
 ستریزد انت بی شک آن که او  
 غیر حق را نیست کجا دودش  
 آن کلش را دل بین ای دین  
 زنگ دل بد رفت و صافی شد  
 آتش خاست و از حق زین است  
 هیچ جنت را نمی داند از خدا  
 دوزخ آن قوم بجران و ست  
 اوست تنها دایما مقصود  
 نور خشد و بحق بحق همه



هر چه خواهد آن شود اندر جان	زنم و در کار ازیشان است
شاخ کن نخل اندر باغ وصال	شاخها را از شجر باشد ل
دو جهان سایه ست از شاخ و	سایه را از سایه باشد زخت و
تاب کن لطفت بر خور و جفا	بجمله زان ناسد زان جاودا
زنم از وی دایما اهل نصیم	هم ز نقد شر در بلا اهل غم
این جهان چند روز از و نیست	و آن جهان جاودان هم در حق
سر حقیقت و جو حق پنهان بود	جانهای پاک را او جان بود
آن جهان زود انور او نیست	تا که خود را دیده باشد خود
رومان در حق فنا شوی و نیست	تا نماند از تو بر تو بود نیست
در نمکسارش فنا شوی و نیست	تا یقین کردی ره از نیست
در نمکسار جهانی هر چه در	سر بسد کلی ملک شد پاک
هستی اول نماز رفت از و	چیز دیگر شد در آخرین کنی
چنان چنان شد فنا و غشی	خوشتر را بهر بردان کنی
کشت عین نور و از ظلمت بر	یافت تبدیل و ز خوف مرگ
زرد بود یافت آن دلدار را	و صیدی پرده عیان دیدار را

هر چه آید زو بود از دل و	چون چنین شد حالش نیکو
در دل و جانش بخواند	چون فنا شد غم حق در مماند
رو فنا شود و خود و این زبانه	در عبادت می بکشد پیش ازین
سر دین آمد و در حقیقت جنت و	دیدن از مردن رسد نه از گفتن
<b>در بیان آنکه طالبی که از خود فنا شده و نیست گشته با حق</b>	
قبل آن نموتوا که چون ندم نماند خدا ماند هر چه از صورنا و آید	
در حقیقت از خدا می آید زیرا اول صفت و اوصاف او آن نفس بود	
چون نفس نماند و از میان برخاست بعد از آن اجرای او ظاهر	
و باطن آن حق گشته هر چه از آید همه با حق بود اگر چه آن	
صفات اولیه که درین داشتند و موجود باشد الا اول منصف	
نفس بود بعد از موت نفس منصف خدا شد اگر چه آن ولی صورت	
ظاهر بود و محض نماند الا در حقیقت می ماند زیرا بخشهای الهی	
نفس بود و آخرین از حقیقت از بسبب در کام مجیدی می ماند قل انما اباشتمکم	
جان او را احکام پاییز شود	هر که میرد زین خودی زین خود
حق نماند زو عیان و هم نه	باشد او قایم حق در د و حجاب



خلد و صلح او ز حق باشد تو بین  
 دید او به جید خدا و ان فی کان  
 هر گشتی بکدار بود دریا نشین  
 جملگی او را با نش خود و انزل کن  
 روزی که شب بگویند کن قبول  
 زهر قهرش را بخوشگر تو تن کن  
 هر چه در تو مضمین است ازینک  
 لیک مشمارش هر چه درین صفها  
 نیک و بد کا بد از او از حق بود  
 آلت حق است دایم قلب او  
 قلبش و من را بگفته مصطفی  
 هست بین اصبغین حق بکار  
 باشد آن نیا نشاند ز نقیض  
 مشکو اند و نقیض و بین نقاش  
 شاکر بی سر و سوز و سوز

در چنین کس غیر حق چهری نیست  
 ترس از وی تا بمانی در امان  
 زانکه او بر جمله میرهند و میر  
 از بهارش باغ جان پر بر کن  
 هان مشو از خیر و از شرش بول  
 دیک در از آتش بر خوش  
 مثل آن هست اندر وی چرخ  
 زان که او گشت آفت نور خدا  
 حکم او از دایم حق نافذ شود  
 قلب او کرد آن بود از قلب  
 هست در تغلیب و ام یک خدا  
 سوسو کرد آن حکم که دگر  
 زو بر سر رخسارش را بر وی  
 بکدر از فرس و یک فراش  
 تا نمائی از نماز و بر از و

بجای خود منکر و را کرد کت  
 با خدا جوی تور و زان و شب  
 در میان هیچ کون فرقی مکن  
 چون روی این راه بمانی  
 ای خلت جانی که او این تخت  
 گوی دولت از همه شاهان  
 آنچه چشم کس ندید ستان  
 لی مع الله وقت او شد در جها  
 او رسول است از بطاهر امت  
 هر که حق را یافت اندر حق  
 گشت مظهر او خدا زاد و رجا  
 بلکه جانش شد سراسر زود  
 عالم چون بود میدان او  
 نطق او از حق بود در گفت  
 از بی شنو که نطق عن هو

جان او از عرش و کرسی بر سر  
 باشم با وی ایتر دایم بجان  
 تا بری زاده او اعلم لدن  
 چون چنین و نوزی ز جان در دل  
 نه برید و اندران متراشافت  
 سرهای غیب را بی سر شود  
 و آنچه نشندست کوی آن شید  
 گشت پیدا بر وی اسرار نهان  
 بلکه رهبر و بسوی روتین  
 بی حجاب آن لطف و خوبی را بد  
 زو شود پیدا سر نهان عیا  
 و ارهید از قید یگی و بدی  
 کوی بی همتی بر دجوان او  
 خوب باشد نیک و بد کا بد او  
 و حق دایم سر هر چه گفت



<p> هوسه گوید مرد حق از نیک و  کریمی خدای که کردی بجهان  تا که بندی صورتی و گفت و گو  در چه باید تا رسید و زمان  یکه از یک دانه ناخن بر  عمر فانی چون شود صرطان  عمر معدودت زینتی شود  لطف و جود بی حد از فضل  از جهان لطف و کرم غافل شد  دور از آن کجی از آن نماندی  حد ما سلطان بها و الدیر  آن که بود او سرور مرد حق  در غیور و علم و تقوی شال  گفته بودم در غم و رنج و  جیل نماند من چه در گشتم </p>	<p> نشد آن جمله ز کف اراحد  یکد را صورت نوی معنی را  ماه چون کی نماید با تو زور  جان ندان نا شود جانان تر  بهر یک حسه عوض صد من بر  عمر باقی آیدت با صد شمر  ترک خود کن تا عطای دهد  نور بخش جانها اجل اوست  زان چنین در بند هستی خود  در نگر کاند رنجی خود را هیچ  نور نور و سر پنهان احد  شاهش را چنانشد و دارست  بوده اند رهبری او را کمال  سینه ام شد بر زلف از عا  غرقة رنج و یک ماند من </p>
--	--

<p> تا و هم از غصه و رنج و  تا فرستم و با خوشی بدست  نیست کردم ز اینجور روی ختم  خواست و باید زهر کالی بود  روی نمود و شدم پالای  که جده جان در صدم و در رنج  که جده ای بود جان اند و حکم  از زمین و راست و بر افلاک  کین طرف در دام دنیا بسته اند  جملگان اند رفقتش در دم  هر کسی بر که چیزی می تند  لاجرم جمله بخوان آمدند  تا که در جان توصل حق تو  بس غیر حق شدن باید تقو  تا که ایابد زهر رنج و عالم </p>	<p> دفع می خستم زهر اسباب من  تو که کردم جمع و این غصه زور  بس بستم دل ز عالم بر کم  آخنان گیرم که مرل من رسد  اند رین بودم که ناکه خست  غصه و رنج و سخن ناچیز شد  شد مرا معلوم و دانستم تقیر  چون سخن پیوست از غم پال شد  جانها و رنج از آن رو شده اند  خی خدا جانهای غلفان دار  دست و اسباب دنیا بستند  از علاج جان جو طغیان فلک  در دجان از بعد حق آمدت  رنج و غم از جان نخواهد گشت  جوئی حق را نارهت جانت غم </p>
--	---



و در وقت قدرت که مسووس  
 میماند در جسم و مانند در  
 چنین و چنان و درین حال عجز  
 و قدرت و عجزی هم در یک محل  
 دارد آن قدرتش بجا بگذرد  
 با جان قدرت عجز با عجز  
 پس باید راه زاری را گرفت  
 با دل پر سوز و چشم اشک با  
 تا کند رحمت و زان بند عظم  
 خود بدو وقت که برده راه را  
 نماز رحمت خود و اوقات دهد  
 بجز آنکه وقت پروردگار است  
 و در آن وقت که در آن وقت  
 ملک را از حق بداند و از حق

کین طرف رخست و آن سو کجما  
 میجو تیری آن طرف تر آن شوم  
 کی گم افغان و زاری و مقام  
 این چه سان بندست ز مردم  
 دست و پایش خف مانند و دل  
 خورشین را در مقام خود  
 که نه سحر است آن کجی نقش نیست  
 و ایما از صدق باری را که  
 ناله کردن با غدا ایل و نهما  
 و راه انداز کم در تبیم  
 خواند اندر هر قدم الله را  
 تا باغون حق قدم در نهید  
 شکوخت گوید که تو منی از خدا  
 و آن زیار اینداز نفس جبین  
 چون جبین دانی ز حق عمر آمد

نفس را کام از هوا و شهوت  
چون بکام آورد و نام خرد  
دانه می پند نه پند دام را  
کام همچون دانه را دام است  
کام دل را لذت از طاعت بود  
مرد نفسانی بعکس این بود  
کام نفسانی بد و زخ می برد  
این با سفل می برد آن بر علا  
آن د هدا شاهی و ملک عباد  
آن رودد و مقصد صدق احد  
این برد از حق خین و آخنان  
شد بد از اجای و ذکر سیاه  
یک لطف و بحر فخر بند جهان  
هر دو دریا متصل بحجاب  
این دو دریا و زند و روزگار

پندون شود بی کام اندر شکر است  
 نقش بر آینه ز کام خوشتر است  
 همچو باد در میان مرغ کام را  
 کام من را از تن کنی میزدگار  
 هر دم از طاعت و زاری خسته  
 کام او را معصیت است  
 کام د و حافی ز جنت محخور  
 این بر دوزخ زمین آن بر سما  
 وین د و حصر و غدر و حقیر  
 وین بماند در جهنم تا ابد  
 و قسما پیغمبر ز این بخوان  
 نیکو از این نوری از آتش  
 در میانشان بر رخ بر آینه  
 همچو آن گامه دود و دود شادی  
 زینت لب و رخسار و دامن دروا  
 زینت لب و رخسار و دامن دروا



شادی و غم هر دو همچون زینت  
 خود و با هم همچو آب و روغن اند  
 عقل را و نفس را امیدان چنین  
 عقل بد را آتش و نفس دوزخ  
 هر یکی را گداز و باری کفایتش  
 لایق پاهای بود کفایتش  
 از سلیمان بچین روز نام بود  
 ای نه پند فرهاد از عجب  
 این تفاوت در نفوس و در صور  
 از جهان معنوی که شوی  
 این تفاوت را بدانی در عجب  
 در جهان جان نه تخت است و نه  
 فوق و تحت آن بود بی نقش و جو  
 عالم جان را جان دان بی بین  
 بود که در شرف از رحمت خدا

می نیامیزند در هیچ باب  
 می نیامیزند و بر هم نمی نشاند  
 باطن را و درند و در ظاهر  
 هر یکی را نوع دیگر پرورش  
 لایق هر کله آمد ساقش  
 لایق سرها بود تا بحضرت عظیم  
 هست فرق بی جدا تمام دوز  
 زانکه شمشیر است تقدیر خدا  
 بهر آن گفتیم تا تو زین چنین  
 با کوه عافان هست شوی  
 چیست بر تر از زمین و از برج  
 ر و از انوار و صفت و نور  
 و برین آنرا بچشم انداز  
 همچو مردان نار پرورن  
 برگشاند سوی خود را جان را

تا بکیمی نور تو را ز غلش سب  
 زان جهان باقی بی مشیت  
 فوق صورت و بیان آن سر  
 رفعت مردان و عشق مؤمنان  
 در بیان ذل و تسلیم رخصت  
 هست چون کاسه برای بایان  
 کام خود را بجز دل و دوا در  
 زان که بود بی خدا هست استقامت  
 بی صورت هستند معینان جهان  
 و در عدم موجود بی این نقش جهان  
 ناشود بر مایع آن در حجاب  
 هم ز اهل در بخش بر اهل جهان  
 از بد و از نیک بر مایع این  
 بی صورت از بد و نیک بر مایع این  
 جوی معنی را و از صورت بر مایع این

تا بمانی باورد آن در ظل حق  
 چون از غیا میرسد در عظم  
 فرق خود آفتاب صورت پر  
 با کیمی فهم از علو آسمان  
 دین زمین خاک کان تحت  
 بس صورت و در خورد ندارد بیان  
 اصل چون نیست بکدر از صور  
 نار و از مرآت زمانی در قیاس  
 بس بدان کاند رحمان که کمال  
 از بد و از نیک و از مایع و  
 کست صورت معنی هر یک جدا  
 از بی و از اولی از مؤمنان  
 هر یکی پیدا شد با صورتی  
 این معانی از صورت پیدا شد  
 بس عرض بود مستمع بی صورت



هر یکی را وصلی اندر بقا بی عدد نباشد مقامات پیشه یا فقه هر یک بقدر سخن و مقام تبحران کا ند و جهان خلق خدا خانی و مانی این از آن دیگر بود دارد آن یک زیور و زر بی عدد آن یکی را نیست در خانه حصیر آن یکی را نفل و وقت بر سر بر چنین اندر جهان لا مکان دارد آنجاهی کی کاری در ک فرق بی حد در میان مهر ما آن یکی را در آید از این چون بود آن یکی را کاند و آن عالم بود آن یکی را نیست و می جوش می بود آن یکی را کاند و می جوش می بود لیک هر یک از مقام او	این مقامات درج درج بود فی درج مانند از آن پس تمام آن که می کن چنین شد با ایشان یک بودند ایشان اگر باشند صد جمله گشته نو را ند و بحر بزر آن یکی را ایشان در جهان هر یک و اصل تو را بی عدد یک بی اعتماد تو چون بود از صدت راست اعتمادت راست چون در دگر چون نظر برد لب و خند اعتماد پاک را دل دانی لفظ دل فرمود و بودش از این چون عقیدت راست کن اندر سواد اعتماد اندر دل حق می بخند بر خوری از خرد خود را
---	--

لیک در منزل عدد و حقیقت بی عدد نباشد مقامات پیشه یا فقه هر یک بقدر سخن و مقام تبحران کا ند و جهان خلق خدا خانی و مانی این از آن دیگر بود دارد آن یک زیور و زر بی عدد آن یکی را نیست در خانه حصیر آن یکی را نفل و وقت بر سر بر چنین اندر جهان لا مکان دارد آنجاهی کی کاری در ک فرق بی حد در میان مهر ما آن یکی را در آید از این چون بود آن یکی را کاند و آن عالم بود آن یکی را نیست و می جوش می بود آن یکی را کاند و می جوش می بود لیک هر یک از مقام او	این مقامات درج درج بود فی درج مانند از آن پس تمام آن که می کن چنین شد با ایشان یک بودند ایشان اگر باشند صد جمله گشته نو را ند و بحر بزر آن یکی را ایشان در جهان هر یک و اصل تو را بی عدد یک بی اعتماد تو چون بود از صدت راست اعتمادت راست چون در دگر چون نظر برد لب و خند اعتماد پاک را دل دانی لفظ دل فرمود و بودش از این چون عقیدت راست کن اندر سواد اعتماد اندر دل حق می بخند بر خوری از خرد خود را
---	--



این عمل و عفت و اصل آن اعتقا  
 جسم بدن را دنیا از جان بود  
 اعتقاد آن چون نباشد آن عمل  
 ز اعتقاد تصدیق و طاعتها  
 اعتقاد بی عمل یاد بکما  
 هر یک آمد اعتقاد و جهد زین  
 اسب بی زین بر نشین و می توان  
 لیل خود بر زین اگر کردی سوا  
 و ر بود هر دو رفیق بهتر بود  
 چون کوهستان بی عمل اعتقا  
 تا شوی پرورده آن از غفل  
 می تن و هستی شود او را سفر  
 چرخ بستی که برین نشد ز شیو  
 تا خیزد و جسد کن طعام و نعمت  
 شیر صد نوع است این نوع غش خدا

این عمل همچون تن و جان اعتقا  
 جسم و جان بی کان ویران بود  
 دان که مردود است و نفع  
 می شود مقبول پیش کبریا  
 باشد از اندر پیش کرد کار  
 شرح آن بشنو که ناکرد پس  
 رفتن از منزل بمنزل خوش و آ  
 ز نبردی هیچ کون مانی ز کما  
 اسب و اجون زین بود بافر  
 تا شود افزون درون این عباد  
 تا عقیق بی بدن آید بسیر  
 در جهان جان بسوی آن مقدر  
 کردش در زمان و در طمع  
 تا شود بی تیرهاد رفته جی  
 می ماند شیر تن با شیر جان

شیر و زردگی بود شیر در  
 شیر طایم در بدی و شیر عدل  
 چون نظر خند خدا بی آن  
 مرد خوراد ایما شیر آن بود  
 شیر و بعد از اجل باشد جفا  
 زان که صنع حق ندارد و غفرا  
 بعد مردن خردی ماند عمل  
 بر رفیقان بی عمل شیر آن بود  
 آن که رنج را که شد این حال اند  
 موت قبل الموت اچا شان نمود  
 بی زراعت تخم و لک کاشند  
 شرح این را که کم جبران شود  
 روضه کفتم هر که این فهمست  
 وان عمل را چون نباشد اعتقا  
 و ر بود هر دو بهم بهتر بود

شیر و زردگی بود چون کشت  
 هفتاد و نیکو بی و شیر ضعیف  
 پس نظر خواه از خدا طایم بجا  
 شیر او بی جد و بی پایان بود  
 که بدش پیش از اجل اندر بجا  
 دم بدم پند جهانی نوجدا  
 آن به سان شیر ست پند اجل  
 جاها را بی بدن جولان بود  
 خوش گشوده شد عقیق شان  
 حق برایشان این درد و دل گشود  
 بی درودن کشت را برد  
 همچو همچون بی تیر و سایه آن بود  
 دل بر ایحه می باید نیست  
 نیست حاصل همچو خیمه بر و باد  
 با عقیق آن عمل در غور بود



هر دو را یک حکم باشد پیش  
 پیش شاهان بطبق نعمت برسد  
 و در بندش فی طبق مرده بود  
 معتقد را داد و عهد کرد کار  
 که با ایمان آخر او ملحق شود  
 شخص با ایمان رسد با اولیا  
 گفت الحقتا بهم اندر کلام  
 اصل ایمانش چون آن اصل  
 و در عمل باشد با یمنش قرین  
 اغنفا در راست منظور خدا  
 آینه خجاست و شک اغنفا  
 پس بر آن آینه معشوق او  
 زان که بیدر همه درویش  
 مرده در پیش آینه نابان بود  
 یک بود آینه و آینه بخو

صدق چون تمر و عمل بخون طلق  
 ناعوض سیم و زر و خلعت برسد  
 زان که در آن زحق و عود  
 کو بود مقبول در روز شما  
 پیش ذریات اهل دل رود  
 بخون بود ایمان و صدقش فی  
 چون بود ایمان رسد مؤمنان  
 جای و بالا بود دایم نیست  
 چون ملک پر در بجهنم  
 از خیال دل نور حق خود فی  
 کا نذر و پند رخ خود آن  
 که همی پسند جمال خود درو  
 کو بود خواهان همیشه خوش  
 حسن حق زان آینه نابان بود  
 زان که غیر خود نمی پسندد درو

کیست خشن را محبت زرد رخا  
 زان دل مؤمن بود منظور  
 غیر آن دل از خدا یکانه است  
 هست دنیا دام و دانه دانه  
 مبتلائی منصب و کلاه و زر  
 غرق این دریای مظلوم گشته اند  
 کسب ما جلدست و امشب خور  
 که یکام از کسب دلشاد از مراد  
 گاه ترسانند از مرگ و عدا  
 کار او دارد که جو یان قنات  
 کشته فارغ از چنین اندیشهها  
 شاکر و ذاکر در آن طلیل  
 حق جمیل است و یحی الجمال  
 بر دل مؤمن زان طلوع  
 در دلی که نیست آن مهر و لا

او بود یکروز پیشتر فی کمان  
 که نباشد اندر رخ نور رخ  
 زان که اندر بند دام و دانه  
 خلق اندر دام مانع مثلش  
 بملک از برده آن سودا  
 خوشترین را اندرین غم کشید  
 خط خود از ترش و شیرین  
 گاه برد از غم زنی کسی و زاد  
 چون شود لحواله اما وقف حسا  
 در طلب از سابقان او اسبق  
 این وفی خوف از رنج و بلا  
 کشته از غمی انیس آن جمیل  
 هر که حق را یافت ماند فی دوال  
 که همیشه دوستی خود روش  
 هیچ که نه تنگد در دوی خدا



جوید آن در آنکه جو یا نش بود  
 همچنانکه خلق بی بیان می شنوند  
 قدر رعیت با کسان در رعیت  
 با چنین نقصان فنا هر دخی  
 چونکه مهر و قدر خود بیند  
 چون نه بیند از وی آن کرد در  
 هر آنکس ز اینا رود در شمع  
 همچین عین قیاس زینال را  
 حال خود را این که نقدی یا کفیل  
 قدر میل قدر داری از طرف  
 و آن کسی که گشت کلی میل او  
 سر بر هستی ارمیلان شد  
 زان که در وی کاله سوی شست  
 نسبت در عاشق بجز محسوس  
 چون که در دل او نش چون بود

خواهد آنرا که از آتش بود  
 دوست را هر سوی جو یا نش  
 چون نه بیند آن و هم نرفتند  
 چون نه بیند بت بخیل بد شد  
 سوی هدیار و بوی مدد  
 همچنانکه دیو بگریزد ز خور  
 هم نخواهد که نکند بروی  
 ترک کن ایچا تو قبل و قال را  
 اندران پشه جوشی یا جو کل  
 هر که اسبش فرو نیا شد  
 غیر میلان نیست بروی بار  
 این چنین کسی که از احاطا  
 چون باشد مشغول حق زبرد  
 اوست نه اندران اینست  
 اوست نه ای کند در خویش

تا و را نه با به بینی در ایما  
 زان که حق پیدا است در سبیل  
 زیرو بالا اوست پیدا و نه  
 دوست در تو هم سوال و هم جواب  
 از بد و از نیک و از مغر و ز نیک  
 خفته در آبی و کوی آب کوی  
 گوش و جشت و ذمیع و اطلد  
 فصر و غن غیر حق را طالع است  
 زاده خاک ز شیرین مایه  
 چون ز خاک خال دوزنجوب  
 سگ خور در مرد ایر و زنجوب  
 راست فرمود این همه و بیان  
 نیا شد از مرد و دیما در پرو  
 پیش طالب غیر حق خوار و خلاق  
 سوی حق دارد در حال پوخته

جلک خود اوست که دیدن ترا  
 بس و از حق دیدن جو خور را  
 غیر او خود نیست چیزی دور  
 پرا زوی همچنان که خفت از  
 هر چه داری ظاهر و باطن از  
 تا بگردن اندر آبی ای عفو  
 تو بجای آبا چا حاضر است  
 لیک بر تو چهل و کوی غافل  
 زان که تو دوی و در زطلع  
 چشم و گوش باین طلوع است  
 که جهان کرد و بران شد  
 این جهان مردار جو یا نش  
 مرد دنیا هست از عقب نفور  
 هر که در هی را جدا تو حق  
 جمله در خستند غیر آن او



جای او با لای هر مخلوق شد  
 کار طاعت دارد و باقی عباد  
 غیر وجه حق در آخر عالم است  
 حق برای معرفت گفت آن که حق  
 چون نخواهد ماند غیر ذات  
 نامانی و نکره ی تو حلال  
 هین که بر اند من و بکل غیر  
 حصن تو چون من شوم این شوی  
 جلکان از تبع مافانی شوند  
 آن که ما باشد بود باقی بماند  
 باشد و زین تعانی این جهان  
 ما هیا را فرقت از دیر بماند  
 خانه ی او نشان دریا بود  
 غیر که هر که شکست  
 ما از خیم آمدن اندر جهان

از همه بگذشت و بر عیون شد  
 ای خلیل خانی که زویش خدا  
 اوست باقی کو قول مالک است  
 راه دین گیری و درواری بدو  
 دست اند در امن فضل نرت  
 گو که پزارم خدا یا از سوال  
 سویی من میکن بهشق و صدق  
 بی فانیی در بقا ساکن شوی  
 صادقان در ظل باقی شود  
 در پناه ما بماند دایما  
 همچو اندر بحر زنده ماهیا  
 جمله را مقصود از دریا شد  
 لوت و بوت و ناخشان دریا بود  
 پیشان از زهرمه ناخوشه  
 باز باید سویی حق کشن روا

ارجعوا فرمود حق اندر کلام  
 فرع هر اصلی بسوی اصل خود  
 که تو زان اصلی و زان نوری  
 روی هر سویی و زان شوی  
 می شود منه این که ان یکانه  
 که بدی در تو شکر چون شکر  
 فی شکر را می بیند اهل مره  
 فی شکر نهام میم اذ رند  
 زان که جز از انی شایند هیچ

در میان آنکه خلفان شالیه اند  
 و هدی که خالیست او چو داشت  
 او کافر است سر اسر خاوست  
 اما ایشا را یکسان نباید دیدن  
 و هر که جاشی و مذاقی دارد  
 و شکر تواند معلق کردن  
 و هر که قیصری ندارد  
 و شکر خرم ماند در تقرب  
 و آنکه آخی از حق بر دست  
 و هر که درو



از صورت و معنی که در این چشم بند می بیند که آنجه شب و روز با دمی  
 نمیداند و می بیند و آنجه از دور و دورست مثل علم نجوم و جواهر  
 و هندسه و غیره از این جنس چند و عدد می بیند و میداند عجب چشم  
 و جوی است که از قهر حق در آید می پنداشد است ناد و هر چه می بیند  
 و نزدیک نزدیک زای می بیند و می شناسد و این همه عظمت و کمال  
 نیشک مؤمن بود او را کنین  
 که چه دارد نقشش در ظاهر  
 صورت مانند که کن زدن شد  
 هر تنی زدن جان در یکست  
 هست جانها را در لب بی عد  
 چون تن زدن به پند آدمی  
 در این عالم آینه ای چنانچه  
 نام دارد خفیه و خلقی سر آید  
 ماکه در این در شک  
 پرده صورتهاست چون کوفت

دیدن اینها عجب را در شور  
 جمله خود اینهاست اندر تن  
 با چنین آینهش و قدرش خدا  
 به غیرها که بود در دری و بید  
 آنجه مقروضست باقی دایما  
 در خبر از جان و جان اندر تو  
 پیش حق جانست قبول و بار  
 ز آنجه اندر گشت و نرسید  
 آنک در دست از تو چون خرمن  
 ز آنجه بایستست و کار آید ترا  
 زدن و دانا ز حق و ز غیر  
 دوری بینی جان نزدیک  
 این چنین نزدیک را بینی دور  
 قدرش حق زین فروزن باشد  
 هر محالی پیش تو نقدست حال

که چه نزدیک است از ماد دور  
 روز و شب زین قوالیم رو  
 چون سخن اهد می نماید آن دنیا  
 در حجاب می شود فاش و بید  
 هست از چشمت همیشه در  
 چیست جان و کی و اگر دست  
 ای عجب جوشت نکست بایست  
 جاهلی و غافل نیکی بدان  
 کشته دانا بران از نفسش  
 کور و نادانی و غافل دایما  
 این گمان دور از جدی است  
 می کنی کل نکتۀ نابود را  
 در ظلالی پهلوی در بلی  
 کایجه بایست از تو شکار  
 قادر و مطلق و آزاد بی روال



بس درین قدرت تو عجز از پیش  
 علم و قدرت هر چه داری روان  
 چون نمائی انگی نمائی بخت  
 جمله آوردان و ترک غیر کن  
 هر شیاری را به جبر بکش  
 جبر از دیدار آید دین را  
 پس تو جبرت بخونه دانش در  
 جمله طاعتها بود از بهر آن  
 زان که هر چه ضبط کردی در  
 چون نشان قربت حق جبر تو  
 رفتن را به خدا تغییر هست  
 همچنانکه بگویند بر شاخ شکر  
 هدیه می کرد از مال و کمال  
 آتش در شکلی با می دهند  
 همچنان باید که نباشد ادبی

بکدر از علم و قدرت تهرای  
 پیش از تو نیست شوکی نمان  
 در فنا یابی بقا را ای کزین  
 خویش را بکدر و آن سوسیه  
 تا که بی طاعت بیای سدر  
 روشنائی ها فزاید دین را  
 ناشی حاصل خواص رکعت  
 تا ترا بخشد خدا جبر بدین  
 حق و رای آن بود در دنیا  
 کی ترا بی جبرتی وصلت شود  
 بی زبان و دانش و غیر بدین  
 سیر و تغییر شد از ناب خود  
 آن ثمر از خویش بی خوف و  
 می شود پخته ز خا می میهد  
 در نبدل زان که کی داند

و نباشد از چنین در را نیست  
 هر چه کنی بد او از آن اگاه نیست  
**هر بیان نکند اگر قال را اعتباری هست چه حالت**  
 چون قال را بجا نباشد آن قال بکار نیاید و چیزی بیرون سخن را  
 که عاقلان گوش نمی کنند و می شنوند بایست آن می شنوند که واقع است  
 و چون واقع نباشد آن سخن بکار آید و دروغ را چه مقدار قدر و قیمت  
 ناکند واقف تر از غیر شود  
 هست گفتن بعد علام ای پسر  
 و در نه بی گفتن بود خود دل  
 قال تو بی حال کل باشد و دروغ  
 هیچ باشد قال و هم تغییر تو  
 چون نباشد آن خبر و قطع جانت  
 از خطا کی یافت کس راه صواب  
 این نبود ست و نباشد در راه  
 نفس را از معدن نفس بجوی  
 جبر را زان کس بچوگان دارد  
 کی بری چیزی ز انسان تری

دایم اندر سیر باشد کاهران  
 در جهان قالی کجا یابی فروغ  
 هر چه گوئی کی بود تفسیر تو  
 گشت باشی کی به را بشیر زبان  
 نیاز گفت و فاش حق احوال  
 که کسی نفس برد از غیر کان  
 سوی هر کی و هر کی و هر کی  
 سیم روز را و بخوار انسان  
 خون را از کد است او را بری



این جهان را همچو آبانی بنماید  
 مانند مجلس هر که از وی می آید  
 چون عیان آنجاست اینجا عکس  
 همچنان که چشم می بیند در آب  
 که چه نماید در آن بود درو  
 هر چه پدید آید روزی بماند  
 هیچ از سایه نخواهی برد خیم  
 فروغ را بگذارد اصلش را بجوی  
 زین خیالات آن حقیقت را بیا  
 تا که باشد زهر تو آن خیال  
 ای بخت که ز تو اینجا که نیست  
 غیر از آن در حق تو آن هیچ  
 تا زین صوری که هست او بی بها  
 در حق تو اصل باغ را  
 زان که بی جانند جمله نقشها

در کتب را

در حقیقت را همچو آبانی بری  
 تا نگردی زین خیال آن غرق  
 ضعیف را بگذارد و صانع را نکند  
 بهر آن شد ضعیف اینجا تا ترا  
 و در باشد این چنین میدان که تو  
 ضعیف از صانع جو خجل آمدت  
 اینجا نش کبر لیک ای بوالوفا  
 فی که گیری و روی سویی شری  
 در همه بی بن خدا را چون از تو  
 هر که دارد آن نظر اندر آن جهان  
 ما را بت گفت شیا باین دید  
 خود همه حق است نه این غیرت  
 لا اله الا الله اشکره عبدا  
 همچنان کین نور خود را هر دو ما  
 هم درون خانه هم در بام و

از خیال این و آن فی شوری  
 جو حقیقت را که مانی در دنیا  
 هست در موضوع مانند خط  
 کرد آنجا سوی صانع و شما  
 مانند در راه در سفل از علو  
 تا روی بالا قوی کیش بدست  
 کان بود سویی تریا مرست  
 در فنا مانی خود و نان دایم  
 زیرو با لایز و خشک و معز و  
 پدید آید زهر شتی حق را اینجا  
 در همه روی خدا میدم بدید  
 جز و لی را اندران سیرت  
 غیر حق را بی نه بدید و خدا  
 تو بر بینی درو نه بدید  
 هست پدید آید حق و نور



خانه و حجر اگر فتنه زویش  
 از سحر تا شام یعنی نور خور  
 نور باشد هر طرف در چشم تو  
 هم چنین چون چشم دل پناشود  
 دایما پنی خدا را انجمن  
 روز و شب پند خدا را آن نظر  
 بعد از آن خود که گوید کس ترا  
 خند آید بر وی و بر آن عجب  
 کنی تن سهل باشد در جها  
 خنده صند و سید خندش هر روز  
 آن که در کس حاصل شود  
 جای و نارسند و در رخ از  
 حق و را خوانندست و در آن عده  
 از کمال خور رسید این تیرشان  
 تا بگویم آن بترامن بدو

زنج کوری دشمنان اهرم باد  
 همچو کوری غم را بر باد داد  
 کور خورم است از حسن جها  
 کور را خود جای در چنین  
 آن بود علوی و این سفلی  
 آن کند جولان میدان سما  
 آن بود بحر عذاب و موج  
 آن بود همچون ملک بالایش  
 آن بود اندر جهان خمر طهور  
 آن رود مانند عیسی بر سما  
 آن شود در ملک سرمد بادشا  
 آن کند بر مردمان رحمت زور  
 آن خورد نعمت زخون جاودا  
 قسم آن از حق جان و قسم این  
 گفت حق بخش فتنه اینهم

زان که عمر با زمین داد و بباد  
 هیچ زان غم نمی خواهد گشتاد  
 هست از وی جمله خیرها  
 عکس او پنا بعلین بود  
 آن عزیز و این ذلیل و سگور  
 این بود نا لان و طوفان نما  
 این بود اندر عذاب و عین  
 وین ماند در زمین در جها  
 وین خورد و اندر جهان کجور  
 وین ماند در زمین وین مار با  
 وین ماند در شفا و حق بی تها  
 وین بود کور وین بود  
 وین خورد وین خورد  
 دو رخ سوزان جوا بلیس  
 یک بود مانند سیر یک بود



دُم باشد پشت اندر جایگاه  
گفت ما که چه مکر می شود  
زان که نسیان آدمی را غایت  
بخون که او او کشت باسی چون  
عین آن کشتن از آن بود  
کس بگوید نور از آن نور شود  
یا بگوید آب را که آب شوق  
باشد این تحصیل حاصل و کور

**در بیان آنکه شعر اولیا تفسیر قرآنست نه بر اضمحلال قرآن**

مدح نیکان و ذم بد اهل و جنای نکان جنت است و جزای بد ا  
دوزخ نیز اوله و آخر بیان این معنی است و شعر اولیا بیان آن  
تخلای شعر شاعر لکه مکه مدح اهل جنت است و مبالغه در دوزخ  
و در هر یکی از ایشان یک خبر را صد هزار می گویند هر چند که  
دو دوزخ و مبالغه را بیشتر می کنند خوشتر می آید که طبع الشعرا  
که در بیان شعر اولیا که هر جا از آخرت و احوال آن عالم خبر

میدهند از صد بگوئی تواند گفتن هر خبری که گویند از آن عالم است  
که با آخرت تعلق دارد در حقیقت هزار چند است شعر اولیا  
و شعر شاعر اینها را بیان کرد و فرقه افکنش و در تفرقه بر آن که صحبت  
اولیا و مؤمنان حال تراست بدل کرد تا که بد باشی نیکو شوی صحبت  
بدان و کمر اهوان بدل کنند اگر نیکو باشی شوی از عیب  
رو کفته اند یا بدان کم نشین که صحبت بد کن یا کی نرایی کند

هست این تفسیر قرآن مجید  
جمله قرآن از اول تا اخیر  
شرح هر دو کرده در وی بی شمار  
می شود این دو مکر را ندان  
خبر که تفسیر بیان آیات ما  
دان که شعر شاعران تفسیر است  
شعر ایشان جمله سهوست و خطا  
خوبی آن شعر باشد از دوزخ  
اطیب الشعر است گفته شاعران



تا یکی و لصد گوید یا هوز  
 چون که باشد غیر واقع گشتا  
 بل زیان دارد و ز این گشتا  
 یک بشیری می نیرود شیعه شاپ  
 مهر مؤمن را درون دل گشتا  
 که هزاران یک تواند گفتا  
 این ز صد یک گوید آن یک را  
 گفت این آرد سوی دار افزار  
 که کنی صحبت مؤمن کنین  
 اصل چون صحبت بود اندر طریقه  
 صحبت مؤمن ترا مؤمن کند  
 غیره با بر تو کی داند عیان  
 بخت تپ برها که نیست با کبری  
 در زبان کی بخت آن کی نویسد  
 آنچه را که گفت بر لب اهل حق

زود و صد جلدان بر می در  
 ای خشک جانی که در مکران  
 دست در مکران زد و پاره شمر  
 از خودی بر خاستن شمر  
 در میان آنکه از خردی و هستی می باید مردن زیر نرندگی  
 حقیقی بعد از مرگست که الناس یام کاذا اما تو انبها والله اعلم  
 چون زمرکی زنده از اول قدم  
 اندرین زنده کار زنده است  
 تا نکود در حال اول کل فنا  
 همچنین خوش می بود در قدم  
 تا نشد معدوم از تو مهر شد  
 تا نشد معدوم اول آن صبا  
 همچنین نماند وی از زنده تمام  
 هر چه رفتست از تو ترا شد  
 فکر کن یک ندرین ای باخود

شایسته بی بانی که نبرد غن  
 قطع جان را در آن بر برد  
 در هوای عشق نشان جان را سپهر  
 کشت جانفش صاف و از وی ماند  
 هر که این را بجای نماند کوه  
 کی روی در حال دیگر ای غنی  
 که رسیدی در روضه بی غم  
 کی شدی از نان و نعمت حاجت  
 کی رسیدی در بلوغ واریفا  
 کی تو را ندر مقام نوبت کام  
 پس زمرکی زنده اندر زنده  
 تا نماند از تو نماند



تنگ آمد ز مهر عین زلف کف  
نیست می شو پیش شیخ ره نما  
محکمش زوی نور و دانش دم بد  
نار می از کرم و سرچ این جهان  
بجو سنک اهل خوشتران افشا  
تا شوی مبدل ز نورش دم بد  
فی که هر دم سپهر و سنگی را  
هم تو نیز از تاب مردان خفا  
نور را چون لعل دان ای خام  
چرخ پی بری نور را از خفا  
خلشان را وصل کن در علم تو  
دایما مینویسند ایشان ند جان  
زین خورشید خورشید کل بین  
چون زین خورشید بر آید  
نور و کین بر آید می نویسد

درفای هست خود یابند کی  
نا از و هستی پای در بقا  
نار می را صد این شادی غم  
فی ضد وی ندشوی آن سو  
هر دم می بندد بر زلف و نور او  
لعل کردی آفراند زان کرم  
می برد از ناب نور انوار را  
لعل می شود تا شود سنگی فنا  
سنگی نفس خود را چون غلام  
همچو خود کل نور کردی و السلام  
تا شود افزون ازین دانش  
ترک خود کن ناشوی بخود  
تا که کردی فی ضد زان بحر  
طعم آن دو یک بود ای خند  
فرق نبود اندران هر دو

بس تو می باید که عین آن شوی  
تا نکردی کل فنا از خود نما  
تا نکردی و تو خای این طرب  
تا دوری خیزد نما ند غیرت  
تا گوید جان انا لطف وصال  
تا نکردی عین او راه اندر  
تا چنین رتبت نیابی از خدا  
صدا وند را چون به چون راه  
همچو او باید شدن تا و ار می  
سیر این معنی ز خلفان دور  
باستور از کاه و جوهر می  
نیستشان خطی ز نغمه های غزل  
کرد و صد نغمه نغمه در ریشا  
بشهرشان باز و زان ای دور  
خلق چو اندا که چه ناطق اند

بیل غنفت کردی و خود پرور  
تکی نماید ماه معنی بی غلام  
عین او شود تا بیای این شهر  
تا شوی صافی نما ند و تو شک  
دان که در وی زان جمال و زان  
کی ز سی در وی چهار خود کرد  
بس یقین دان که خدای تو جدا  
هر که زان بیرون خدا آگاه نیست  
ورنه زان منزل بماند دور  
زان که بی خط اند ازین بختور  
خبر که جلد زان انداز خواب  
لایق کاهست و چنین کام و  
بی خبر باشد ازان طراوت  
نیستشان هدای ازان لذت  
کرد و زان از جمال خلق اند



صورتی محض اند و از بعضی صید  
 چون درخت خشک بی برگ اند  
 از حیات بی ثبات مستعد  
 بحد روزی باشند آن سیری  
 خشک کرد و از دی و کرد فنا  
 زندگی خلق اغلب بجهنم  
 زندگی بوی که با شمی بی خطر  
 و دنیا از حق باش تا مانی یکا  
 زندگی کن خواب و غور باشد فنا  
 بر و در شب چون بطاعت و نیت  
 با سلسله دوزخ و طاعت عیار شود  
 امیر با خلق کیم طاعت را نوا  
 تا بچنین عمری که شادی است  
 بچنین عمری که آن ملک است و  
 عمر نقد سیرد بی روزی است

پی اثر جمله از آن پند و عهد  
 می نیابند از بهر جان شمار  
 زندی اینجا بچو سببم در بهر  
 کی بماند و ایما لغزی او  
 ماند آن سیری بصحرا بی نوا  
 نیست کی دند از اجل زیزد  
 از دی و مرگ و ز آفات سحر  
 وین خودی شو نیست جور و نام  
 زندگی کر عشق اید آن نقا  
 ناپیری بعد از اجل فرق ملک  
 از بخور و معصیت پیرا شود  
 تا بهشت وصل یابی در جزا  
 گاه از آن زخم و کاهی مریم است  
 هست اندر جگن و نیک و بد  
 تا ابد مانی دهد جانست

کین بخوابد ماند و غور باشد  
 جمله صورتها شود فانی یقین  
 عمر بعضی کم بود بعضی زود  
 بچنان که اهل خانه می روند  
 هم می کردند ویران خانهها  
 بچنین در آخر این خانه بها  
 فی زمین ماند حقیقت فی بها  
 همچو جان کنی می کرد جدا  
 زیر و بالا از آسمان و زمین  
 جلکان کردند کنسیر کن  
 جانها می ماند اینجا و ز جند  
 آن چنان که اهل خانه ای می  
 هم شود ویران یقین دان بی  
 نیست کی دند و ششند آفرینا  
**در بیان آنکه هر چه اول بود و آخر شد عاقبت همه نیست غرض**  
 که کل شی ها لک الا وجهه لیکن بعضی حداثت را عمر دراز است  
 و بعضی را کوتاهی حیوانات را کمتر از آدمی و خانه جهان را که است  
 و زمین چون نیست خلق و بهارت دنیا کنی عمر بیشتر است الهان  
 ند میش مید اند اما اینها و اولیا که پیش رخد و ش جهان جانها را  
 در حضرت حق بوده است دیدند که عالم نبود و حق تعالی هست بود  
 ایشان از دیدن خبر میدهند که عالم حادث است بچنان که در خانه بود  
 از عجبکی و کرم و موش و جنس آن که از بخار این زمین متولد می



آن خانه را قدیم میدانند و لیکن هر صد ساله که آن خانه را زمین  
 باشد و در نظر او ساخته باشند و اندک آن خانه قدیم نیست  
 و حاد شست پس و لیا که نور خشنود و از خج جدا بود و اندر هر چه حاد  
 شده است و هست کشته شد و این اندک لاجرم خبر میدهند که عالم ما کشته  
 خانه و دنیا بود حاد و ثقیب  
 فی و دایره را همانند در  
 چون فنا خواهد شد و این  
 آن قدر فرقت میداند و دنیا  
 چون جهان نسبت بوی ملک  
 مشهور می رود و در احوال  
 چون ملک و این مافتش می آید  
 مطلع بر نقش هر چه هست شد  
 پیش ایشان کشت و بخورید با  
 کشته شد و دنیا حاد  
 ایله از سببش و این شوق

آن که عقلش با قضا است و بر  
 فکر او ناقص بود و در نیک و  
 فی که کل ناقص ملعون بود  
 معنی لغت خود و ری آمد  
 ناقصا زاد است و رش خود بد  
 عقل کامل و اخلاق قدر  
 مشکلات علم را چیل کرد و  
 آنکه جانش از قدم باقی بد  
 پیش از ایجاد جهان او بوده  
 چیست خون شد این جهان را  
 جمله را داند نمی بد با کس  
 آنکه آنرا عمر اندک باشد  
 گوید این خانه است و این باید  
 زان چنین داند که پیش از زاده  
 چون که زاده او خانه را معمور

کرد و شد فمش و را سر ازل  
 هست اندر دین اش از چهل  
 سیرت حق کی در غور هر دو  
 لغظ و دوی بعد کوری آمد  
 در علم و کشف های عاقل  
 بنده های بسته را آسان گشاد  
 تا که پیشش شد عیان سفل و علو  
 کی از اسرار هاینهان شد  
 دید است این از کنش شود  
 بود معلومش یکایک ماجرا  
 دارد از اعیار سرهار از نهار  
 در فزای این جهان شک شد  
 مانند خفا همدان با اهل  
 کرده شد و از سفل و علو  
 از فضا و از سر و در



زان نمود اورا که این باشد <sup>قدم</sup>	همچنین موجود خواهد شد
لیک آن شخصی که پیش از خانه <sup>جود</sup>	بعد از آن خانه آمد و زود
تشی که اندک خواهد شد	چون بدید این کان شود از <sup>ابتدا</sup>
مرد پیا از قدم نو و خدای	بر همه دانا و در دنیا بشو <sup>است</sup>
کی شود از نور حق چیزی ترا	هین ببر بر نوریزدان این <sup>است</sup>
عکسوی کا ندر لک خانه زاد	خانه را پند بزرگ و پاک <sup>است</sup>
گوید این بود سنت دایم <sup>است</sup>	هم نخواهد گشت فانی <sup>است</sup>
لیک آن شخصی که نور خدای <sup>است</sup>	بود او را در جهان جان <sup>است</sup>
خانه را در پیش شمس <sup>است</sup>	سقف او را پیش او <sup>است</sup>
او یقین داند که خانه <sup>است</sup>	عکسوی بی که در وی <sup>است</sup>
چون نبود سنت و نخواهد <sup>است</sup>	کی در آن دعوی شود او <sup>است</sup>
اند ران دعوی یقین <sup>است</sup>	بیش از آنچه می گوید <sup>است</sup>
خلق عکسوی کنند و کس <sup>است</sup>	کی زنند از عالم عینی <sup>است</sup>
عکسوی خواهد بود <sup>است</sup>	نیست ایشان را هیچ <sup>است</sup>
چون آنکه بگوید <sup>است</sup>	بیش ازین عالم <sup>است</sup>

عالمند ایشان که عالم <sup>است</sup>	آن جهان باقی و دایم <sup>است</sup>
زان گروهی که خوار عالم <sup>است</sup>	کر چه در دنیا زسل آدم <sup>است</sup>
کر شدی هر یک پی و اطمین <sup>است</sup>	پند شان اینک کشندی <sup>است</sup>
از نماز و زون و ذکر آن <sup>است</sup>	می شدند جمله ز غلام <sup>است</sup>
چون نکرد آن و نشدند <sup>است</sup>	جمله ماندند این <sup>است</sup>
بس و رخت خستر کرد <sup>است</sup>	تا کند جلوس برایشان <sup>است</sup>
نیست و بد آنجا عیان <sup>است</sup>	نیکی و الا بدان <sup>است</sup>
طالحان را جاشود <sup>است</sup>	صالحان را قصر و رفعت <sup>است</sup>
دامن مردان اگر کبر <sup>است</sup>	آن بدان راهم رسد این <sup>است</sup>
حالت بدشان شود <sup>است</sup>	آوردند از جان بسوی <sup>است</sup>
دید های کورشان <sup>است</sup>	کارهای زشتشان <sup>است</sup>
کار جمله نیک همچون <sup>است</sup>	آن دل چون سنگشان <sup>است</sup>
آن که شد مقبول <sup>است</sup>	هر چه جوید یا بد <sup>است</sup>
آنچه او را حاصل آید <sup>است</sup>	کی تو را آورد <sup>است</sup>
کس که آنرا به پند <sup>است</sup>	چون خدا بخواهد <sup>است</sup>



بس ولی و اطلب کن در جهان  
 که تراد رجان بود تمیز را  
 در میان مردمان آن مرد  
 بجز صراف نکند و رجا  
 ز که لح آلوده گشت و سیاه  
 همچنانکه خویش یافتند تو  
 که بگرداند بقصد آن جامه  
 کی غلط افی جوینی و انیش  
 که بصد صورت نماید خویش  
 بجز مولا ناشد شاهان دین  
 کو بکلم ظاهر و باطن فرید  
 در زمان خود برون بود از  
 هر چه موعودست او زافد بود  
 بعد از آنش بر سر اوها  
 در دنیا و اوج خاصان خدا

بود که اندر دست افتد ناگهان  
 نیک دانی گشت که هر دست  
 دایش نیکو و بکی جوین  
 نقد را از غلب شناسی عین  
 صافیش دانی یقین بی شبهه  
 کو بود هم یار و هم پیوند تو  
 تا تو شناسی و رازان جامه  
 بل بود انی پیش خود نشانی  
 نیک داند هر حق درویش  
 قطب قطبان است ارباب یقین  
 بود اندر دین و دنیا بی بند  
 باروان اولیاد در لامکان  
 بی حجاب انجای یک زود و  
 بود انوارش خور انوارها  
 هیچ و نفی حق بود از وی جدا

جسم پاکش است اندر دست  
 بی حجابش دایما دیدار بود  
 خواب عالم به زطاعتها بود  
 در میان ارجحیت پیغامه علیه السلام که نوم العالم خیر  
 من عبادة الجاهل آخر نوم ترک عبادتست فرمود که ترک  
 عبادت از جنین کن عمارت جاهل است بس بهتر است  
 ولی و کارهای او اگر چه ناقص و مذموم نماید ز عملهای  
 محمود دیگران بهتر باشد که کل شیء من الملیح مایع  
 فی که نوم العالم آمد و خیر  
 خواب عالم به بود میدان  
 عالم پر نسبتی بر رسته  
 علم او نبود ز نقل و از کتاب  
 هر دوش آید ز حق و تو تو  
 در دل پاکش خدا گشتیم  
 در حقیقت علم او علم خدا

داشت از حق هر دوی بود  
 کنش می خفت جان پیدار بود  
 جان او را خراب کی پر شود  
 از زبان مصطفی خیر البشر  
 از نماز مرد جاهل ای امین  
 از علوم نقل و عرفی رسته  
 علم او باشد ز داد آن جبار  
 کل لسانه بندش از رب العالی  
 بی حجابی دایما با حق بودیم  
 از بنان دل کی نمایم قدم



در کف قدرت ز بالش چون قلم  
 از قلم بود خط خوب نگو  
 صورت عالم نبود ان یقین  
 رو بخان عالم کنین اندر جها  
 مس جهل از کیمیا شیر شود  
 که کدایی زوشوی شاه غنی  
 ورتوی مهرده از وزش سو  
 جهل را بکد او و انا را بجو  
 تا شوی در زین سبزه شرفا  
 آنچه از ویایی نمی آید بگفت  
 این ندارد آخری انجام و به  
 صحبت مردان کنیدی و در جها  
 دولت عیششان ندی انداز  
 مست کشی اندران پیا لاجنا  
 هیچکس ند هشتان اندر جها

هر چه گوید حق بود بی شرم  
 باشد از کاتب بدان خوبی  
 در کف قدرت حقیقت دان تو  
 تا شوی زو بحر نوری کران  
 قطعات دوزخ را و کوه شود  
 از جبه پستی ره می کردی  
 زنده باقی پائین شوی  
 تا رسی در هر صحرای خرابی  
 هر خطا که دوز تو عین صواب  
 این چنین دور از بگفتن کس  
 سویی ذکر وصف مولا ناشنا  
 هیچ نی ایشان نبود در جها  
 در نماز بر حضور با نیاز  
 کو فتادی هست اندر جها  
 که کسی بد بجو و از غافلان  
 که جگر حق وصل بود و آن لیک

دروش کشی زرد همچون زعفران  
 آمدی در لرز و پیچ و شد  
 خاص خواست و پیر از انوار  
 بی عدد دیدند از خلوت جها  
 از جها دشمنش بد کشنده شد  
 حال و ماضی کردی آمد در  
 کم کسی بود این چنین در راه  
 در تعب جملہ در آتایش بند  
 چون که شناس خود بوصل حق  
 آشکارا هیچ کون نهفت او  
 ما اعظم الشا فی میان مردما  
 باخان و صلی که بود در اعدا  
 قن بش برانیا زان و وفود  
 لیک در باطن برین قصر کد  
 وصل این چند رستان باشد در



برینست به بشید این در شش است  
 وصلت حق چون ندارد صفتها  
 زان نداد او را سکون اندر طلب  
 می نمودش بعد هر وصلی صال  
 تا نماند اندران بخوید دکن  
 ماعرفنا که گفت او چون که نگو  
 ماند اندر وصل اول بایزید  
 کشت عرفه اندران وصلی عجب  
 غیر الله پیش اندر جبه ام  
 بنجه ام سجود شد چون حق در دست  
 کرد دعوی شوی در دور خویش  
 بکجه واصل بود لیکن حق در ا  
 نا بخوید وصل تو برزوان  
 که نمودش آن نه ایات مراد  
 گفت کلنج می کشست ام رسید

به چون با جان با جان جان جان  
 خواست کان جمله رسد با مصطفی  
 تا رسد در جمله وصلنها در  
 تا بود جویا همیشه بی ملول  
 تا رسد او را عطای و شمر  
 وصل حق را نیست پایانی بدست  
 گفت اینست و برین نمود فرید  
 گفت در من نیست چیزی غیر رب  
 سر نهاد ای طایبان بر جبه ام  
 مغر مغر نفس شده چون حق در دست  
 که گد شتم ز اولیا رفتم به پیش  
 کرد ساکن اندران وصل و انوار  
 داشت خشنودش دران وصل  
 داد او را اندران در کشتاد  
 بی خیال کشت بر من حق بدید

مصطفی چون بود محبوب  
 جمله وصلنها بود نه باور  
 بر بعضی ماعرفنا که عجب  
 بکدر از صورت بعضی دیگر  
 این سخن را زان سخن عالمی بدید  
 این بعضی عالمی است و آن گفت  
 آن شد معنی که معنیها از او  
 معنی کان جان جان بود  
 پیش مغر مغر نفسها چون پوست  
 بر بود عاشق همیشه در طلب  
 بهر مستسقی نگر در زاب سپر  
 بهر مولا ناک بودش هر مراد  
 خوشش ساکن می شد بکدی  
 او می نرود هر دم آخرها  
 این نغولست و بگش کی ری

خواستش نا آوردش در وصلها  
 خاتمش زان خواند و کردش بشو  
 هست عالمی که نمودن پست آن  
 تا به پنی پست را بالا جو خور  
 که به بس ترمی نمودن آن پیا  
 در این مشکل شده تیر بر سفت  
 خود بر مغیش معنیها است و نیست  
 پیش و وحش روحها ابدان بود  
 زان که او معشوق و ستر و دست  
 چون که پایانی ندارد شان در  
 از عطش کرد در روان بالا و زیر  
 از محی حرص عظیمش هیچ و لایم  
 جمله بهر با بود پیش چون بخا  
 جست خویش بود اندر دلا و دیا  
 اندران معنی یعنی حق ری



که ریحی الهی قوت از اولیا  
 کی تو اتم شرح کردن وصف  
 که خدا را هست دهد عصم و را  
 برتر از خاصان حق در قرب  
 قرب و افزون زهر قربی  
 وصف اعظم او نیاید در دنیا  
 با چنین رتبت جویدی خوش  
 اولیائی که بند آسمانها  
 هر یکی را خلق و خلق مختلف  
 هر یکی را هیات و شکل و  
 اصل صورت جاهل از احوال  
 این ندانسته که ذات آن شها  
 می ندانی اهل دل از لباس  
 منکر اند رجانه بین در کعبه  
 که در آن صورت و قضا و  
 نوع دیگر باشدت کار و  
 این قدر کفتم ریحان بشو  
 پنبیش پروان ازین هر دو  
 و در سباق از ساقان برده  
 آن کس را آن شد آتش شد  
 کی بکشد بحر اندر نودان  
 دایما از جنس خود جستی مد  
 در جهان بی ثبات خاکدان  
 همچو نفس خرمایا نا الف  
 هر یکی را مشرب و الکلی  
 خیر و افعال و رد افعال  
 همچو خالق هست از خلفان  
 چون که پنهانند در لیلان  
 منکر اند رجانه بین در کعبه  
 جوی معنی را زجان ای خواجه

زانکه صورت زنده از معنی  
 بسبح معنی نظر در روح کن  
 هر و بی شناسد ایشان را  
 کشت مولانا این شمس دین  
 در حضورش بود دایم روز و شب  
 غیر مولانا ندید آن روی را  
 حق ز غیرت کرده بود او را  
 قرب مولانا از خاصان خود  
 سوی آن قربی که بد مخصوص  
 هر دو نبود ندان از ازل مشهور  
 عاشق یقینا علب اولیا  
 جمله را بوده دعاها مستجاب  
 لیت معشوقان حق را از ازل  
 نادرست آن و بود نادیر  
 عاشقان نورند و ایشان نور  
 چشم بی جان دیر غایب شود  
 تا بمائی چاودان از امر کن  
 زان که همچون جان نهانند شها  
 صحبتش را کرد همچون جان کین  
 از جانش می که فنا نوارد  
 کس جز او از وی نبرد آن نوی  
 در جهان هم از کمان هم از مه  
 زان سبب شد شمس نیش و غم  
 کرد او را بار خور و جیست  
 نوع دیگر داشتند از حق  
 داده ایشان از کار و کیا  
 دستگیر خلق از خوف عذاب  
 هست کار بی بر تر از علم و عمل  
 بر کن بیان خفند ایشان کنین  
 قرشان از عاشقان دانند



<p> غیر معشوقان ندارند از قد  آنجان سردرج شد اندر  قرب معشوقان بود زایشان  که از آن سر شد مضاعف و بیشتر  نار رسید و از آن سر وصل  لیک در معنی از آن سر شنید  غایب آفاق و راه حاضر شد  مادر یحیی که دور ست از بصر  چون مستبک کرده باشد بخت  تا پذیرد پند از پنهان تو مگر  بند کی کن تکید بر غفار کن  کن قبول آنرا که از قیل قال  که نبرد از فهم آن یک ما بود  که بگویی نازی با هندی  لیک سخن نامدی در هفتا </p>	<p> ز اولیای خاص نه اند هم  منتهای آفت و زان بود کرد  عاشقان را نیست راهی سوی  گفت پیغام بری در گوش  سر جانش بود و گفت از ابوی  مصطفی را که صورت او ندید  این بداند آنکه از حق ناخبر است  پیش مریم حاضر آید در نظر  دیدها بسته بر پند دوست  پنهان کن خود بهانه است ای  پند ها بند بر این و کار کن  که محال می بینی ز اهل حال  نکنه نیست از غی در گوش او  پیش نازی گوید آن نازی چنان  نکنه چنان چند گویندند از آن </p>
--	---

بدر

<p> لیک هر مجرم می شد سرخ و در  که رخسار چون لاله و چون گل  رنک و روش تر جان آن سخن  تا که نشان آمدی زان سرخ و  وان سخن را خود برون هر دو  آن طریقه صد را خود را  از صند و ندستان حضرت  بجو کر که جنبش لب در سخن  کس زد نک و جنبش اهل  بجو و نیل از شمس سر هانی  گشت سخن داند دم از اسرار او  کس خند آگاه از آن گفت و شنید  غیر مولا ناکه بودند ای پسر </p>	<p> چون زان کاه می غمزه که جوید  که ترند و زرد همچون زعفران  کشنده اند و چشم با آن کهن  که فسانه دار و امید یاکرد  درد و دار و هست این سوی و  هر جسمانی ازین آگاه نیست  عین باقی تا ازین زد و نکند  که قیاسی می کند از خوشبخت  کی برد بویا شود که از آن  کس مولا ناجور روی او بدید  شد و صد چندان که بداند او  از کمان و از مهان و اهل وید  از ازل یک نور و جنبش همه کرد </p>
---	---

چنان آنکه حضرت و الدرمی و نافع و سید الغیریه و غیره



بلوغ همون سه روز و دشتی و چون بعد از سه روز و طعام خوردی  
 آنرا نیز استغفار کردی شب سیم شب تا روز در نمازی بودی  
 مصطفی علیه السلام تا آن زمان که قطب الاقطاب مولا نا  
 شمس الدین تبریزی عظم الله ذکری بوی رسید پیش از خد متش  
 هر کس در سماع شروع نکرده بود آن تجلیها و مقامات  
 که ولی را نبود در صورت نماز و تقوی از حق بوی می رسید  
 و چون مولا شمس الدین را دید بنظر بصیرت که معشوق  
 و سلطان اولیاست و بالای او کس نیست عاشق او شد  
 هر چه او فرمود آنرا غنیمت داشتی و از جان و دل مطیع  
 او گشتی بپراشارت و امزش کرد که در سماع درای که کنی  
 و چون در سماع زیادت خواهد شدن سماع بن خلق از آن  
 محروم شد که هو او نفس مشغولند چون سماع کنند آن حالش  
 مذموم مکرر زیاد می شود پس سماع بر چنین قوم حرام  
 است لیکن آنها که عاشق و طالب حقند چون سماع حال نشانند  
 که قطب حق است و افزون می کند لابد که بر چنین قوم حلال شد

امتثال امر او کرد و در سماع دو آمدن حال خود را بیان دید که  
 شیخ فرموده بود بعد از آن باقی عمر در سماع بود و از اطمینان  
 و این ساخته بود اکنون هر یک از این متابعت شیخ خود می کنند  
 بامید آن که بیکت آن متابعت مقصود حاصل شود چنانکه  
 امتنان مصطفی علیه السلام اگر چه نماز را بدان حضور که  
 پیغامبر علیه السلام آن صورت را نگاه میدادند ناخلف ایشانرا از امت  
 او دانند بدین صورت نماز که می کنند شاید که بیکت آن بمعنی بر  
 که **المجانز قرة الحقیقه** پس یاران نیز صورت سماع را  
 که از شیخ خود دیدند نگاه میدادند تا باشد که بیکت آن  
 متابعت بمقصود برسند و جمله کمالات بیابد و الله اعلم  
 بود در طاعات و فی الجمله  
 بود مشغول علوم و در غایت  
 باقی وزهد را بجای می برد  
 هر چه در از حق نوسبت  
 در سماعی که بعد از پیش کردن



چون در آمد در سماع اول  
 شد سماع عشق و رای دست  
 هم شدند احباب شغول سماع  
 ماند تا اکنون بر آن سفت سماع  
 چو کمان دیدند شود خود در  
 از سماع آید عاشق قوت جان  
 عاشقان را هست رهبر حق و بی  
 غیر عاشق را اگر زن شود  
 عاشقان را شد سماع و فی جلال  
 یک شد بر غیر عاشق او حرام  
 عاشقان را هست از آن کام مراد  
 می دهند از دام و دنیا بی کان  
 در جهان جان که بحر زندگیت  
 در جهانی کان ندارد تخت و  
 بخودی آمد نماز عاشقان

حال خود را دیدند خندان  
 از سماع اندر دلش صد باغ دست  
 کشید از آنجا هر جا استماع  
 نداشتند ایشان بر آه اطلاع  
 شد سماع و رقصشان این و  
 زان همی رقص شد از آن عشق  
 می برد شان پیش آن قوم حق  
 دان که عاشق را بحر هر بود  
 جنس این از سازهای قیل و قال  
 زان که بحر و مندا زان لایم  
 میروند از بستکی سوی گشاد  
 سوی عقی می شوند از دل روا  
 بی فانی اندران پایند گیت  
 می برند آنجا همه با بر شرق  
 هر که با خود باشد او در رشت از آن

سرهای کان بچند در میان  
 عاشقان را نمودن مطربان  
 سوی آن مسجد که آن ربانی است  
 بی خود آنجا در نماز آید خوش  
 بی خود آنجا در رکعت و سجود  
 او بود سیر نماز و هم نیاز  
 مسجد و عشاق باشد معنوی  
 مسجد باز آید باشد سق و  
 عاشقان بی تن در آن مسجد روند  
 هر یکی را در غز اینی خوش  
 رفتند بدیگارش اندر استخوان  
 که برون کردن و ز این بوم  
 مصطفی فرمود بایاران او  
 چون علی تکبیر بندد و در نماز  
 اندران حالت توان کردن

فهم می کرد در ساز مطربان  
 جانهاشان بی سر و بی پاوند  
 حق ز نور خویش آنجا باقی است  
 جان نویا بند بی این چرخ و شش  
 جان مطلع گشته رسته از روض  
 که شدی عاشق بدان مسجد تبار  
 زین خودی چون بکدری آنجا  
 سخن اند روی بود بی پاوند  
 چو کردند از خود و بیرون روند  
 نوکش اندر کعب پای او نشست  
 بی نیاز شدند بیرون کردن آن  
 ماند قوش عاجز بی چرخ هم  
 از دل و جان بشنودین را نگو  
 می شود چو در آن دم از  
 نرگ پیکان را استخوانش آید



پایه  
نزد خان

در نماز او سخت بخود می شود  
بسر در آن حالت کشید و او را در  
مستی ایشان جان بد و زما  
می شد و هر یک زمستی آنجا  
خبر جانیشان بخان دور شد  
خود نماز داشت و این چون نایه  
پایه پایه پا بخدا از جا برود  
اندر آن مسجد کند چون نما  
سجده بی سر بود آنجا ملام  
نیت این را آخری کردیم با  
گشت غایب زین جهان خاکدا  
شد نیستش بعد از قطعی که  
شد صلح الدین زاهد حسن  
خال و قالش از وجودش فرو  
پدید آمدند هم خدام الدین ترک

نیت که را بخند بر وی میرو  
بجنان کن شیر آسمان نماز  
مستی می کشنده از خند نیاز  
کوند انستی زمین را از آسمان  
که دواورد در شان یکسان  
این نماز آنجا شال پایه است  
سوی بی خوبی رود از شهرها  
بی قیام و قصد پنهان می ماند  
بی دره آن و خدیج نوشند ام  
سوی قصه شمعین سر فراز  
بی بدن اندر جهان جاودا  
که بدش از سر مولا ناخبر  
گشت او را اندران و زرس معین  
سره های نادرا از وی می شنود  
آن که بود اندر بقاشا مین

نیز

ز بت ایشان نیاید در سا  
لیک که باشد ترا عقل نکو  
کرد در تاین دهم کان شاکو  
گشته ایشان را حجاب از جان خا  
هر یکی او را امام و قبله بو  
د ایماد در مدحشان مشغول  
زین ندانی جاه ایشان را عقل  
دانی این را که خوا ایشان را  
چون جهان کس گشت ایشان را  
جنس ایشان باشد آنکس بیست  
بس تعین دان کابیا و اویا  
جنس کی از جنس خود پنهان شود  
چون نظر باشند ترا دانی که او  
سرنهی بر پای او اندر زما  
مره خاش بخشد چشمها

ز آن که نبود حجاب ایشان را  
پی بری از جان بسوی اعلا  
بود بر دانا و پنا از خدا  
که ندید آن عشق را کس در جا  
بر مشایخ مدح ایشان می رود  
امر ایشان پیش او مقبول بود  
پیش گیری راه ایشان را عقل  
کم کسی آمد درین کون و مکان  
بس تعین دان هر یکی مد نوبد  
بل که یک نورند ایشان بی کان  
جنس خود جویند از جان و ایا  
که چه کرد اند لباس و آن بود  
خاص بر داشت و بر از نور  
خال پایش را کشتی بر دید که  
در شود و اکیس خودش تنها



در بیان آنکه حق تعالی اگر چه طالبان مقامات بلند و ملک  
 و پادشاهی نمی بخشد و اظهارشان می کند بعضی از اضعاف آن می شود  
 و مخفی شان می دارد از غیرت که اولیای تخت قیامی که فراموش  
 زی را که ایشان شاهان بختند و شاهان خود را بجز کس نمی دانند  
 مگر کسی که او را بحیثیت و تعلق از همه افزون ترست و چنین کس در حقیقت  
 جنس آن شاهانست پس و را حرم حرم کنند و این معنی چه عجبت  
 فی درین عالم پادشاهان صورت از امر او بندگان خود امارت  
 و منصب و ملک و مال در بیغ می دانند و شاهان خود را بکس نمی دانند  
 پس یقین شد که هر مرتبه بالاتر از دیدن آن شاهان نیست و الله اعلم

خاص خود را حق می داند بها	ازین خود از همه خلق جهان
ناشود پنهان ز چشم خلق او	تا نه پندهن کسی آن حسن رو
تصلت بدرا کند مقرون او	تا که خلقان ناما و زندگسوی
زان که معشوقان بختند از حق	نیست کس پیش از آن خاص او
هر چه خواهی خوش بختد از کرم	جاه و مال و ملک و اسباب در
از عالم و از ملک و نعمت پای جان	کان بود بالاتر از ملک جهان

هیچ نماید بکس داد و خفی  
 شاهان خویش را دایم نهان  
 تا نه پندشان کس از برناوید  
 هر یکی را حکم و ریت میبند  
 از بد و از نیک و از پر و تنگ  
 هیچ نوعی دیدن ایشان عیان  
 تا به پیم سرور و در شک و را  
 هم برین ترتیب دان ای باخود  
 نیست دستور یقین دان از خدا  
 که بمن بیاخضر ای علیم  
 داد من علم و عمل بم فال اول  
 تا از و دی بر همه در مرتبت  
 بر چنین دولت و دواز و حق  
 لیک چشم نیست پر از دلا  
 سوز و شوقش خود در خواب برده

لیک خاص خویش را کس با	هیچ نماید بکس داد و خفی
نهان که پادشاهان جهان	شاهان خویش را دایم نهان
داشتند از امیران و وزیر	تا نه پندشان کس از برناوید
ملک و مال و جاه و خلعت میداد	هر یکی را حکم و ریت میبند
هر کسی جوید ز شد کاری بد	از بد و از نیک و از پر و تنگ
لیک خوانند بختن از نهان	هیچ نوعی دیدن ایشان عیان
هر که گوید شاهد خود دانا	تا به پیم سرور و در شک و را
غیر تخت نیز بر همه آن خود	هم برین ترتیب دان ای باخود
هر کسی را دیدن آن اولیا	نیست دستور یقین دان از خدا
سأله می خواست از بزرگان	که بمن بیاخضر ای علیم
حق بهی فرمود بکدر زین سوال	داد من علم و عمل بم فال اول
ملک باقی و شاهی داشت	تا از و دی بر همه در مرتبت
شکراین نعمت کن و چهره بگو	بر چنین دولت و دواز و حق
گفت موسی این همه دادی مرا	لیک چشم نیست پر از دلا
عشق آن شد فی قوام کرده	سوز و شوقش خود در خواب برده



در جبین سودا تو ام افکنم	دردم عشق و آ آ کنم
چون زشت از خاست و این سودا	از چه رو بست این عجب و آ
بس گفت و بشنید از حق جوا	که ز روی لطف و گاهی از عجا
آخر او را حق ز رحمت داد	گفت ای موسی روان شود در
روز شمع خویش و می بود در	از غم خویشان و امت در که در
یا که در غمت پیاپی خضر را	تشنه ای از روی کلام بگردا
دان که هر جویند پیاپی بود	چون ز جان مطلق بر اند بود
خلعت دیدار از مردان رسد	آن جهان که منصب از سلطان
این عطا ناید ز تراز هر که	کی در سبزه مفسدان اند و عجا
هر کسی را داد حق کاردی که	کار در کرد ز انداند افشک
بی شمر در هر حرف غریب	کار از ای نیارد کن و این
هر یکی را هست کاردی و عجا	از سپاهی و ز امیر و پادشاه
حمله اجزای جهان بالا و بیت	هر یکی بگرفته یک کاردی بد
آسمان و اقیانوس و اختران	بی شمار از جنس این اند و عجا
می نکرد و هر یکی را پیاپی عجا	هر یکی کاردی کند به خدا

تا بود قایم از نشان بچین	ستقایم کردن و عجا
نکو که نیاپی عیان	قایم است از کار جمله این عجا
زین قدر مجمل که گفتیم	که تفصیل از مشاند سخن
بی کافی آن کشد ایجاد از	بلکه از بسیار با اندک بسا
ز اندکی همین فهم که بسیار	در هر کس کافی بود هشدار
هوجه حق کی دست بایستد	و آنچه نایب است باشد نیست
باز کرد و قصه موسی بگو	ز اشتناق خضر چون شد حال
عاقبت موسی رسیدند خضر	صاف گشت و رفت از وی کلک
یافت ز و چهری که در و مشن	بی زبانی بر د از و صد نوع
برد فرحالی و رای حال خود	شد تمامت حاصل مال خود
آن همه کی داشت چون یافت	یافت از د خضر صد خبر و
چون که موسی با جهان شاهی و	گشت پیشش خاضع و نهاده
کی تر هستی مفسس و بی ناز مان	چون می جوئی خضر را هر زمان

در میان آنکه تا این عالم صورت که آسمان و زمین است قایم است  
حق تعالی را ولی و اصل موجود است زیرا که عالم برای جهان است



هست شن است و از بهر او قایم است چنانکه مولا نام نموده است  
علم نداری که بدانی آخر **که هر شاهی است بر این نام که سلطان**  
چون او از روی صورت نقل کند و بجای او کسی نشیند مجلس و این  
خیمه آسمان و بساط زمین را بر گیرند و در نورددند که  
**یوم نظری السماء کطی السجل للکتاب** زیرا خیمه برای پادشا  
زده اند چون پادشاه نقل کند خیمه را بر کسی ندین تا جها هست  
یقین که آن جهان کس موجود است و در تقریر اندک بجای مرتبه  
عظیم دارد و حق تعالی جویند را محرم نخواهد گذاشت زیرا  
بی یقین چندین انعام که در خاکی را آدمی ساخت و آدمی را انعام  
صد هزار نعمت داده ملبوسات و مطعومات که تا کون فی شمار گیری که  
ناخراسته این همه بی محشود چون نخواهند عجب جها خشد لیکن  
خواهند کان در حضرت حق تعالی یکسان نیستند چون با ولی  
خدا و وی آری خواست او بشک بالای خواست نیست توان خدا  
بقدر رقت خود خواهی خواستن چون قضا و از همت تو بلند  
بر آن ولی برای تو از حق چیزی خواهد که هر کس تر آن در کان

باشد

و نه در همت آمدن بود که خواست او مقبول تر است  
با جابت زود تر مقرون کرد و از این دو گفته اند که آنچه  
از ولی خدا حاصل شود بطاعت میسر گردد و الله اعلم  
هست موجود آن حضرت و  
آن حیوان هر که خورد اندر جها  
آن حیوان چیست دیدار خدا  
آن جان جانی میخ از اجل  
تا جهان باقی بود آن مرد  
فی زمین ماند یقین فی سما  
این جهان از جها کسی نیست  
حق جها را بهر آن شاه آفرید  
گفت حق با مصطفی الاولاد  
بس یقین شد که برای اهل  
اهل دل فی شک یقین نور  
میجان که گفت مولا نای  
بکه و از غفلت بجو و را نیکی  
بی جان او را فریضه وقتان  
جان فانی یا بد از نورش بقا  
بلکه باشد در بقا میراجل  
نیست کرد بی وی بن بالاوت  
بس قیامت رو نماید فی کان  
بهر بودش چند روزی در  
از برای ارجمان زان شد بد  
بهر تو افراشتم اخلاص را  
گشت موجود این جهان آن  
از آن معنی همه بود و میبند  
ز بد معنی آن تو را در



آن خلیفه زادگان قبلش	زاده اند از عنصر جان و دلش
کر ز بغداد و هری یا از رند	بی مزج آب و گل نسل وی اند
جمله یک چند کر کم یا فزونی	هر یکی هستند جان از هممون
در حدیث آمد که اصحاب نجوم	مضطربان بودند در دفع هوم
هر صحابی را که یابی در جهان	افتد ای کن برو از عین جان
ز افندای و رسی اند رهدی	مقتداش دان بران کن افدا
کر ترمانند من رهبر بود	هر چه می خواهی از و حاصل شود
تا که باشد جنس ایشان در جهان	دان که ماند این زمین و آسمان
ز آنکه مقصود از جهان ایشان	جمله مطلوب و سریر دانند
از همه بدیدیم بهر بندگی	خواستند از جان بخت پیوندی
تا بخت مانند قایم بی جهان	در جوار نور و صلت در آمان
چون بخت محض صل باشند و سر	غیر ایشان از آمدان فریاد رس
کان الله هر که کشت از عین جان	دان که کان الله شد جاود
روز جان جواهر در آرد و جهان	در جوار نور و صلت در آمان
تا یکم دست تو آن کان بود	سوی آن نور ت بر د زین نارود

کر دی آزاد و رخی از رنج و غم	ناز جنس این جهان پرستم
در بهشت بر نعم پایند تو	و ادری از مرگ و مانی زین
توجه غافل خفته ز بر کلیم	با جان شست جو بیان یکم
که نداری از جان بختی طسو	بس ترا باید که باشد حستو
آن کجی داند که شد از وی جدا	لیک این میدان که قدر آن لغا
لاجرم باشد بعد جان وصل خود	بعد وصلت دین باشد عباد
چون نبودش باشد آن پیش قدم	جوید او آنرا که بودش از قدم
همچ طغی حست شاهد را یک	چون نداند چند اکتوبیداد
کی ز ذکر شهوتش باشد کشاد	طفل چون شهوت ندارد در نهاد
باشد او بیوان آن از داد خود	جنس چیزی چون بود در جان
کر چه ناصح و صفا را گوید	چون نباشد اندر وی جودیش
برده باشد از ازل بخش ز خود	قد و کج آنکس نکو داند که او
داشته از داد بر دان سرود	هم شده باشد بخش خود کی
از قدم بود غنی و هم امیر	قوتش آن کشته بخاطر از سر
همچ و قش این چنین فرست بود	لیک آنکس را که این رتبت بود



قا و عیش کان از ریایان شود  
آن که چهری را بر خود دید  
کس گفت این و نکند در جهان  
هر که جو یافتیم کرد خیر  
کز کشتن از کس جدا جو یاکست  
بسی تعیین جویند یابن بود  
آن که جانی داشت باز آید یوی  
زان که جی بود ست اول یکنما  
باز آن مرده شود زین تعیین  
آن که بیجان بود شک و خاک  
کی شود زین کسی که مرده نیست  
مرده باید تا کند عیسی و را  
بر نیاشد مرده زین چون  
هر که توان دولت بود در تن  
چون نشد با کشتن جان از خوی

خوش بود از بود و از نانو  
چون توان گفتن کزان چرخ  
که جز از کور شد آن نه نه  
خوار منکر زانکه هستن <sup>جست</sup> یکنما  
هر دو چشمش روز و شب <sup>جست</sup> یکنما  
جان او در وصل پائین شود  
مرده باید تا شود زین جی  
کشتن مرده چون ز چشمش رفت  
چون که جانی بود او را پیش ازین  
یا فناد خوار چون خاشاک  
کی شود صافی جو غیره زین  
زین از افسون و برنج  
کی محالست و بعدین کی بود  
کوچوید باز آنرا از عجیب  
که نجوید آن وصال وارتقا

جانها بی که از انجا زده اند  
هست گشته از سخاوت زمین  
بجی حیوانند زین در جهان  
مثل حیوان عاقبت فانی شود  
بل تر باشد ز حیوان گشتن  
زان که قدرت داشتند <sup>کزان</sup> یکنما  
بودشان طاعت لا اله الا  
امر حق را ترک کردند از ستا  
با وجود قدرت آن قوم لیم  
بر این روخواندشان <sup>اصل</sup> یکنما  
نا از آن علم و عمل کاری شد  
لاجم گویند در خسر و ما  
زان که حیوان شد تراب و دمار  
درنج حیوان بد فناوارستان  
باز کشته سوی اصل خود تمام

زان لغایم <sup>جست</sup> و زور افاد اند  
نیستند در جانشان نوری زین  
قایم از خواب و زور اند زین  
خاک بودند و باصل خود زین  
کردد از دوزخ در آخر <sup>کشان</sup> یکنما  
ن بریدندی بسوی ملک جهان  
جی توانستند که <sup>سوی</sup> یکنما  
از عمل فارغ شدند و از بقا  
کا هلی که دند و شد جانشان  
که بندشان وفق امر حق عمل  
در حق آن عمل یاری شد  
هر یکی یا لیتنی کنت تراب  
از عذاب و محنت دوزخ جهید  
ماددی رنجی مقیم خاک جهان  
خوش حال و لیتد شاد کام



ایک ہی یا ایک شفا بعد از خبر  
 کتب بود انجام خیران در فنا  
 رو بکن جھدی و دست و پا  
 هر چه میاید ز تو از را نیست  
 یکی می کن و ز بدیها بشود  
 که بجد جھدی کنی آنجا روی  
 می کنم یک چیز را از ایم پس  
 می شود گفتن مکرری علی  
 زو که او سازد ز زرد صد نور  
 هر یکی را زان بود نامی در  
 جمله از صراف دانند یک زو  
 یک بود پیش برهانشان بی کار  
 بیکه را از صورت یعنی کی نظر  
 که زدها میعد و آب جمله یک  
 چشم هر که چه و باشد عدد

تا ابد و ایم عذاب اندر عذاب  
 بهتر از انجام شخص بی وفا  
 خوشتر را اندران رحمت  
 می کن روی کیم از قرآن سبق  
 تا نباید بر تو زان خود بشود  
 از چنین بستی بران بالا روی  
 با هزاران کن عبارت در  
 بیکه را از صورت یعنی کی نظر  
 جمله را یک دان و یک پس  
 بهی کو ز یا خو کاسه بی شمر  
 به ظرف آنرا اندکی کمتر است  
 زان که یک چیز است ز زردگان  
 تا به معنی گوشت واحد و صورت  
 این نقین دان و کد را زو هم  
 یک نورش یک بود ای باخبر

سوی نورش رو که نایل می شود  
 جا نهاییک نور نهایی شمار  
 این صورت و اعداد فانی می شود  
 نیست می کردند کلی این صورت  
 چون که در صورت نخواهد ماند  
 سوی معنی رو که معنی باقیست  
 هر دم از مصنوع در صانع  
 رفتن تو سوی معنی این بود  
 عمر را چون صرف در طاعت  
 و ایما معنی بود مطلوب  
 چون معنی دل نمی شوی  
 که چه باشی در لباس این صورت  
 خوشتر را بعد از این معنی شای  
 رویت اندر چیست فی بی کار  
 چون توانی که بدان ز کرده

تا که بی اعداد در وحدت رو  
 دایما در یک نکر ای هر کاد  
 جمله در کتم عدم در می روند  
 که بقا خدای ز صورت در کرد  
 ترک صورت کن در آن خدا  
 زان که در معنی خدایت ساقیت  
 نا شوی از حسن صانع با خبر  
 که همیشه عمرت اندر دین  
 کل هوای نفس را از دل کن  
 در صورت معنی شود محبوب تو  
 همچو معنی در همه دلهای  
 چون بمعنی باشند کلی نظر  
 چون که در معنیست خبری غیر  
 که بنان باقی و کوبان نویسان  
 از دل و از جان و از غریزه



پس طاعت روز و شب بشود  
 چون که طاعت دایمت آید شود  
 از شما و اهل دل باشی بر سر  
 پرشوی از نور حق چون جان تو  
 بند عین خواجه باشد در امور  
 بند چون دلتوا خواجه می کند  
 دست و پای خواجه باشد غلام  
 پس یعنی بند را خواجه بدان  
 بجز دست و پا که الهای او  
 و تو کار حق کن و بکند روزگار  
 نادان کرد میان اصبعین  
 بعد از آن هر چه از تو آید آن بود  
 زان که چون دل الهی شد تمام  
 همچنان که خورشید از خورشید  
 که بظاهرتن کید آن کارها

شوی عصفیان همچو بادانان  
 در حجاب چشم و لبت پنهان  
 چون ترا بیند ملازم بر در  
 و محمد از راه طاعت سوی هو  
 هرد و رایک پنهان کرداری تو  
 بود جان بر تار امرش می تند  
 چون که بجز او بود کارش تمام  
 چون رضای خواجه جوید هوز  
 بند اندر کارها بر جای او  
 تا که دی آتش آن کی دگار  
 وصل یابی و رود از پنهان  
 چون ترا پی برده رود ز هو  
 بخشش و کل زحق باشد تمام  
 هست جمله که فروشد که خرد  
 که خانه گاه در بازارها

جمله را از عقل آن از پنهان  
 پس نوید را از عقل هوشمند  
 همچنان چون حق شود مطلوب  
 هم ترا حق دوست دارد بی گمان  
 گفتا از اجبت عبد از المن  
 زان که او آتش شد در دست  
 کل قبول او قبول من بود  
 این چنین کس را بخوابی خفت  
 مظهر من او بود اندر جها  
 زو ما پنهانی اگر قابل بویی  
 خاطرش را بخوری دایم بند و  
 خورشید را و تف کن در کار او  
 هر چه فرماید کن از جان و دل  
 کو کین محتر بیا بیستی مرا  
 از خدای جوی توفیق و عمل  
 زان که در پنهان بود از عقل  
 که زین ظاهر شود ای احمد  
 او بود تنها از جان محبوب تو  
 آتش کردی یقین اندر جها  
 زو باشد من خدا چون جان  
 می کنم من هر چه آید زان بد  
 کار تو نکوزد او او شود  
 که کد با تخی از و کردی امیر  
 نور من نابد ز روی او عین  
 چون که بروی مراد او روی  
 بهر او می باش روز و شب کار  
 مهو او روز و رضای او بخی  
 دم بدم می باش از آن خدمت محفل  
 خدمت آن شاه کردن با تخی  
 تا عملها از این توفیق و عمل



چون شوق کلفت جبینش  
 نعمت نادر کنان افزون شود  
 دم بدم کیم ز دادرش  
 آخر کارت مقام او رسد  
 همچو او رهشوی در راجش  
 عاقبت کارش شوی اندر طریش  
 صحبت مردان محبتی اقب بود  
 همچنان که جان و دل در آید دست  
 تن و جان زینست و جبینش  
 از تن تو لطف جان آید بدید  
 بس خنک از رزبها ز خود و جو  
 بنیرها را چون ز جایش نباری  
 کی یا موزی ز جاهل علم را  
 زور رسد و حق بخورگان برآید  
 کاو طاعت طالب حق ز خود

بر دهان از خون او نریختی  
 همچو بدی روشن و موزون  
 جان فانی را دهمی یا بقی  
 در حجابی وصلنت از هر رسد  
 جمله عالم از تو کیم در تویت  
 خلق که ندان توین معنی  
 زان که زیشان کارها زو شود  
 حق درون آدمیان دخی  
 او ز حق زینست و جبینش  
 و زین او جلوه خدای مرید  
 دایما از خود مکن از وی کو  
 هیچ از مشقتی آبی خوری  
 یا ز مرد خشمگین تو خلم را  
 نی ز صند و حق که گاهش نرسد  
 تا رسد از حق ترا عون و مدد

لیک خون مرد خدا یا در شوق  
 دامن آن شاه کبر و شو غلام  
 در میان آنکه حق تعالی آید  
 که داده است خلق باقی بماند  
 و سخن حق را تصدیق کرد  
 و هر بدی بخی که خلاف آن کرد  
 بماند و در نفرین آن که در قرآن  
 بحفاظت آن می فرماید که ذکر را  
 تا کتبهایم مقصود ازین ذکر  
 ذکرند تا کتب برایشان غالب شود  
 تا اندر رسانیدن بر اینها  
 از ذکر حفظ است و خلد از حفظ  
 زیرا بعضی را از اینها و اولیا  
 تن لباس است پس برایشان هیچ  
 المومنین لا یقوتون و لا تحسبن  
 دامن آن شاه کبر و شو غلام  
 در میان آنکه حق تعالی آید  
 که داده است خلق باقی بماند  
 و سخن حق را تصدیق کرد  
 و هر بدی بخی که خلاف آن کرد  
 بماند و در نفرین آن که در قرآن  
 بحفاظت آن می فرماید که ذکر را  
 تا کتبهایم مقصود ازین ذکر  
 ذکرند تا کتب برایشان غالب شود  
 تا اندر رسانیدن بر اینها  
 از ذکر حفظ است و خلد از حفظ  
 زیرا بعضی را از اینها و اولیا  
 تن لباس است پس برایشان هیچ  
 المومنین لا یقوتون و لا تحسبن



بَلْ خَلَقُوا عِندَ رَبِّهِمْ مِنْ تَوْنٍ فَجَئِقٍ أَلَا إِنَّ أَوْلِيَاءَ لِلَّهِ  
 الْأَخْفَى عَلَيْهِمْ سِرًّا لَا يَخْفَى تَوْنٌ ذَاتِ أَتِشَانِ مَضُونِ اسْتِ  
 از رخ و آفت بخشان که خانه پر نو را آفتاب باشد اگر خانه فرو  
 و خراب شود نور آفتاب را از آن چه کنند در خانه اگر گشت بیک حرف  
 ذکر خلق را بنیاد و اولیا رسید است بیل ایشان عین ذکر باشد  
 چون از آن پند بچنان که کیسه های پر زرد از خوانند و کیسه های سیم را  
 سیم خوانند التفات بصورت کیسه ها نکنند در آن کیسه که باشد گویند  
 ز دست و در آن کیسه سیم باشد گویند سیم است صورت و فال بعد ماز  
 چون کیسه ها شما را زهر چه در وی است بدان نامش خوانند از معنی بود  
 که صورت بصورت و فال بخورد ظاهر که چون از حق پر بود گفت انا الحق  
 و اعاقل کفیه اشاره یعنی اگر عاقل ترا اشاره بپیش شد و الله اعلم

بهر این سرخ فرستاد انبیا تا که تار اسوی حق رهش شوند اولیا جمله بدین کار اندرند و چون و الله بر حق و یقین	در جهان آب و گل از بهر ما جامه های پست ما بالا روند تا که از پستی ترا بالا بوند بهر هر یک کرده گوشه ها را
---	--

بوده مشغول نصیحت ر و دود  
 تا دود تو فتنه خلق را بخدا  
 هیچ فارغ نیستند از پند خلق  
 پند ساز اهر که پذیرد زجا  
 و اهر را ز آتش در و زنج سلیم  
 آنکه پذیرد زنجی پند ساز  
 از برای بندگان بزدان ورد  
 اندرین عالم خداشان ناصر  
 گفت انا الحق و تر لنا خدا  
 ذکر را ما حاکم از هر کویند  
 ذکر مردان اند و میدان آن  
 لفظ قرآن نه از پیر شد بدید  
 سر بسره گشت و فکر است آن  
 بس و لی راه کردن آن بگذر  
 غیر ذکر و فکر در وی نیست

خواسته اند درد عاشان هم درد  
 در نیاز و زهد و تقوی ما  
 دایما هستند مانند پند خلق  
 کرد آخر او ز سلک قبلان  
 باشد اندر صد رخت خوش  
 قهر و زنج کرد آن دوزخ را  
 انبیا را این طریقه ارسال کرد  
 تا بر ندای خلق را بالا زیست  
 ما فرود آورده ایم این ذکر را  
 تا کشاید بند ما از خلق بند  
 زان که ایشان شد طرف حق  
 تا که از وی نیک و بد تراشید  
 زو شود از کار بر خلقان علی  
 چون کرد او را نیست غیره گرفتن  
 بخلی که ز کس نیست و فکر نیست



و اگر چون خطم است و دریا  
 و اگر او بسیار ذکر اندکی  
 می برد فکرش و برای فروش و  
 فکر او غفاد فکر بجو زان  
 هست فرقی در میان از د فکر  
 پس ممکن خود را قیاس  
 مری و زکر را یک چیز دان  
 آن همین است این همان در خوا  
 که نهی یک چیز را صد نام تو  
 انبیا و اولیا خود نامهاست  
 جامها معدود و آن باد بکست  
 باشد و غافل ز باد به طفل  
 دو فکر یک باد را با بغرد  
 ابتدا از اصناف و بعد از آن  
 ایک یک تو بود و در معنی که

که را عملت در ریاض فکر  
 پیش فکر ش هست فکر اندکی  
 فکر تو بر آن شده بر کرد فکر  
 فکر او خورشید و فکر به چون  
 فکر تو چون پی و فکر ش چون  
 پیش آن دیاتو هستی چون یک  
 زان که فرقی نیست هیچ اندر  
 زان که دارد هر دو یکسان  
 کی شود یک چیز از گفت بود  
 جمله در صورت مثالها  
 هر که او یک را دو گویند در  
 پیش و یکسان بود هم نقل و نقل  
 که کنند اندر نظر و فکر و بد  
 اولیا را صادق و موقر خوانند  
 یک سخن کنند در دعوی همه

هر چه گفت آن اولین گفت آن  
 دعوی و معنی جمله بود یک  
 که به نمود آن بظاهر مختلف  
 اولیا را دو و مبدی یک بود  
 جمله کان نردند از نور جل  
 نان که یک چیز است دارد آنها  
 یک بندگی یک بروی عی  
 هر که دید و آن احد را جدا  
 نام را پیش نمائند اعتبار  
 غیر یزدان را نه پند در  
 بخشش باشد ز حق و دین  
 که به آید از زبان لفظ و مثال  
 شد زبان چون آک اندر د  
 ن نبود همچون چراغ و نور دل  
 هستی ن همچو کل آمد تعین

به خط و بیخمان بی پیش و کم  
 از تعین گفتند از بی زشت  
 در حقیقت جمله یکسان و منف  
 یافته این سوا از ان خورشید  
 هست اندر قاشان یک نوع  
 هر کسی نامی نهاد اگر احدا  
 کی شود معدود را اعداد جدا  
 پیش او بنده نمائند هیچ باب  
 بی و آن یک را یکم در کما  
 پیدا و هر چیز کاید آنچه بود  
 صورتش است بود پیش احد  
 در حقیقت هست از دل بی ک  
 پس ز دل دان جمله را یکد بر کل  
 در شنی باشد و دل را از یک  
 دل در نور و دل از نور شنی



نور دل باقیست از پاسبان  
بویما حق می کند در دل نظر  
از نظر مقصود ناب وی بود  
دین و در جان بود پر نور  
غیر خود نیست چیزی در او  
تحت محبط نیست از چیزی جدا  
در همه اخرای عالم آن حق است  
می شوند اشیا عدم هم را بر او  
جمله از وی زن اند و بی  
هست و کما و تنف زن بجا  
نیفتند آگاه کن جان زن اند  
زان بود آگاه این عقل منیر  
و نه باشد در نور عقل پر  
تجلی بخوبی هستی را بیاورد  
هر دلی را که بخشد فهم این

زان که دل مانند شعله پایدار  
زان که دل نورست و زرد آن  
نه چنان که جسم از جان حق بود  
بلکه بر باشد از آن فضل علی  
می کند بر و اصل از لطف حق  
ز دست زن هم زمین و هم سما  
جمله معدومات زان قدر است  
بش عدو حدت قدرتهای حق  
مجنان که ذرات ماهی ای شیر  
هم سر و هم پا و هم زانو و ران  
که چرا از جان زن و فرشتند  
دایم از عقلی تو آگاه و خیر  
بخیر باشد ز سرهای عب  
زن از حق آشکارا و نه  
باشد از زن درین برنج و

زن در مابقیست آن زن  
زان که دانش هست و صفی  
بس بود عالم خدای افش  
آل فطانی بود در دست حق  
هستی حق را در آن هستی  
فی حال دل نماید از زبان  
گفت شاه از تر جان دانست  
بی حجاب تر جان واقف شوند  
اهل دل از سر دلهای افتند  
بی وسایط در محاسن حاضرند  
از جان سوی جانان رفتند  
یستایش از اجای طایب اند  
دست گیرند کاندان جهان  
تا نیفتی از غلط و رجسب  
چون در اسم است آن ستمی

که نهایت واقفست از نخست  
نیست با آن تر دانش هر کار  
چون که زن مغرول شد از ملک  
دم بدم جانش ز حق گیر دست  
تا شوی استاد اندر علم حق  
دل بود شاه و زبان چون ترجمان  
لیک خاصان بود قرب تمام  
هر گنجایان شده و در نام زد  
بی زبان سر از حق را و صفا  
بر همه سرهای مخفی باطل اند  
همچو جان پیدا و پنهان رفته اند  
می گشاید پند شان از پایی  
از مصایب و زعمالک و حجاب  
بدن مستحق را در حق اسم شد  
همچنان که وصف حال اندر حق



هر چه هست اندرین پیدا شود  
هیچ چیز نیست باکی سخن  
حالا از قالیها پیدا شود  
در دسند باد رد پهلویا بشیم  
تا انکوی کی شود معلوم آن  
نیست بر تر از سخن چیزی بد آن  
و انبیا و اولیا آمد سخن  
تا رساند مهر او در مقصد  
از خدا اما را سخن زان روز  
کنی جی کرده است ایجاد ما  
تا کنیم او را همین جا بندگی  
مشتب حاکم را بقدرت زین  
از رخ صورت و صد نعمت با  
که به تقصیرش پیارم و میان  
تا شود بهر که میسر کند

آن که اینش فهم شد بالا شود  
کز تر عقل است کامل فهم کن  
آن که اینش فهم شد بالا شود  
یا که حالهای دیگرش و کم  
حال سیر از گفت و گو در عیان  
چون دروغ و سهو بود در میان  
ناز اگر در دران دریا سفر  
بجو کشتی سوی ما وای خودت  
تا که بر ما خواستش کرد و بد  
زان جهان روح در این خاکها  
شکر نعمتهای او در زندگی  
بجو گلشن نان و فرخند کرد  
وزن معنی هزار شرح و گشاد  
هیچ نوع از اینا شد خود کرا  
کیست مقبول خدا و کیست بد

صلوات

صالح و طالح بخورید بشو  
چون عبادت بود مقصودش  
وان که او اینا نکرد این ندک  
چون که او ما مو را مهر خوشد  
لاجم گشت بد را باجم  
باز کردیم اندر آن تفریر ما  
یک نماید خرب و یک رسود  
هر که آنرا کرد کشتن از اغنیا  
کی شود با این دش پوندگی  
کرد عصیان زان که و سپکا  
نیکوار هست ما و او در عیم  
که خدا بنود زینک و بد جدا

**در بیان آنکه حق تعالی همه را بشمار هست کرد امر عالی و در**  
و بر همه محیط است و هیچ چیز از جدا نیست زیرا که زیر و بالا پیش و پس  
بیب و راست در قبضه قدرت وی اند جانکه در مشتاد می سید  
رین ها و یاد آنها می کند باشد آنها از جدا نیستند اما از و خیزنا  
بس حق تعالی با همه است و اغلب از و خیزنا کس را که از خود  
خبر داد آن با خبر از همه میا ز شد و جنس ایشان نیست و آن با خبر  
یا بی است یا ولی و در تفریر آن که میان خلق می خورد و میساخت و بجا  
باشد از همه دیگر دور باشند و چون هیچ چیز از غیر الهی نیست از  
کسی دور نباشد از غایت نزدیکی دوری نماید که خلق شد ظاهر



بفرخنده از دور منگی و از همه نزدیکان نزدیکتر می بیند ناخدا  
 یافته باشی مرد خدا آتش که خدا را دوری بیند هر که درین  
 آن مرد گیرد اوین همچنان پند که او می بیند نور آفتاب از  
 خانه ها جدا نیست همه خانه ها پزند از نور آفتاب لیکن چون از آن  
 روشنی بی خبرند از آفتاب عظیم دورند و آن دوری  
 از روی مسافت نیست ولی از بی خبریست والله اعلم  
 جمله اشیا ز من از قریب و دوری هست از و گشتند و هم از دوری  
 باویند و بی خبر از وصل او قایم از وی هم ولی و هم عد  
 جمله اشیا بودند از هم جدا بعد از آن با هم رسندی بوالوا  
 لیکن حق از فرط نزدیکیست دور تا نخواهد می باید در ظهور  
 همچنان که کون باشد ز آب پیا بود اندر صدق در نزد  
 چو باشد از آن در آن صد آن جهان که طفل از غر و شر  
 چو سلطان چو اندر جهان کش بود صد دول و عاقل از  
 کی نیست شوری آن پس باشد که او زامه لک بدر  
 که جهان اوست ملک و مایع و لک نادر آتش از آن پنهان

در شرف مستغرق و نادان بود خرق آب از و نهان بود  
 هست با جلد خود در تن جهان چون نخواهد می نماید زو جفا  
 کرده شد شریک اگر عقل بود و نداری عقل کی فتن شود  
 عاقل از ابله بود و غری از ابله چون نباشد عقل چه سود از ما  
 لغت اندر دست لغت بازین کشته جنان که سار و که میست  
 که شود غالب کجی مغلوب نیست که سوی با ابرار دهر دورست  
 بنود از جنبش ز لغت نیلوه کل ز لغت باز نباشدنی کان  
 نیست لغت هیچ کون جهان ز سر هر طرف کو آید و کرمی دود  
 آتش مطلق بود در دست مرد آتش از وی کی تواند کار کرد  
 کی کند خود کار ز من مده یا شود کس کرم از افسرده  
 جامد مده نه آید فی روزه کی جو شخص ز من می بد بشود  
 جنبش آتش بود از ز من پادشاهی نیست کار بند  
 هست بنی آتش اندر خم شاد شد بود پر کار در نیک و نیک  
 آتش آمد عالم اندر دست شاد از زمین و آسمان سرخ و سبزه  
 جمله ما مورد پیش کرد کار از نیک و نیک و نیک و نیک



بی شریکی خنود بر کارش  
 خله را میزدن زین میوزا  
 چون ازودانی نه پنی غیر او  
 دایما باشد ترا دیدار حق  
 ساد باشی در حضور ملک  
 در صلوات دایمی فی نقش تن  
 خود صلوات مر دحق دایم بود  
 بهجو مایه کو بود زنده زاب  
 بی خدا بودن و راد و زنج بود  
 خلق دیگر زنده اند از خوردن  
 خله را میزد و باشد خورد  
 اهل دنیا زین خوردن اندر  
 هست حاصل زین خوردن اندر  
 زین کجا نیست کرد عاقبت  
 بزی میوه میوه اندر لطف

این خورد چون از دها پیر  
 مشنوار شیطان شنو گفت  
 و عا حق بی شک خواهد بد  
 می برد مردم ترا شیطان از راه  
 می کشند زانسون به پشت برود  
 در شکر از مکر و سواسند  
 می شوی همراه او اندر بدی  
 همچنین دایم بدین شیون ترا  
 نا کند در آخرت مانند خود  
 هان مکن بر خود ستم سوختن  
 ترک او کوی و از ان باز کرد  
 دایما اندر جهاد دین بکوش  
 در میان آنکه جز طالب نام و بود قوت خود را و مویهای  
 در طلب خدا مصروف کرد اندر ظلمت نفس و میکش شیطان را  
 دیوان بر عهد و عذر صاید طاعتش همه فرود و با عالم انبیا



و اولیا متصل شود و همچنین ایشان که در خون بر عکس متابعت نفس و هوا کنند و در معرفت شیطان کوشدند با او در دوزخ رود اگر سعاد دهد پیش از اجل توبه کند و از آن ورزش باز آید و پیرا که دوازده اولیا شود	خیر خود را در حق زرقوی جاساز سوی من دان چون در توبه باشد این در توبه در رحمت باز ماند اندر آمدن در دوزخ در پیشگاه و از هید از ریج و این شد زین کعبه جانها که دیدار اندروست منتهای آفت چون آبخار سپید چون که جان قطعه اندر بحر قطعه چه عین در یادان و را قطعه را در بحر غفلت باشد باید خود را فی زمانه و فی روز هم بود کی آخر امور خوشی نام
تا و بود عمر او درین سال اندر آوین در براری و نیاز اسب هفت را هر انکه زود را مخت یارش کشت و پیرا را نیاید اندر آمد کرد آن کعبه بطرف بجهای نور اسرار اندروست جان چون قطعه در آب دریا قطعه دریا شد بود در پیرا و در شد دریا ز بحر کن جدا زان که نادر بود خود در بحر اندر آن دریا که بی آغاز بود بی نهایت من چه گویم و السلام	

اولی اول آن دریا بود جان و جان خود کینه صنع او پوست را از مغز باشد خود لیک بود پوست و ادا ایم بقا هین همان در نوشت بگردن چون که کردی مغز بخوشش در عروج زندگی بی جسم باشد آنجا و جهای بی عدد حد کشتن این بود پس بس کشم لیک هم کن کن زخم چون زخم چون پریم آری حکمت لایم ختم ز هر چه بر نود زواری چون که پریم من از آن سود غیر این چیزی ندارم در دوزخ چون تو نام که نگویم من ازین	آخری آخر و بی جا بود مغز مغز است و جانها جمله دارد از وی نازی و تار و کوب که چه از مغز است و از ارتقا تا شود رویت چون مغز مغز سوی بر دان بی ثن و بی جان همچو نور دین از دین روان در حقیقت آن عدد باشد احد چون که حیرت پیش آمدن زخم در تن همچو صدف نادر در از بین آبی ترشح اندرم دین از آنچه پر شود هم را زین گویم و ایم اندر تحن و غیر این از من می آید و وقت چون درین ایام بود گارم
--	--



حالت و صلت بود اندر کس هر اثر را خالق باشد در کس تا که نادان سوی دانش نبرد که شود دانا ی سر را خد بی سرو بی پای و آسود زان که آن نیست پندار دست که رود آن را مخرج حاصل باشد از نور خدای زاب و آ و نهما را گفت ما شد و هم بیت بود چون طفل مانده در جهل و غفلت دان که حیوان	حالت و صفت بود در کس حسب هر باطنی حال را و عیال بهر خلق است این سخن نان بود لیک هر کس را نباشد آن حد هر که دین اسرار عشق که شود آن جهان رفتن بران و باد کم کسی که شود زان سیر و راه آگهی هر یکی در جان و در دل فهم بیت را کم بود یک را بود بیت شود عالم بخواه از گفت پس علم و حکمت و صفاتانی بود
---	--

**همچنان که هر بیت در آدمی دانش است زیرا که دانش**  
صفت خد است و لغد که نبانی آدم همت این فرمود که آدمی را دانش  
داد و خلقیات دیگر را نداد پس هر کس را دانی پیشتر او ممکن است  
و مقصود از دانش که آدمی را مفید است و از آن بر خور داری شود

آن معرفت خداست هر که این دانش نیست نادانست اگر چه همه  
چیزها را میداند و در تقریر آنک حاصل دانش خد را ندانست  
که هوش آدمی را بهوش می کنند در حقیقت چون بنوری  
هوش خود آن بهوشی است و بهوشی زلدنست میوه های شیرین  
برای آفت که از آن لذت گیرند درخت را برای میوه پرورند  
هر چه می ورزی در عالم همچون درخت است و میوه اش لذت درختی کمین  
ندهد از این برند و بسوزانند پس مقصود لذت آمدن جهان که خوشی است  
مقصود از عالم آدم آمدن مقصود از آدم آن دم آمد  
آدم هوش است و آن دم بهوشی است و لذت و الله اعلم  
قدر دانش آدمی را نیست  
توفیق از دانش بود دانش جهان  
دایما باشد سوی دانش و آ  
طالب دانش شود دایم در حق  
چون ز فکر خود نیاید آن ملام  
پرسد از دانا مرام خویش را

آدمی آفت یکش نیست است  
جوید آرد از رخ و در دیگر  
بلکه بی دانش بود بسته دها  
زان طلب باشد همیشه و فز  
جوید آن را و داد و دانا میا  
دایما باید حرم آن آفت را



جوید زرد اما که آن خوش است  
و صفت اشاق این بود بشو نکو  
کبر علود آتش بود بستی پهل  
چون نماند جگر و اودم شود  
نیست آتش را نهایت در طلب  
همجو جویی باش پوسنده و آ  
چون نماند آتش در آفتی  
که رود آتش زخم آن جمال  
لذت هوتر است بی هو شی عیان  
تبعیت هر چیز از لذت بود  
اگر خود بگرد آن بی اکهیت  
زین کافی نیست آخر یک خو  
کامد را این چیز بود آتش خو  
زدیدن محسن خدا حیران کند  
نست کرد جمله آفتاب

زان که دانا را ز دانشهاست  
کوز دانا نمی بخشد آن علو  
سوی آتش می رود و اهل  
بهر آن دل بسته و مرغ شود  
بس شو سنا که زمان از راه ر  
بی سرو بی پاوتر چون رود آن  
هست تکمیل حصول آن خوشی  
نیست نقصان هست آن فضل  
و توان از هر چیز لذت جو زجا  
چون نباشد لذت آن رد می شود  
و ای بر جانی که از لذت است  
سوی لذت شور و ان می شو  
هست حیران ناظر اند روی  
عقل را بی خود و نادان کند  
چون زخم حسن او یک جام خود

جمله دانشها مثال اخیران  
فی زمان از حسن یوسن  
هر یکی ترا از می نمی برید  
کشته زان سان هر یکی بخود  
دست خود هر یک برید  
هر دو و یکسان کشت پسران زنا  
نیست کشتند از شراب حسن او  
پنج دریشان چون از آن دیدار  
که چه بود نماند آن مجلس غار  
بس ز دانش بود نادانی بد  
فهم کردند آن جمال و لطیف  
نیست کشتند از خود و شرسند  
خوش جوید ناخوشی زایان  
باشند ز دانش قین آمل او  
بس زد و دانش او حیران شد

ز آفتابین کم نشوید ز فیض  
چی بریدند از دله و قف لقا  
چون بریشان روی پوسند  
کامد را آن دم زخم بار دست  
کف دستش را درین چون ترج  
پس در زخمها خود نشان  
نماند از هویشان یک نا  
هر یکی در پستی دینار بود  
لیک بودند از جهرالت هو شیار  
که شدند ز دست پنچو آن زنا  
چون که پی پرده میدیدند آن  
از جمال و روی او سر خوش شدند  
سوی شاهد عاقل میاید و  
کرد حسن شاهد آن خاص هو  
تجان سپردن زبان بر زبان شد



<p>صد غرض باید ز مهر و دار غرق کرد و دهد که اندر وی که ترا آن سر بود شاید شد تا که آری در کفان نادر زان که در بیجا بخند هیچ جا بس که را ز خود به بین از شاه پیش جیود کان بود از پیش کافران از خدای بر عکس آن ماند در میان دوزخ تلخ کرده آن افعال رب العالمین صد چنین برد از خدا ارجی</p>	<p>بهر جانان هر که اول جان هد که چون جوی بود در شوق در جهان در یاس باید شد رو به غواصان دران دریا سر بردن را دران دریا با خودی توان بریدن راه را مؤمنان از اناهجه دولهاست مؤمنان از عیش و عشرت بیگانه رنجهای بی عدد باشد مدام قسم کافران و قسم مؤمنان زان که بر وی بد عیانت از ازل</p>
--	--

**حرف تفسیر از جاعل فی الارض خلیفه حق تعالی که مرا آفرید**  
و خلیفه خود کرد تا اهل زمین و آسمان را ارشاد کند و مقتضی  
و رساند هر که مقبول او شد مقبول خداست و هر که از سر کشیده  
خداست و چون از این سال تا ثبات او شود در زمان دور

<p>داد او را شاهی ارض و سما گفت ای جاعل اندر من او بود ز من و ز جمله هر که زان خوان خور در غور شد قبول او قبول من عیان دوستانش را دوست دارم در بس و راجی خواه اگر خواهی شد خطای او گردید چون مجموع معشوقی که از جرات و هر چه از او آید بود جمله قبول جلو باشد کار معشوقان باز آنجان جان که چه اندر من بود او همان نباشد که بود اندر ازل سر حقیقت او نهان اندر رجا تا کسی او را من هر که فیاس</p>	<p>تا شود این ملک را پیش کرده ام او را خلیفه شما نعت باقی زخراں او خوردند آنک از وی سر کشید او غار شد هم که ردش را نورده من بد دشمنش باشد ز سلک دشمنان تا که باشی با من اندر دوزخ یابد از هر کون که صد کند تو هیچ کون عاشق نیکم در خطا کی شود عاشق ز معشوقش کار عاشق نیستی و سوز و کما دست او کی زدن دیگر شود بخشدش بزه آن چه جرم دل کی شود پیدای حق کردش امر آن شده را ز جان میدار پس</p>
--	--



با ادب پیش پیشین و آرد	دم بد هم می کن تواضع بی شمار
نخوتی دارند و کبری چون نهان	جا کنی خواهند از اهل جهان
تا ادبهاشان بجا که آوری	از رسالتشان بگو بر خوری
که رسالت آن ایمانش را بتو	تا بناشی پیششان را کم دو
هرادشان کی بجای بدیند	گامند نایشان ز ایوان بلند
نی کدایانند که هر خدمتی	از تو دارند ای خیر و رستی
ایما می کن تواضعها و زبان	باطن و ظاهر نهان و هم عیا
تا بود که افکند بر تو نظد	نور که دی که چه خورده شیری
کل شوی هر چند خوری بسیر	لطف کردی که چه نهی ای
آینه او بخشد ترا بایک نظر	هی نیایی از جهاد بی شمر
چون تو را دیدی رسد قصه تو	رو نماید زو قین معبود تو
این دنیا بی که گشت و بگشت	که ددت پیدا که تنها است
چون چنین سیری ترا مشکوف شد	دبت عالی ترا معرفت شد
تا بسید و شنبلی و کجی ترا	باشند هر دم حدیث و مایه
و اما لغت خوری در خواش	جان تو نمونس شود با حاشان

با کون صالحان لا حق شوی	بر براق عشق حق سابق شوی
با جو اصل حق دران مجلس مقام	از کف سابق خوری دایم مد
گفت با موسی خدا جل جلال	نفس و تن را نیست پیش احوال
نفس را بکد از پرون و دای	بر سر این صفت بی عین برای
معنی نمین هستی و خود نیست	ترک هستی و خودی را استعداد
شهادت است این طرفی بی	جسم ارضی را ندارد بر سما
جمله جان شوی چون ملک ناری	ترک این سر کن برای آن ساری
بهر یک دانه نشان هر عورت	بهر یک وقیه بر صد من عورت
که تجارت این زمان خودی	با فایائی کجی باقی و آخری
زین خودی بر خیز از هر خدا	تا رسی ای قطره از بحر خدا
رومان در خود که نامانی	و در نفوس می کرم اندر احد
بی که دانه شد و رختی در وقت	با هزاران بر کها و میوه ها
هم می اند رفقا گشت آدمی	آدمی هم از فاش شدن آدمی
چون زدادن پیش و چون	پس چرا از خود غنی کردی بری
این چنین سودی جو می آید	جان چرا بد می جو ای تن پرست



همه تو بغم معبود تو آخرت یقین  
واندازان نماید سوزان نابد  
عین این خورشید بود بر جانان  
شرح آن خسران نیاید در کلام  
آن که مامور خدا شد این دنیا  
امر حق را رام شد از صدق او  
زین عمل شد عاقبت مقبول  
چون قدم نهاد او بر دونه  
شد پیش جنت او را از خدا  
امر حق را در جهان روپاس  
خلق شو شمع بود بر خفا  
نفد پند او جزای خیر را  
دو بلا و پنج خورده سازان  
چون نباشد در کن ایچمکن  
می نماید نقد چون نقد این دنیا

در سقد سوزن و شعله یقین  
چون نکودید آن تجاور عین  
بر ستری سوزد ایدید نشان  
که بجهان خواهند دیدن آن  
پشترا از ملک و جنت از جهان  
بود معصوم از گناه و فسق او  
زان بود از جان و دل مشغول  
عمر باقی عاقبت دادش اله  
نیکی از این رسد فرد این  
در درون آن باس را بی این  
باورش کرد در حق کل عده  
چون شکوشتن بود در ده صیه  
چون که او را در عوض نقیان  
پر بود تعینش هم بر جسم جان  
هست با و بی خوش در ایمان

لاجرم او را خدا کردش کین  
داد او را جنت و خور و نور  
و ایما او زان نعم خوش بینی  
صد خیشش رسد از عین  
کن قیاس از گفتن در باب تو  
بی عیب این جهان اندر جفا  
صد جان بینی در و ن خوش  
نفد پیچ و درون پیش را جل  
هیچ فرد از اینانی منتظر  
پیش تو امرو و فرد الا شوق  
بی شب و روز و روزی بر سال  
بی زوالی در جهان لا یرال  
بی دهان و کام نعمت انور  
قد رتبی را در و ان بی زده  
خلق حق باشد ترا بی خلق خود

چون که جانش بود بر زبان و  
کردشاد و مست از خمر ظهور  
بی دهانی می خورد خون گرم  
بخشش و چون ندارد منبرها  
گفته چون عافان در خواب  
هر طرف بینی چنان اندر جفا  
بی عدد و خور آن بملح پیش تو  
فی زنا خیر امل اندر عجل  
چون بیانی از عمل و نقد بر  
چونکه جان از خدا بی جاشود  
دین باشی نهاد در و ن اله  
و ایماشاد آن و خرم بی ملا  
بی سرو بی پای آن و را بری  
باشد از تو زنده هم بالا و سیت  
یک از تو مقبول و یک محذول و



فی کسان با شی و از تو هر کشتا ز ندگی سختی تصور نه امید بر رخ تو عاریت باشد حیات تو نرسی بطلب خویشی ملک را بر آن زود را که دایم تان است نیست همچون برک باخ این جهان	فی جهان با شی و تو خوش جهان جمله از تو در غریب و دمک غیر تو ترسند از تیغ ممانت چونکه اند و ملک دیدی بر و ز بخار لطف فی امان است که بخارش را بود در رخسار
---	---

**همچنان که طلب مطلوب را باید دید نه زیاده طلب آلت**  
و از آن مطلوب در کار می آید و همچون کردی که باطل و زعماد و دبا  
از آن کرد که جدا باشد جهان که مولا ناقص است و فرمود که  
**نه طالب است مطلوب از که جدا شد** **صفا طلب و مطلوب جدا شد**  
و در معنی آن که وی و اصل ظهور خداست هر که وی را عمل را یافت  
یقین که خدا را یافته باشد چنانکه مضطرب صلی الله علیه و آله می فرماید  
**من الله ان مجلس مع الله فلیجلس مع اهل التصوف**  
و طلب را بیکر نکو و سهل  
این طلب را عین آن مطلوب

این طلب نور است از آن خورشید نور و تاب خورشید نور و تاب تو جو خفاکی و طلب مانند باد باد و ایک دان اگر چه شد این مثال آمد نه مثالی راه را چون دل مؤمن بود در اصبعین بس ز خیمشهای دل حق را دردم و حجت بری زین دید مظهر ویران بود در دنیا شستنت با او شستن با خدا پیشوای هر که شد خورشید عین دایما و صلف بود با شی و را بی عینا و کوششی و اصل شود با هزاران جهد و طاعتی لها این چنین فانی شدن می درند	کشته تابان دارد وین طلب سبح و شمر را بلیک نور حال کن را این طلب کشته شتا دور ریاض و در کرم و کلستان در دل در آن خدار این عیان دایما که دان ز بر خافین تا که کردی زان نظر خوب و کرم هر که این دید شد جانش بکا دامتش کبر و مشوا زوی جدا خرم آن خانی که ششش بشو هر دو عالم زوی یکد و بیزین بی جهادی در خلعه در ملامت چون که مقبول لبان شیخی بود کس نه پند حائلی و آن جا لها در جهان جاودان یا بند نیست
--	---



دشمن را در راهی خرد چو در راهی ز راهی سر گذرد چون خورده آن نور طلب نامم بعد از آن ز راهی سر گذرد پنی اند و خورده جهان و روح آیند با او خورده بی بی حجاب و به پیرانی در راهی سر گذرد به پیرانی در راهی سر گذرد از شرف خورده که ناشد در حجاب ترک این جان کوئی با آن حال زان که از جان غایت خورده از شرف خورده که ناشد در حجاب دون در عالی نشان اند خورده خورده که از شرف خورده نیز در راهی سر گذرد	تا افنا از جمله غمها آن خورده نور خورده شد از ظلمت سر گذرد در نماید از تابش بی غمام سوی بی سویی کی در آید سر گذرد عیسی و موسی و شیت و نوح بی خطایی یا نمی اندر صفا امین یا بی اندر جان جانی خط باد و صافی ز سانی نور سر گذرد از دل و از جان بخانا سر گذرد بحران جان و از جان سر گذرد چند روز از روی حیات خورده چون که خواهد مردن او را سر گذرد نقد مهر و قلب بکدرای دعا بکدرای قارون بد عیسی این رهائی تا بکلی آن شو
--	--

در میان آنکه خورده خود طلب خدایی و عشق آخر آن طلب عشق از خود مدد آن از حق دان ز راهی سر گذرد و حقیقت طالب خدایی که طلب طالب را که در خود اغراض و فطرت پنی از آخر آن اغراض از خدایت و در از آن طریقت زیرا که خدایت حقیقت است و در بقصه قدرت خدایت بعضی را می خواند و بعضی را می انداخته است آن دمی که طالبی طلب خدایت لفظ طالب هست یکه از نامها بس طالب از حق بود و در آوی وان که اندر وی نباشد آن آن دمی که طالبی بس کردن دایما از صدق می خواهد از خدا چون خدا آن نوسند جمله در هر که کیم در شخص اظلال آن است زان که از کسب می نماید حاصلی حق جی شخص و صفتها چون طالب	که طلب از روی صورت از نور نیت پنهان هست پس بدو خوا تا که که در از طلب او آن به باشد و پنهانی اصلی جوی طلب شاید شوار لذن آن سکون تا از انجند طلب اندر دعا هر چه در حق است و در حق است وان که که در طلب خدا می اندر دعا داده باشد عمر را اثر باطلی که در حق است و صفتها چون طالب
---	---







جلاله انرا در رخ راجعت دانند بر تین دان که از حق جرات است  
 بر لطف و رحمت و تامل و تامل **خبر خوش که از راه و خورشید**  
 در تفسیر این است که علی نکره و اشیا و حق خیر یکم و علی آن نجوا  
 نبیا و هو شرکم و الله تعلم و انتم لا تعلمون و در تفسیر این حدیث  
 مصطفی صلی الله علیه و سلم **ان الله تعالی عباد اذ انظر الی**  
**عبادة السوء یملأ السعادة صدق رسول الله و الله اعلم**  
 گفت بزدان رحمت من با تو است  
 خود سر اسیر لطم و رحمت بدان  
 و در کم خشتی هم از رحمت بود  
 در حقیقت لطف باشد آن غضب  
 مهر و الد بر ولد از رحمت است  
 بعد زمت می شود دان او یقین  
 شد بر اسیر جهل او زان مهر علم  
 ز جزا ستادان برای بکوی است  
 کین تین دان تیر حق رحمت است

بر غضب زیر زمین آن لایق است  
 رحمت زانی حد است و فی کران  
 نماند یی یا ل و در تو رحمت  
 آن غضب را چون ز شفقت کرد  
 که چه در دیا هر ولد را رحمت  
 در علم و در رهبر و الی و کین  
 کشت کلی خشم او زان مهر علم  
 آن بدی ز ایشان بجای تین  
 ای خیر حافی کرین که شود

لطف خواهد دید بزدان با تین  
 بر تین شد که خدا ناید بدی  
 هر چه حق کرد منت بر جای خود  
 جمله کرد از خدا بی شک و کین  
 که تو خیر زشت را منکر تو شو  
 هست چون طار و سراز آجا کجا  
 که چه سر عالی و عزت سرور  
 هر چه را کوی که آن خوار شود  
 چون که بایستد دون ای تو  
 آب و گل را که غرشته خوار دید  
 عاقبت مسجود شدن آب و گل  
 چون کرد ایس که در سجود  
 شد نیکو ساز از فلک سبوی  
 بود عالمی کشت سبکی خوار  
 جز زشته ما مورق و زمان خدا  
 خیر حق خدا دیدن لود و عین  
 نیک و لطفست تیر از دی  
 هر که بد بد تین آنکس بدین  
 از بد و از نیک از مهر و ز تین  
 زان که همچون کل بود با یست  
 این چنین هر نیک و بد را می شمار  
 لیک یا سر را بهی سوز و تین  
 می شود آن دون تعالی رهبر  
 زان که و مقصود حاصل می  
 بی یقین از سر پندار دید  
 زان که و در مظهر انوار دید  
 کشت ملعون آید و تان مجور  
 آمدی را چون که نشند آن لیر  
 بود اول حق است کشت عار  
 از تینان د و تین با نیک خجاست



کارهای حق نداشت از نظر  
آن که او نظر بوالله بود  
کی شود از نور حق موشه  
بس با حق نباید کار کرد  
تا همه مقصود تو حاصل شود  
هر چه در تو بود نماید در نظر  
همچنین فرمود در قرآن خدا  
شتر نماید خیر باشد بر شما  
چون که دارید امر از جان  
تا بوزم حاکمی پیا شویید  
چون بوزم نبود علم و نظر  
خیرهای پرده نماند شود  
چون با حق بر نمی خیزد  
در تصفیه آن نظر از حق  
تن چو گشت باشد بدو شایسته

یست هر کس را از کار حق خیر  
او را سوار خدا که بود  
دانند او هر چه که خواهد بود  
تا یقینی از پشیمانی بدرد  
چون که کارت وفق امر حق  
نیست باشد لیک ازانی خیر  
که عشی آن نگر خواهی شما  
هم نماید خیر و شر باشد که  
از کرم چشم شما را دید که  
هم بفلم من زمین دانا شود  
بر شما پیدا شود هر خیر و  
در حقیقت هر چه بیند آن بود  
که بدو گشت باشد ای فانی  
هر چه از جسم بشر ظاهر شود  
آلت از فاعل می گسرد سبقت

هر چه می آید ز تن از نیک و بد  
آن عقلست تن بشکست عین  
همچنین مردان حق کاهل اند  
حق بود بر جسمشان بر کار بود  
هر چه آید ز او یا از حق بود  
عاقبت از آن نرسند کار  
بسرح ایشان دایما حق را پسند  
زند که بخشند از هر چه  
که چه ناری نور کرد در جهان  
در نظر داند ایشان کیمیا  
ان الله عبادا گفته است  
مهند از اندک اندای پس  
از سعادت خلقی بر جان او  
بخشش ایشان نیاید در دنیا  
ای خلیف جانی که ایشان را بداند

نی گمانی جمله را تو از خود  
کار و از عقل جان از من بین  
هر چه خود آید ز تن آب و گل اند  
دایما او حق نند ایشان نفس  
جسمشان در دست حق آتش  
پسند از فعال هر که دار را  
تا نرا بخشند انوار تقی  
که مبت بدهند اگر افسرد  
همچو خور تا بی مدام اندر جهان  
مستجابت ز شود زان کیمیا  
وین در نادر و سیر سینه است  
که خود اند از بد برین نظیر  
می می شناسند آن خاصان هو  
اندکی که نمی توانی را بداند  
سیر ایشان را که در دل نشیند



یافتن خبری گمانیامد و پیا  
 او بود باقی وفا فی غیر او  
 او حقیقت باشد و عالم خفا  
 او بود چون کرم و غیر او  
 نقد باشد پیش او ماضی و حال  
 ماضی و مستقبل و هم حال را  
 محو کرد از لوح دل و شد  
 شال و ماله و در زشب عجب بود  
 صد هزاران سال آنجا ساغست  
 مردگان را فی که هنگام نشود  
 مرده صد سال ز ماله و کده  
 خود را زری که زین عالم است  
 و حد نیست آنجا در زین عالم  
 از صند و نه و عد و این بود  
 تا آنکه زین عالم ازین نقش و

برد جانفش سخن و غیر جاده  
 او بود کلان او عالم زو جود  
 او بود باقی و باقی در زوال  
 ظالمین چون اختران را بود  
 هیچ بود زو زمان حکم مال  
 زو زو شب را وقت و ماه و سال  
 بخون که جانفش کشت صافی را بود  
 صند و نه و عد و این بود  
 اندرون ریج جان را را احتیست  
 همچو یکدم باشد از زمان و دور  
 یک نماید چون که خیر ندان همه  
 اندران عالم زینش و نه کم است  
 ساختن جانفش تنگی هیچ نیست  
 غیر و اخلاص و خدش کی ده  
 کی و بی آنجا تو با هوش و خرد

خود عقال آمد بدان عقل  
 تار و دخت و دوان بخار و  
 تار و بی جای که آنجا جای نیست  
 چون و بی آنجا نه بی خبری  
 فی می ماند و باجانی توئی  
 ز کما و نقشها این سر بود  
 چون بهاران پاک از زکنت  
 او منزه باشد از هر دو نقبت  
 ز کما چون می شود از کفر فنا

و اجبت از عقل کردن عقل تو  
 بی سرو بی باقی و بی خبر و دان  
 پیش یاری که در احتیای نیست  
 هر نقبت را با زدن از شکی  
 چون روی اندر جهان فی سوره  
 آن طریقی نقش و زکنت بود  
 لیک جمله ز کما باشد از  
 دو زمان در زکنت و حق را این  
 در سحر و حق را که مافی در تقا

در میان آنکه آدمی به مشغول می شود در این خطه نیک آن  
 اگر در ششم می رود و قهر می کند و اگر در جمل می رود و لطیف می کرده و اگر  
 در وجد حد و اگر در هزل هزل الا کلام نهایت چون بجز مشغول  
 می شود آن زکنت می کشد پس باید که مشغول را به بهترین چیزها  
 مشغول کند تا از همه بهتر گردد و با کمال و بجز از همه چیزها  
 در کمال غنی است عجز و جل پس بدان مشغول باید شد تا نادم



صفت نور الوهیت می پذیرد و از هستی فانی می شد چنانچه  
 سنک لعل از آفتاب و معنی صیغه الله اینست  
 که از عالم چون ذلک بی رنگی کید و الله اعلم  
 با خدا و خویش را با جان تو  
 فی که با هر چه شوی مشغول تو  
 هر چه در پیش آید از شیر و  
 و زدی و نیکی و نفع و  
 عین آن حالت شری و شک نیست  
 صیغه الله گفت در قرآن خدا  
 ز نام تو حق کبر و از باطل کبر  
 همین که را از خودی دور و خدا  
 که در سبک دل دم بدم چو سبک  
 میزد و از سبکی بلبس دم بدم  
 بد میزد و سبک بود و عین  
 این تجاروت را نمی کن با خدا

نارنجی از جنت آن آب و گل  
 ز ذلک آن کیم می اگر بد یا نیکو  
 چو پذیرد ذلک او نیکو نیک  
 چو دوی و بی درون و خردا  
 پس بر و از جان و در طاعت  
 بشتو این از جان و دل ای که خدا  
 پند زدن را از جان و دل پند  
 تا غایتی از خدا خوار و جدا  
 تا از نور و خور کیم می ذلک لعل  
 تا کجی و از بی از بی و غم  
 تا از شدت شود حاصل غرض  
 می شناسان از ذلک فاصد کون

بس بد خود را در آن حضرت  
 باش اندر ذلک و طاعت بی ز  
 پایدیری دم بدم نفس را زو  
 و ایمانی باش ثابت در طلب  
 چون که باشی صابر اندر راه  
 چون شود عین المذنب چو گل  
 جسم تو میبدل شود که در جان  
 چون زوری صافی که در جان  
 قطعه را در زنج بود صد کون  
 آن زمان او دارند از هر طرف  
 خاک و باد و تاب کرم آفتاب  
 لیک جوان در سحر آید و از عهد  
 چون وطن آفتاب نازد و در  
 باز کرد و فرغ غری اصل تو  
 بس شود قطعه در وانی در

ز نام آن کیم می شوی از خود جدا  
 تا شوی مقبول حق چون اولیا  
 و صف شیطان و در دگر تو  
 و مکر و آن که پیش آید تعب  
 آخر از طاعت و سعادتی در تقی  
 همچو دل کرد و صورت آب و گل  
 در جهان و روح که می خور این  
 متصل کرد و بوصل ذلک المذنب  
 که کس از سحر را حصص و غیر  
 تا شود در موم از آن سحر و غیر  
 می خورد و تلذذ تا شاد و در سحر  
 آن جهان خوف و بلا کلی چهل  
 جان سوی جانان و در دگر نفس  
 صافی میوی صافی آید بی زاید  
 و آنکه از آنجا بود و او تعلیم



قطع در باشد خود روی نماند  
 بعد از آن قطع مگو در باشد  
 قطع عین بحر کرد و چون در  
 گفت او کرد و انا الحق شکار  
 به خوشی و از امین بگذرد  
 تر از خود کن ناخدا یا ر شود  
 این خودی پر دماست برگشته  
 اندوان خرم خودی یک دانه  
 دانه را بکد از ناخمن بری  
 هین بحر با قلب نقد با عباد  
 و نور هستی سوی ملک نشینی  
 خلک جانی و سدار می خوش  
 این خودی ما نیست اندر خود ما  
 خودی برستی را بمل نبرد  
 دوستنا و دشمنی که دشمن

شد نیاز شهر بس خوبی و ناز  
 بر همه سرا دل پناش دان  
 اندران در یای و حلتی حسد  
 چون ز خود بگذشت و شد خرد  
 گو بر و نشنا از جهان یک و بد  
 بی بجای پیش و بارن شود  
 ناشوی اندر کی افزون و شد  
 یاز شهر بی کران یک خانه  
 خانه را بفروشن ناشهری  
 بکد از نانی که مانی پادار  
 نابدانی خرم نشین را کیستی  
 بی ظلالی بگذر نور و شنی  
 بی خودی را بجهه مانی جاودا  
 زان که هر که مراد از خود باز  
 می نماید همن آسمان ز نشت

می شود مانع ترا از ارفا  
 آنک رخسار تن برد کی عدو  
 این تن تو رخسار جان می  
 لیک از غفلت می بینی چه بد  
 زن ملا هر ز تو رخسار  
 برون آفتی و توئی غافل از  
 عبر باقی را ز تو این نفس جا  
 دم بدم حالت از تو حسن شد  
 دوست دارد دشمن می نشینی  
 میدهد عمر عزیزت را بباد  
 عاقبت هنگام رحلت را عد  
 دشمنی و بدانی این زمان  
 تاجه سان کرد او بدیهای  
 از کان چون تیر خست قاتل  
 عمر ضایع گشت ماندی زار و

ناشوی فانی و مجرم از لقا  
 وان که رخسار جان بردی ضد جو  
 عقل و دینت را بچنگل می  
 برد صاف را و ماندی بشو  
 زن باطن ز تو بخت برد  
 بسته دلشاد در عین و دنیا  
 بی صفایی کرد قوت را در  
 من چه گویم که ترا چون راه  
 همچنین خواهد ترا گشتن مهمل  
 در چنین غنی ز نادانی تو  
 بی نواز و کوی را بکشت  
 گشتی که در بر تو آن عین و دنیا  
 تا بگذرد و خود و مجرم در  
 چه بری ناخدا جان چو سازش  
 بی نصیب از دین مجرم در



نفس را کشد و سبب می بیند  
 غیر او خود می تراشد و می بیند  
 چون را نشویند فانی در  
 باشد از حق جزا نارحیم  
 تر نهاد روی مانی در دنیا  
 بعد از آن از درد و سوز و گران  
 در دل اهل دنیا و غمت بند  
 عاصیه را مضطربان و غمت  
 اتمم و آخر که در ایشان جزا  
 سخن شفیع می همان که در  
 پس کی بد ما رسول مجتبی  
 او را آورید و در رخ آستین  
 صبح رون می در مضطربان  
 می همان افتد و در کوشش و  
 پایت کردند از گناه ایشان در

باو بین می بود دایم اشتی  
 زو بند در رخ تران زین بود  
 بعد ازین می بیند عنا اندر  
 نادران مانی توبی عوفی  
 در غم و تلخی خرابان در خراب  
 در جنتی جوشد ز لطف مستع  
 تا که بعد از باس او نیست  
 در دگر کارید که یارب الفلق  
 تا سیران را رسد از توفیق  
 زو شفاعت را کند بزد آن  
 در برین کن از جهنم جلد  
 چون مکن خشنود روی اهل  
 آستین را بر نشان از صفا  
 هر کی که در جمعه آید بر  
 حالشان مهور و خوش بعد از

بجهان که مؤمنان را پیا شود  
 بعد از و ز رخ بایشان کرد  
 کافران را نبود از و ز رخ  
 تا ابد مانند دوزخ نارحیم  
 این برای اهل صورت گفت  
 در این بین شرح و بیان کرد  
 اهل صورت را بمعنی را  
 حال عاقل را اندک طفل غرور  
 حال معنی خود و زای گفت  
 لایق معنی هست بیرون زین صورت  
 تا از صورت نگذری کلی تمام  
 فی معنی اند و رجم می شود  
 بعد از آن چون از رجم آید  
 چون شود بالغ مکلف می شود  
 می شود در دین و دانش و

شاد و خندان جامع جنت بود  
 هم نشین گردند ابد با مؤمنان  
 جمله بگذرانند ز آتش چون در  
 از و جان می دهد و در سوزش  
 در آن کنایان سیران بخت  
 که به کردم شرح این نوع از  
 عجم و رجم و آن حکم آگاه نیست  
 در طاعتی را چه و اندک در  
 که به گفت و گفتی معنی را  
 اهل صورت را می باشد از آن  
 سر معنی را اندکی و السلام  
 حافظ از آن سیرت و رجم  
 در و ما و شوی کرد و غم  
 جانان از طاعت شریف می شود  
 می شود اندر رجم و حق



ما خلف الجن والانس خدا	گفت محمد بعدون اند وخی
سید خود ایستد و بود از بجزین	آدمی را ساختن از بجزین
چون تر اهر عبادت آفرید	بخر تقالی ناشوی و رامید
دایما شکرش کی طاعت می	بصر کار می ناشوی فردا می
کرد دقت نشو و نما می	تا از صد بعد از نما می صد می
هستی تو بهر و پیشانی ندا	چون نباشد دین شوی درو

**در بیان آنکه خیر از هر امری عجز و فرید جان حیوانی**  
 بجه آن راست و چین جان حسن است قابل فافرود که این زک  
 نقای نیست و سخت کرد و گفت که بندگی من بجای آید از بجز نماز  
 و ذکر و فکر و صوم و عبادت در اول امر و اولی این ترکیب رز  
 حاصل شود که آن باقی ماند هر که بود در و اهر حق را بجای آید  
 بعین و روحی حاصل کند که میسر که **ای مومن ایمان تو را بپایان**  
**من در این عالم را** و آن بیان روح از طاعتش روح حیوانی را  
 که خواست فانی شدن باقی و پائین کند جان که کیماس را در  
 جان فانی نیز او و در و آن جان باقی شود و دیگر فانی گردد و علم

آدمی را حق ز خال ایجاد کرد	خانه جسم و روان بسیار کرد
ز آتش و زاب و ز خال و ز با	این چنین صورت و را از وجود داد
بس بفرمودش که شکر این کن	تا فراید نور علم من لدین
زان که شاکر را زیادت بخشد	زان سبب او را زخ این آمد
تا که از شکر اجر را افزون	تا از وجود و نعمت من برخوردار
می برده مؤمن عطا از ذکر	می کند از باد های شکر نیک
اجر شکر نعمت حق جنت است	در حقیقت رحمت حق جنت است
رحمتش جنت بود قهر من	رو بخواج جنت ز روان کیم
چون که من دادم می خواهد	تا هدیه جانی زاد را در تقا
آن جان جانی که مانی نداید	فی جان جانی که آن فانی شود
جان حیوانی ز ترکیب است	چند روز از چار و عجز است
جان ربانی بود نور خدا	کاین و طاعت آید اند و جسمها
از نماز و ذکر آید و در درو	ناشود سوی خدا نیت و رهبر
آن بود جان در حقیقت نیک	که نماز و طاعت آید در جه
زندگی را بنور طاعتی دنیا	زندگی ندان نمائند جاودا



بهر خیرت طاعتها یقین  
 حق گفتن آمد از خود و جها  
 امر طاعت بگریختی توست  
 پس عیادت آن تو این را آرد خدا  
 راه طاعت را پیش خود حق  
 تا ره می زنی غل و این زمان  
 گفت دنیا را خدا دارا لغو  
 بستم او قلبست و این غل  
 تا یقین دوری از این  
 تا انانی زان شود اندر کربا  
 بهر خیرت از خود و جها  
 طاعت حق که گفتند شان  
 ماکون از خود و جها  
 تا که گفتند و بافتن اهد  
 تا که از جوی زبان و اشکبار

ظلمت تو نور کرد و در کان  
 زندگی یابی تو بر مرگ و فنا  
 از خدا باشی همیشه زنده تو  
 چون و را باشی بود ادم  
 کان لله چون که کردی ظلمت  
 این محبت دوست که بجهت  
 از جان حبتن نماید هیچ دور  
 پس از و باشد همه احوالها  
 حمد او را دان و غیر او پس  
 ز آفرینش دان که حق خود را  
 فی که هر کس و اقوا از کردار  
 کرد و یا شک یا دزد و سفا  
 معنی هر شخص فی که داند  
 لیک از کردار بی عیبت  
 تعجین از ضعیف حق فی پس

چون که طاعت را از بی جها  
 بخونکه باشد زوی و بی جها  
 در محبت وصل حق با این تو  
 دارد از لطف کرم محرم ترا  
 هم از این تو شود بی ریب  
 خود حجت از وی شدی کشیم  
 عکس آن حبتن را از این  
 بجهت افعالها و اقوالها  
 و افعال را همان و در دست  
 و افعالی را بی عیبت  
 بی عیبت و بی عیبت  
 طاعت از خود و جها  
 که حجت خود را از لطف  
 بی عیبت و بی عیبت  
 لطف که ایبار و ایبار



بچون رضیع حق زین حق که سوزی بچون و را پچی معین در جهان بچون که در سل و آن معلوم شد بس ز رحمت و در نوید همد کان جهان از نو و باشد حق بی نهایت هر زمان سلجی بی خود سیری آفت کوی باقی بود عمر و اصحاب معین چون عاقل بچون فقر و آفت الی الله در تا بنای باقی اندر ظل او زین نهان دهد در زیر کاف هیچکس خود را بدست خود بر و معین خلقی که بر خویشین ما ظلمت اتم شین اندر کلام نفع ایشان در جهاید گفته ایم	مجموعه جوان و اله الله شوی بس ترازان بس نایب صدمتا بچنان که بایست معینم شد زان جهان نور بخش جان فر باشد از دود فنا صافی و بی سرفانی ترا نشد سر دو بقادر ایم بخش باقی بود تا کنونی نیست همچون افلا در خدا یکی ز این دار فنا باش پیوسته زبان در جنت بچون خود را و بدست خود یا که خود را بر سر داری رحم کن بر خویش و بر کفران ظلم را بر رفتن حق که در ایم حق ایشان از جهاید گفته ایم
---	---

راه جنت را عیان نمودیم از زبان هر مبدء در جهان گفته با اهل جهان یکسان سخن در بیان نکای جهان خود فاش و از خدا و در انداخته پند انبیا و اولیا گشتی توحش است هر که پند ایشان را گرفت و کرد ازین طوفان فرار هید و انصاف بخدا از معنی است که ترا از این با لایزال و بخیم همچون در سیمای هر که آن رسمان را گرفت و به طوفان از جا و دنیا و هید و جایای و اولیا در عالم هستی خود را نشاید پند ها گشتی از این طوفان شد پند را هر که کرد و کار کرد و آنکه نشاید از بدی بی پند شهرت را بی در جملش کا و ترک عقی که در دنیا را کرد ماند محروم از جهان اقبال و	راه دوزخ و جنت آن چنان بود کرده ما پیغام این معنی بیان تا بود نشان در چنین طوفان در بیان نکای جهان خود فاش و از خدا و در انداخته پند انبیا و اولیا گشتی توحش است هر که پند ایشان را گرفت و کرد ازین طوفان فرار هید و انصاف بخدا از معنی است که ترا از این با لایزال و بخیم همچون در سیمای هر که آن رسمان را گرفت و به طوفان از جا و دنیا و هید و جایای و اولیا در عالم هستی خود را نشاید پند ها گشتی از این طوفان شد پند را هر که کرد و کار کرد و آنکه نشاید از بدی بی پند شهرت را بی در جملش کا و ترک عقی که در دنیا را کرد ماند محروم از جهان اقبال و
--	---



شد در آخر نارد و زنج باری  
 و انکسی که کام خالی صبر کرد  
 او خورد و در خلد شهر با حق  
 حاقبت پی خواشد در کسی  
 ز اهل جنت باشد او در بزم  
 صابران را این رسد و در جوار  
 بهره که او و عهد خدا با او کند  
 ملک باقی باشدش فردا از حق  
 جند روزی رنج اگر بخواشد  
 ماند مقبول و مقبله در دجا  
 رنج هر کوی پیش بد او پس  
 مردن اندر عشق بر دل و دل  
 این خودی نیست برده از خدا  
 بر زنجیری شود از غیر حق  
 خانه دیو نیست دایم سپید است

در میان قهر شد ماوای او  
 دید آخر از این شهرت بخورد  
 که ازل آن بود جانش را غر  
 لطف نمایند درین عالم ای  
 جفت کرد دشتا دمان در غو  
 خواند صابر را چنین آمد  
 عاقبت زین صبر انجاسر کند  
 اجر هر خیرش رسد نو طبع  
 بهر هر یک رنج صد راحت  
 بر آید بر تخت شاهی مادما  
 نری کرد در ده که اندر عشق  
 هر جهان جان و دایا بگشت  
 چون فنا کردی روی اندر نغا  
 ز نایم پی در در وقت خیر حق  
 می تو آید خیر ص و شتم و کینه

چون در دشت سلطان ز غایت تو  
 قسم تو از دین بد جرم و کنا  
 چون درون خالی شود از دیو  
 هست دل در باطن تخت  
 تا که آید هر دم آن سلطان  
 پاکی کن تخت حق را از کنا  
 تا بود آما در بخشش بهر او  
 چون که داری با کشتن از اغیار  
 خانه دل که در عهد از آن  
 صفت صفا بدرد ملک پی در  
 هم خدایند شود و تخت جلال  
 سخن خراش دل چون بکوی  
 آن قلوب مومنان از مصطفی  
 پس خزان و اولاد و اولاد  
 نابری زان دل که غایب

نوع دیگر کرد از حق قسم تو  
 قسم تو زین پس شود نور اله  
 نماید اندر باطن نور احد  
 تخت زاهین یا کس سید از هوا  
 از کرم بخشند ترا اموال و خوش  
 می کش جادو از نقش حسنان  
 هیچ یاعی را سهل و شهید او  
 بی دروی خوش بکشد بی با یار تو  
 پس ملک را شود دل شتا  
 چون روان در جسم تو درو  
 که جسد دل باشد در و آن  
 نقد باقی بی شک از دل بر  
 فی خزان خود دای تا مصفا  
 غیر آن دل را بخود و خاص  
 بی عدد هر دم زد او آن



هر چه می جوئی ز قیامی بقیه	دانش و آید و جز روشن
منکر او را همچو خود شکل بشیر	کوز سر تا پایست انوار نظر
خی نماید تن ولی جانفش او	هست هر جز و شرفین پهای
بند کی او ترا شایه دهد	ملکشی از ماه ناما می دهد
ماه چه ماهی بجی و دریا می	صورت چه معنی می ای می
از طریق گفت می کی می چنین	در زمان دولت خاما ندید
در صورت نماید آن جاء و علی	تا کهم نفیر آن معنی دهد
هر چه گویم باشد و تر از آ	بس بیدم از پیانش می لای
خود را اهل دل رسد و حتما	بسل ز قیام می و رحمت صبح و
نوا که آید شد حکم در جهان	که چه هستند از خلقان بها
جمله حق را تر جهان و ظاهر	خلق و لای نیست بالای بند
پیش ایشان هر که او پیش می	و شود و بالانما در فرود
چشم هر که دید از آن در ای	کرد و این از بداهاتی شک
که چه بد باشد و شد مقبول او	کار او کرد و از آن حضرت
هست بی شک حق مین از بها	ایک و او را و بی بی نهان

عشق

عشق بازی میکند و قیامت	همین میبخت آید و غلط از او
مرور این جو خود شکل بشیر	جنس خود دانی زان این جز
ظاهر شکش به بند چشم تو	تا نهان ماند و تو آن حسن و
رای اگر بی و را بی نقش تن	نیست کردی و در زمان از این
بحر کردی بجهان کن خود ظلم	نیست کرد و هستی بود تمام
که بود سخت و زارانی کشت	نور بر دان بر نواز بالایست
بل که می با اوست چون جهان در	صورتش بر نور حق در این
دایم آن دل هست منطوق خدا	یک زمان بقدر خدا از وی
هر که شد مقبول اهل دل	یابد از حق شایه صافی بی غی
زان که حق بر او و شمشیر	عکس آید و شمشیر گفت کد
کیم عبرت از بیس و حیرت	تا که دری و اهل لغت بشیر
دوست دشمن از وی بیله شود	بی ولی از خلق حق نازع شود

**در بیان اینکه حق عالمی بیس را لغت کرد و این را می بختد**

سر کوش بر زمین انداخت سبب آنکه آدم را بجای خود و هم خیر

قرن بعد قرن این را و این حق و ستماء هر که مطیع فرمان

حق



نبی شد حق تعالی او را از مرگ کافران و مردودان می خواند و  
 مصطفی علیه السلام هر که مطیع مصطفی شد صد نقیض خواند  
 و هر که از فرمان او سرکشید کافر و بد نقیض گفت پس روشن  
 که خدا را دشمن نیست که سید حق نبیا و اولیا خدا ایشان را کافر و بد  
 خود می خواند **و هر که دشمن است** شاید که چون تو خدمت اولی را ستیز  
 بدستی و با او دوستی تصور کنی که دل او را بجای آوردی و تو  
 بجای نیار و زده باشی اگر سید دوستی و خدمت او  
 و دشمنی و عیایه های آن عالم مشاهده کنی یقین داند و  
 کرده و خدمت او بجای آورده باشی و اگر دشمنی این نه نوع  
 داند که دوستی نکرده و دل او را بجای نیار و زده باشی کسی که  
 بخصمت انش رسد چون که عمره پند و کسی که با ثواب رسد چون  
 روشنی زیستد و کسی که جان رسد و جان بد و پیوند چون در  
 زندگی و پایداری زیستد چون خصمت را از هاست و الله اعلم  
**فی که بود المصیح ایم بر ملک** **خداوند استوار ملک**  
 طالب حق بود پس سنده ز جان **یا مملک** بر فرار آسمان

چون که آدم را نکر از جان  
 مر و با حق کرد لغت زین سبب  
 از فرار آسمان شد بر زمین  
 همچنین از عهد آدم تا کنون  
 هر که نکر شد از ایشان کافر  
 و آن که کرد اقرار و ایشان را  
 دشمنش را کرد قهر را بدست  
 پس یقین شدی و بی سگانه  
 سوی حق بی یقین دان  
 در حضور و عیبت او را بدست  
 خود دوی و چون نکر کنی  
 این منی و آن نوبی آمد حجاب  
 نور خست آن که نکر کنی  
 و کشاید راه سوی کرد گاه  
 تا شود خستود از نو او نکر  
 سر کشید از امر و فرمان و دور  
 تا که کشید او سر کنون از تو دور  
 تا مؤبد ماند مردود و لعین  
 و انبیا و اولیای رهنمون  
 در جهنم او قریب از دوست  
 سوی حجت حق برودرها کشود  
 در سستش را داد در جهنم  
 چون نجات شدی از خانه  
 هیچکس بقول آن درگاه نیست  
 تا نماید هر که از یاد دست  
 زمان نماید و که صورت اندازی  
 زین دور و یکد را کشاید بر نوب  
 تا عیان نبی جمال و الملت  
 خدمت او را بصدا را بخار  
 بخور رضای او مجزیه می دگر



کما یزید طاهر با نور رضا  
 بین که روشن شد زان نور او  
 چون به پی در دون دگر و را  
 بختی پی در ون جان خود  
 جو بهار و وی دوان از شد  
 چون دلا و در رضا او عمل  
 در متحد هم بهار و هم نه  
 چون که برل سلخ را پی سیا  
 آفتاب شاه در برج عتاب  
 خون که بر با پی در طاعت و نور  
 زان که در احوال و نور او  
 پس شیوع طاهر که بر  
 همان رضای خود درون خود  
 حدیثش را نوع دیگر که زما  
 بهله های که جین خود و نور

هین مکن که بران و با خود  
 تا و سینه اند و نوران کلز او  
 دم بدم از نور ایجاد و را  
 کشفه جیران اندران روضه  
 جو ریان خوب چون بد و  
 آفتابی زان که ناید از جل  
 زو شود تان و رخت و غبار  
 روشن این خود به پی چشم شا  
 جو کند و در آسیا ای اوصا  
 هر دم از جلا کث ناخوش بی  
 چون نداری زکر و مشایخ  
 پیش خفقان نا نواز داور  
 و بیانی دان که از تست انما  
 بو که کرد و پیش او مقبولان  
 جند را در پیش کین و طلب

زان که راضی نیست از نور او  
 تا شود خشنود و راضی آن  
 جان و دل جو د که تن شود  
 در جی می شود و می عد و  
 پس به پی در خود آن انوار  
 عیبها و در بین اش سید شود  
 چون به پی در خود آن کسان  
 در اثر بشکر که رکن از صور  
 صورت ظاهر بدان رهزن  
 تن جو حیوان هر یک مدد و  
 بجو کفان سگش از نور  
 نوح دور افش آن هر دستان  
 دیو خیس را خذا اعمال  
 زان که خیس کف دید دریا  
 خواجه خالی و فردا اش او

چون نداری از نور او  
 جان و دل کرد و نور او  
 اندران دریا کن بد و رشو  
 بی روی کرد دیگانه تا اند  
 چل کنی از نور او اسرار را  
 چنان نور از پست بر بالا شود  
 دان که شد راضی توان شد  
 کارای طالب اثر دادر اثر  
 لطف و نور جان کجا چون نور  
 در رخ را بر روی که با پی لوح را  
 تا بمانی در طاعت تو متو  
 دانش که و مشق او و بی  
 پست بر نفسش گفت و صد ماست  
 نفس خالی در و فردا او  
 لوفی بیند و بخشیدن



چون که کشتی بلبلان شد غمشین	منجی خود چنان و خواستین
قدرت حق بین در آن نقش	کر چنان قدرت بود شوق
تن بهاستان عمل ز غافل	صبر را غیر خدا کی فانی است
زندگی از حق رسد و رهاها	جسمه عیش روان از هنری
این چنین قدرت ز حق آید	همی گردد هرگز آن حاصل
تو مین آن فعل را از آدمی	از خدا می بین جو زنی زان

در میان اینک خرید باید که شیخ را شیخ شود و اندر شیخ پیش  
از ملک مرده است چنانکه شخصی ز کرم یا از دیوار سخن شنود از دست  
پوش شود از آن که یقین میداند که کرم یا دیوار ناطق نیستند آن نظر را  
از خدا میداند که جسم متغیر می شود و از خیال محال می گردد و جو  
شیخ پیش از مرگ مرده است و نمایند سخن او را نیز بجهان دان  
که **حکایت ظاهر آن از بشر** زیرا همان حکم دارد **باطن آن از جهل**  
بس در و سخن را به بین بگذرند  
هر چه زوین و سخن می بیند  
چنانکه بشنوی از که کلام

زان که ذاتی آن سخن را که گفت	از آن که سخن حق نیست
هر چه آید از وی میداند چنان	زان که او بنویسد و در آن دم سان
مرده دان پیش از اجل کلی و	زان که آن کشت اندر دست
چون چنین ذاتی یقین زوین	از درخت سخن او برها بری
باشد تهر دم از و نشو و نما	بر فراخی او غلط باشد ایما
اندرا آخر بجهل او سر و نشو	بل بوی در مرتبت محشری
همسرحه عین او کردی یقین	بجو خوی کاوش شود با جوین
هر دو با هم کشته یک یک و دان	بی بی پیر چون ز عالم جوین و دان
جسم مرده اندر اسرار جهان	کرده او اسرار کسان و دان یقین
و اصل از اجمل یک یک نور دان	فوق بود در میان شان ای خوا
کی شود یک نور و دیگر ای	در کردار از صورت و نقش بشر
کر صورت نوری جسمت و دان	لیک نور هر دو جسمت یک نور
آن عدد در صورت جسمان	در حقیقت نور شان یک شان
هر وی را بر مثال جسمت دان	نورید از هست بر جسمان روا
کرده لوله شود آبی روان	آن عدد در لوله باشد و کان



آب یک باشد روان از لوله ها  
 لیکن آنها که هنوز اندر رهند  
 هست فرقی در میان هر یکی  
 همان آنکه حق تعالی میفرماید که و فرقا بعضه من فرقی بعضه  
 این معنی در حق طالبان و مؤمنانست که در راهند یکی پیشرو یکی پیوسته  
 اما چون منزل رسیدند دیگر فرقی و تفاوت نمائید این مراتب در  
 راهست در منزل تفاوت و مرتبه نیست هر یکی اندر در وصف اهل  
 منزل می فرماید که لا تفرق بین احد منهم بین هود و بجای  
 خوشیست آن وصف طالبانست و این وصف واصلان و این معنی  
 که می فرماید که المخصص علی خطر عظیم عوّل که سوی  
 انکسری میرود و یا سبکی که سوی اعلی سیر می کند چون هنوز در راهند  
 ممکن است که عوّل را از انزال بپزند و یا سنگ را از انزال آفتاب کنند  
 و چون جدا شوند مقصود رسند پس در خطر باشند چون  
 تمام انکار شود و سنگ کلی نقل کرده اگر ایشان را از نالت  
 و آفتاب جدا کند دیگر ایشان را خطری نباشد و خوفی نمائند که

لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ الْخَوْفُ عَلَيْهِمْ وَلَا تُمْسِكُمْ بِعِصَمِ الْكَافِرِينَ  
 طالبان را هست رقت و رمقا  
 بر شال غور هوشا لک در  
 هر یکی را در روشن حالی که  
 تا رسیدن در میان شان فروتا  
 آن که در راهست جسد و ایست  
 جسد ایشانست لیکن در راهست  
 مخلص است و باشدش در خط  
 یک چون آید منزل از راه او  
 چون رسید او از سفرند رخص  
 غیر این دو مجلس ایشان نیستند  
 طالبان را قدر باشد پیش خود  
 طالبان را از آن توجس واصل است  
 هست طالب گز و واصل حق  
 فی کز گز می شود ایستای خواهد  
 تا منزل آمدن از تمام  
 سوی انکار می که تا پیشرو  
 یک بود و در یکی نزد یکتر  
 چون رسیدند از میان آن فرقی  
 از اهل منزل نیست که جز راضی  
 چون رسید در شهو جان و ایست  
 از حرا خوف دارد و در سفر  
 در ایمان و خوف و شکی باشد  
 بعد از آن باشد همیشه با خط  
 زان که در و جسم اند و یک  
 آن که طالب نیست و نیست و طوق  
 زانکه ایشان می شود که غیر هما  
 بین تفاوت این قدر باشد و نیست  
 فهم کن این ناراحتی خوش باشد



لا فخر هست وصف و اصلا  
جمله يك چشم ند چون باد صبا  
آه يك چشمه است هر جا که رود  
هر طرف کان آب می گردد  
می کشد بی صد دراز این بس کم  
از و رای گفت خسته هم نشان  
هست هم از اولیا که بی سخن  
بند را بند کشاید ز جان  
بی ز دین و آفتی بخند کند  
هر چه خواهد او کند بی واسطه  
این چنین کس سر و مرد این جو  
پیشوای اولیا میدان و در  
برتر از اوست و منزلت و سلوک  
بنازی که در در وصف کمال  
چون و نعمت قصه شد و نشنا

جمله بی خوف و ترس در  
کی شود یک چشمه و از هم جدا  
کی بهر جای و را می شود  
زیر و بالا تو همان آب شد  
تا ازین سیر تا کس از کس کم  
تا نهانها کرد و ایشان را عیا  
سخن گفت از راه جان علم لدن  
تا که کرد و جان بایستد روا  
که هستی را و عیش بر کند  
که دت با حق را هم راضی  
جان محو افش را که جان جان  
جمله کان جا که و را در و  
باشند اندر قدر سلطان  
در مقامات و سلوک آن  
زان که دارد هر یک در میان

سوی نکور هست سیر غریها  
جمله همراهند و مقصدشان  
لیک باشد غور را درون خط  
که بر ندش باشد انکور آن  
محو خلص گفت حق را در خط  
لیک چون انکور شد در نشان  
کشش انکور و رهید از غور  
بعد از آن خورش نماد این بود  
شد مقیم منزل از آن زان  
باد و کام راه و اصل شکر  
خطونان قد و وصل پیشو  
یک قدم دنیا و یک عقیده  
ز اولیا شد رستیا از غور  
چون بحال الله شد سیر  
خیل توانست آنکس کان گفت

می پذیرد هر یک می حکما  
در دهای جمله را در میان  
تا مبادا که بنام از سفید  
بس بیاید بودش ترسان  
زان که غور است و بود اندر  
کی جو غور در حجب بی حاصل  
شد و را با و اصلش هم  
در سیرای وصل حق را که شود  
در جهان جاودان جان سپید  
خورد و آن مرغ جان بی نش  
از پیر در بیان وصل حق  
بعد از آن شد و اصل حق بی  
رفت بر بالای کردن بی ر  
گشت معصوم از نیرای حرمها  
رفت بروی عرش آسان و کوفت



دستگیر حمله شد آن پادشاه  
 قلب و الت بود و دست  
 یقین ناپدید از وی آن که دارد  
 لیک چند او که شد صافی در  
 در پی فرمود پیمان خدای  
 می شود پند از سیم و زرو  
 از اول خون صاف نشانی پند  
 پرده را شجاع نکرده از نظر  
 پند از حق را بصورت نکرده  
 این چنین که محرم میوه آن بود  
 هر و می بیند ولی زاد و جفا  
 هم نشین شاه کی کرده که  
 محرم دیدار بند در هر جوی  
 مصطفی از آن پند نیکو  
 پندش بن کرد عثمان و علی

جنس ایشان

جنس ایشان هم حجاب پادشاه  
 نیست شیطان محرم دیدار  
 جمله بد گیشان جنو و آن سگ  
 اند را خوار شمارا و شش اند  
 جنس را از اند شوی جنس  
 عدل آن باشد که جمله خدای  
 چون بجای خود بود هر یک  
 چون کنی نایک نیک شست  
 هر چه آمد خوب و درست کرد  
 این تر از وزان تر از و آمد  
 آمدن قران تر از و آمد  
 چون شک آمد شود از وی  
 سفلیان از علویان بد  
 یک کردی را بود سر جمع  
 چون بود بروق آن ماز

بی حجاب بود و پندش عیا  
 بخوبین که دست هم اند  
 زان که با او در گریه نام نیک  
 حمله در ناز سفر با وی رو  
 نیک با پادشاه و پند را پیش  
 کل مناسب او فند هر یک جدا  
 عدل نداشت در و نمود از  
 چون کنایه بد کی عدل  
 حمله و از حق برین و شش  
 نیک نکر زان که خدای است  
 تا از و ایم نقد و قلب  
 کافر از خون عدل از اولیا  
 هر که روی می جنس خود رو  
 یک کردی را شود نادر و  
 هیچ نبود که از آن شود



<p>             باد چشم عقل هر ساعت              آن کیم بر چرخ بر زمان روی              عدل آن باشد که با خود این              چون نکند عدل بر خود این              چون که بر خود حق علم ایها  <b>حیران نکند اول عدل بر خود باید که جزو بندها را که در و لا جان</b>              و باطنه کردن رذن و بکار داد و خود رذن کردن چون این عدل بود              کرده باشد یاد دیگران هم عدل تواند کرد و عالم را بر عدل خود رذن              کرد اندک و نه آنکه کسی که در شهد باطل خود عدل نکند و ولایت              باطل خود را بر رذن کند باید عالم سرگردان و بکار عدل تواند              کردن <b>و هر نفسی که</b> آن محراب اوقتی باطل تواند کردن              که اصل و پناات بود باشد و چون بخواست و بخت بر او جاری              باشد نشیند و واسطه آب آن بخواست از و را ایل کرد و پناات              شود و اگر تعاضد الله از قدیم کلامه حدت بوده باشد شستن او              کلی و راستی کردن آن باشد پس هر که طالب اولیاست و در           </p>	<p>             سر حق تعالی که در اصل باکی بود است و بخواست بر و              شوی مثل رذل و از جان تویم              دایم بخود و اندای دینیم              باک کی کرد و عدل نبود              کی توانی عدل کردن و جان           </p>
---	---

<p>             عدل از و باید که بر خود عدل              و آنکه بر خود می کند علم از عی              در حکومت باطننا ظالم بود              دان که بر نیست بر روی علمها              چون که نور علم بر او اندر              علم آن باشد که جوشید از              از حیان علی بر وید علم و لطف              خشم را طیش که از خلق پاک              چون که کردی عدل بر خود              بلیک از ظالم بیاید عدل              دور و ظلمت را دما عتس را              کو از آن طشت نیارد بر           </p>	<p>             خدایت قبیح است که در و از اصل باکی بود است و بخواست بر و              خا ر ضی است چای می جوید که آن بر و بر و چون کلی عدل باشد              چه چنان جوید خود چنین که در و بند چنان جوید یا شد چون بر  <b>ای شود در میان هر اندوه و در</b>              ظلم زاید رخا دش و دنیا              ظاهر اگر زریک و عالم بود              بی سببی اسم چه بود ای غی              بختان باشد که بی سببی              زان بند و روشن بر این کشت              هیچ در و خاش ما در قضا و              ظلم را عدلش کرده را عیان              بر که بر هر یکی عدل ای همان              زانکه هست اندر ظلم هیچ              با فساد آورده است اندر جا              چون که بنواشت بند و شستند           </p>
--	---



خانهاش نارید و درهاست  
که بیا بد از بدی نیکی  
که رسد از نیش نوشنای بها  
جیدست در کون تراود آن پرو  
کس بر و اتول تو خود را نیل کن  
تا که نیکبها بر ند از کشت تو  
ای سپهر اول علاج تو کس  
چون زود و فارغ شود بی اندر  
مرغ جانت چون رهد از نیکبها  
چون و چو و زارها بی جبار  
بعد از آن که نوشی شمع و گل  
کس تو فی عدل کردن و بها  
سر و ری زبان من ترا زنده  
کس شود اباد از تو عالمی  
جمله را چون ند که دنیا را

وزد و ام قهر جانش خسته است  
چون توان رفت نیار یکی  
کی شود دلشاد جانت زاده  
همیت شاهان مجاز مرد و  
بعد از آن می کی از نیکی سخن  
تا خلاق سوی تو آرند در  
خویش و اینک و نیل اندر  
بعد از آن غشی بر بخور آن شفا  
بعد از آن از کردی ای غلام  
باری که تو فخر از حدیسی  
عدل تو چون جان شکر و گل  
خانیان بیا بد از عدل شاهان  
که در عالم این جهان کردی  
بچه تادی و ز نماید و عجب  
جمله را از دست تو ری در دنیا

عجله را

جمله را از کف اندر دین کشته  
بر شود از نور عکس جانها  
آفتاب جان تو نا مان شود  
همان که نو بهار این جا کند  
صد هزاران رنگ زیبا از  
رنگهای سرخ و زرد و سبز  
از میان خال کرده سوزد  
دانه های نهاده در زیر  
چهار گوشه در و با حقیقت  
کف شمع با نقشه کا مید  
از بخار آن مهر و گل زین شد  
آن که کرد او شمشیر بار کفو  
هم کند او خسته و فلان افعی  
این غم و افسوس از چشم تو  
زین جهان می جو جهان روح

سوی لطف و جملشان می کشی  
وصف تو گویند و افسانه ها  
از تو درها سیر چون جانشان  
خوشم و نا من شود همچو خیال  
سر بر و آن که زنده تاغ از  
مهر بر و آن که چون صبح ز شام  
سر ها که خال و زانو صند رو  
و من کشند آمدن اینجا بیست  
چشم کشند قدر حق را این  
بعد مرگ از غم می سوزد  
بر که چون گل بر انداخته شد  
که زنده از خال تیر سوزد  
بی گمان از نیک و بد و در نوم  
تا شوی آگاه از آن شهر و  
تا به حق فاتح و متفکر را



جو چشم عبرت اینجا بنگری  
 مرد عبرت بین بر تن آن راه را  
 در بنی فاعبره و افروخت  
 فکر ما از روی عبرت بخور  
 ره بریم از سو سوئی بی سو  
 عین ظلمت نور کرد در آن نظر  
 این و صد جندین شود از راه  
 بسنج حق و مینا و زهر  
 تا خدا بخشند ترا ملک جهان  
 پنی اندر دل جهان را و درو  
 کان رسد از غیب اندر دل ترا  
 این قدر کفیم باقی را بد  
 آن که اندر وی باشد این نظر  
 این و صد جندین شود از راه  
 همچو حیوان مانند در خاکمان

سویی اصل از فرع صورت  
 او به پند حضرت الله را  
 تا یکیم از عطای حق سبق  
 معرفت ما را بحق حاصل شود  
 خیزد از پیش نظر پرده  
 جهل و نادانی شود علم و  
 بند بکشاید زیارت الفلق  
 باش از غیر خدا ایم جهان  
 یا قصور و درضا اندر آن  
 عالم بی نشرها از داد رب  
 بجهد و عدا از عطای کرم  
 اسب تمت را سویی باقی برا  
 کی شود او را از آن عالم خبر  
 جهل و نادانی شود علم و  
 کی رود همچون روان آفتو

بی خبر باشد ز کردار خدا  
 همچو کرمی باشد او رسته ز  
 کرم کی پند جمال آن کرم  
 آنکه شده هست از خارات  
 کرمی باشد همچو رسته ز  
 کرمی پند جمال آن کرم  
 آنکه شده هست از خارات  
 چون شود پایا نیا کی  
 زاب کرد و یان آن عضویان  
 چون که با آب آن پلید از  
 لیل دانی کان بود کل جند  
 نیست حاصل اندر آن شستن  
 جمله نیا پاک را سویی روا  
 بسجاده انکس کند کویا بود  
 عارضی بود آن پلید برابر

مانند از دیدار حق و درو  
 کی رود در عالم ارواح  
 دوزخی را نیست راه اندر  
 نیست زنده جانفش از انوار  
 نیست قابل کوشود از پند  
 دوزخی را نیست راه اندر  
 نیست زنده جانفش از انوار  
 همچو عضوی که رسد بروی  
 خون می کرد و جندت را میل از  
 همچو اول باز پاکیزه شود  
 شستن آن بی شکی باشد  
 چونکه سر کین است کلی و جند  
 خاک سر کین را اگر شویی خط  
 تا پلیدیش نمائد در و بعد  
 تو به باشد مرد را چون آب جو



چون کند تو بر شود پاک از بد  
بی کند کرد و جهان بود باز  
فی که الثانی من الذین رسول  
مجموعه جامه کان شود شسته  
بعد پای کی کرد و او مقبول  
کر نبود ای اندر و پای ز پیش  
جستین دار و دلیل آشتی کو  
چیز را کوید کسی کش کرد کم  
ز نه چون باشد بود در جنت  
هر که چیزی کم کند جوید  
اند را ن جستن کند هر نظر  
جشم و گوش و بود در انظار  
گفت حکمت هست کم کرده حکم  
آن که چیزی کم نکرده باشد او  
هر که جوید یا شست کم کرد

کرد و او مقبول لطف ایزدی  
در عدم با پاک جانان برادر  
گفت لا ذنب له باذ و العقول  
هم تنویر جان شود صفای  
قد زیاید که بود اول خلق  
هم نجستی هم او بی زخم و ز  
بود بی رنجی هم از اول کو  
چون نباشد سر که جوید پاد  
مرد هر که چیزی را جوید  
پرسد آن کم کشته را از آن  
نبا که شش زان رسد ناکه  
سوی آن کم کرده برید ز انظار  
تا که بر کم کرده کرد و اعلم  
از پیش کی باشد اندر جنت  
زان بود جوید پیش حق عز

نبا

آنکه فارغ شست و شست  
هست چنان که بصورت از  
در کی آخر شود بعد و او  
مجموعه هم لایق آتش بود  
چون نباشد در وجودش  
بس جلدت را نیست کردن بود  
منکران ز شست و کشت چون  
فی جلدت را نه بک باشد مقام  
صالحان را نه نیست در نیکی  
یک بود امل و یک دانی در را  
همچنین باشد بد از نه نیست  
یک بود از قهر در هفت در  
لایق هر معصیت باشد جزا  
این مراتب را بدان در نیکی  
بکرم از گفت خلفان جهان

نیست او اجتناب و جوید نیست  
که چه نماید فرونی در نیست  
کردی قابل شدی مرحوم او  
تا در آخر محض نما کشت شود  
بودن او دان که باشد ز این  
تا زودی از نظر هاکم شود  
جمله را نیکر فکند چون جلد  
جنس را با جنس خود پیوست  
نیکی باشد فرون بر نیکی  
بی عدد اندر جهان جا وید  
در درون و در رخ اندر اند  
همچنان در هر مقامی شریک  
هر یکی را در خور جانشین  
هر کسی را از خدا دادی رسد  
از صفات صالحان و طایفه



بعد ازین اوصاف آن مردان کیم  
 کز ازل ایشان کزین آمدند  
 در چهار زار و شش زایشان  
 سرخند آمدند و نقشین  
 چون بهاران در جهان آن کیم  
 شرخشان از دل و از جان کیم  
 مؤمنان را نور دین آمدند  
 قهرها از لطفشان در میان  
 تا شود بر نور ایشان هر چه  
 زند و نان کنی هر جان و دل  
**در بیان آنکه حق تعالی آفتاب و ماه و ستارگان را آفرید و در ایشان**  
 خاصیت بسیار نهاد که آن بکس نرسید و مفهوم خلق نشد اما آنچه  
 مفهوم و معلوم گشت اینست که آفتاب عالم را روشن می کند تا بخواهد  
 وزشت از و پیدا می شود و زمین را با انواع حیل زکلی و یا سمین  
 و بنفشه و ریاحین و رنگبها که ناگون بی شمارترین میبارد  
 و درختان را برک و بر میدهد و میوه ها را می پراند و شیرین  
 می گرداند ازین نوع بی حد و بی شمار و کارها را می پروراند  
 از آهن و مس و زرد و نقره و غیر آن و سنگها را لعل می گرداند  
 و یا قوت و زهره و عقیق و مرجان می گرداند این انواع هم بی  
 و ستارگان در سعد و نحس بعضی بهتر و بعضی میسر می کنند

اینها را آفرید تا عالم را آراستند و زمین گردند همچنین و لایلا  
 فرستاد و جفت آرایش عالم معنی زیر که معنی اصل است و صورت  
 فرع تا جانهای ظریف را بدین و ایمان و شناخت خدای راسته  
 گردند و کفین و پندار ایشان خدا گردند بافتار ظاهر  
 که دانند دار و اسرار و صد هزار شکل و ریختن و اشعار و اثما  
 معنوی که آن باقی و بی زوال است بخشد خود داد و بخشش  
 آتش که باقی و بی زوال باشد آنچه نخواهد ماندن که عدم  
 دارد پس عدم را زلت باید کردن و دل و جان برانی جاودان  
 تا کندشان اندرین عالم بدید  
 در دها جمله را در زمان کند  
 از علوم و حکمت اندر جان  
 چون شکل انجیر و هم خرماد  
 جمله جانی نوع نوع از خور  
 که رها کند خوردن آن از فنا  
 جان نو هنر خطه را ز خوردن  
 هر ایشان حق جهان را آفرید  
 تا که در عالم بی خور و جوین  
 و دید از انوار ایشان سبها  
 با عنای جان را برهاهند  
 میوه های بی عدد همچون کبر  
 میرهای معنوی جان فرا  
 جان باقی یابد آن کو آن خود



میوه های این جهان قوت تر است  
 چند روزستان ندارد خود  
 جان باقی یابد آن کوان خور  
 میوه های معنوی شد قوت جان  
 مقبله نرا قوت از آن نعمت بود  
 جان پاک کوان نعمت خود  
 دایم دارا اکل باشد جان او  
 می خورد دایم درین عمر روز  
 دایمانها ز جانها می خورد  
 همچنین دان اکلها را در جهان  
 اکلها دایم از آن فرمود حق  
 تا ز صورت نگذری معنی آن  
 هست صورت پرده معنی پند  
 صد هزاران همچنین در ملک  
 کی بکند وصف آن اندر پند

کثرین قدرت حق عالم است  
 چون ز یک قطره جهان شد  
 اندر و دیدند هر دم صمد  
 سوی بالا از بروج و آسمان  
 آفتاب و ماه و انجم در سما  
 هر یکی را بر زمین نوعی اثر  
 یک ستان می بخشد مختاری  
 همچنان اندر زمین از بحر و  
 داده درها بحر و انواع در  
 هم زمین دارد هزاران نوع باغ  
 اندر و اقلیمها در هر طرف  
 خلق هر اقلیم را شکلی در کن  
 جمله هفتاد و دو و ملک مذکور  
 صد هزاران کوان جهان در  
 تا جهان باشد در آن دریاها

این جهان قطره است و اقلیم  
 کاندان مانند حیران اهل دید  
 نوع نوع اندر زمین و سما  
 بی قلم هر جای صد گونه رقوم  
 هر یکی خاصیتی دارد جدا  
 در معادن خون و مس و سنج  
 یک دهد با خلق عالم مختاری  
 هر یکی داده جدا صد گونه  
 مار و ماهی و در و صد کوان  
 بی عدد در کز او و نباتها و راغ  
 هر کس و می را در آن نوعی  
 در زبان و در معانی و صور  
 هر یکی را نوع دیگری گفت و گو  
 بی شماری بین عیان و هم نهان  
 ای خدای جانی که واقف شدی



هر چه آن دریا نماید در عدم  
 در دریا باشد آن جان در  
 بوده باشد مر و آن آید  
 آنجان جان کوه دریا بود  
 نیست کوشی بحیر این اسرار را  
 هر که آید سوی بی جا بشنود  
 راه دین را گیرد و معنی شود  
 خود خودی این بی خودی باشد  
 بوست بجز مغز آمد در وجود  
 چون نچه داد و آن شد با تو  
 بعد از آن مغز دارد سپهرها  
 که شود در اوی و که جانی  
 صد هزاران نوع دیگر کارها  
 همچنین چون جان بر و ن آید  
 کان کجند در مقال و در کدام

پند از ای حجابی دم بد  
 آن نظر حاصل نکند با عمل  
 هم در دریا شود جانش  
 بی زبان و کام و لب گویا بود  
 لب به بستم پس کم گفتار را  
 بگذرد از کفر و درین  
 پیچند اندر بی خودی ایم رو  
 این خودی چون پوست است و  
 تا شود مغز اندر و کاشفت  
 مغز معنی کشت در صورت  
 از و رای پوست بشنوی فقی  
 که بماندش برای درد سر  
 کان یکدیگر نمائی فقی  
 باشند او را صد هزار گونه  
 دایمانا بد جو شمس فی غمام

سپر خود آشت کان بی نب بود  
 آن بود باقی و زنی جاود  
 سپر مردان اندران عالم بود  
 جستمشان معدوم و نور جمیل  
 جمله را این دان و بیکد داد  
 هر دکانی را بود کار دگر  
 مشغولی ما دکان وحدت  
 اندر و اسرار اهل دل است  
 در نایابست هر کس کین  
 شد بر و نشت این جهان و آن  
 خیر در یار نخواهد بعد از  
 چال آنکس کین شود در غور  
 جوی جانش اندران در بار  
 جو میشت بعد از آن در بار  
 هست این سرانا الحی فی سیر

اندران سران عجایب فی بود  
 هم مغز باشد از کون و کان  
 هر یکی مسجود چون آدم شود  
 در یقین رفته همه رسته شل  
 که شدی واقف ز سر مشغولی  
 یک فر و شد شهد و یک شیر  
 رحمت اندر رحمت اندر رحمت  
 هر یکی پتی ازین ناد است  
 بی توقیف سوی حق از میان  
 همچو سبلی سوی دریا شد رو  
 زنی از دریا بود چون ماهیار  
 حق بود در مان و سوز و د  
 جوی و با آب دریا یک شود  
 چون که جوییش عین دریا شد  
 گفته منصور را از حق مشر



از زبانش زانده حقان گفت را  
دو نیکو در بیم و جدت بد  
سایها که چه نماید زانقباب  
این عجب بین هم وجود و علم  
کل شیء موجود از حق می شود  
این حیات و موت هست از حق  
هر ج از او آید همه باشد عجب  
اشتهاق الله آمد از و له  
مصطفی ازین گفت ز دین حق  
زان که حیرت قرب و رفیق  
کس نیارد کرد آن جا ز اشک  
آن جمالی که غریب شد نه  
شوقنا از خود که نامانی بد  
عشق را اثر او بکد زانچه  
بی سبب ز بحر عشقش شور و

دشمن از حق هم توانا می  
ای دو می باشد درین جسم کران  
نیست که در خون رسد ز نور  
آید از نیک ذات انچه آدم  
در عدم هم باز از امرش بر  
صند هنر از آن کون عجب دارد  
خود نیاید عجب از صرع رب  
لین شیء فی الوجود الا ولی  
تا شوم ازاد از عقل و بد  
هر که حیرت فرود از قرب بود  
روشکارش شود که در آشکار  
بی حجابی پیش پدید عیان  
و در مانی در خودی خواری  
تا ترا معشوق بی مناسخ  
تا بمانی در جوارش جاودا

نیستی بکین وهستی را کنار  
خون نمائی انگی نمائی بدان  
هر که مراد اینجا یقین زین شود  
زندگی در مرگ می آید یقین  
زمن از موت و زین سر بی  
تا نمرود از حال خود دانه شیف  
تا شد هم نان درون زن فنا  
تا نمرود اندر توجیه با ظلام  
دم بدم از نقل نفی می خورد  
بس بخوش آید و درین بار  
پن که تو جوئی و در جلالی  
تزل غفلت گوی شو و افق ز  
هر که خورد داشت فرمود این  
چون کرد انا گشت از خود آدم  
حق جو از قرب آمد از جیل نور

خوشین را در فنا شادان سپا  
که بقا خواهی درین هستی همان  
در جوار قرب پاید شود  
که ترا جبهیت بکشا و سپین  
فی رضا کی مریدی و کشتی بشر  
کی شد آن دانه جبین نا لطیف  
کی شد آن نان جان و عقل با  
سر بکار زدن تو این علم و کلام  
دم بدم از مرگ جانی می رب  
با ملک و با فلک پرواز کن  
زین مشغول که خود را آفر  
تا بشوی نیک و نما ند و توید  
او خدا داشت و رستا از افلی  
هم شد او دانه ای حق هستان  
سرا ز اول حافظا قرب را بدید



چون بنور دیک ترا ز جمله او  
 تو جوی جویی قدرتش آب روان  
 تو از وحسان و ساکن دم بدم  
 که شوی گاه و که غافل از او  
 کشف حق یقین و بسط جود  
 هر دو عالمی تو از من ای حق  
 پس خویش آو به پیش در خود  
 با تو من چه کنم اثر ای پسر  
 پس مرا شناس از آن بگذر  
 تا مرا در خود به پی در حجاب  
 تا برون آیی ازین زندان  
 چون رسی اندر منشی بعد از  
 اسم آن باشد که تو بروی  
 اسم کان را تو نهی رهبر شود  
 زان که آن اسم تو از دیدار  
 اوست زنده جلالت را معروض  
 در درونش میرود روز و شب  
 یکدم از وی شاد و یکدم پر  
 که شوی نادان و که غافل از  
 پس بدان با تو هفته در تنم  
 میرسد اندر تو یکسایه چشم  
 بیستم یک لحظه از تو جدا  
 دم بدم پیدا و پنهان در  
 تا شود حاصل ترا زین دنیا  
 چون چنین پی کشایم بر تو با  
 تا اسمی را به پی بی ز اسم  
 آن مستی را محرابی بخوان  
 زان که از دیدار خسته باد  
 ز روز اسمای تو خوشتر  
 سوی دیدار اسم خوب و همای

ملک خود را هر چه خواهی نام  
 اسم چون جانش و باد آن  
 که چه کنی رهبر آن باشی  
 هر دو را باشد از یکسان  
 منظر باشند با دایم  
 تا که آن بانگی رسد از هر طرف  
 مدح و ذم یکسان نماید جمله  
 زان در بانگ مختلف بین  
 بانگ و اصل چون ز قصر  
 از شناس از منظر آشور  
 در رسد پیر و نزل آن بانگ  
 رفتن ازین سوی آواز او  
 هر چه پنا گوید آنرا و در  
 جانب امنش بردگهار او  
 کار او دارد مهر و مهر  
 در زمین خود بحر سوکام  
 چون تویی خورشید نور آن  
 که بکوی تو ز کفر و کز  
 بر مثال آن که درن کار او  
 تا هر دوازده روز  
 نیت و بد یکسان نماید  
 زان که هر دو شد چهره نما  
 شادمان در ایمنی ساقی شد  
 آن جهان بانگی زدها نازش  
 سوی آن آواز و واسعه رو  
 باشد آن حمد و ثنا سهو  
 سخت بدان که چه نماید  
 تا در بسته شود بی قفل باز  
 که بدی عیار کردی یار او  
 او نماید عاقبت پی پرده



پیش آن بحر کان قدرت بھی کوی  
 چون نه خالی زد ستنش بر کما  
 از خری کوی بی بی نیم و پدا  
 جلکی خود اوست دین باز کن  
 غیر او منکر اگر داری صبر  
 حق ز هر صبی نماید خویش را  
 دین که صنع صانع را بدید  
 دست قدرت را جود دید و بی  
 جمله بر جای خود آمد هر چه کرد  
 دید از کردار وی کرد کار  
 چونکه گشت از دید صنع اندر  
 هر کس از کردار پیدا می شود  
 یک شود از فعل بد محمود و بد  
 علت دیدار چون کردار شد  
 هود و از کردار خود ظاهر

خوش هی تو غلط غلطان <sup>سور</sup>  
 گاه از وی خالی که در اما  
 ای از و کردان خوشک آسیا  
 در رضای نور او پروان کن  
 پین و را در هر چه اندازی  
 نور بخشد چشم نیک اندیش را  
 روی خافض را دافع را بدید  
 کایچه آمد از خدا باشد ضوا  
 از غم و شدای و از در میان  
 گشت از آن دیدار او را کار  
 می نه بیند غیر حق چون با نرید  
 بد به پست و نیک بالا میرود  
 یک ز نیک خوب و مقبول احد  
 یک عزیز از کرد و در یک خوار  
 که چه در فعلی همان چون شد

بس خدای کین همه کردار تو  
 جمله کرد اوست نهایی شریک  
 نیست کس را مدخلی در کار او  
 بر تو چون ماندست بوشن  
 چون سیر و خب آمدان تو  
 نور خور در خانه و دیوار تو  
 خلق را در این جهان میدان  
 غیر خواب و غور ندانند  
 جلکی خود اوست کوران بی  
 پیش کوری که کشید خوب دو  
 کور را خطی باشد از ان جمال  
 طفل یک ساله را اند قد علم  
 علم را ایستد ز پی بی خدای  
 اهل دنیا را چنین دان و در جهان  
 یک آنکس کور حق دارد نصیر

سرخ اخضر و زرشب و آواز تو  
 هم همان و هم هویدا بی شریک  
 هیچ نوعی در سفل و در علو  
 چون همه کردارها آمد ز رب  
 پنجه از آب و خود آب اندرو  
 خانه و دیوار و در زان غیر  
 همچو حیوانند که دان بر زمین  
 نیستشان خطی ز علم آن سر  
 حاضر و پیداست لیکن که بصیر  
 بی بجای خوش پیکار و بدو  
 یک بود پیشش فراق و هم وصال  
 پیش او بهتر بود از علم علم  
 بود او را هیچ نفرت زان قدر  
 از بد و نیک از کمان و از مهابت  
 بحر خدایش می نیاید در نظر



پیش و پر کار نبردافت و بس  
 نزد آن قدرت همه خون آلود  
 روی صنایع بین رضعش هم  
 آشنای شودین شادی مدام  
 در ترقی باش ازین دیدار تو  
 جز خدا را حصن جان خود ساز  
 رو تو به سوی وجه الله کن  
 پیش آنها که اندرین سالک اند  
 زین هلاکت بگرد و پرهیز کن  
 می که در هر لحظه از مستی خویش  
 عاشقان را بجوی تا عاشق شو  
 چون پرد با پر عشق این مرغ  
 هر کجا خواهی برد آن پر ترا  
 صد هزاران ساله را هر دم  
 چون سوار عشق کشتی ای

نیست در کارش شریک هر کس  
 که چه اندر فاک و اندر حالت  
 در بد و در نیک در شادی غم  
 تا شوی سر مست و باقی را بجا  
 تا شوی آخر از آن احوال تو  
 تا شود مکتوف و پیدا بر تو  
 تا شوی نبوع علم من لدن  
 غیر وجه الله فنا و هلاک  
 نه شوازم مالک که در کار کن  
 تا شوی از نیستی در قرب پیش  
 بر فلک همچون ملک پی پرور  
 بگرد و از جوش و فتنش بدار  
 در جهان میان کد سر و تن  
 پر زنان پری شادی عجب  
 شادمان باش و از آن قسور

ای خنک جان که عشقش شد  
 کردش مقصود حاصل بی  
 فی سمایی که بود مایه شمع  
 باشد آن چون و پیا از نصیب  
 چون به از آن ساده و بخت  
 آن بهار از نقشهای پاک  
 همچنین اندر جهان زان  
 بخند را از وی حیات و خرمی  
 قدرتی یزدان من از ضیاء  
 این زمین و آسمان بر از تقو  
 بی عدد از وی صورت آید  
 نقشهای فی شهر در سخن و قو  
 صنایعهای حق نیاید در سر  
 آن کیمت را اندام جز خدا  
 عقل کل هست حیوان اندر

بخش و اقبالش بود در ایم  
 به جو عیسی جای او باشد سیم  
 بلا سمایی کان بود پیا از کما  
 ساده و بی زلف چون باد  
 صد هزاران کون با شمار  
 در جهان از لطف که در صفا  
 زندگی برده هزاران اسرار  
 بیک در افرونی از ویل  
 ز وضو برین زاده هر سوی  
 از عدم صفا زده همچون  
 در بر زیم و زمین و آسمان  
 هر یکی را نوع و یک لطف و دو  
 کی شود جاری بران عقل شمر  
 عاجزند از فهم آن این عقلم  
 مانن چون در بان همیشه در راه



عقل خوی کی رسد در خیم  
از خند این فتنه تا و خن از آن  
قیدش هر دم ز بی جا می رسد  
کهست چون که چون زو شد  
از جهان بماند کشته و شد  
و چه حق را بدید چون چون  
دیده و آنرا که چشم کسی ندید  
خاک پای آن چنان کس تو تیا شد

چون نداده دقت نزد آن  
دایما باشد منی بی کات  
دم بدم در دست و بالا می رسد  
ای خنل جانی که چو زایدید  
بنوی ملک لامکان چون روا  
گشت بالغ که بود اول صبی  
هم شنید او را که در دست از  
کی صد جانفش خری در آن بها شد

**چهره آن نگه نمی باشد در سلفا نکر و با هر می باشد**  
**اندر هر می صفت در هر ویش** لیکن ولایت عشق است که بین  
باغستان جیدین پیغامبران پادشاه بود و اند چون سلیمان  
و داود و مصطفی علیه السلام و جندان پیغامبران دیگر بود  
در ویش و فقیه زید که نبوت و ولایت عقل بدو وشی و توانگری  
نمود و نبوت و ولایت خلا شناسی است و باغبان مشغول به آن  
و شلال بهان عشق و ولایت نیست زیرا که آن خری وای است و این کلی

آن چنان کس را می اندر جهان  
زان که او مخصوص بود در  
که نماید خویش را شکی فقیه  
دایما می خوی اندر خاص و عام  
چون شب قدر رسته نهان ماه و  
بورگی بانی ناله آن قدر روا  
میخاکان شخص چو با خضر  
شد ستا و می کشد و شکمها  
هر کسی را کون میدادی بد  
هر کسی را گفت کبرای خضر  
کای خضرستان بخور این آمو  
سایه های کرد او انکار را  
مجنون می گفت هر کس را خضر  
اتفاقا بایکی داو آب زل  
خضر گفتش چون بدانشی مرا

در میان کثران و مهتران  
آید اند نقش هر دم و در خن  
که نماید در شه و میر و وزیر  
تاک که در حد صورت آید که  
چو در شبهاش بی خواب بلال  
بی حجاب این می بدید در راه  
چه نمی خستی صدق از چای چای  
زین هوس می ریخت این را  
رسم شقایبان روان از حق پر  
از سر صدق و صفای کین و  
شاد کن از خود و نقش این  
بو که یاید نکران دلدار را  
با جوان و پیر فاش او بی سر  
کای خضرستان ز دست یافتا  
آن چنان که با در خویش آشنا



گفت چندین سال این نام را  
 شکوفه را که گفتن یافتیم  
 این چنین خستین رسیدیم با هم  
 همچنان میجوی تواند رجها  
 بود که یابی ناکمان آن شاه را  
 که سعادت باشدت یابی و  
 چون دسی روی بری برها  
 که کباباشی از سلطان شوی  
 چون شوی مقبول آن مرد کین  
 زان دسی با کام دل بی با کام  
 کار تو کرد و تمام از داد او  
 فی دین عالم بی عیان  
 بر تفاوتی بر ناز و ورکا  
 لیک آنکس که شود باشد توین  
 مال و جاهش از هه فرون بود

ورد کردم تا بیایم کام را  
 و روز غیر عشق تو بر تا فتم  
 تن و جان رستا ز غم و دل کشاد  
 آن خضر داد در کمان و در مها  
 آن عزیز در که الله را  
 نارهده جانت ز غم و درد و  
 بر تو کرد و باز کن درها او  
 و زن محضی بر اسر جان شوی  
 دان که رفتی بر سر جرج برین  
 بی جفا از وی شود نفس توام  
 دایما بی برده پنی روی هو  
 کار و کسب جله جوش و جان  
 یک قوی بسیار و یکنانند کار  
 کسب و باشد و دای آن و این  
 از شش چند عنان حاصل شد

همچنین میدان که در راه خدا  
 هر که صادق تر بود افزون  
 لیک آن کو یا ولی حق رسید  
 دان که بر کجی رسید آن  
 آفتشای که ندارد آن نظیر  
 آنچه شده بخشد بدان  
 جمله پیشش چون غلامان شد  
 پس بجزم و خدا را در و  
 زان که دیدار حق آمدن  
 دولت فی منها آست و سر

میرسد طاعت هر یک را  
 هر چه جالی قدر کی چون دوز  
 گفت او را از دل و از جان  
 شد مرا و ابی که مر مال و خست  
 پیش جاهش خواصه جود با امیر  
 جفس او خود کی رسد با همین  
 که چه پیش دیگران میر و محمد  
 تا رسد از وی ترا دیدار  
 و روزی که بمان تو خست  
 هر تنی که داشت آن دست

در میان آنکه از ابتدا مصطفی علیه السلام دیدار  
 مخصوص بود پس موسی علیه السلام ازین رو متاعی برد  
 که کاشکی من از امت مصطفی علیه السلام بودم  
 تمنای دیدار داشت چون مصطفی علیه السلام فرمود که  
 بعثت مولا پس یقین شد که اولیای کی امت مصطفی اند



ایشان را دیدار خواهد بود زیرا از آن شاگردان مفضلانند که صفات  
استاد را تمام آموختند و بمنزله ای آن علم که دیدار ست رسیدند  
و آن دولتشان را میسر شد لاجرم می فرماید که ای صاحبی که اینچونم از من  
افتدیتم آنچه از من رسد از ایشان هم همان خواهد رسیدن چون دامن  
ولی و اصل را بگیرند دامن مرا گرفته باشند و آن خود منم که در  
صورت و روی می نمایم چنان که در عزل گفته شد والله اعلم  
مثالین تو بیای میان من و تو  
مثالم از تو بیای میان من و تو  
زحیم هر وی زان که سر من بود  
سوار شمع و چراغ من شد نور  
**مصطفی فرمود آن عالی مقام**  
امتش را هم رسد آن نوع کام  
زین تمایز و موسی کای خدا  
زان که امت را از او دریتد  
چون که موسی را نشاند طلب

امتنان مصطفی را گشت آن  
گفت موسی آنچه در دست  
غوطه ده موسی خود را در  
گفت یا موسی بدان بنویست  
که تو زان دوری درین دور  
هم بفرمود شرف خاز و صبر کن  
چنین حاجی رسالم مرا ترا  
تا مری همچون صبا به آن عطا  
این تمناس نهادم در دست  
چون که خوان کرد متاع من  
صبر کن هم عافیت آنرا بری  
دان که هر جویند یابند تو  
خوش رسالم من ترا در دور  
بل که دیدارت رسد از مصطفی  
فی که از استادش گرد کنین

ملکت دیدار بی پرده عیا  
آن که شش از رخت آنجا نشو  
از میان دوون احد برار  
راه آن خلوت بدان بکشود  
پاکش ز یاد از ستا یکم  
من برم در بحر عشق بی سق  
آندران دور آن بنزد مصطفی  
هم رسد دیدار بی خوف و رجا  
در دورن این تن آب و گلن  
خوامعت دادن بدان در انش  
چون که اندر رخت و بخوری  
آنچه می جوید و راه اصل شود  
تا شوی بر متانتش بر علو  
بل که کردی بر صبا بنشد  
می شود چون او دران دانا



صفتش را چون پذیرا شد تمام  
 خاصش را کرد او بود گاشد  
 لیت شاگردی که اندک بر او  
 باشد او شاگرد و نواخت  
 جهد باید کرد تا انشا شاء  
 وارث استاد اگر شاگرد بود  
 زانکه شد در پشه استاد تمام  
 ختم این چون کشت بر از ختم او  
 هر دو یک چیزند بکدر از نظر  
 این همانست آن همین اندر مذهب  
 روضه روحی و روحی روضه  
 گفت منصرف است بکدر از دو  
 دو یکی بی چون یکی رویت  
 اتمان شاگرد و استاد و اقل  
 مصطفی زان گفت این را برلا

مقصدی بر مقصدی گشت و امام  
 بجز استاد از علوم آید  
 و زبانی کجی رسیدن بر تفسیر  
 کی خواستاد شن بود عجز  
 و زنه کجایان پشه را وارث  
 و ز استاد دانم ای نمود  
 شین اش در جوشند عالم  
 هر دو و رایک بین کونجهل  
 که نق بر مظهر آن داری و  
 هر که این یک را دو پنداشت  
 فهم کن این گفت را زان خاص  
 تا بخواد در بحر وحدت یک  
 غیر حق چیزی نه بین و شود  
 زانک ایشانند هادی بل  
 من معلم آمدم بجهر شما

و صراحت

تا ز من داناشوید از علم حق  
 بر صراط راستان واقف گم  
 تا بر دهر کس رفتن بر بی  
 یک شود از من سپاه بیامیز  
 جمله راهستی دهم از نور خود  
 هر که افزون تر برد مقبل  
 و ان که هر چه داشتم من بر او  
 در حقیقت او منم غیر من  
 گفت اصحابی پیما کالجی  
 هر یکی ز ایشان بود هادی  
 از چنین وادی که کل کمال  
 خلق سرگشته در راه خود  
 آن کس را وادی رهید از روی  
 دست گیر که همان مرد خداست  
 نایب خواستد در ارض و سما

تا در متمان را بنجه میدانم سبق  
 مرثما را بجه خود کاشف کنم  
 تا بخود هر کس رفتن من خودی  
 یک در و سوی خلقت یک بر اثر  
 کس نمائی بی نصیب از نیل و  
 پیش یزدان بی گمان محمل  
 چون نیایی مبرا او را بجه  
 خد متشن از جان کنین کن در جهان  
 هر یکی کشند را تا زین علوم  
 بکدر است از چنین وادی ترا  
 هر که در وی رفت بی شک و  
 مبتلا و بی چاره اندر محن  
 چون زمام خود بدست اوید  
 حاکم است و در جهان فرمان  
 که هزارا او شد ایم رهمن



ای خنک جانی که او باشد قریب  
 که بود دیوی از و کرد و  
 که بصورت در زمین باشد  
 مردی را که در نزد آن  
 کاشنا کرد و یا بدین حق  
 تا بیا موزد از آن پیشه را  
 بی دماغ و فکر و دید زو  
 زورسد دیدار هر پندار  
 این چنین شد و احوال درهما  
 ظلمت از وی نور کرد و سید  
 جان شود بدل از آن که  
 خود مردان به حدستی و بی  
 خال مردان را درون در  
 شاه مردان جان سلطان  
 مقصود از ارض غنی زن اند

هر ش رو دادش بر عرش  
 چون ملک باشد همیشه بر  
 یک در معنی بود حق را ندیم  
 تا شود پانز از آن رابطه  
 کی در از نورش عیان نو نویسد  
 کاندرا اینجا نیست اندیشه را  
 محض جانی از علوم من لدن  
 زو بداند طالب آن اسرار را  
 تارسی از وی بملک جاودا  
 مس شود در شک از آن کثیر  
 کیمیا را بر میلستان نه عجم  
 کفر نیست آنچه کفرم در پناه  
 تا شوی پنا و روی خویش  
 کویات جان و تن ارض و سما  
 کان محشود را طبع من اند

و اسال الحق نیز بخوان اندر کلام  
 مقصود هم از شما اهل سماست  
 قوت ایشان ذکر و قوت خلق با  
 یک خلفان چون کنایه با جها  
 طاعت ایشان را شود قوت و عدا  
 با ملایک جنس باشند آن نفی  
 قرب ایشان از ملک باشند قوت  
 زان که خلفان از موافق فی حد  
 با وجود این موانع بندگی  
 نیست هر که موانع ابدان را  
 این چنین کرد و فرمود  
 تملو انی کرد و او دشمن را  
 نفس و را بود آخر  
 مصطفی آنست که بر سما  
 همین آنرا دیدی و در بطون

اهل قریه بودش از قریه مرهم  
 که ملایک را در اینجا باشد  
 که محرم هستند نور محض و جا  
 دور کردند از غفور و از فساد  
 که چه نبود جای ایشان بر سما  
 بلکه باشند از ملک یک خاص تر  
 بلکه ملایک را امام و همیون  
 ذکر آن یک یک نکویم فی حد  
 باشند از میل عظیم و زندگی  
 هست طاعت طبع و خوشا دلها  
 زانک نفس سرکش را کرد رام  
 وان در و در و آسان بر  
 که بصورت نندارد بر ملک  
 دیدیم آن را دیدی و سر در سما  
 داشت همچون من در آن مظهر نور



آنچه عیسی باشد آن بر آسمان	یونس اندر بطن ماهی یافت آن
که نهی در ایما یا برین	هر دو در این دان اگر عقلیت
که بود نفس بالا و برید	ز بود با لا تقین دان ای دلیر
ذات چندی چون بود خوب گویند	که نهی بر آسمان یا بر زمین
آن همان باشد که از تخت و	تا فراید دوتیر دان عشق و
زیر و بالا صورت مدای سپهر	جستم جان بکش و در معنی نک
تا به پستی بر جهانش بجز ما	بر تر از هستی این ارض سما
در جهان تا با مان جو اندر چشم	هم بود پیدا و هم باشد نهان
ظاهر و باطن و هست و نیست	هر نظر را اندرین بر نیست
در جهان باید کشیدن تا ترا	که در دست حاصل چنین زوی و
بایدت فانی شدن از جوشن	پال کشیدن از مجار مایوس
جان مطلق کشند از اجزای	تا شوی آخر ز سلک آن عیا
زان که چون تو بندگی از جان	جان شوی کلی اگر چه در پی
عمر مفرد در صرف در طاعتان	مهر عشقی تر از این راحت
نابری زین رنج که آن سری	ببین شوی از راحت دنیا بر

راحت دنیا نماند عاقبت	در طلب کن راحتی در آخرت
کین نماند آن بماند جاودا	ای خنل جانی که شد جویای آن
ماند اندر راحت دنیا بد	نی تن و بی جان بود زین احد
باشد او قایم بخش درد و بجا	شاد و خندان بر زمین و سما
نظم ما را منکبید از قیل قال	بگردید از قال شوی بحر حال
<b>هر میان آنکه از اولیا کسی بود که نهی و ایام آخرت و جوی باشد</b>	
بصورت ظاهر همان و بلفظ و عباراتش نظر کند زیر اولیا	
از ایند که در جهان موجود شدند و ایم در طلب خود ند و عیار	
ظاهر بر داشتند کلی و در بند آن وصل و جدا برودند یکی چون	
دیگر را چون آن هوس در سر برد بخت جاه دنیا عیارت ظاهر	
و بفضل و علم عزیز و صرف کردند اگر ند که چه سخن اولیا را عیار	
خوب آراسته گویند چون از آن حالت بگذرانند و از اینجا که خبر میدهند	
ندیدند و متفقدند هر روزند دل بدان ظاهر تکرر و انقضا	
نکند بر بحال و بر نشان نظر کند شد کسی دهان پر سیر کرده باشد	
و تمام مشقت و تعب بر روی کان بمشاهرا بوی سیر رسد و آله اعلم	



قال محمّد بن جریر که با فرمودی

صرف کرده عمر را در قاتل قیل  
که کسی را مثل باشد در وها  
و بر بود اندر وها و عکس  
که بظا هر نیست قال ما فیض  
چون مشاخی باشند بد و مرد  
هر دو نفسانی جو گوید از خدا  
و در سخن گوید دنیا آگهی  
زان که از دید ستاین کفایت  
که همانرا نماید این بسدا  
چون از انجا آمدن آواز اول  
لیک آوازی که آن آید ز تون  
ظا هر مردان اگر باشد خراب  
بکند را ز ظا هر باطن درنگ  
جمله از خیر ندانی و ذی

چون نماند در حال آن این بود

نیست نشان حالی ز خلق جلیل  
سیر گوید بوی مشک آید از آن  
بوی سیر شد اگر گوید عطر  
هست حال مادران حضرت علی  
بوبرند از حال صاحب دل  
بوی نفس آید ز گفتش خلق را  
زان سخن یابند در عقی ری  
چنان نمی بخشد خلق اسرار ما  
سنوی آن حضرت که هست آن  
لاجرم عالم کد آن سوی جود  
استماع آن سر و چون رود کرد  
همچنان که هست از جام شراب  
کافی هستی بود پراز شکن  
نیست اندر زبان و دل نشان آگهی

ظا هر

ظا هر اخواب و باطن زشت و

خوبی ایشان جو نیست کل نیست  
عکس ایشان مؤمنان چون نگشت  
در میان خالیشان فرقیست  
نال یکسانست لیکن حالها  
آه یک باشد ز ذوق و از فرج  
همچنان آن یک بنالد از الم  
ظا هر اگر دو جو نماید بحکم  
بس ز ظا هر بکند و معنی طلب  
همچنین هم ترک نیکان و بدان  
لیک در معنی بود ذوق بد  
توق را از خیال بکفری و قلال  
پادشاهی که یکی بد مسجدی  
تا مسلمانان در آن طاعتند  
که چه باشد در فضاخت ایران

آن خان که سبزه های بام توف

روی پوش جان بد نفس است  
بر سپهر عشق چون خور و روشن  
که بظا هر یک نماید هر دو قول  
نیست یکسان نیک دان ای یون  
آه یک باشد ز ذوق و از فرج  
وین و کد نالد ز ذوق بیستم  
یک بود از راحت و یک از الم  
تا نماید مرزا دید او رب  
که بصورت هست یکسان همچون  
در میانه از زمین تا آسمان  
نابری دوها در پیر و الجلال  
ساختن نباید برای ساجدی  
چرخ نفس شوم را ازین کشند  
جمله بند برند گفتش را ز جاب



بجملگان رو با عمارت آوردند و در کد آن امر را مردی گما پند ها و عطایای بی شمار شخص را چون مال بود گفت گفت بی که دارا بنویس مردی را از آن بیجا بخت بود هستاد در سیمای ویدای برش گفتا و نور ستاز و روشن شوی ز ندکی بخشدت کان زندکی صد چنین بخشش زمر دانست بسخت جانی ایشانرا کردید رو بدیشان کرد باقی را گذاشت سخت بانش گشت زردا کیشان لایق صدقش بود زایش عطا بخشید با شد بخشن دورو	تا در آن کوشش زنده خلعت گرچه کفید با فصاحت خلق را با عبادت خیرین چون نگار خند و لاعنت دایم خفت او میخواست شاخ خار باشد بی شد کار او بی لاف از حق می شود زان که خن بخشد از طاعت شر توان و خوش بوی چون گلشنی پاشد اندر در و جهان پایندگی و آنچه می ناپدید نمیشد همه خود از جمله خلقان برید در ظلمت شب بودش نور عطا نقص و کامل شد از تدبیرشان تا شود آتش در سبک اولیا از کوزی که آن خود رب
---	---

او از آن نعمت دور آخر بخورد دایما باز کرد بزوان از نیاز معلس و عاری و هم باقیست بالیمان کی دست قوت کلام در بود و ز بحر فی اندر غدر یک شود مایل بخیر و یک نشیر یک بود اندر شغایک در عالم یک بر دین و یکی خیران دور از که و به از غنی و از کفا کاندرو باشد روان دایم روا لایق اعمال خود ای بوالوفا کس نداند فهم کرد این را تمام کی رسند آتجا بکن بخور کنند جز سلیمان می یابد این شرف کان بخان کنی می بخند بخت	هرن طلب از جان گذشتی شد بر شد که طایبان صوم و نما و رنانشان چنین کافستان هو کسی زان خوان برد نوعی جامهای میر کی باید فقیر فی ز قوت و بخوان دوران حق یک بود دلشاد و یک محمور غم یک شود سلطان و یک دربان هر یکی را اندر و گاه می خدایا همچنین اندر جهان لا مکان می برده جهان از حق نوعی عطا همچنان بود نصیبی زان کلا سیرها آمد و رین بی حد بند کی زود و دیگر موری آن شد فکر را بگذارد و عشق و رست
---	---



تو که بسیار دین آورده است	تا رسیدی در کام این را خوش نشو
عشق می گوید که منم است	صید بودن خوشتر از صیادی
دست و پا را که من انداخته	تا ز بخت بر شوی همچون سبزه
قطعی که کرد و محیط بحر را	این میا است اندرین فکرت نما
قطر را آن بگردیم کم شود	غلط غلطان اندران درم
چون شود از عشق سید بحر را	و از هدا ز خوف و ماند در
بایدت حیران بدن در عشق	تا ز نور خود دهد حقیقت

در معنی این حدیث که **نزد من بی خودی و حیرانی اینها**  
**و اولیا انهم فی جمال حق انهم غیر دانش است جهان که هر د**  
 و انا چون خودی یا بجای پند چو دشت و طغیان ادا تنبیه  
 نکرد و زیرا که آن خودی را فهم نکرد پس معلوم شد که اولیا از غاف  
 و انانی که بر اهرام عالی و اسرار بلند مطلع می گردند و از عظمت  
 آن پیچیده می شوند بجا آنکه مصطفی علیه السلام چون وحی بدو  
 میرسد پنهان می شد ازان پرشویی باز خود می آمد و آن وحی را  
 خلق می رسانید تا جمله مستفید می شدند و از بی راهی دور

راه راست می آمدند بدان که هر والی و حیرانی که بعد از خود	که انما الله غنی لعل رحمة
و پنهانی از خود خلق این نوع فایده رسد آن جهان حیران ولی	ز ان که حیرت عین قرینت می خوا
خداست و وارث پیغمبر علیه السلام باقی حیرانان دیگر که	هر که حیران نیست بیرون دست
ایشان را این حقیقت نباشد و این صفقتشان نبود دیدنشان نباید	لیک هر حیرت ندارد اعتبار
النفات کردن که آن حیرت و بی خبری از غایت جهل است	اغلب از جهل اند حیرانان
مصطفی فرمود زدی عین	آنکسی که قریب شد حیران
و ایمای خواست حیران را زبان	بعد حیرت گوید از حیرت
هر که حیران تر بود اقرب بر	نی که تران بعد حیرت
لیک هر حیرت ندارد اعتبار	تا که شد رهبر خلق را حق
اغلب از جهل اند حیرانان	این چنین حیرت نبوا الهی
آنکسی که قریب شد حیران	
بعد حیرت گوید از حیرت	
نی که تران بعد حیرت	
تا که شد رهبر خلق را حق	
این چنین حیرت نبوا الهی	

که انما الله غنی لعل رحمة  
 ز ان که حیرت عین قرینت می خوا  
 هر که حیران نیست بیرون دست  
 لیک هر حیرت ندارد اعتبار  
 اغلب از جهل اند حیرانان  
 آنکسی که قریب شد حیران  
 بعد حیرت گوید از حیرت  
 نی که تران بعد حیرت  
 تا که شد رهبر خلق را حق  
 این چنین حیرت نبوا الهی



اولیا را باشد این چیز بدان علم و حکمت زاری از گفتنشان علمشان ره شود جان ترا از جهلستی برای بر فلک زین تن همچون که دوزخ یکدیگر این چنین حیران و ولعوی تو غیر او حیران چهل انداز می نست باید گشت از هستی خود چون مانی آنکی مانی آید که بدان قیام بمانی با خدا که چه اکنون بنده سلطان شو بخش و انس و نیک و بد از تو نبرد چون سلیمان مالک عالم شوی هر چه خواهی آن شود اندر تو گفت موری برها التمل از خلق	بعد حیرت مرا از انجمن جان چون که کردی با ارا و انجمن ز نه مانی همچو ایشان دایما قوت جانت ذکر کرد و چون در وصال جنت حق بر خور کوئی دجیران وصل حسن حیرت آن قوم هیچست و هیا زانکه هستی در میان بردست هستیت از نیستی بخشد احد می نکردی هیچ نوع از حق ترجمان و نایب سبحان شوی د و جهان از خوان تو نعمت خود همو عیسی بر سر گردون روی بر نویسد که د و اسرارها که سلیمان شد و ان با صد
--	--

از ستم اسبانشان کردید و تا ز ستم اسبانشان سالم شوید مردگی را کی بود آن دم و شاه را هم شاه داند بی غلام از بزرگی و بی راستین پیش اسوار سلیمان بی کان تا که کرد از ستم اسبان موری کی تواند علم دل را کرد کسب اولیا را داد و ز دان در جها که چه من با جلکان که دم خطا کی دران اسرار پوید و در کی پذیرد غیر نور انوار را نور هم بر نور شینند دایما چهره های شاهدان چون فر آفتاب و ماه و انجم بر سما	تشکر بسیار با ارد و عبور هر کی سوی مقام خود روید از سلیمان که چه آگشت مود که سلیمان کرد و او را افت م آنکی خلق باشند بخت فهم ایضا ز جو فهم موردال قطر و دانش از آن درهای زان قدر و افش رهید از ستم علم در را بی حدست و بی کان شرح آن اقلیم و علم است کتاب خبر و حق که چشمش گشت جا او که فهم این چنین اسرار را نور را هم نور پند دایما چون باشد نور کی پند بصیر هر کی اجتمعت پند نقشها
---	---



همچنین با چشم دل هر جان پاک  
 هر که انجشید یزد افش بصر  
 می کند عرصه نوبی اسرار را  
 آن سرا بر در کتابم مد رنج  
 اهل دل دانند کان سر از گنج  
 که به بحر خلق گفته شد در رب  
 گفته آمد از نعیم و از جمیم  
 و آنچه ازین برتر بود هم گفته  
 تا که آن نادر در اهل دل در  
 کان نه جشی دید و نه گشتی شنید  
 این چنین د و لک خلقتان کی رسد  
 فی برین کردن کردان کرد  
 بل بران کیوان که کیوان را مژده  
 کا سمازها هست در اقلیم جا  
 که بصورت رفت عیبی بر قلل

نقشه پند برون زین آب حاک  
 بر جهان کس هست ایزد جل و کر  
 تا به پند صنع پیر انوار را  
 فهم از کی کند همار جمید  
 فهم آن سر کردن ایشان را  
 شرح حقیقت ذکر و وزخ را  
 و صف حال هر کرم و هر هم  
 درهای بحر جانی نهفته شد  
 بی دهان و دست از آن نهفته  
 هم نشد بر خاطر و هوشتی پدید  
 غیر عیبی کس کیوان کی رسد  
 که فضا خواهد او را ناز و بود  
 دایما از عشق بی آرام است  
 چاکمان آسمانها به جهات  
 لیک بر معنی بد آن جنس ملک

بود جانق در جهان انبیا  
 کا ندر اینجا آسمان که پرده  
 انبیا چون جمله یک نور آمدند  
 جای مردان اندران کوان بود  
 این فنا خواهد شدن آنست  
 فی صور ماند نه اضداد و دود  
 ماند آن جانی که با حق اشتبا  
 هر چه آن ممکن بود کاید بحر  
 بی در یعنی جمله آمد در پیا  
 تا که نوشی بی کف و بی جام می  
 گفته آمد موعظه و در مشق  
 از جهان دریای بی چید کشند  
 نغمه و رنم های جان فنا  
 تا از ان داشت رسد در کد  
 اندران باز از کرات در

نور مطلق در بخوار کبریا  
 آفتاب و ماه تابان در آیت  
 جمله آخر باز آنجا سر زدند  
 فی درین کیوان سر کردن بود  
 فی بماند آسمان و فی زمین  
 نیست کرد و جمله هستی خراج  
 دریم خقی بی تنی در اشناست  
 از مقامات بلند پس شکوف  
 در کتاب من نوش از جان بخوان  
 دایما در مجلس یزدان حق  
 تا که کردند اهل صورت مصروف  
 درهای بحر معنی نهفته شد  
 سرهای بی شمار د لبر بار  
 بعد بی کادی در آئی خوش بکار  
 سوی بی سویی ترا صد بر شوق



سرد کرد و پیش تو کار کرد  
با ملک کردی قریب در و در  
ذکر و فکرت بحر حق باشد مدام  
بهر عقی نزل این دنیا کن  
گفت و گوی تو از آن عالم بود  
رج و خوف تو شود میدان  
حافظت کرده خداداد رحمت و  
این رصد چندین ز تو جو شد  
جمله تو باشی نهان و هم عیا  
زین عالم و بی تو بود  
شرح این را که کم کرد در  
زان که هر خلقی کن عالم را  
بس بود هر جان یقین ز صلی  
زان طرف که آمدند آحاد  
که بظا هر هشتان شکل تشر

کرم کردی در طریق آن مهنا  
در ثواب و اجر کوشی تو بیک  
بودت خود غیر آن وصلت  
بهر دنیا را تمام از دل کن  
چون چنین شد کار تو نیک شود  
باشی اندر خوف و در ایمن  
مست باشی ایم از میرهای  
هم تو ساقی هم تو جام و هم مید  
غیر تو چیزی نباشد نیک  
کار جمله بی شکی از تو شود  
بس یک دم کرد آن گفتار را  
در دل هر یک خدا بخیر نهاد  
سوی اصل خود کند آن حق  
هر که و هر سوی اصل خود  
جمله یک جنس اند در نقش و

که نظر داری نکرد و جانش  
که تو هستی اندرین را در  
جان رنجی در جسم اشفتا  
این چنین و روحی یقین فانی بود  
کی میرد چون که شی را موق  
جانشان باقی بود از نور  
بهر دنیا را از جان و دل کند  
کی جو جان منکران فانی شود  
با مراد و شادمان سوی خدا  
که چه جسم جمله هست از مراد  
یک بود چون سنگ لعل و یک  
وان که بی جان بود کی زین  
چون نباشد مرده در کردار  
قیح کی آید از آن جان ملیح  
خلق چون انعام را هم نیش

لیک در معنی مبین یکسان نشان  
جان و حی را از رنجی باز دان  
جان و حی در جسم اولیا  
جان رنجی جان حیوانی بود  
جان و حی کا درون مؤمن  
مؤمنین لایموتون بشنوائی  
نفل از دنیا سوی عقی کنند  
جان مؤمن بی شکی باقی بود  
رفته باشد زین سراد را  
در نظر این خلق را یکسان  
یک بود چون مس و یک چون  
هر که اجائی بود خشن بود  
مرده را از تن کند عیسی  
کی فسون خواند با مرده مسیح  
نیست حیوانا بر و ز خشن تر



اعلیٰ خلقان جو حیوانند  
 جانسان حیوانی است و هست  
 جان منکر خشر کد در فی لطف  
 کی بخواند جان منکر خشر را  
 جان ایشان هست از ترکیب  
 روحشان روحی است بی حی  
 چون بجای کان شود روشن  
 چون نماید روی خورشیدها  
 زان که نورش قلب معلول  
 پیش نور خورشیدها  
 نور بر رسته است تاب فتا  
 لیک چون بسته است نور آن چراغ  
 چون بلاغ از صطفای آید  
 چون روی بر کف او آید  
 گفت و از جبهه ترا بالا برد

نست ایشان را درون جسم جان  
 که چه مانند است با جان آبی  
 تا کشد بصر جان را در اعف  
 چون که منکر بصر را بچاش  
 نیست و حی از شعاع المذنب  
 از بخار خون بود آن نوع جان  
 در شب ظلم بود آن نور  
 می ماند آن چراغ هر دم  
 زان سبب او پیش خورشید  
 بود و نابودش بیک آنهار  
 کی بجای را بود آن نوع جان  
 کی بود نور و را چون چراغ  
 لاغ باشد هر چه بی غیر آن  
 و در کئی تو ترک کشتش در  
 سوی باغ جنت الما و اید

گفت اورا کبر و با آن کار کن  
 که برین باشی نکردی هیچ ازین  
 از کین کاچی که هلاک جله او  
 خونی دنیا فریخته استرها  
 پشت بروی کن زوی در حق  
 تا بری از حق تو جان باقی  
 کاندرو نبوده نه مرگ و فنا  
 شرح آنرا نیست بایان و کرا  
 کی رسد در فهم آن هوش  
 زان که هر بیان را از و قوی

روی سوی خالق بشار کن  
 دان که بر دی جان و رستی  
 می نماید و ست لیکن بدعد و  
 که ترا سختست سوی او نه ای  
 که بود جان ز جان نیز خیر  
 هم روی اندر جهان باقی  
 بی زوالی باشد آنجا بقا  
 قاصر آمد زان زبان و همیا  
 چون نباشد قرب حق راستی  
 هر چه را قرب احمد کی شود

**در بیان آنکه هر روان و اصله از اقرب حق بکسان باشد**  
**چنانکه مولا ناقد سر الله سره العزنی فرماید**  
 و زوی تو عالم را هر دوی بدواری  
 هر دوی ز خورشید گویای ناالین  
 ای بر سر بازار صد خرّمه زنار  
 هر دوی بر منصور کی و بختی بر  
 پس در عین وصل واصلان حق را متعاقبت از روی وصل



یکسانند و از روی مقامات و درجات مختلف جان که  
 در دنیا پادشاهی را خواص و مقربان باشند لیکن هر یکی را  
 پیش پادشاهی تعالی باشد یکی علی و یکی دانی چنانکه مولا نامیده باشند  
 که تو نور حق شدی از شرقی و من نور  
 و تو سر حق شدی از غربی و من سر  
 قریب هر جانی بود نه یکی در ک  
 همچنان کن تا بر خوراند و جها  
 باز یا قوت و زمره همچنین  
 بی عدد از باغ و راغ و از غش  
 همچنین در قریب خورشید آفتاب  
 نوع نوع اند و صلاش می  
 فرق هر یک از زمین تا آسمان  
 سوی قریش هر یکی اندر مرید  
 هست این را سرهای لیکن بد  
 زن آنرا اولیا محرم نیند

جمله بی رود و حق پیوسته اند  
 جمله از حق زنند همچون زن دنیا  
 سیریزد اند از آن پنهان شد  
 دست بر بالای دستهای  
 او زمره خود کی بود چون نور  
 دست و پا را باشد از سر و پا  
 قرب جان با سر بود نوعی در ک  
 دست و پا را که بر ندای جوا  
 پس بدان سر را تو اصل زید  
 که جبه جان زن است لیکن پیش  
 مرده و آن جان را بد آن  
 همچو آن طفلی که دارد آفر  
 چون کنی نسبت بعاقل طفل را  
 زانکه هست از علم غافل بی  
 که خود داناست نادان

آنچه بود و هم بود دانسته اند  
 هست ایشان از حق هر روز نشا  
 از قدم خود این چنین پنهان بد  
 کی بود مرلعل را قدر کهد  
 دست و پا را کی بود دایره  
 همچو مکه کن خور بود دایره  
 که جبه دارد دست و پا از وی  
 چون بود سرکش میزد هیچ  
 زندگی کش بود پائیدگی  
 زندگی سرمدی جاودان  
 زن که هست آن زندگی بالایی  
 لایق عقل خود از خشک و تر  
 بی خبر گوئی و را از خبرها  
 پس بدان نسبت نیاید در  
 و ز خودی پیوسته ای دان و را



گفتن مرده نسبت می بود  
 چونکه عاقل باشد از عاقل صغیر  
 خال را باشد نسبت هم خبر  
 هر چه کاری اندر وی پرورد  
 خاوری پرورد مانند کل  
 کرد می گندم بری گندم ازو  
 پس بود کاه در کاری که هست  
 بی خبر از ما و از حق یا خبر

طفل کی چون عاقلی و بزرگ شود  
 مرور نیست عاقل از عاقل دیگر  
 زان کند در وی هوا و آب اثر  
 کرد بدست و کردگی می پرورد  
 هست او را در وجود گندم بسبب  
 و در بکاری جو رساند بخت  
 نیست کس را اندر آن کردار  
 خال و باد و آب و هم ناز و

**در بیان این آیه که از مژگی است تسبیح محمد و لیکن لا**

**یقفون تسبیح محمد** می فرماید حق تعالی که درهای زمین و  
 آسمان از صورت و معنی حمد تسبیح من که پروردگام می کنند  
 لیکن خلق را آن گوش نیست که تسبیح ایشانرا بشنوند و فهم کنند  
 الا جملة اشیا از حق آگاهند یعنی ایشانرا نمی شنوی بگردان ساز  
 می نگو و آگاهی از فهم می کنی همچنین گردش آسمان و زمین  
 و افق و ماه و اختران که از هر یکی جدا صد هزار فرامی

بالمیان میرسد چهار فصل حکمت زمستان همچون شیت که لبر  
 آدمی زبان و گوش و چشم از عمل و گفت و شنید و پا از رفت  
 و دست از گرفتن هر زور کند و مان می شوند افتاب و حکمت  
 فرو می رود و پنهان می شود تا تو خواب می روی و اجزای  
 ماندن شده و کند کشته بپاشاید و ماندگی از ایشان زایل  
 شود بامداد بوقت پیداری بی ملک در کار آیند همچنان  
 پنهانی در خنان که میاه را از دادند فصل زمستان و رفت  
 ایشان بر مثال شیت مانند حواس قوت می گیرند و وزیر  
 ماده ها حاصل می کنند بعد شاخها و برگها و انواع غنچه ها  
 از ناب و گرمی بسیار و طراوت و تری ایشان بکلی نرود  
 خشک نکرد همچنان که طفل چون از شیر سیر شود او را  
 از پستان جدا کنند و بگذارند تا پستان پیاساید و مادر  
 طعام خورد تا ماده شیر حاصل کند و چون طفل گرسنه  
 شود پستان را باز در دهانش نهادن بایدین طریق روزی  
 کرد تا آن زمان که هفت باشد وَالسَّلام



فی کثیر فمرد این شنو نگو  
 جمله اشیا مسبح آمدند  
 جمله آگاهند ایشان بی ریا  
 زین سبب می که مولانا  
 بعد از آن فرمود هر جا بمان  
 تا دهد هر خال و اندر تویم  
 همچنان که دست و پا در روز  
 بی کان آنجا که اهریما دهند  
 آکه اندا خرای عالم سر بسین  
 بر تفتین شل این که خاک آکه  
 فی که قار و زافر و بر این زمین  
 بی شمار آمد چنین از هر رسول  
 جمله اشیا را بدین آ که حق  
 ان منط قسما ر بود اندر جمعا  
 آ که دید نداند در هر جماد

چو کند هر شی ز جان <sup>تسبیح</sup>  
 جمله شان ما و امر حق بد  
 از خدا و انبیا و اولیا  
 دایما هر جای آن دانای  
 می کنیم از جان نماز اندر  
 بر نماز من کو اهریما  
 هم زبان و هم دهان ز <sup>تسبیح</sup>  
 زان که اینها جمله از ما آکه  
 از زمین و آسمان و بحر و بر  
 که چه زین پا و فناد و در <sup>است</sup>  
 بخون شنید و امر موسی امین  
 که ترا دینش از جان کن قبول  
 این چنین بود جمله از سبق  
 از زمان آدم اندر هر قران  
 ز اکی شان شد هلاک <sup>تسبیح</sup>

چون کنی از دافش معان نظر  
 یعنی اندر هر یکی نوعی خبر  
 این بطاعت کشف کرد دینی  
 تا بدانی جمله اشیا آکه اند  
 هستی عالم ز جرح و از ریزش  
 عاقلانه جمله که در شهرهای  
 فصل ناهستان رساند و خطا  
 پنجه را امید هد قوت بها  
 در شب تا ریل خیساند ترا  
 قوت در روز از شب <sup>سند</sup>  
 می نماید هر کسی کاوی در  
 همچنان این جا و فصل و در <sup>سند</sup>  
 تا که هر یک بهر ما کاری کنند  
 هر یکی مخصوص در کار جدا  
 بی کان انجای عالم سر <sup>سند</sup>

در همه اشیا کنی از جین <sup>سند</sup>  
 داشتی مخصوص غیر آن در  
 بایدت کردن ز عقل خویش  
 جمله در تسبیح و ذکر الله اند  
 گشته کردن روز و شب تا تویم  
 میرسد با ما زداشتهای او  
 در زمستان می فراید مایه را  
 از آن پنهان خدای و اذد <sup>سند</sup>  
 تا یکم در باز قوت حسها  
 که چه جمله با تو از رب <sup>سند</sup>  
 این یکی بیضا و آن یک کشند  
 کرد شان باری برای <sup>سند</sup>  
 گاه بر یکم د قوی گاه افکند  
 غیر او نادان از آن کار <sup>سند</sup>  
 از بد و از نیک از خشک و تر



جامد و ناهی و حیوان و بشر نیستند از همدگر واقف بقین که نگزید بازبان دانی بقین هر یکی واقف در آن کاری که جانش عالم همه بر فایده است هست هر جنبش بجای خود کاد هایش بر فواید هر زمان بس و در عالم بدان چون عاقلان بازی کردیم ازین تفریر ما قرب هر مانی با ندان و سیت ز ندکی هر یکی نوعی دیگر	جمله آگاهند در کارای بشر هست و ناچون از آن آفتاب لیک دارد هر یکی کار و کین هر یکی در کار خود دارند سُفح خاک از او پر مایه است جمله کی بر جای خویش آمد جمله اندر سود بی عین و زیا بنکراند در فعل و متکدر زنا در نکات قرب و آن نفسیه جمله اشیاء از نو و روحی است دست و پایا و تن چه می ماند بشر
---	--

**در بیان آنکه حق تعالی جانز آفرید و خاصیتی داد که بدان**  
خاصیت جمله اجزای تن زای پرورد و زمین میدارد هر یکی را در  
مقام خود و لیکن جانز آن قدرت نیست که درون و اعالی و عالی  
درون تواند کردن بدین قدرت حق تعالی مخصوص است که تفریر

من نشاء و نذر از تشاء بیدک زیر و بالا کلی اجزای بدن آنچه سر دارد ندارد دست از سر و از پا و هم از دیدگاه همچو نقش هر فریادنا آلف نی نکرد و پا و سر یک یک زمن از حق بین زمین و آسمان اختران از وی منور چون بی عدد و زمان زداد داد همچنان زمانه ست از اینها در همه اشیاء بقین دان افشا که کند تبدیل اشیاء و رجاء هم از و عالی سوی اسفل رود بی ستونی چرخ را دارد و کور بی عدد و نفی برادر از ترا	زیر یک جان زمانه است از یک هر یکی دارد و جان نوعی عطا بخش و جز و تن همه زمانه جان زمن از یک جهان و دیگر مختلف درون و بالا و وسط و عالی از هم بدین عبرت نگارند و جها هر یکی دارد از کار و دیگر عرش و فرش و تخت و فوق و آن جهان که هست زمانه تن و جا قدرت تبدیل دارد و مطلقا غیر حق را نبود این قدر چون نخواهد جز و و عالی هر چه خواهد حق کند که بگو کنند این زمین هم بر آب
--	--



جمله چیرانند در کار خفا  
 بی معنی هر چو خواهد و کند  
 مشت خاکی ز ابرو بالا کشد  
 جز بجور و مسکنت سوشن  
 در چنین حضرت چو خرافا  
 بندگی کن ناکه مقبولش شوی  
 عاشق چو خون شدی چو جان  
 این خودیت دشمن است و راه  
 غیر خود دشمن داری یک دا  
 ناکه بی دشمن دوی اندر دشت  
 ناکه دشمن زنی است ای راه  
 نانی تو سرش این مباحث  
 کار خود آتش و غیر آن عیث  
 هم چپش و هم کدش نفس بسته  
 چون که سدد ابر کفنی ز دنیا

اوست نهانست کس یار خدا  
 که برد بالا و که زیر افکند  
 سرور اخلاک را آورد  
 با ادب نریای و هر سوسید  
 جاهد کن در قتل اوساکن بیا  
 جز در امیرستان سوشن روی  
 چونکه آن اوشدی و آن نشت  
 تیغ بر هر کس نزن بر خویش ز  
 دشمن خود را بکش ای بملوان  
 ناکه بی ره زن رسی بر دشت  
 نیستت انجاردی هر سوسید  
 جاهد کن در قتل اوساکن بیا  
 گزنهاوت ناشوی پا آزار  
 هستی او پیش از منجور سست  
 دان که کشنی همچو آن سوی زوا

سوی آن دریا و در این چو تو  
 بل که دوی او شود رویت بنا  
 اندوان وحدت نماید حسبت  
 اوست نهانی شریک و بی  
 این جهان و آن جهان زنده  
 هستی با جمله از اعطای نشت  
 آنچه دادی مرا پائین دوا  
 چون دعا از قنات آیین هم تو  
 جوب قهرت بر بدان باشد لطف  
 بر بدان زان لطف اگر قهری رو  
 کار حق را کی تواند کرد منم  
 این قدر میدان که هر چه آید  
 بلکه بد را از کرم نیکو کند  
 عیب کا ند و ماست نخواهد برد  
 لطف ز ایند آنگد بر بندگان

پسند آن در داد و بشم و روی  
 چون که کرد و بخوی در دریا  
 غیر تو بکنج اندازد اندرو  
 جمله اشیای کشندش از بین  
 جمله کویان در دنیا ای جمله تو  
 این خوشیها جمله زان میهای نشت  
 تو خود را بر هر پائین دوا  
 شنه توئی اندر جهان آیین تو کن  
 فی زلفش و کین و پنداری و  
 بحد دفع زهر پازهری بود  
 چون که در درستان زنده و دم  
 بدینا بد بملکی باشد نیکو  
 چونکه بر بد یک نظر خوش افکند  
 تا شود آن لطف پیدا بر عدو  
 تا شود معلوم خود بی کران



شک نمائند چون شود پندار خود  
 خود نه بینی غیر چون بینی و را  
 خیر و خیران شود ز کار او  
 هر که خیران تر بود افرو برد  
 قرب اندر حیرتشان را بداند  
 نور باقی که نداد و خود زوال  
 نورش را بالا از آن زد این  
 پس نظر دور کنی در خودی  
 جمله اوصاف نکو نور خداست  
 هست پس بسته جو نور آفتاب  
 که چه نماید که در خانه نور  
 پس بدان زین اندک آن بسیار  
 چون پری را اوصاف خلق پندار  
 که ز چگون رفت در یک کون  
 هم همان آفتاب که چه بداند کست

آن که ماه و خورشید دارند  
 هر چه غیر اوست کرد و جمله  
 تا بری از خود و از ایشان را  
 کن هشیاری کسی آن نه برد  
 ترک هوش کن تا نباید بر توان  
 ز آفتاب جان فزای و جلال  
 تا نمائی خوار و یابی این شهر  
 ناروی بالا ز نور ایزدی  
 کی چنین انوار از آن حضرت  
 که چه افتادست نورش بر ترا  
 و همین آن نور را از اصل دور  
 می بر از جو د خدا انوار را  
 و بوی کن از جهان پندار  
 کس نخواهد آبراه که پیر اب  
 این یقین است ای برادر حق

داو حق از هر صفت اندک ترا  
 جوی ازین اندک توان بی حد  
 جمله اوصاف خدا چون در تو  
 تا ازین پستی روی بالا رود  
 هر که آ که شد ازین دانای  
 و آنک ازین که نشد باشد جدا  
 نور حقش دان اگر داری  
 جانها پر نور و زخو و زجواغ  
 جانها را اینست از نور اکی  
 لیک آن خانه که آن دار و  
 می نماید خانه لیکن خانه نیست  
 در چنین خانه خدا را یقین  
 گفت حق در دل بود حاتم  
 چون مهر جویان شود آفتاب  
 تا بیایم از زیر آکمن

که چه اوصافش ندارد و منزها  
 تا از آن بی حد رسد معنی  
 یک یک از بالا روان گشته  
 بر سمای لامکان بی برد یا  
 دید کنش پر ز اوصاف حق  
 پنجه زان نور کا ندر روی  
 لیک آن خانه که آن دار و  
 جانها را هست از آن هر دو  
 مرده را کی باشد از نور اکی  
 نور حقش دان اگر داری  
 منکرش چون خانه کو نور شد  
 جان پذیرا زوی فدکن آب و  
 از دل مردان نمایم رویت  
 اهل دل بگویند و باوی بگو  
 در دل او می کشم دایم و طفت



در بیان آنکه حق تعالی بر موسی علیه السلام از صورت **آتش** ندا کرد که من خدایم یا موسی در دست جبهه گرفته موسی گفت عصای منست که بر اینجاست که می کنم و کوه سفندان را بصیرا می رانم پیش موسی علیه السلام و پیش ما میان مقبول آمد که خدا بود و حال نمود آتش که یک عنصر است ندای خدا از آتش قبول آمد پس آدمی که چهار عنصر در دست آب و آتش و خاک و باد و جان و عقل و ایمان و معانی دیگر و حق تعالی در حق آدمی می فرماید و لَقَدْ كَرَّمْنَا بَنِي آدَمَ اَكْرَمَ خَلْقِ تَعَالٰی از صورت جنین آدمی که آتش یک چیز و تن او است ندا کند که من خدایم چرا باید که مقبول نباشد نظیرش جنان باشد که پادشاهی از بام جمالی ندا کند که من پادشاهم و آن ندا مقبول مقبول افتد پیش همه چون همان پادشاه از سرای عالی که مسکن اوست این ندا کند بطریق اولی که این ندا مقبول تر افتد زیرا که این ندا از محبتش آمد منصوره و جلالت رابی کناه او بخشد و او را علم و عقل از همه خلفان افزون بود که دعوی خدایی کردی

از کز آن ندای نا الهی از خدا بود نه از وونی که قرار از زبان مصطفی علیه السلام شنیدند و اعتقاد ایشان که آن کلام خدا هر که گوید کلام محمد است کافر شود پس از زبان منصورین ندا انا الحق گوید جز آنرا از خدا ندانند هر که ارجان او از محمد است در حضرت حق برده باشد و او از خدا را شناسد و هر که از خدای پیکانه بود جان او از حق سبحانه و تعالی را شناسد و الله فی ناد فرمود بر زبان و در پند ها و از های بی شمار بخون و آتش گفت هستم من که همان گوید خدا از آدمی بخون نماید خویش را حق آدمی او خلاصه باشد اندر دوزخ ستریز داشت و سر نهان بود سر سینه و اندر که در انکار خود همچنان باشد که شاه از جبهه

از در خفا آتش بر موسی شنید  
 کشت بر موسی در رحمت جلوت  
 پیش جمله کشت مقبول آن ندا  
 منکری این سر آمد از کجی  
 آدمی کوشد از حق آن دخی  
 پیش حق اقرب بود از همکنا  
 کی ملک را قرب او امکان بود  
 تا نکر دی عاقبت زین کار بد  
 کان بود یا که خدایا که شد



گوید او بامردمان سلطانیم  
 بشنوند از اهل زبا و ری  
 و در همین گوید شه از عالمی  
 این چنین دعوی ز اینجا التماس  
 ای حقیق منصور را آویند  
 بر زبانش را ندی گفتار خوش  
 او بنزد اندر میان حق اید  
 فی که قرآن از زبان مصطفی  
 پس اگر گفت از لب منصور این  
 تو بخوان آن دور داری از عی  
 زان کو که خالق پیکانه تو  
 چون ندیدی روی شد پاهای تو  
 آدمی نارسد و آب و خال و باد  
 عنصر نارسد و بی زادی  
 ای حقیق از کار بر عکس است و بد

هر که نهند سر و را کردن  
 اندر آن کس را بناسد داور  
 از خوی می نشوند این گفتار  
 هر که این منکر شود پس ای حقیق  
 بی کناهی خون او را بچند  
 تا که آن سرخس خود را از خلق  
 گفت انا الحق بود آن گفتار  
 در حقیقت که گفتار خدا  
 حق که هستم خالق جیخ و زمین  
 همچو زردان اندر آویند  
 پستی که زمین و آواز هو  
 کی ز آوازش شوی گاه از او  
 اندر و هم جان و عقل با او  
 کی بود کل را ز جبر و نمودگی  
 لاجرم هستند جمله دور و دور

منکران را و بنکر و خدا  
 زان غی که آفرینش آید ست  
 بی کمان اولی قبول آن ندا  
 آن چنان زن را بسین نهان  
 بملکی خود اوست او را سخت  
 کارهای حق می آید از او  
 مرد حق رحمت و خلقان چون  
 کی کند غیر بی شکر قدر  
 خیر عیسی مرده را زنده کند  
 فی زموشی شد عصائی از او  
 فی زابرهیم آتش گلستان  
 کرده جلع حق زهریای در بها  
 صد هزاران کون که امتها  
 معجزات انبیا و اولیا  
 بی عدد دیدند خلقان در جهان

چون رسد از نادر موشی آید  
 رقیبتش از ناریش و بر سر  
 زان که کی مناست اندر او  
 چون که از تن فایست از او  
 تا شوی زداد او از سر خیز  
 کی براید کار دریا از سب  
 از سب و هر که کهوریزد بگو  
 رخ ندارد اندرین قدر شید  
 کاریزد از آب که بند کند  
 از دید پضا نمود او نورها  
 کشت و هم از لوح شد طوفان  
 تا شود زین ز نورش و با  
 دایم دید از ایشان اهل دین  
 زان شمعشاهان با کار و یکا  
 بی بجای کافران و مؤمنان



این عجاپها ناز و خود عدد  
چونکه بدع عاجز ستاز جنس این  
هر چه آن از این پیدا شد  
آلت اندیشان بدست که درگاه  
فکر می کنی خوش درین گنار ما  
تا به پنی بی عجاپ آن وجه را  
هر چه اینجا جهد کرد و جهد نمود  
جشم او بنظر بنور الله شد  
آن جان که هست ایشا را بدید  
اوستیما کاهی گفته است  
این نظر را خواست از حق آن  
بی روی پند حق هر چه را  
چون شوی تو پاک از ما و تو  
زنج باشد تو حق هر چه را  
چون رود از تو روی و شد

کامد از هر یک را عطا می  
بس بود کرد او رب العالمین  
فعل جمله بی کان از حق بدست  
حق نماید این نسق را بی شمار  
تا شوی آگاه از اسرار ما  
تا پری همچون ملایک سما  
دیدنی را دید و کرد انواع  
از سر جای هر آگاه شد  
بی عجاپ گشت در جشمش بدید  
حیدر که ار این در سینه است  
تا که پوشیدن نماید هیچ چیز  
دید حق باشد و در او رسد  
حق بر پند حق بداند بی در  
آنجان که هست از تو بی عطا  
چیزها را همچو حق واجد شوی

فهم کن این را اگر داری خرد  
تا بمانی شاد مان و کامیاب  
این چنین کس را جو یا بی نیو  
زین خودی میدان که او پیوسته شد  
بی غلامی شد مشور زان او  
گشت واجد از خدا آن معنی  
دید او را دید حق دان ای  
آلت است آن صورتش از حق خدا  
همچنان که جان ز تن نبود جدا  
سیر ایشان سیر حق باشد بغیر  
شرح آن مردان ندارد آشی  
حق از ایشان می نماید کار خود  
مظهر حق اندیشک این حق  
پیش آن مردان تو طفل زان

تا که فهم این ترا از غم خرد  
در جهان بی زوال جاودا  
رومیر از خویش و از وی زین  
زان که او بر تر نیک و بد شد  
آب جانش رفت دریم بی سبب  
یا را و شوکی درین در میهر  
چون بر و پیداست سرهاست  
چونکه هر یک را از بد جدا  
با ولی خود جهان باشد خدا  
زانکه زنده از حق اندان اهل  
زان که قوتشان بود از نادری  
زان زبان و زان دهان گفتار  
سوی حق را ایشان شود پیداست  
نیست آگاهی ز علم کبریا

حرمیان آنکه طفل ایشیر نعمت می ورزند نامی بالدنیا



می شود و بعد آنکه بزکری شود با خوار عالم اطلاع پیش می یابد  
 دین که اصل آتش و مقصود از آدمی نیست پس اگر می یابد پرورد  
 بطعامی که لایق اوست نایاب و قوت گیر و لذت دین ذکر و نماز  
 و بندگی خدا بصدق کردنست لاجرم چون دین را با چنین طعام پرورد  
 ببالد و بزرگ شود و بعالم انبیا و اولیا رسد و مطلع اسرار ایشان  
 گردد که **اُولَئِكَ مَعَ الَّذِينَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمْ مِنَ النَّبِيِّينَ وَالصَّادِقِينَ**  
**وَالشُّهَدَاءِ وَالصَّالِحِينَ وَحَسُنَ أُولَئِكَ رَفِيقًا** و هم درین معنی  
 مثال دیگر از روی ظاهر در خدایش و ذاروها و حیات اسما  
 و یا قبض یا دفع صغیر او دفع بلیغ را نمی بینند تجربه معلوم کرده اند  
 در آن وقت که متاول می کنند این خاصیتها و حاصلها از دنیا  
 طاهر می شود باز خاصیتهای دیگر مبرورایام و شهوات ظاهر  
 می شود و همچون کاشتن بوی و گندم و نشان دادن درخت این  
 همه تجربه معلوم می شود و هم بقول تعالی در ذکر و نماز و طاعت  
 و خیرات و حسنات بی ریا خاص برای خدا خاصیت نهاده است که فانی  
 نشوی و باقی مانی و طاعت نرشد و قیام بالله کردی آن دولت و سعادت

که از طاعت حاصل شود بعد هزار سال شرح نوان گفتن که لوکا  
**الْجَهَنَّمَ** **الْكَلْبَاتِ رَبِّي** انبیا و اولیا و مؤمنان را تجربه این  
 چنین دولت حاصل شده است پس فهم این بقول حاصل می شود تجربه  
 حاصل می کرد و آنها که سخت داشتند تجربه حاصل کردند و خلق خیر  
 ای سخت بانی که آن خبر را قبول کرد و بعمل صالح مشغول گشت و الله اعلم  
 طفل دین را پرورداند و خود را  
 فی که خود شد طفل را بزرگوار  
 شد و قوتش را بجه در اول  
 هم نشین عاقلان شد و دیگر  
 همچنان چون طفل دین کامل شود  
 کشف کرد بر روی این اسرار  
 جمله اشیا را بر چند بی حجاب  
 بشنود از آب و گل تسبیح را  
 این چنین بقطرت رطابت می شود  
 هر شی را هستی یک خاصیتی  
 کرد و او کامل بداند سرها  
 گشت او را و پندار درجهها  
 هر چه پنهان بود آخر و نمود  
 گشت او را و حال جمله یا خیر  
 همچو جان اولیا بالا رود  
 پنداند و خود زحق انوارها  
 علم جو شد و در روشن فی کما  
 همچنین از کوه و دشت و سنگها  
 از پنجه امید ل برایت می شود  
 هر یکی دارد جدا ماهیتی



نیست پندار حقش با حقیت  
 می شود معلوم آن در تجربه  
 صنع حق را کی توانی کرد فهم  
 امر حق را کی قبول و کار کن  
 مؤمنان از تجربه عالم شدند  
 در عمل دیدند آنچه بدست  
 جمله برده از عمل می نمود  
 و در عمل کن بگرد از سخت در  
 دانه چون کاری نه بر هادی  
 فی زمانه کی کان نوا هادی  
 بی شرم چون هست از بهادر  
 عقل را در دانش آن راست  
 از عمل او رسید این کو نظر  
 این مثال آمد نه مثل ای هر در  
 همچنین در جمله اشیا می کند

که چها دارند اندر ما هیت  
 بیدهد شاخش و صد تجربه  
 دانش آن هستند و را عقل و  
 که ترده آید استغفار کن  
 لیک پیش از تجربه جاهلند  
 هم شنیدند آنچه آن شنیدنی  
 جمله درین موجد و موجود  
 تا شود مکشوف و پیدا شود  
 خاک در معدن نه زده شد  
 فی زمانه و برک بر هادی  
 هست چون پیش از بهادر  
 بنی و بی از سر آن آگاه نیست  
 باشد او از جمله اشیا با خبر  
 تا ازین گفتن کنی رود راه  
 در بد و در نیک و اندر نشسته

هستند اندر شیئی نفعی جدا  
 از عمل آن نفع پندای شود  
 باش پس اندر عمل مشغول تو  
 تا سعی اندر گزینی کران  
 جنت باقی را حاصل شود  
 آن جهان را چینی اندر این جهان  
 فی که هر دانه جو یا بدست  
 سر زنده از زیر خاک اندر  
 تا شود آتش درخت پس در  
 می بیالده هر یکی از قوت خود  
 دانه طاعات هم بدست  
 چون نگاری بس شوی محروم  
 رو پر و و طفل نیست را بعم  
 هم او را بر جای کر تو  
 غیر حق را ترک کن پیوار

کرده پنهان اندر وضع خدا  
 بد حقیقت و نیک و الا می شود  
 تا شوی پیش خدا مقبول تو  
 تا میری و بمانی جاودان  
 جان تو با نور حق و اصل شود  
 ملک و جنت بی دویی گردان  
 از هوا و آب و نایب خوردند  
 زان خدا کردد و را نشو و نما  
 جنس این هر سوی بگری شما  
 بی عدل می بین چنین از یک  
 در ریاض دل در آتش شد  
 بی نوامانی نفین زانو و دین  
 چون کند خشت کشتی پیش از علم  
 پیش بر عالم کن و در شوی هو  
 و اندرین رنجست و پس پدار شود



طفل دین را قوت میدهم  
 قوت او صوم است و ذکر است و  
 قوت دین اینست بخنده زبون  
 چون در پی قوتش شود دینیت  
 چشم او پند هر آنچه می بیند  
 آنچه دیدند و یا پندم او  
 در همه پند خدا را بی حجاب  
 در که در کوی حق را پند او  
 چون خدا پرستند در آشیانه  
 هر که نمود پناست پنا پند  
 که همه پند از و ظاهر نیست  
 کور از آن دورست لیکن نور  
 چون که کوری و نور وجود  
 دین عشق آمد بخشد حق  
 بی حجابی نور حق پیدا شود

تا نشود بعد از فنا جایت ارم  
 اندرین می گوشت دایم با نیاز  
 تا پرد همچون ملائک بر سما  
 بعد از آن کرد دسوی حق <sup>همه</sup>  
 سبب بهفته برو کرد دیدید  
 کرد آینه برش مفعول و  
 آیدش هر ساعتی از خطاب  
 در همه اشیا معین روی هو  
 تحت و فوق از صنع او پیدا  
 بر همه از جان و دل یک بند  
 هر که که نیست زین میدان نور  
 هست پیدا پندش هر دین  
 نور رسد دین زین پیش تو  
 کرد او پیدا جو نور چرخ  
 جان همچون قطرات دریا

چون و را این شود عشق نود  
 اولین وصف پر از عشق خدا  
 چون رسد دیدار همچون نور  
 عشق مردان بر چنین روی  
 دم بدم عاشق ترند و نشسته  
 سوزشان در وصل افزون شود  
 از پیاپی پیدا نکرد آن حال  
 تا از آن شربت نوشی بی دهان  
 بایدت مردن ازین عیش تمام  
 همچو نور از خود شوی زیور  
 تو غانی آن شوی ای مرد  
 تن سراسر جان شود از عشق  
 مصطفی با تن نه بر معراج  
 رفت عیسی هم فوار آسمان  
 هم بر فنا در پس بالای قلاب

سر برادر از تو دیک کوی حق  
 می فزود از ذکر حق در تو و ک  
 شعله زن در عشق همچون نور  
 عشقشان سوی فزونی میرد  
 هر دمی گیرند عشقش را از سبب  
 بگذر از چون چون که بی چون می  
 عین او را کس جشاند و لیل  
 کی شود معلومت از گفت زبا  
 تا کشتی از دست ساقی آن مقام  
 چون که ناید بر تو نور داد  
 روح کرد دهم تویی شکست  
 بگذر آن تن جو جان از طیف  
 از فکر باد و گدشت آن شیر  
 باشن خاک یقین دان بی گمان  
 کرد او بپوشیده خوش جمع ملک



می نماید آن تر و تن نیست آن  
 او یلایم می روند آنجا بنیت  
 سوی هوا فایم با تن میروند  
 طاهران می نمایند لیک در آن  
 این خیالت زان نماید که ازین  
 کویعب ایمان بود جان شتر  
 هر که کرد او وعده حق را  
 کز طلق نیست به قول این دخی  
 گفت دانا را یغوراد ان شود  
 پس شنوا از انیا که نثارشان  
 بازو اگر دیم در تشریر آن  
 این کسی داند که باشد ز اولیا  
 آن ولی نورست مطلق داند  
 بحقی از چشم او کشته روان  
 در تن خاکیت بندان زمان

نور مطلق بن ز نقطه چشم سر  
 موج نورش پر شد صحرای  
 نقدی بی زین نقطه روان  
 پس جو ابار و نداری کز بی  
 نور حق باشد از وجودیم پروا  
 زین از نورش همیشه بیخ و  
 آن چنان کس را روا جان بدی  
 تا جواز جان بخش کردی چهار  
 در درون پی نداری حجاب  
 علم دین از تو برد هر طالبی  
 گفت ما مصدوقه جال است  
 حال اینست و جز این کلی خطا است  
 هر طرف غول نیست زوایا سوبرا  
 در بیان آنکه ترک دنیا معنی نیست نه از صورت ظاهر که خلق

میزند و بخش پای جویخ بر  
 از دو چشم خرد تو با صد  
 دایما اندر مکان و کامک  
 کان بود کل پاک از ما  
 در حجب و در راست بخیر  
 زورسد در جله جانها شوق  
 او هر جا کشت از وی زین باشد  
 بر تو زو پیدا شود سر نهان  
 علم را از جمله خوانی فی کتاب  
 کعبه مغلوبی شوی زوغالی  
 حال محض است کعبه دقالت  
 غیر این باد همه باد و هوا  
 همین چه از دام دنیا چون بر  
 در بیان آنکه ترک دنیا معنی نیست نه از صورت ظاهر که خلق



فهم کرده اند که غل و مازای فروشند و بدرویشان می بخشند و بد  
شادند که ما از اولیا ایم و ترک دنیا کرده ایم و ترک دنیا را  
که فهم کرده اند ترک دنیا آست که از میان جان و دل مشغول  
می شوند و مشغولی دنیا را تبع و سهل گیرند همچنانکه اهل دنیا  
بر دنیا عاشق اند و می لرزند و بی آن زندگانی ندارند و ترک  
آن پیش ایشان بدتر از هر کس است بندگی خدا را بجای آورند  
و اگر می آرند سرسری می آرند و بی بندگی خدا آزاد و خوش شید  
و رنجی و غصه ندارند و مومنان و طالبان را این حالت بعکس است  
بی عشق و بندگی حق عالم برایشان نارین می شود و این حالت پیش  
ایشان از مرگ بدترست و کار دنیا را سهل می گیرند و جود  
و عدل مشایش ایشان یکسانست پس ترک دنیا ایشان در حقیقت  
چیز نباشد که گفته شد نه آنک بصورت ترک کنند و شب و روز  
در حسرت آن باشند انبیاء علیهم السلام دنیا را بی آن داشتند  
و بجهنم اولیا و اصلان حق را زیان نمیدادند زیرا که بحق

مشغولند و اگر دنیا را الفات می کنند و می گیرند و عمر را اگر  
می خواهند برای آن می خواهند که هم برای آن می خواهند که در  
راه حق صرف کنند ترک حقیقی و معنوی این باشد و الله اعلم  
ترک دنیا کن بحق را از جا  
ترک دنیا ظاهر کرده  
ترک دنیا هست مشغولی  
ترک مشغولی بود و کارها  
حُبَّ اللَّهِ بَعْضُ اللَّهِ خَلْقِ او  
ترک دنیا این چنین کرده است  
انبیاء را که دنیا بدان  
لیک در ایشان بد غیر خدا  
تا که درویشان بودند نه خدا  
غیر حق بود از دل بر  
نی که حق فرمود از بهر  
درد مومن بخیرند نفس  
شاهی و اسباب و ملک ایشان  
غیر را کرده بدند از خود  
بی شریک و فرد اند و در  
حق بود تنها همیشه در درد  
که نجیم در زمین و آسمان  
بی گمانی در مرز آن دل بی



کجبه آن دل در تنه این را بد  
 صورت و معنی او یکسان شد  
 در هر آن دل کو تو در عشق خدا  
 در دل عاشق بجز مشوق نیست  
 غیر حق مغرول شد در چشم  
 پیش شه که بود صد کون غلام  
 کی بکشد جای معشوق آن همه  
 در دلش باشد غم دلبر مقیم  
 ترک دنیا بچیند باشد بد  
 کجبه دنیا باشد لذت از جلد بر  
 چون که دنیا صرف راه شود  
 جاهد و فرمود حق اولیما  
 بعد بذل مال کن طاعت  
 تا ز بذل مال در راه خدا  
 همچو آدم زنده عالم شوی

کان من از اکسیر دل کشتن  
 سر سبز شش تبیین کل همان شد  
 باشد از عجز خدا آن دل جفا  
 کجبه مال و ملک در ملکش نیست  
 کی نظر باشد و را در آب گل  
 جمله با او هم ندیم و هم کلام  
 کی پدید شاه از ایشان دند  
 غیر او را کی شود یار و دیم  
 کی شوی مشغول حق روز و شب  
 غیر هر را نکرد در درون  
 آنچنان دنیا بدین ملحق شود  
 نفس را فرمود از آن بس  
 تا شود مقبول پیش و منت  
 بر ملک کی می میرد پیشوا  
 در دها را داری و مریم شوی

بدل دنیا باشد از صلوة و ولا  
 پس بدل کرد طاعتها قبول  
 کجا بر او باشد از حق خور و جفا  
 بدل مال اندرون فسق و جور  
 تیغ از بجز غرادر کف و رجا  
 هر چه مرد حق کند حق آن بود  
 این کند بجز خدا آن کس خود  
 ترک کرد این کارهای جور  
 حالت آتش نماد و شد فنا  
 معنوی دان ترک و بگذارد  
 با وجود مال دنیا زین  
 آنکه عقی یافت دنیا را کجا  
 ترک شیر از خوردن آن حاصل  
 خلق البته ترک دنیا کرده  
 جمله اندر دام دنیا بسته اند

زان مقدم داشت در قرآن خدا  
 در وجود مردان باشد در طاعت  
 نور افرازد بدل اندر جان  
 تا زد و زخ باشد لعل آن کف  
 لیک بجز ظلم و از درن خطا  
 مرد بد هر چه کند در آن بود  
 این بود مقبول و آن مکرر بود  
 تا بود کارش همیشه با خدا  
 حالت دیگر رسیدش در بقا  
 تا شود معلوم ترک ای عجز  
 گویند اندر تو فهم راستین  
 چشم خود را دایمان سوختن  
 بجز بعد و صلح آفتاب شدت  
 جمله از وصل خدا در پرده اند  
 عاشقان زین دام و دانه رسته اند



ترک مال را تو بصورت کرده  
فکر تو نداشت و جاه اندرد  
انبیا را با وجود ملک و مال  
بمخود آورد و سلیمان در جها  
جهد کن کردام دنیا و ان  
ای خوشایانی که از دنیا بربید  
پرو بال جان بود عشق خدا  
ای خنک جانی که عشقش کشت  
عشق آن شعله است که چون بر  
تبع لاد و قتل غیر حق براند  
ماند الا الله باقی جمله روف  
هم خود او بود آخرین و اولین  
عشق حق از چه شود حاصلها  
ای خنک جانی که آن محبت گردید  
ناش کردم این معانی را از آن

لیک دایم در هوای کرده  
کر چه کردی ترک دنیا از درو  
ترک دنیا بوده است از روی  
بودشان دنیا و دل فارغ  
تا که اندر دار عقی پانمی  
سوی جانان بی پری زد  
جان که بی عیش و شادی یابد  
دیدند و دل جمال کرد کار  
هر چه جز مشوق باقی جمله سو  
در نکران پس که بعد لا اله  
شاد باشی عشق شکر سود  
شرک جز از دین اصول است  
از حضور و صحبت تطبیق ما  
شدا از آن صحبت فریادند  
تا که دو آرد با مردم آن جان



